

جمهورتين مصف والعربية

خَتَابُ الْحَابُ الْ

(ويشمل أعمال لجنة الأصول والقرارات التي أصدرها المجمع بناء عليها في أصول اللغة وأوضاعها العامة ، معلقا عليها ، مقرونة بما قدم في شانها من بحوث ومذكرات ، وذلك في الدورات السبع : من الخامسة والثلاثين الى الحادية والأربعين) •

أخرجها وضبطها وعلق عليها

مصطفى حجازى المراقب العام للمجمع محمدشوقی اُ میں عضو الجسع

الطبعة الأولى ١٣٩٥هـ – ١٩٧٥م

ممسم الدالرهمن الرصيم

تصدلير

بين يدى القارىء الجزء الثانى من كتاب « فى أصول اللغة »، وهو يضم بين دفتيه أعمال « لجنة الأصول »، والقرارات التى أصدرها المجمع بناءً عليها ، وذلك خلال الدورات السبع: من الخامسة والثلاثين إلى الحادية والأربعين .

وكان البجزاء الأول قد صدر منذ سبع سنوات، محتويا على مثل هذه الأعمال للجنة الأصول ومجموعة القرارات المجمعية في شأنها، خلال ست دورات، من التاسعة والعشرين، إلى الرابعة والثلاثين.

وقبل ذلك بسنوات ، أشار الأستاذ الدكتور « إبراهيم بيومى مدكور » - رئيس المجمع الآن ، وأمينه العام يوم عد أن يكون السفر الثالث من كتاب « مجمع اللغة العربية في ثلاثين عاماً » مقصورا على « مجموعة القرارات العلمية » التي انتهى إليها المجمع منذ دورته الأولى إلى الثامنة والعشرين .

ومجموع هذه المطبوعات يمثل جملة متكاملة للأعمال المجمعية حتى العام الماضى، فى أقيسة اللغة وأوضاعها العامة ، وفى المشتقات والجموع والنسب وغيرها من الأحكام النحوية والصرفية ، وفى الترجمة والتعريب وكتابة الأعلام الأجنبية ، وفى وضع المعجمات وصوغها ، والمصطلحات العلمية ، وفى تيسير قواعد النحو والصرفالتعليمية ، وفى تيسير الكتابة العربية إملاة وضبطا وطباعة .

وهذا الجزء الثانى من كتاب «فى أُصول اللغة » يمثل حلقة جديدة من سلسلة مطبوعات المجمع فى ذلك الجانب من أعماله المتعددة المتنوعة .

ويتصل بهذا الجانب ماتم في «لجنة الأصول » من دراسة للألفاظ والأساليب ، وفي الجزء الأول من كتاب « في أصول اللغة » قسم خاص بها ، فكان الشأن أن يشمل الجزء الثاني ما درسته اللجنة منها بعد ، ولكن رئى استبقاؤه ؛ ليتضمّنه كتاب مستقل ، يصلر قريبا _ إن شاء الله _ على أن يضم أيضاً ما درسته « لجنة الألفاظ والأماليب لتى استأنفت عملها منذ سنوات معدودات _ حتى تجتمع الأشباه والنظائر في صعيد واحد .

وقداشترك فى دراسة ماحواه هذا الجزء الثاني من أعضاء «لجنة الأصول» ـ اشتراكا كليا أوجزئياً ـ الأستاذ زكى المهندس (رئيس اللجنة) والأساتذة : عباس حسن ، وعبد الحميد حسن ، وعلى الخفيف ، والذكتور الشيخ محمد الفحام ، ومحمد خلف الله أحمد ، ومحمد شوقى أمين ، والدكتور محمد مهدى علام .

وكذلك من سبقوا إلى رضوان الله ، المرحومون الأساتذة : الدكتور الشيخ عبد الرحمن تاج ، وعطية الصوالحي ، وعلى العبيد الحميد .

وكان الرجاءُ أن نسعد بمشاركة الأستاذ «محمد خلف الله أحمد » في إعداد هذا الجزء، كما شارك في إعداد الجزء الأول منه ، وفي إعلىاد مطبوعة «مجموعة القرارات العلمية » من قبل ، ولكن شواعله الكُثْر لم تتح له تحقيق ما رجوناه .

وقد كان للزميلين : الأستاذ عبد الوهاب عوض الله رئيس التحرير ، والأستاذ عبد الصمد محروس المحرر الأول بالمجمع ، جهد مشكور في مراجعة تنجارب الطبع.

ولله الحمد اوالمنة مأ

محمد شوقى امين عضو المجمع

مصطفى حجازى المراقب المام للمجمع

فهرس الكتاب

سفحة	الم											الموضوح
ج ،د	····	•••		•••	•••	•••	•••	•••	•••		•••	تصدير
							ول	، الأو	لباب	j		
٧٤ —	۳-						ت	اشتقا,	في الم			
٣	•••	•••	• • •	· •••	•••	···	•••	ā	المبالغ	ٻة أُوا	ئىبھ	١ ـ قياس صوغ فَعُول للصفة المث
٨	•••			• ••		• •••						٢ ـ جواز صوغ فِعَالَة ، وفَعَالَة ،
11	•••			•••	•••	((فاعِل	i) ā	لي زن	زم عإ	للاز	٣_جواز صوغ اسم الفاعل من ا
10	•••	• • • •	• ••			•••	• • • •	•••	•••	ã.	بالغ	٤ ــ اطراد صوغ فُعَلَة للكشرة والمب
74	•••	•••		•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	هـــلحوق التاء بالمصدر الميمى .
							انی	ب الث	البار			
۸۲ —	- 70						ع	الجمو	فی			
**	•••			• • •	•••	•••	•••	•••	•••	•••	• • •	١ _ إباحة جمع فَعْل على أَفْعال
۳۲	•••			•••	•••	•••	•••	•••	زا	مطلة	يىل	٢ ـ قياس جمع مَفْعُول على مَفاعِي
٣٣			•••	سير	تک	جمع	ائدة ·	بميم زا	اين	لمبدو	ل ا	٣_جمع اسم الفاعل واسم المفعوا
٤٢		•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	• • • (٤_جواز جمع فاعِل على فُوَاعِل
۰۰	•••			•••	•••	•••	•••	•••	ح	صحي	ت	٥-جواز جمع أَفْعَل فعلاء جمع
۳٥	•••			•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••		٦ ــجواز جمع فَعُلة على فَعْلات
												٧_ إچازة طائفة من جموع التـأ
V4					;	أحدة	امة ه	م کا	معدا،	: ميا	غ	۸ ـ حمد كىلە متە دشىمە ، دة

	الباب الثالث
٠٠٠ –	في بعض أحكام النسب
٨٥	١-النسب إلى فَعِيل وفَعِيلة
٩.	٧ - النسب إلى جمع المؤنث السالم
97	٣-النسب إلى كيمياء إلى كيمياء
	الباب الرابع
٠ ٢٢ -	
177	١ ــجواز ظهور الكون العام
١٣٢	٧ _ في التقديم والتأخير
144	٣ ــجواز إِلغاء النصب بإِذَنْ عد
1 2 1	٤ ـ في الاستثناء بغير وسوى
۸۵۸	ه ــجواز رفع المستثنى بإلَّا في الكلام التام الموجب (لم يقره المؤتمر)
109	٣ ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
١٦٠	٧ _ وقوع المصلدر نعتا
177	٨ _وقوع المصدر حالا
141	۹ ـ جواز دخول «أَل »على «غير » ما
۲۸۲	١٠ _ إِدخال ﴿ أَل ﴾ على « العدد المضاف »
۱۸۷	١١ ــ جواز صوغ فُعْلى دون التعريف
	١٢ ــ جواز تقديم لفظ. النفس والعين على المؤكَّد
	۱۲_ «افْتَعل » و «تَفاعَل» للاشتراك باستعمال « مع »أو «الباء »
	١٤ ــ قياسية السين والتاء (أو الأَّلف) لإِفادة الدُنُوِّ _أ أو الحَيْنُونة
	ه۱_جوازاستعمال « أى »للإبهام والتعميم
w . A	ومن قد ملادة التعنية مالحدورالفوا السند إلى الفاعل الظاهر (لم يقده المؤتمر)

الباب الأول

في المشتقات

- ١ _ صوغ « فَعُول » .
- ٢ ـ صوغ فِعالَة ، وفَعالَة ، وفُعُولة .
- ٣ صوغ اسم الفاعل من اللازم على زنة « فاعِل " .
 - ٤ صوغ « فُعَلَةً » الكثرة والمبالغة .
 - لُحوق التاء بالمصدر الميمى .

١ - قياس صوغ " فَعُول " للصّفة المُشَبَّمة ، أو المبالغة

« الشائع من أقوال النحاة منع مجىء صيغة فَعُول من الفعل اللازم للمبالغة أو الصفة المشبهة بناء على أن أمثلة المبالغة إنما نجىء من المُتَعدِّى ، وأن صيغ الصفة المشبهة ليس من القياس فيها صيغة « فَعُول » .

ونظراً لما استظهرته اللجنة من ورود أمثلة تزيد على المائة لفَعُول من الأَفعال اللازمة : ترى اللجنة قياسية صوغ (فَعُول " - عند الحاجة - للدَّلالة على الصفة

المشبهة ، وقد تكون للمبالغة ، بحسب مقامات الكلام ، وتشير اللجنة "في ذلك أيضا إلى ماسبق للمجمع إقراره لقياسية صيغة « فَمّال » و «فِعّيل » و «فُعلَة » للكثرة والمبالغة ، من الأفعال اللازمة أو المتعدية على السواء ، ولما كتب في الاحتجاج لذلك من بحوث ومذكرات . »

[•] قرار المؤتمر بالجلسة التاسمة من الغورة الحادية والأربعين (بتاريخ ٨ من مارس سنة ١٩٧٥ م) وكان الموضوع قدعرض على المجلس بالجلسة السابعة والعشرين من الدورة الحادية والأربعين (بتاريخ ٥ من فبر اير سنة ١٩٧٥ م)

[«] عدل المجلس ماجاء في قرار لجنة الأصول من قولها : « قياسية صوغ فعول للدلالة على المبالغة أو الصفة المشهمة.... إلى :

[«] قياسية صوغ فيمول الدلالة على الصفة المشبهة ، وقد تكون المبالغة »

^{· •} وافق الموتمر على أن يضاف إلى ماعرضته اللجنة وما أقره المجلس كلمة : « عند الحاجة » .

ه قدم الأستاذ محمد شوق أمين عضو الحجمع مذكرة إلى اللجنة عرض فيها أن جمهرة النحاة يتناقلون قياس صوغ و فعول ير بيمني فاعل ، من الثلاثي المتعدى الدلالة عل الميالغة والكثرة .

ويذكرون كذلك كذارة صوغ فعول من الثلاثى اللازم المضموم العين ، وقلته فى مكسورها ، على أنه من الصفة المشبهة .

أما و فعل ي ـ المفتوح العين : فتجيء الصفة المشبهة منه نادراً على أوزانُ شي ليس منها ﴿ فعولُ يُ ﴿

ولكن مسموع اللغة فيه أعداد وافرة من الكلمات على هذه الصيغة ، مشتقة من مصادر الأضال اللازمة مضمومة العين أو مكسورتها أو مفتوحتها وفيها ما يحتمل معنى المبالغة أو معنى الصغة المشبة ، وتظوا إلى أن صيغ المبالغة والطفة المشبة تتلاقى أو تتقارب _ فى الدلالة ، لإفادة معنى المبالغة والكثرة والشدة ، أو معنى الثبوت والدوام والاحتمراد . يرى سيادته أنه : يجاز أن يصاغ من كل فعل ثلاثى على الإطلاق كلمة على وزن « فعول » لتفيد كثرة الفعل والمبالغة فيه ، أو ثبوت الصفة ودوامها ، بحسب مايراد ويقصد في مقامات الكلام متدالحاجة .

ه ومعُ هذا مذكرة الأستاذ محمد شوقى أمين في الموضوع .

صيغة " فَعُول " قياسيتها من الفعل اللازم على أنها للمبالغة أو صفة مشبهة (")

١ سيتناقل النحاة فيما يتداقلون من الضموابط والأحكام أن صيفة « فَعُول »
 تحيّ أكثر ماتجيء لمعتبين : الأول أنها اللمبالغة ، والآخر أنها صفة مشبهة .

فإذا كانت للمبالغة فهى قياسية عند جمهور البصريين إذا صيغت من القعل الثلاثي المتعدى ، دون اللازم .

وإذا كانت صفة مشبهة ، فغالب صوغها من ﴿ فَعُل ﴾ المضموم العين ، وقليل أو نادر أن تصاغ من ﴿ فَعِلَ ﴾ المكسورة عينه ، وأقل من ذلك ندرة ورودها مصوخة من ﴿ فِعْل ذى عين مفتوحة .

٧ - ونتيجة ماتقدم أنه لايجاز أن نصاغ كلمة أعلى وزن « فَعُول » للمبالغة إذا كان فعلها لازما ، وكذلك لايجوز صوغ كلمة على هذا الوزن إذا كان فعل الكلمة من باب الأفعال المكسورة عينها أو المفنوحة العين .

٣-وقد سبق للمجمع في دورته الثانية أن النخذ قرارا في قياسية صوغ «فَعَّال » للمبالغة من مصدر الفعل الثلاثي اللازم والمتعدى ، مستندا في ذلك إلى أمرين : أحدهما إطلاق بعض النحاة القول في تحويل الثلاثي من فاعل إلى صيغ المبالغة ، والإطلاق يؤخذ منه جريان التحويل في اللازم والمتعدى ، والآخر : ورود عشرات من الكلمات على وزن « فَعَّال » ، على اختلاف موقعها من التعدي واللزوم . ومفاد ذلك أن شرطه التعدى في صوغ أمثلة المبالغة قد تسومح فيه ، فلم يعد ضربة لازب ، كما يقرر جمهرة النحاة .

٤-كذلك عمد المجمع إلى صيغتين للمبالغة والتكثير - غير الأمثلة الخمسة المشهورة - وهما صيغة « فِعْيل » بكسر العين المشددة كيكيت وسِكِّين وسِكِّين وصيغة وقعلة » - بضم الفاء ل وقتح العين كضحكة وهمزة ، فأقرى بعض دوراته اللاحقة قياسيتهما من الفعل اللازم والمتعدى على السواء .

⁽ مدكرة الاستاذ محمد شوقي امين ـ عضو لجنة الاصول .

ه ـ وقد لاحظت أن صيغة « فَعُول » من الصيغ المأنوسة التي يكشر دورانها ، وأنها تناظر في الاستعمال صيغة « فَعَّال » التي أقرها المجمع ، وهي أسوغ وأيسر من الصيغتين الأخريين اللتين أقرهما المجمع أيضا ، وهما : فعيل ، وفُعَلة . فرأيت أن أستخير مسموع اللغة في صيغة «فعُول » ، وأنبين ماينجم عن الاستقراء للكلمات الفصاح على ذلك الوزن ، وإن كان الاستقراء على غيرا ستقصاء .

7 ـ وكان اتجاهى فى المراجعة والتتبع مصوبا إلى الأفعال اللازمة التى هى من باب فعِل المكسور العين أو المفدوحة عينه ، فتلك هى الأفعال التى تتفق جمهرة النحاة على أن صوغ « فعول منها ليس بقياس ، لاباعتباره للمبالغة ، ولاباعتباره صفة مُشبهة » .

٧-وخلص لى من المراجعة والتتبع مائة كلهة و الاث عشرة ، على زنة د فَعُول » وأفعالها لازمة وبابها إما فعل المكسور العين ، وأما فعل بفتح عينه . وهى صالحة لأن يحمل معناها على المبالغة ، أو يحمل على أنه صفة مشبهة ، فإن تعيين أحد المعنيين يتوقف على سياق الكلام . والمعجمات في الغالب تذكر معانى الأفعال ، وتتبعها بصيغ المستقات ، وربما ذكرت في بعض الكلمات على وزن « فعول » أنها للمبالغة أو التكثير . والحق أن المبالغة والصفة المشبهة تشلاقيان أه تشقاربان ، فدلالة المبالغة والكثرة والشّدة تلتقى أو تقرب من دلالة الثبوت واللوام والاستمرار ، وكثيرا مايتعلر التفريق بين الدلالتين في بعض الأمثلة إلاحيث تتعين إجداهما في مقامات الكلام ، أو في الإعمال النحوى في التراكيب ا ه.

٨-ونحن حين نضع تحت أنظارنا هذه الكلمات التي تزيد على المائة ، وهي على زنة نعول الوكل أفعالها لازمة ، نجدالأحكام النحوية المقرره تقف موقفا منها عجبا ، فهي ايست للمبالغة لأن المبالغة لا تجيء من الأداب الطرامة ، والان كذلك ليست من وادى الصفة المشبهة ، لأن أفعالها اللازمة مكسورة العين أو مفتوحتها ، وصيفة ـ « فَاول » ليست قياسية للصفة المشبهة من هذين البابين .

9 - واذا كان المجمع قد أجاز قياسية كثير من الصيغ ، استفناسا بأمثلة تليلة تبلغ العشرات كما في قياسية صيغة « فَعَال » « وفِعيل » ، أو بأمثلة قليلة أو معدودة ، كما في قياسية « فُعَلَة ، أو السين والتاء للجعل والاتخاذ ، فإن عا تطمئن إليه النفس استئناسا بالعدد الجحم من الكلمات المسموعة أن تجاز قياسية صيغة « فعول » للمبالغة أو الصفة المشبهة ، كما أجزنا صيغة فَعَال وفَعَيل وفُعَلَة .

وهذه سياقة الكلمات

أبوق - أثوم - أجوج - أرون - أزوج - أزوح - أصوص - آفوك - ألوب - ألوك أمون - أبوت - أبوت - بيوض - بروك - جزوع - حرون - حصور - حنون - خضوع - خفوع - دلوج - دلوج - دلوخ - ذقون - ذلول - ذهوب رجوف - رصوم - رقوء - سبوح - سكوت - سكور - شرود - شطون - شغو ب شموس - صؤول - صبور - صدوق - صدوق - صدوق - صدوت - صمول - ضبول - ضبول - طوب - عبوس - عثور - عجول - عروب صمول - ضحوك - ضلوع - ضلول - طروب - عبوس - عثور - عجول - عروب عزوم - عسوف - عفو - علوق - غدور - غشوم - غضوب - غيور - غيوم - فخور - فروز - فروق - فيوض - قتوت - قرود - قرون - قطور - قطور أغيرم - فخور - فروز - فروق - فيوض - قتوت - قرود - قرون - قطوب - قطور خوو - ننوع - نخور - نزوح - نخور - ننوو - - ننو

۱۰ وقصاری ما أسلفت أن جمهرة النحاة يتناقلون قياس صوغ «فعول » بمعنى فاعل من الثلاثي المتعدى للدلالة على المبالغة والكثرة ، ويذكرون كذلك خلية صوغ «فعول» من الثلاثي اللازم المضموم العين وقلته في مكسورها على أنه من الصفة المشبهة ، أما وفعل المفتوح العين فتجيء الصفة المشبهة منه نادرا على أوزان شي ليس منها وفعول » .

ولكن مسموع اللغة فيه أعداد وافرة من الكلمات على هذه الصيغة ، مشتقة من مصادر الأفعال اللازمة على اختلاف الأبواب - مضمومة العين أو مكسدورتها أو مفتوحتها - وفيها ما يحتمل لمعنى المبالغة أو معنى الصفه المشبهة

وأخذا من هذا كله ، ونظرا إلى أن صيغ المبالغة والصفة المشبهة تشلاق أو تتقارب فى الدلالة لإفادة معنى المبالغة والكثرة والشدة ، أو معنى الثبوت والدوام والاستمرار ، يجاز أن يصاغ من كل فعل ثلاثى على الإطلاق كلمة على وزن «فَعُول ، لتفيد كثرة الفعل والمبالغة فيه ، أو ثبوت الصفة ودوامها واستمرارها ، بحسب ما يراد .

وبهذا يضاف إلى الأحكام النحوية حكم له من اللغة سند وثيق، وفيه للغة

٢ _ جواز صوغ " فِعالة " " وفَعالة " و " فعولة "

«يجاز ما يستحدث من الكلمات المصدرية على وزن الفيعالة بكسر الفاء _ إذا احتملت دلاتها معنى الحرفة ، أو شبهها من المصاحبة والملازمة ، وعلى هذا لا مانع من قبول الكلمات الشائعة التالية :

القِوامة ــ الهواية ــ اللِّياقة ــ العِمالَة ــ العِمادَة ــ النِّيافة .ــ البدايَة.

وكذلك يجاز ما يستحدث من الكلمات المصدرية على وزن الفَعالة _ بالفدح_ والفُعُولة _ بالضم _ من كل فعل لاثى بتحويله إلى باب فَعُلَ بضم العين ، إذا احتمل دلالة الثبوت والاستمرار ، أو المدح والذم ، أو التعجب .

سدر بالجلسة التاسمة من مو تمر الدورة الأربعين. وبالجلسة الثلاثين من جلسات المجلس في الدورة نفسها ، وفيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

⁻ عرض الأستاذ محمد شوقى أمين خبير اللجنة عايها أن ثمة كلمات مصدرية شاعت فى الاستعمال على وزن الفعالة بفتح الفاء وكسرها وعلى وزن الفءر لة ، وهذه الكلمات ليست من مسموع اللغة ، و لذلك ينكرها النقاد ، بناء على أن صوغ هذه الأبنية غير قياسى فى بعض أبواب الفعل أو معانيه . وهذه الكلمات هى الآتية :

على وزن فعالة ـ بكسر الفاء ـ : القوامة ـ الهواية ـ البداية ـ اللياقة ـ العهالة ـ العهادة ـ النيافة .

على وزن فعالة ـ بفتح الفاء ـ : الزمالة ـ القداسة ـ العراقة ـ الفداحة ـ النقاهة ـ السهاكة .

على و ذن فعولة -- بضم الفاء- : السيولة ـ الليونة ـ العمولة ـ الميوعة ـ الحصوبة ـ الحطوبة ـ الحطورة .

وفى أثناء البحث عرض الحبير أيضا كلمة (الحمولة) التي تستعمل في المعني المصدري .

فيقال : هذه السيارة حمولتها كذا طناً ، أي هذا احتمالها أو قدرتها على الحمل .

على حين أنها فى اللغة لم ترد إلا بخما أو شبه يخمع ، كما فى الخوتولة ، والبعولة ، والفحولة ، ورأت اللجنة الاكتفاء بممناها الجمعى ، وبه يصح التعبير المستعمل ، فلا حاجة إلى القول بمصدريتها .

⁻ وفيما لوحظ فى اللجنة أن كلمة (البداية) مستعملة بين الموالفين من قديم ، وبعضهم يخرجها على أنها تستعمل مع كلمة (النهاية) على أنها من باب المحاورة ، أو الموازنة ، أو الازدواج ، كالندادا والعشايا ، وذكر الأستاذ على السباعي أن صاحب « شفاء الغليل » يرى تصويبها .

⁻ وقد تناول بحث اللجنة النقاط الآتية :

أن كثيرًا من كلمات اللغة التي ترد على وزن الفعالة – بالكسر – يرد فيها الفتح أيضا ، كالولاية ، والوكالة ، والوصاية ، والوزارة . !

أن وزن الفعالة للحرفة أو شبهها يمكن التوسع في دلالته ، فيطلق لممي المصاحبة ، أو الملازمة .

وعلى هذا لا مانع من قبول الكلمات الشائعة التالية على وزن الفَعالة ـ بالفعح : الزَّمالة ـ القَدَاسة ـ الفَداحة ـ النَّقاهة ـ العَراقة ـ السَّماكة . والكلمات الشائعة التالية على وزن الفُعولة ـ بالضم ـ: الشَّيولة ـ النُّعُورة ـ الخُطورة ـ المُعولة .

أن النحاة أجازوا تحويل كل فعل ثلاثى متصرف مثبت قابل التفاضل إلى باب فعل ـ بضم العين ـ ليلتحق بالغرائز ،
 أو الدلالة على أن مفاده صار كالغريزة ، وعلى هذا يكون قاصراً . وقد وضح الأستاذ عباس حدن ذلك فى مذكرة له فى الدورة الرابعة والثلاثين ، يضاف إلى ذلك أن الحجمع فى قراراته الخاصة بتكملة قروع مادة لغوية لم تذكر بقيتها قرر أن الفعل إذا كان على وزن فعل - مضموم العين - فصدره على فعالة بالفتح ، أو فعولة بالضم .

وعرض خبير اللجنة أن مسموع اللغة حافل بالكلمات المصدرية على هذه الأوزان الثلاثة (الفعالة ـ و الفعانة و الفعولة) ، من مختلف أبواب الفعل ، وكثرة الوارد على هذه الأوزان بنبيح قبول مااستعمدت من الكلمات .

جواز صوغ اسم الفاعل على وزن فاعِل من الثلاثي اللازم مضموم العين أو مكسورها

«يجاز صوغ اسم الفاعل ، على وزن فاعِل ، من كل فعل ثلاثى متصرف من أبوابه عامة ، بقصد الحدوث فلا يجوز ، عامة ، بقصد الحدوث فلا يجوز ، مثل « ثوب أدكن » .

صدر بالجلسة التاسعة من مو تمر الدورة الأربعين و بالجلسة الثلاثين من جلسات المجلس في الدورة نفسها ، وفيما يل البيان الخاص بالموضوع :

عرض على اللجنة أن الاستمال يجرى عثل كلمة (داكن) و (عاطر) ، فتثار الشبهة في صحة هذا الصوغ ، على
 أن الغمل لازم من باب فعل المكسور العين ، أو فعل المضموم العين ، والصفة منهما لا تكون على فاعل .

واحتج الأستاذ عباس حسن لصحة هذا الصوغ بأن الصر فيين يجيزون أن يقال : قارح و حاسن إذا أريد عرو ض
 الصفة و حدوثها .

- وأشار الأستلذ هبد الحميد حسن إلى مايذكره النحاة من أن أسم الفاعل والصفة المشبهة يجوز تحويل كل منهما إلى الآخر ، فاسم الفاعل يحول إلى الصفة المشبهة لقصد الثبوت ، والصفة المشبهة تحول إلى اسم فاعل لقصد العروض .

وذكر الأستاذ الدكتور محمد الفحام أن مادل على لون فالصفة منه على أفعل ، فتقول : ثوب أدكن لاداكن ، وإباحة الصرفيين التحويل إلى فاعل فى الصفة المشبهة لما يعرض لاتشمل مادل من الألفاظ على الألوان .

وقدم الأستاذ عباس حسن مذكرة بسط فيها أدلة صوغ فاعل مثل داكن .

وقدم خبير اللجنة الأستاذ محمد شوقى أمين ما كرة تشهد لإجازة ذلك إما على إطلاق صوغ اسم الفاعل على وزن فاعل ، وإما على رد الصفة المشهة إلى اسم الفاعل إذا أريد بها الحدوث .

و بعد اطلاع اللجنة على المصادر ، وعلى ماقدم إليها انتهت إلى ما يأتى :

« يجاز صوغ اسم فاعل ، على و زن فاعل ، من كل فعل ثلاثى متصر ف من أبو ابه عامة ، بقصد الحدوث ؟ فيقال مثلا :

« ثوب داكن ، وتحية عاملرة » .

ومع هذا :

١ – مذكرة الأستاذ عياس حسن في يا أدلة صوغ فاهل مثل داكن ،

٢ - مذكرة الأستاذ محمد شوقى أمين في ﴿ جو از صنوغ اسم فاعل على و زن فاعل من كل فعل ثلاثى لازم مكسور
 العين أو مضمومه ي

أدلة صوغ فاعل مثل داكن "

(التصريح ج٢ ص ٧٨ هذا باب أسماء الفاعلين)

جاء فيه ما نصه الحرق : «يأتى وصف الفاعل من الفعل الثلاثى المجرد على وزن «فاعل» متعديا كضربة وقتكه أو لا زما كذهب فهو ذاهب وغذا بمعنى سال فهو غاذ (أى سائل) ويقال فى فعل بالكسر القاصر كسلم فهو سالم وفى فعل بالضم كفره بمعنى حذق فهو فاره . . . وإنما قياس الوصف من فعل المكسور العين اللازم هو : فعل بفتح الفاء وكسر العين فى الأعراض كفرح وأشر .

وأفعل في الألوان والخلق، فاللون، كأخضر، وأسود، وأكحل، وألمي، والخلقة: نحو أعور، وأعمى، وأجهر.

وفعلان فيما دل على الامتلاء وحرارة الباطن : الأول كشبعان وريان ، والثاني نحو عطشان وصديان . . .

وقياس الوصف من فعل بالضم هو فعيل كظريف شريف ، ودونه فعل كشهم وضخم ، ودوتها أفعل كأخطب إذا كان أحمر إلى الكدرة و .. و .. و في هذا يقول ابن مالك وفعل أولى الخ ».

وقد يستغنون عن صيغة فاعل من فعل بالفتح بغيرها من الصيغ ، فيتركون القياس المطرد ، ويستعملون غيرد ، كشَيْخ ، وأشيب ، وطَيِّب ، وعَنمِيف ، ولم يقولوا شائب ،وطائب ، وعاف ، كما استغنوا بترك ، وتارك ، عن : وذر ، وودع ووادع ، وإليه يشير الناظم بقوله :

وبسوى الفاعِل قد يغنى فَعَل. . .

ومحل الاستغناء مالم يستعمل له قياس ، أما ما استعمل له قياس ، وسمع إغيره ، فليس موضع الاستغناء ، نحو : مال يميل فهو ماثل وأميل ، قاله الشاطبى ، وغيره ، فليس موضع الاستغناء ، نحو . مال يميل فهو ماثل وأميل ، قاله الشاطبى ، وسمع المنابعة ، ومنابعة المنابعة الدالة على الشبوت هي صفات مشبهة .

⁽⁴⁾ مدكرة الاستاذ عباس حسن - عضو لجنة الاصول .

باسم الفاعل إلا إذا قصد بها الحدوث (۱) فهى أسماء فاعلين ، إلا فاعلا ، كضارب من المتعدى ، وقائم من اللازم ، فإنه فى الاصطلاح اسم فاعل . . .

(الهمع جـ ٢ ص ١٩٦ بناء الصفات)

يطرد فى اسم الفاعل زنة المضارع بإبدال أوله ميا مضمومة وكسر متلو الآخر كضارب وعالم ... ثم قال ما نصه الحرفى : ولكن صفة فعل المكسور العين اللازم فى الأعراض هو فَعِلُ بالكسر نحو فَرحَ فهو فَرحٌ .

وفي الأَلوان والعاهات أَفْعَل ، كأَحمر ، وأسود ، وأعور ، وأجهر .

وفي الامتلاء و ضده فعلان : كشبعان ، وريان ، وصديان ، وعطشان .

وصفة فعل المضموم – ولا يكون إلا لازما – هو فَعْل كضَمَخْم ، وفَرِيل كجَميل هذه الأوزان هي الصفة المشبهة ، ولا ثبني من متعد ، بل من لازم ، وقل فيها وزن اسم الفاعل ، نحو : طاهر القلب ، ومنطلق اللسان ، ومنبسط الوجه خلافا لمن منع مجاراتها المضارع وهوالزمَخْشرى وابن الحاجب . قال أبو حيان : ولا التفات إليه ، لا تفاقهم على أن ضامر الكشح ، وساهم الوجه ، وخامل الذكر ، وحائل اللون ، وظاهر الفاقة ، وطاهر العرض ، ومطمئن القلب ، صفات مشبهة وهي مجارية له .

قيل : ولقائل أن يقول : إن هذه الصيغ ونحوها أسماء فاعلين قصد بها الثبوت فعوملت معاملة الصفة المشبهة ، لا أنها صفات مشبهة » اه

(في الصبان ج ٢ ص ٣١٣ باب أبنية أسماء الفاعلين)

يجيء على كذا وكذا . . . الخ وعلى فَعْلان فيا دل على الامتلاء وحرارة الباطن نحو صديان ، وريان ، وعطشان . . . إلى أن ، قال ، ما ، نصه :

«جميع هذه الصفات صفات مشبهة إلا: فاعلان قال الصبان مانصه: قوله صفات مشبهة أى إن قصد بها الثبوت والدوام فإن قصد بها الحدوث كانت أسماء فاعلين ونقل الأسقاطى وغيره أنها إذا قصد بها النص على الحدوث حولت إلى فاعل. وفي التصريح – عن الشاطبي وغيره —: أنه إذا أريد حدوث الحسن مثلا قيل: حاصن لاحسن.

١ ـ قوله: إلا إذا قصد بها الحدوث: قضيته أن تلك الصيغ تستعمل للحدوث وإن لم تحول إلى فاعل فقو لهم إذا: «قصدوا لحدوث حولت إلى غاهل> ليس بواجب إلا إن أريد النص على الحدوث كما يدل عليه قول الرضى استدلالا لشيءذكره: ولهذا اطرد تحويل الصفة المشبهة إلى فاعل كحاسن وضائق عند قصد النص على الحدوث اله بنصه تصريح.

جواز صوغ فاعل من الثلاثي اللازم مكسور العين أو مضمومة(٠)

يرد في استعمال الكتَّاب المحدثين مثل قولهم : « ثوب داكن »فيتصدى لهذا الاستعمال بعض النقاد بقولهم : إن الصواب أدكن وذلك لأن الفعل دَكِن لازم مكسور العين ، فلا بجئ منه اسم فاعل على زنة فاعل ، ولكن تجئ الصفة منه على أفعل ، لا غير.

وإذا رجعنا إلى أقوال النحاة في هذا ، أَلفيناهم يفرقون بين أَ أمرين ، أَو بتعبير أوضح يميزون بين غرضين :

الغرض الأول: إرادة الثبوت والاستقرار والاستمرار فى الصفة ، وفى هذا الغرض يجمعون على أن قياس الوصف من فعل اللازم المكسور العين وفعل المضموم العين _ ولا يكون إلا لازما _ على غير زنة فاعل ، وأوزان الوصف فيهما تختلف باختلاف فعانيهما ، فللمكسور العين فَعِلُ كفرح ، وأفعل ، كأحمر مثلا ، وللمضموم العين فَعِلُ كفرح ، وأفعل ، كأحمر مثلا ، وللمضموم العين فَعِيل ، كشريف ، وفَعْل كضَخْم مثلا . وكلها صفات مشبهة .

والغرض الثانى: التعبير عن حدوث الصفة ،وفى هذا الغرض يَقول النحاة بصحة الإثبان بالصفة جارية على الفعل ، أى على زنة فاعل ، فيقال : هو فارحٌ أو حاسِنٌ .

وفي هذا يقول « الرضي » :

« إِنْ قصد بالصفة المشبهة الحدوث ، رُدَّت إلى صيغة اسم الفاعل ، فتقول في حسن : حاسن ، وهذا مطرد في كل صفة مشبهة ».

ويمثل النحاة لذلك بقول الله تعالى : ﴿ وَصَائِقٌ بِهِ صَدَرُكَ ﴾ فيرون أنه قد جيَّ بالصفة على هذه الزنة للدلالة على عروض الضيق ، وهنا يقول «ابن يعيش» :

«عدل عن ضيق إلى ضائق ليدل على أن الضيق عرض فى الحال أغير ثابت ، وعلى هذا قوله تعالى : ﴿ إِنَّهُ كَانُوا قُومًا عَمِينَ ﴾ إعدل عن عمين الله عامين إلهذا المعنى » .

⁽ د مذكرة بقلم : الاستاذ محمد شوقي امين - خبير اللجنة .

ويستشهدون بقول الأَشجع السلمي فيما اختاره له صاحب ديوان الحماسة : وما أنا من رُزء - وَإِن جَلَّ - جازعٌ ولا بسرُودٍ بعد موتيك فارحُ

وقد عرض لذلك «الفيومي » في خاتمة (المصباح) فأوضح ما بين النحاة من خلاف ، يذكر أن ابن الحاجب أطلق القول بمجئ اسم الفاعل على زنة فاعل .

ونسب إلى أبي على الفارسي أن اسم الفاعل يأتى من الثلاثى مجيثًا واحدا مستمرا ، إلا من فعُل بضم العين وكسرها ، وقدجاء من المكسور على فاعل نحو حاذِر وفارح .

كما نسب إلى «ابن عصفور» أنه قيد مجيئه من المضموم والمكسور على قاعل ، بشرط. أن يكون قد ذهب به مذهب الزمان .

وأخيرا يذكر قول الزمخشرى: إن الصفة تدل على معنى ثابت ، فإن قصدت الحدوث قلت؛ حاسن الآن وغداً ، وكارم ، وطائل ، وكذلك يذكر قول السخاوى: إنما عدلوا بالصفة عن الجريان على الفعل لأنهم أرادوا أن يصفوابالمعنى الثابت ، فإن أرادوا معنى الفعل أتوا بالصفة جارية عليه ، فقالوا : طائِلٌ غداً ، كما يقال : يَطولُ غدا .

بالنظر في جملة هذه الأَقوال ، يخلص لنا الاطمئنان إلى القول بجواز صوغ فاعل من الثلاثي اللازم مكسور العين أو مضمومها في مقام التعبير عن عُروض الصفة أو حدوثها .

إطراد صوغ فعلة بضم الفاء وفتح العين للدلالة على الكثرة والمبالغة

«يجوز أن يصاغ من الفعل الثلاثى القابل للمبالغة صيغة على وزن فُعَلَة ـ بضم الفاء وفتح العين ـ كضُحَكة وصفاً للمذكر والمؤنث ، للدلالة على التكثير والمبالغة .

وإذا أدى الصوغ من المعتل اللام إلى لَبْس ، وجب التصحيح ، فيقال : «شُعَيَةٌ » من سُعَى ، «ودُعَوَةٌ » من دعا . »

^{*} صدر بالجلسة التاسعة من موتمر الدورة الحامسة والثلاثين ، ونيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ ـ قدم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي إلى مو تمر المجمع في دورته الرابعة والثلاثين بحثا يتضمن اقتراح اطراد صوغ،
 « فعلة » يضم الفاء و فتح ألمين للدلالة على الكثرة .

٢ – وقد نظرت فيه اللجنة ، وكان مما تبودل من الآراء فيه :

⁻ أن صيغ المبالغة المامهورة في اللغة كثيرة ، وفيها مايثني عن صيغة « فعلة » .

⁻ أن هذه الصيغة يلتبس فيها الملكر بالمؤنث ، لمكان التاء.

⁻ أن الأنمال المعتلة اللام يصمب الاشتقاق منها على هذه الصيغة .

⁻⁻ أن صيغ الكثرة والمبالغة مسموعة غير مقيسة عند بعض النحاة إلا صيغ فعال ومفعال وفعول .

⁻ أن المجمع أقر من قبل قياسية صيغة فعال بتشديد العين للمبالغة ، وكذلك صيغة فعيل بتشديد العين المكسورة ..

٣ - ومع هذا مذكرة الاستاذ الشيخ عطية الصوالحي المقدمة إلى المؤتمر وما كتبه للجنة تكلة لمذكرته ، وعنو ن
 التكلة : «مذكرتان : صيغ المبالغة بين السماع والقياس ، وفي الصوغ من المعتل اللام » .

أطِّراد صوغ «فعلة» (بضم الفاء وفتح العين) للدلالة على الكثرة(*)

بسائم « فُعَلَة » أحد أبنية المبالغة الاثنى عشر التى ذكرها ابنخالوية فى شرح الفصيخ (٢)، وقد ورد منه عدد كثير يفوق حد القياس ، ذكر السيوطى طائفة منه ، فقال فى المزهر (ج۲ ص ١٥٤ ، ١٥٥) :

ذكر « فُعَلَة » في النعت

(١) قال ابن السكيت في الإِصلاح ، والتبريزي في تهذيبه :

اعلم أَن ماجاء على «فُعَلَة » (بضم الفاء وفتح العين) من النعوت فهو على تأويل فاعل ، وما جاء منه على «فُعُلة » (ساكن العين) ، فهو في معنى مفعول .

يقال : هذا رجل ضُحَكَةً : كثير الضحك ، ولُعَبَةً : كثير اللهب ، وعُذَلَةً : كثير اللهن للناس ، وهُزَأة : يَهْزأ من الناس ، وسُخَرَةً : يَسْخَر منهم ، وعُذَلَةً : كثير الكلام ، العَذْل للناس ، وخُذَلَةً : يخذل الناس ، وخُدَعَةً : يخدع الناس ، وهُذَرَةً : كثير الكلام ، وعُرَقَةً : كثير العرق ، وأكلة شربَةً : كثير الأكل والشرب ، وتُكحَةً : كثير النكاح ، وفَحُل خُجَأَة : كثير الضِّراب ، وعُسلة : كثير الضِّراب لايلقع » وأحكنة : كثير النكاح ، وفَحْل خُجَأَة : كثير الذي لا يكاد يبرح بَيْنَه ، وأمَنَة : يشِقُ بكل آحد ، وحُمدة : يكثر حمد الأشياء ، ويزعم فيها أكثر مما فيها ، وهُقَعَة "بالقاف : للذي يكثر الاتكاء

⁽⁴⁾ مذكرة الاستاذ الشيخ عطيه الصوالحي - عضو اللجنة .

⁽۱) قال : العرب تبنى أساء المبالغة على اثنى عشر بناء : (فعال) كفساق ، و (فعل) كغدر ، و(فعال) ، كفدار ، و(فعولة) كفدار ، و(فعولة) كهمزة لمزة ، و (فعولة) كلولة ، و (فعالة) كعلامة ، و (فاعلة) كراوية وخائنة ، و (فعالة) كبقاقة : الكثير الكلام ، و (مفعالة) كجدامة ، انتهى من المزهرج ٢ ص ٢٤٣.

ولیس ماذکره این خالویة حصر الأبنیة المبالغة ، فقد سمعت لها أبنیة آخری : منها (فعیل) کسمیع ، (فعیل) کسکیر ، و (فعل) کعدر ، و (فعال) ککبار ، و (فعال) ککبار ، و (فاعول) کفاروق .

⁽٢) في الأصل : و (ضجعة) ، والتصحيح عن المواهب الفسيحة .

والاضطجاع بين القوم ، وقُعنَةٌ ضُجَعَةٌ : كثير القُعود والاضطجاع ، وراع قُبضَةٌ وُفَضَةٌ : للذى يَقبِضُ الإبلويجمعها ويسوقُها ، فإذا صارت إلى الموضع الذى تحبه وتهواه رَقضها ، فتركها ترعى كيف شاءت وتجيءُ وتذهب ، ورجل زُكَأةٌ : حاضر النقد موسر ، ورجل مَلِيءٌ قُوبَةٌ : أَى ثابت الدار مقيم ، وامرأة طُلَعَةٌ قُبعَةٌ : نطلّع ثم تقبع رأسها - أَى تدخل رأسها - ورجل نُومَةٌ : كثير النوم ، نومة : خامِلُ الذكر لابؤبه له ، ومُسَكَةٌ : للبخيل ، وصُرَعَةٌ : للشديد الصراع ، وهُمزَة لُمَزَةٌ : يَهْمِزُ وخُرَجَةٌ وُلَجَةٌ : كثير الخروج والولوج ، وحُطَمَةٌ ، : كثير الأكل ، ووُكلَةً تُكلةٌ ، أَى عاجزً يكلُ أَمرَه إلى غيره ، ويتتكل عليه فيه ، وسُهرَةٌ : قليل النوم ، وجُثَمهُ : عاجزً يكلُ أَمرَه إلى غيره ، ويتكل عليه فيه ، وسُهرَةٌ : قليل النوم ، وجُثَمهُ : نووم ، وعُلنَةٌ : ينوح بسره ، وقُلَرةٌ : يَتنزّه عن اللَّائِم (١ ، وطُرَقَةٌ : إذا كان يسرى حتى يطرق أهله ليلا ، ووُلَعَةٌ : يولع بما لا يعنيه ، وهُلَعَةٌ : يهلع ويجزع سريعا ، وحُورَةٌ : محتال ، وسرج عُقرةٌ .

(٢) وزاد أبو عبيدة في الغريب المصنف :

ورجل كُذَبَةً : كذَّاب ، وخُضَعَةُ ، يخضع لكل أحد ، وجُلَسَةٌ وثُكَأَةٌ ، ولُجَجَةٌ : لجوج ، وسُبَبَةٌ : يَسُبّ الناس ، وامرأَةٌ خُبَاأَة ، ورجل قُبَضَةٌ دُفَضَةً : الذى يسمسك بالشيء ثم لا يلبث أن يدعه .

(٣) وفي ديوان الأدب .

يقال : هو نُجَبَةُ القوم : إذا كأن النَّجيب منهم ، وُمجَعَةٌ : أَحمق ، وهُجَعَةٌ : نُوُوم ، وطُلَقَةٌ : كثير الطلاق .

(٤) وفي الصحاح : رجل عُوقَةٌ : ذو تَعْوِيق لأَصحابه .

(ه) وفى الجمهرة : رجل طُلَبَةٌ : يطلب الأُمور ، وبُرَمَةٌ : يَتَبَرَّم بالناس ، وهُذَرَةٌ بُذَرَةٌ بُذَرَةٌ : من النبذ .

١ ـ في اللسان : الرفض : أن يطرد الرجل إيله وغمه إلى حيث تهوى ، فإذا بلغت لها عنها ، وتركها .

٢ - في اللسان : ورجل قدرة مثال همزة : يتنزه عن الملائم ملائم الأخلاق ويكرهها .

(٦) وفي المجمل : رجل ثُكَعةٌ هُكَعَةٌ : يثبت مكانه .

(٧) وفى القاموس وشرحه : وهو عُرَكَةٌ ، كهُمَزَة : يعرك الأَذَى يجنبه ، أَى يحتمله .

* * *

وبعد فهذه الأمثلة البالغ عددها زهاء السبعين كافية في الحكم باطراد صوغ « فُعلَة » للمُبالغةِ من كُلِّ فعل ثُلاثِيّ ، كما قال صاحب اللِّسان في مادة (عرق):

« ورجل عُرَقٌ : كشيرُ العَرَق ، فأما « فُعَلَة » فبناء مطرد فى كل فعل ثلاثى (۱) كُهمَزَة ، وربما غُلِّط. بمثل هذا ، ولم يُشعَر بمكانِ اطِّراده ، فلُكر كما يذكر مايطرد ، فقد قال بعضهم : رجل عُرَقٌ وعُرَقَةٌ : كثير العَرَق ، فسوى بين عُرَق وعُرَقَة ، وعُرَقٌ غيرُ مطرد ، وعُرَقَةٌ مطرد ، كما ذكرتا ».

١ -- أي متعد أو لازم .

مذكرتان فى " صيغ المبالغة بين السهاع. والقياس (٠) " المذكرة الأولى

جمهرة العلماء لم يتعرضوا إلى الحكم على صيغ المبالغة بالساع ولا بالقياس ، أما بعضهم فقد صرح بأنها كلها سماعية ، وآخرون قصروا القياس فيها على الأمثلة الخمسة المشهورة : « فعّال ، وفِعال ، وفَعول ، وفَعِيل ، وفَعِل » بشرط صوفها من الثلاثي المتعدى:

(١) فممَّن نص على أنها كلها سماعية «شمس الدين أحمد بن سلمان [المشهور بابن كمال باشا » في شرحه للمراح قال رحمه الله في ص ٦٨]:

« ويجى اسم الفاعل (للمبالغة) سماعا ، ولهذا لم يذكر ــ أى المصنف ـ له ضابطا ، بل بادر إلى الأمثلة ، فيجى :

على وزن (فعًال) بفتح الفاء وتشديد العين (نحو صَبّار) أَى كثير الصبر (و) على وزن (مِفْعَل) بكسر الميم وفَتْح العين ، نحو : (سيّف مِجْدَم) من الباب الرابع أَى سريع القطع ، وهو (أَى وزن مجذم) مشترك بين اسم (الآلة) نحو مِثْقَب ، وبين مُبالغة الفاعل .

- (و) على وزن (فِعِيل) بكسر الفاء وتشديد العين (تحو فِسِّيةِ) من الباب الخامس ، أي دائم الفِسْق
- (و) على وزن (فُعَّال) بضم الفاء وتشديد العين نحو (كُبَّار) من الباب الخامس (و) كذا (طُوَّال) من الباب الأول مبالغة الطويل
- (و) على وزن (فَعالة) بفتح الفاء وتشديد العين نحو (علاَّمة) أى عالم جِدًّا (ونَسَّنابة) من الباب الثانى ، أى عالم بالأَّنساب ، والهاء فى الأَول للمباللة فى العلم ، وفى الثانى للمبالغة فى المَدْح ، أى فى مدح من يعلم الأَّنساب .

⁽a) كتبها الاستاذ الشيخ عطية الصوالحي _ عضو اللجنة ·

[(و) على وزن (فاعِلَة) نحو: (راويَة) من الباب الثانى من روى الحديث والشعر، والهائد المبالغة . (و) على وزن (فَعُولة) نحو: (فَروقة) من فَرِقَ بمعنى خاف والهائد المبالغة] .

قَإِنْ قَلْت : مامعنى كون الهاء للمبالغة في عَلَّامة ونَسابة وفَرُوقة ، مع أن الصيغة أنيها بدون الهاء للمُبالغة ؟

قلت : لوجهين : (أحدهما) أنه إذا أريد إدخال الهاء للمبالغة جردت الصيغة عن معنى المبالغة . (والثانى) أن معنى المبالغة لا يكون له حدَّ معين ، فإذا كانت الصيغة للمبالغة وجدت فيها أصل المبالغة ، فإذا أدخل هاء المبالغة عليها زاد [المبالغة فيها ، فيكون الهاء له لزيادة المبالغة .

[(و) على وزن (فُعَلَة) بضم الفاء وفتح العين نحو (ضُحَكة) أَى : كثير الضحِك] (و) على وزن (فُعَلَة) بضم الفاء وسكون العين نحو (ضُحْكة) أَى رجل يُضْحَك منه ، وهو لمبالغة اسم المفعول ، كما يَقُول : «بديكفور » شارح المراح أيضا .

(و) على وزن (مِفْعُالة) بكسر الميم وسكون الفاء نحو (مِجدَامة) أَى كثير القطع ، والكلام في هائها كالكلام في هاء (فَرُوقة) ؛ إذ هذه الصيغة تجيءُ للمبالغة بغير هاء أيضا كما ذكرها (ومسقام) أَى كثير السقم ، وهذا البناءُ للآلة أيضا نحو مفتاح ومقراض ، كما سيجيءُ .

(و) على وزن (مِفْعيل) بكسر الميم والعين وسكون الفاء نحو (مِعْطِير) أَى الطِّيب ، والستة الأَخيرة كلها من الباب الرابع ».

(۲) وممن نص على أنها سماعية أيضا الشيخ ناصيف اليازجي اللبناني ، فقد قال في كتابه «الجُمانة في شرح الخزانة » مايأتي :

وقد تقصد المبالغة فيه ـ أَى فى اسم الفاعلـ فيخرج عن الوزن المذكور (فاعل) إلى أوزان شتى ، كضَرَّاب ، وعَلَّامة ، ومِقْدام ، وصِدِّيق ، ومعطير ، وضُحكَة ،

وحَذِر ، وشَرُوب ، وعليم ، وكُبّار بالضم والتشديد . ومن هذا القبيل نحو : الفارُوق ، بزيادة الراو قبل آخره ، والطّاغوت ، بزيادة الراء بعدها . وكلها ساعيّة لايقاس عليها .

(٣) وأما القياسُ في صيغ المبالغة الخمسة المشهورة فقد قال يَس في ج ٢ ص ٥٠ من حاشيته على التَّصْريح مانصه :

وقال الدنوشرى : ينظر هل التحويل إلى الخمسة المذكورة قياسى أو سماعى ، أو قياسى في الثلاثة الأولى (فَعَال ومِفْعال وفَعُول) وسماعى فى الأَخيرين (فَعِيل وفَعَل) . وقال بَعْدُ : هذه الأَمشلة على مذهب البصريين منقاسة فى كل فعل متعلد ثلاثى نحو ضرب ، تقول : ضَرَّاب ، وضَرُوب ، وضِرِّيب ، وضَرِب ، وضَرِب ، ومِضراب ، كذا قال أَبو حَيَّان ، وتقييده بمذهب البصريين فيه نظر .

المذكرة الثانية

فى صوغ « فُعُلَّة » للمبالغة من المعتل اللام (*)

ابن يعيش (ج ١٠ ص ١٧) في إبدال الأَّلف من الواو والياء .

(واعلم) أن هذا القلب والإعلاله قيود (منها): أن تكون حركة الواو والياء لازمة غير عارضة ؛ لأن العارض كالمعدوم لا اعتداد به . . .

و (منها) ألا يلزم من القلب والإعلال لَبْس؛ ألا ترى انهم قد قالوا في التشنية: قَضَيا ورَمَيا وغَزَوا ودَّعُوا ، فلم يَقُلُبُو همامع تحركهما وانفتاح ماقبلهما ؛ لأنهم لو قلبوهما ألفين وبعدهما ألف التشنية لوجب أن تحذف إحداهما لالتقاء الساكنين ، فيلتيس الاثنان بالواحد .

وكذلك قالوا: الغلّيان والتّزوان، فصحّت الياء والواو فيهما مع تحركهما وانفتاح ماقبلهما ؛ لأنهم لو قلبوهما ألفين وبعدهما ألف فعَلان لوجب حذف إحداهما، فيقال: غلان ونزان؛ فيلتبس فعَلان معتل اللام بفعّال مما لامه نون، فاحتملوا ثِقَلَ اجتماع الأشباه والأعثال، إذ ذاك أيسر من الوقوع في محظور اللّبس والإشكال. فأما الحيكانوالجولان فمحمول على النّزوان والغلّيان؛ لأنهم لماصححوا اللام مع ضعفها بتطرفها مكان تصحيح العين أولى ؛ لقوتها بقربها من الفاء وبعدها من الطرف. . .

وبداء على ما قاله ابن يعيش يطَّرد التصحيح في (فُعَلَة) الدالة على الكثرة المصوغة من الثلاثي المعتل اللام نحو (دُعَوَة) خوف الالتباس إذا أُعِدَّتْ (بدعاة) جمع داع.

^(*) كتبها الرحوم الاستاذ الشيخ عطية الصوالحي عضو اللجنة .

لحوق التاء بالمصدر الميمي

«سمع من المصدر الميمى من الثلاثى ألفاظ كثيرة مختومة بالتاء مثل : مَحْمَدَة ، ومَدْمَّة ، ومبخلة، ومجزئة ، ومودة ، وغيرها كثير . ولهذه الكثرة ترى اللجنة جواز القياس عليها » .

وهذه قائمة بمجموعة من المصادر الميمية لحقت بها التائم، وهي مستخرجة من معاجم اللغة :

مخافة	موعظة	مسرة	مشارة	مهلكة
مرمة ا	معرفة	محبة	مغفرة	[مشقة
مهابة	مساءة	مهانة	مغضبة	مسألة
مبعثة	مخبثة	معتبة	معاذة	موجدة
مخافة	مفخرة	متعبة	منصبة	مقالة
مخالة	مهمة	مكرمة	مسعدة	مرادة
مفسدة	معرفة	مقدرة .	مرغمة	مزلة
		ميسرة	معصية	موعدة

 ^{*} صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر العورة انسابعة والثلاثين ، وبالجلسة الثانثة والعشرين من جلسات المجلس فى اللورة تفسها ، وقيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

⁻ ناقشت اللبنة في لحوق التاء بالمصدر الميمي ، وراجعت جملة صالجة من الكلبات الواردة عل هذا النحو ، فأصدرت القرار المذكور .

الباب الثاني

فی الجموع

- ١ ــ إباحة جمع فَعْل على أَفْعَال .
 - ٢ ـ جمع مَفْعول على مَفاعِيل .
- ٣ جمع اسم الفاعل واسم المفعول المبدوعين بميم زائدة .
 - ٤ ـ جمع فاعل على فواعل .
 - ه ـ جمع أَفْعل فَعْلاء .
 - ٦ _ جمع فَمْلة على فَعُلات .
 - ٧ _ إجازة طائفة من جموع التأنيث السالمة .
 - ۸ ــ جمع كيلو متر، وشبهه.

١ _ إباحة جمع فَعْلُ على أفعال بغير استثناء

«قرر المجمع من قبل أنَّ قباس جمع فعُل الاسم الصحيح العين أن يكون على أفعُل جمع قلة ، وعلى فِعال أو فعُول جمع كترة ، واستنادا إلى نص عبارة أبى حيان فى استحسان الذهاب إلى جمع فعُل على أفعال مطلقا ، واستناداً أيضا إلى الألفاظ الكثيرة التي وردت مجموعة على هذا الوزن ترى اللجنة جواز جمع فعُل اسما صحيح العين متل بحث على أفعال ، ولو كان صحيح الفاء أو اللام ، ويدخل فى ذلك مهموز الفاء ومعتلها والمضعف » .

^{*} صدر القرار بالجلسة الثامنة من موتمر ألدورة السادسة والثلاثين وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

١ - قدم الأستاذ الدكتور مصبطنى جواد عضو المجمع العلمى العراتى ، وضيف موتمر المجمع فى دورته الثالثة والثلاثين وعضوه المراسل من بعد ـ بحثا إلى هذا المؤتمر ضمنه مقبر حات فى قواعد اللغة العربية ، فأحيلت إلى لحنة الأصول ، وكان المقبر ح الثالث : إباحة جمع فعل ـ بفتح الفاء على أفعال ، بعير استثناء ، مثل : جمع بحث على أبحاث ، و مجد على أمجاد ، وقد ضمن مقبر حه أمثلة كثيرة .

٧ ـ واعترض الأستاذ عباس حسن في بحثه « بعض الشوائب، في النحو» المقدم إلى المؤتمر في دورته الخامسة و الثلاثين على قول « ابن هشام » إن فعلا انصحيح العين لا يجمع قياسا على أفعال ، وما ورد من ذلك فشاذ ، مع أنه عرض من هذا الشاذ ،ايزيد على العشرة ، وعرض غيره ممن جاء بعده عشرات ، وقد أحيل البحث إلى لجنة الأصول .

٣ ـ و نظر الموضوع في النجنة، فعرض الأستاذ محمد شوق أمين عليها أن الحجمع فيها حبنى تناول جمع فعل، فني الدورة الرابعة
 قرر أن يكون جمع فعل الصحيح العين ـ على أفعل جمع قلة ، وعلى فعال ، فعول جمع كثرة ، ، المعتل العين على أفعال
 حمع قلة وعلى فعول جمع كثرة . وذلك في أثناء قراراته في جموع التكسير .

و في الدورة الرابعة أيضًا ذكر الأب أنستاس مارى الكرملي أنه جمع كثيرًا من أمثلة جمع فعل على أفعال ، وطالب باجازة هذا الجمع .

وفى الدورة السادسة والعشرين ـ فى أثناء التعقيب على محاضرة للأستاذ محمود ثيمور فى وحدة الفكر العربي ومقومات الحضارة ـ عرض الأعضاء لجمع فعل على أفعال ، كجدو أمجاد ، فأشار الأستاذ الأمير مصطلى الشهاب إلى أنه جمع من الأمثلة ثلاثين نشرها فى مجلة المجمع العلمي العربي بدمشق .

٤ ـ و في أثناء نظر اللجنة للموضوع استخلص من البحث أن النحاة اختلفوا فيها كانت فاؤه همزة أو واو آ ، أو كان مضمفاً ، فأجاز بعضهم جمعه على أفعال .

ه .. وقدم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي مذكرة انتهى فيها إلى أن الفراء وابن مالك وابن يعيش أباحوا أكثر من ثلث ما منعه الجمهور من أفراد هذا الجمع ، وأن أبا حيان نادى باقتياسه ، لكثرة ما ورد منه .

ومع هذا مذكرة الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي ، وعنواتها « حول جمع فعل على أفعال » :

حول جمع « فَعُل » على « أفعال »(*)

صيغة (أفعال) من جموع التكسير الأربعة الموضوعة للدلالة على العدد القليل من الأفراد المجموعة ، وهو الثلاثة ، والعشرة ، وما بينهما .

وهذا الجمع مطَّرذ في نوعين من الأسماء النلاثية المجردة :

أحدهما : مايكون على زنة (فَعْل) بفتح فسكون معتل العين نحو : سيف وأسياف ، وثوب وأثواب .

و (الثانى) : ألا يكون على زنة (فَعْل) فيشمل ثمانية أوزان : ثلاثة مع فتح الفاء نحو (جَمل وأجمال ، ونَمِر وأثمار ، وعَضُد وأَعْضاد)

وثلاثة مع كسرها نحو (حِمْل وأَحْمال ، وعِنَب وأَعْناب ، إيل وآبال)

واثنان مع ضمها: نحو، (قُفْل وأَقفال ، وعُنْق وأعناق).

أَفاد ذلك صاحب التصريح ، شمقال ماخلاصته :

وشذ فى (فَعْل) المفتوح الفاء والصحيح العين الساكنها نحو: (أحمال) جمع (حَمْل) بفتح الحاء وسكون الميم ، و (أفراخ) جمع (فَرْخ) وأزناد جمع (زَنْد) استدل على هذه [الشواذ بقوله (وأولَّاتُ الأَحْمَالِ أَجَلُهُنَّ أَانْ لِيضَعْنَ حَمْلَهُنَّ) (٢) وبقول الحطيثة .

ماذا عقول لأَفراخ بذى مَرَخ فَيْ الحواصل لاماء ولاشَجَرُ . وَعْبِ الحواصل لاماء ولاشَجَرُ .

وجدت إذا اصطلحوا خيرهم وزندك أثقب أزنادها

وقال أيضاً مانصه:

وسمع أيضاً فَعْل على أفعال في شَكْل ، وسَمْع ، ولَفْظ ، ولَحْظ ، ومَحْل ، ورَأْى _ وَرَأْى _ وَرَأْد ، وَجَدًا ، وأَلْف ، وأَنْف ، وثَلْج .

^(%) مذكرة الاستاذ الشيخ عطيه الصوالحي .. عضو اللجنة .

⁽۲) سورة الطلاق ، الآية – ٤

وليس منَّه (أَفْنَان) من قوله تعالى ﴿ ذُواتَا أَفْنَانَ ﴾ (`` ، إِنَمَا هُو جَمِع لَفَّنَن ، وهو الغُصْن فأَما الَفَنَّ (وهو النَّوع) فجمعه (فُنون) على القياس ، كَصَلَكٌ وصُكُوك . انتهى .

هذا الذي ذكره صاحب التصريح هو الذي قرره أكثر العلماء في هذا الباب

وبعضهم مال إلى عدِّ ماورد منه شاذا . فابن يعيش (فى جه ص١٥) – بعد أن حصر الأسماء الثلاثة المجردة فى عشرة أمثلة وعد منها (فَعْلاً) – قال :

« فأما فَعْل فالقياس في تكسيره أن يجيء في القلة على (أَفْعُل) ككلب وأكلب (، وكعب وأكعب)، وقالوا في المضعف: (صك وأصك، وضب وأضب).

ثم قال : واعلم أن الاسم الثلاثى – لكثرته وسعة استعماله – كَثُرت أَبْنِيَة تكسيره ، وكثر اختلافها ، حتى لا يكاد يخلو بناء منها من الشذود ، والقياس ماتقدم ذكره ، والمراد « إنه القياس » أنه لو ورد اسم ولم بقولنا : يعرف كيف جمعه لكان القياس أن يجمع على المنها ج المذكور ، فعلى هذا لو سميت بالمصدر من نحو ضَرَب وقَنَل ، لكان القياس فى جمعه أن نقول فى القلة : ضَرَّبٌ وأضَرْب ، قَتْلٌ وأقْتُل ؛ قياساً على أفلس وأكعب وألعب .

ثم قال أيضا : «ولا بد من ذكر ما شدّ من ذلك ليُعْلَم ، حتى لو اضطر شاعر أو ساجع إلى مثله لم يكن مخطئاً ؛ لأنه استند إلى أصل من استعمالهم . فمن الشاذ تكسيرهم (فَعْلاً) في القلة على (أفعال) والقياس (أفعُل) على ما تقدم ، فالوا : (رَأْد وآراد) ، والرأد : أصل اللَّحْيَين ، وقالوا : (زَنْد وأزناد) . . . وقالوا: (فَرخ ، وأفراخ ، وأنف ، وآناف) .

ثم أخذ يقرب هذه الشواذ من نظائرها القياسية فقال: «جمعوا هذه الأسماء، على (أفعال) حملاً لها على ما هي في معناه ؛ وذلك أن (رأد) في معنى (ذَقن) و (زَنْد) في معنى (عود)، و (فرخ) في معنى طير أو وَلد ، (وأنف) في معنى (عضو)

⁽١) ـ سورة الرحن ، الآية ـ ٤٨

فكماقالوا: (أذقان ، وأعواد ، وأطيار ، وأعضاه)كذلك قالوا: آزاد ، وأزناد ، وأفراخ ، وآناف) لأنها في معناها فأعطوها حكمها . وقيل : إنما قالوا (أرْآد) ؛ لأن الهمزة مقاربة للألف ومن مخرجها ، فعاملوها معاملتها في الجمع ، فكما قالوا : (باب وأبواب ، وناب وأنياب) كذلك قالوا : (رأد وأرْآد) والنون في (زند وأنف) ساكنة فهي غنة فجرت لغنتها مجرى المتحركة والراء في فرخ) حرف مكرر ، فجرى تكريره مجرى الحركة فيه ، فلذلك قالوا : (أفراخ) انتهى .

وهذا التقريب نقله أبو حيان عن ابن جني ، وسيأتي ذكره :

وممن و سع فى هذا الباب أبو يحيى الفرّاء ، فقد ذهب إلى أن (أفعالا) ينقاس فى (فعل) معتل اللام أو مهموزه صحيح العين : قال السيوطى فى الهمع (ج٢ ص ١٧٥) – بعد أن ذكرما يطرد فيه أفعال على مذهب الجمهور – : قيل : ويطرد أيضا فيا فاؤد همزة أو واو ، وهو على فعل صحيح العين نحو : أنف و آناف وألف و آلاف ، ووهم وأوهام ، ووقت وأوقات ، ووقف وأوقاف، استثقالا (لأَفْعُل) فيه بوقوع الضّم بعد واو ، وهذا رأى الفرّا والأكثر أنه محفوظ » انتهى .

ومنهم ابن مالك ، قال في الأشموني (ج٢ ص ١٦٣) : ومذهب الجمهور أن جمع (فَعُل » الصحيح العين على (أفعال) لا ينقاس ، وعليه مشى في التسمهيل ، ودهب الفراء إلى أنه ينقاس فيما فاؤه همزة نحو ألف ، أو واو ، نحو وهم ، وظاهر كلامه في شرح الكافية موافقته على الثاني فإنه قال : إن أفعالا أكثر من (أفعل) في شرح الكافية موافقته على الثاني فإنه قال : إن أفعالا أكثر من (أفعل) في (فَعل) الذي فاؤه واو ، كوقت وأوقات ، ووصف وأوصاف ، ووقف وأوقاف ، ووكر وأوكار ، ووعر وأوعار ، ووغد وأوغاد ، ووهم وأوهام ؛ فاستثقلوا ضم عين (أفعل) بعد الواو ، فعدلوا إلى أفعال ، كما عدلوا إليه فيما عينه معتله وكما شذ في المعتل لاعين وأثوب كذلك شذ فيما فاؤه واو (أوجه) هذا لفظه بحروفه .

ثم قال: «إن المضاعف من فعل كالذى فاؤه واو، فى أن أفعالاً فى جمعه أكثر من أَفْعُل ، كعم وأعمام ، وجد وأجداد ، ورَب وأربا ب ، وبَر وأبرار ، وشَب وأشتات وفَن وأفنان ، وفَذ وأفذاذ ، هذا لفظه . انتهى .

وقد مال أبو حيان كل الميل إلى اقتباس جمع (فَهْل) صحيح العين على أفعال لكنه لم يصرح به ؛ فقد قال ابن جماعة (في حاشية على شرح الجاربردى للشافية صلى المرا و ١٢٨ و ١٢٩) – نقلا عن أبي حيان : «ومما جعل أيضا على (أفعال) من صحيح العين (سفر ، وجَد ومَن وعم وألف ، وحبل ، وكأس وثلج وأهل ، وحبر ووعل ، وشخص ، وغرس ، ومحل ، وسمع ، وقرء ، وطرف ، ورمس ، وعرض ومأتى ، ونهر ، وبعض ، وشكل ، ولفظ ، وجعل ، وكتف ، وسطر ، وطبل ، وكهف ، ولحظ ، ونجد ، ولحن ، ورحس ، ووقس ، ولحن ، ورحس ، ووقس ، ولحن ، ولهن ، ولحن ، ولعن ، ولعن

قال الشيخ أبوحيان – بعد أن ذكر الألفاظ المتقدمة وغيرها: – « وزعم ابن جنى أن ماجمع من صحيح العين على (أفعال) فيه وجه يلحقه بالتحرك فالراء فى (فرد وأفراد) لما فيه من التكرير، كأنها متحركة، والنون فى زند وأزناد) لما فيها من الغُمَّة، وزيادة الصوت بها تكاد تلحقه بما تحركت عينه أو بما عينه معتلة، وقالوا ثلج وأثلاج، لأن اللام أخت النون، وقالوا: (أهل وآهال) لمضارعة الهاء حرف العلة لما فيها من الخفاء، وقالوا: (عم وأعمام) لأنه لما أدغمت العين خفيت، فأشبهت حرف العلة ، فعلى هذا جاء جد وأجداد، ومن وأمنان).

قال : «وهذا الذي ذهبإليه ابن جني لا يطرد ، فقد جاءت عين الكلمة من أكثر حروف المعجم كما ذكرنا» ثم قال : «ولو ذهب ذاهب إلى اقتياس (أفعال) في (فَعْل) صحيح العين لكان قد ذهب مَذهباً حسنا ، لكثرة ماورد منه هذا » انتهى

وبعد فإن أقوال هؤلاء العلماء: ابن يعيش ، والفراء ، وابن مالك - أباحت أكثر من ثلث ما منعه الجمهور من أفراد هذا الجمع ، وأما الثميخ أبوحيان فقد نادى باقتياسه لكثرة ما ورد منه ، وخير لنا أن نجيب نداءه. والله ولى التوفيق.

٢ _ قياس جمع مَفْعول على مَفاعيل مطلقا

«قاس النحاة جمع مفعول ـ اسماً أو مصدراً ـ على مفاعيل ، وترى اللجنة قياسية جمعه مطلقا»

• صدر بالملسة الثامنة من موتمر الدورة السادسة و الثلاثين ، وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

۱- قدم الأستاذ عباس حسن "بحثا عنوانه « بعض الشوائب في النحو » إلى مو تمر المجمع في دورته الحامشة والثلاثين ، فأحيل إلى لحنة الاصول ، ومن بين محتويات البحث الاعتراض على قول ابن هشام : أن «مفعولا » لا يجمع قياساً على مفاعيل ، وما ورد من ذلك نشاد مع ورود أمثلة كثيرة من هذا الشاذ .

۲ — وعرض الأستاذ محمد شوق أمين مليها أن الأستاذ الشيح عمد على النجار قد تناول هذا الموضوع في «لغوية» له نشرت في مجلة الأزهر ، فرأى أن مثل «موضوع» التحق بالأسهاء فالموضوع هو الأمر يعرض للمره ، والمتكلم به لايلاحظ جريانه على موضوف ، ولايراعي أن الأسل أمر مرضوع ، وبذلك يكون تكسيره صحيحاً ، كالمشاريع والمحاصيل

٣ – ولماعرض الموضوع على اللجنة عرض الأستاذ عباس حسن أن ابن هشام فى شرح تصيدة بافت سعاد عند قول كعب:

أمست سعاد بأرض ما يبلغها إلا العتاق النجيبت المراسيل

اعتبر جمع مفعول على مفاعيل شدّه ذا ، مع أنه عد منعشرة أمثلة ، وقد أورد ابن قتيبة فى كتاب المعانى الكبير طائفة من الأمثلة ، نحو · مكسور ، وملمون ، ومشتوم ، ومسلوخ ، ومارور ، مصمود ، ومسلوب ، وميسور ، ومستود ، وميمون ، ومجنوب ، وملوك ، ومرجوع ، ومتيوع ، ومعزول

وأورد الأب أنساس مارى الكرمل أمثلة أخرى ، نحو : مثنهور ، ومشغول ، ومفلوك ، ومغلول ، ومنحوس، ومنكود ، و معمود . ونما ورد فى الشعر تول الشاعر فى أأمصر العباسى الأول :

ع - وعرض عرر اللجنة الأستاذ فتحى جمعة نص الرضى فى باب الجمع من شرح الشافية ، و هو «أن كل ما يجرى على الفعل من اسمى الفاعل و المفعول ، و أو له ميم ، قبايه التصحيح ، وجاء فى اسم المفعول من الثلاثى (نحو : ملعون ، ومشئوم ، وميدون) : ملاعين ، ومشائيم ، وميامين ، وكذا قالو افى : مكسور مكاسير ، وفى مسلوخة مساليخ .

د ـ و بعدآن راجعت اللجنة كثير ا من أمثلة « مفعول » مجموعا على مفاعيل فى المسجات اطعادت إلى كثرة عاور د من هذا الحدم ، و انتهت إلى القرار التالى :

هقاس النحاة جمع مفعول امها أو مصدراً على مفاعيل ، وترى اللجنة "بياسية جمعه كذلك وصفا ، لكثرة ماورد من أمثلته .

جمع اسم الفاعل واسم المفعول المبدوءين بميم زائدة جمع تكسير

«يجوز فى الكلمات المبدوءة بالميم الزائدة على صيغة اسم الفاعل أو اسم المفعول أن تجمع على زنة مفاعل أو مفاعيل وشبههما ، حملاً على ما جاء من نظائرها فى فصيح الكلام،

ع صدر بالحلسة التاسمة من موتمر الدورة الاربمين ، والحاسة الحامسة و العشرين من مجلس الدوزة التاسمة والثلاثين ،
 وكان : وتمر الدورة التاسة والثلاثين ثد أرحاً البت به إلى الدورة التالية .

وعرض على اللجنة أن المجمع قد أقر فيها مضى جمع مفعول على مفاعيل ، وأنه قد بقى النطر فيها يشيع من الكلمات على زنة أمم المفعول المبدوءين بميم زائدة مجموعة جمع تكسير ، مثل : مشاكل جمع مشكل أو مشكلة ، ومعاجم حمع معجم .

قدم الأستاذ على السباعي مذكرة تتضمن شواهد لهذا النوع من الجموع ، وطائفة منها نصت عليها المعجات .

وقدم الأستاذ محمد شوق أمين خبير اللجنة مذكرة تتضمن دراسة الموسوع ، و أقوال النحاة فيه ، مع أمثلة من المسموع من جموع التكسير لاسم الفاعل واسم المفعول .

⁻ ورأى الأستاذ عباس حسن أن جواز ذلك يُستند إنى ماجاء فى التصريح لابن هشام ، وفى شرح الأشمونى من أن الثلاثى المزيد والرباعى المزيد ، قد يجمع على شبه فعالل ، مع تفصيل فيها يحذف من الزوائد، وما يستبنى ، على أساس حذف الضميف من الأحرف واستبقاء الأقوى .

وفيا عرض الحبير أن كثيرا من النحاة حين يعرضون لشبه فعالل يستثنون ما جاء على وزن مفعول، كمضروب،
 ومفدل ككرم - بفتح الراء وكسرها مع ضم الميم - فيقولون : إن سبيل ذلك خع التصحيح لا انتكابر.

⁻ وقد أنتهت اللجنة إلى القرار التالى :

⁽ يجوز فى الكليات المبدوءة بالميم الزائدة على صيغة اسم الفاعل أو اسم المفعول أن تجمع على زنة مفاحل أو نشاعيل ، حملا على ماجاء من تظائرها فى فصيح الكلام) .

ـ وافن موثمر الدورة الأربعين على أن يزاد على القرار : (وشبههما) . ومع هذا :

١ ـ مذكرة الأستاذ على السباعي ، وعنوانها :

[«] شواهد جمع اسم الفاعل المبدوء بميم زائدة واسم المفعول جمع تكسير » .

٧ ـ مذكرة الأستاذ محمد شوقى أمين وعنوانها :

[«] جمع العتفات المبدوءة بالميم من أسمى الفاعل والمفعول » .

شواهد جمع اسم الفاعل المبدوء بميم زائدة واسم المفعول جمع تكسير (*)

ايس شاذا مايقوله اللغويونوالنحويون منأن اسم الفاعل المبدوعيم زائدة ،واسم المفعول ثلاثياً أو غيره سبيل جمعه أن يجمع جمع مذكر سالماً للعقلاء ، وجمع مؤنث لغيرهم ، وللعاقلات ، ولا يجمع جمع تكسير . وقد جاء في القرآن الكريم مجموعاً جمع تكسير مرة واحدة ، وجاء في المعاجم ما يزيد على ستين كلمة جمعت تكسيرا ، وجذا العدد نخرج من الشاذ إلى القليل ، وقد علمت أن القرآن لا يأتي. بالشاذ :

١ _ فى القر آنالكريم ﴿ وَحَرَّمْنَا عَلَيْهِ المَرَاضِعَ مِنْ قَبْلُ ﴾ (٢) (جمع مرضِع أو مرضعة) .

٢ ـ فى الحديث فى كتابه لوائل بن حجر « إلى الأقيال العباهلة والأرواع المشابيب »
 أى السادة الرؤوس الزهر الألوان الحسان المناظر ، واحدهم مَشْبوب .

٣ - مُصْعَب : فحل يعنى من الركوب والحمل ، قال أَبو ذُويْب : كأَن مصاعيبَ غُلْبَ الرقا بِ في دار صرْم تلاقي مريحا

٤ ـ منسوب : شعر فيه نسيب ، قال سلامة بنُ جَنْدل :

هل في التعلل من أسماء من حوب أم في القريض وإهداء المناسيب

امرأة مميت ومميتة : مات ولدها أو بعلها والجمع مماويت .

٦ ــ مر جوع : رجم عليه وكرر . قال زهير :

ديار لها بالرقْمَتين كأنهـــا مراجيعُ وَشم في نو اشِر معصّم

٢ ـ سورة القصص ، الآية ١٢ .

٧ ـ مجنون : ذاهب العقل . أنشد الكسابي :

إن هو مستولياً على أحد إلا على أضعف المجانِين

٨ - ميمون : مبارك .

٩ - مشئوم : ينذر بالشر ، قال ابن مقبل :

مُشائيمُ إِن أَرَّشْتَ جاهلنا يوم الطعان وتلقانا ميامينا (أَرَّشِ : أَغْرِي)

١٠ ــ منتن : ذو رائحة خبينة . قال شاعرٌ ، بهجو :

مَناتينُ أَبرامٌ كأنّ أَكُفَّهم أكفُّ ضباب انشبت في الحبائل

١١ - مُفْلس: لا مال له ، قال يزيد بن الطفريَّة:

ونَفْعيَ نفع الموسِرين وإنما سواى سوام المُقْتريِن المفاليس

١٢ _ مُسنف : مُجدب ، قال القطامي :

ونحن نَرُودُ الخيل وسط بُيوتنا ويُغْبَقُنَ مَحْضاً وهي مَحْلُ مسانيفُ

١٣ ــ مَأْدور : بخصيته انتفاخ ، قال خداشُ بن زهير بهجو : كأنكم نَبَطياتٌ بمَزْرَعة ِ قُشْرُ الأُنوف دَراد يرٌ مآدِيرُ

١٤ ـ مسبل : قدح له ستة أنصباء ، قال لبيد :

وبيض على النيران في كل شَنُوة سراة العشاءِ يَزْجُرون المسابلاً

١٥ ــ منكر : داهية ، قال مُغَلِّس :

أَجِئْتُم إلينا في بقية مالنـــا ترجون من جهل إلينا المناكر،

١٦ _ مُضْجِرٌ : يضجر غيره ، قال أوس :

تَناهَقُون إِذَا اخضرت نعالُكُم وفي الحفيظة أَبرامٌ مضاجِ يرُ

١٧ - مُعْضِر : قاربت البلوغ ، ج : معاصر ، قال منصور بن المسجاح الفيدى :
 من الصهب آثناء وجذعا كأنها عذارى عليها شارة ومعاصر من الصهب ، ج : مصابيب ، قال النابغة يصف الدهر :

حتى يبذُّ على عمد سراته بالنافِذات من النَّبل المصابيب

١٩ ـ مطهرة ، ج مطاهير ، قالت الخنساه في أخيها صخر :

ياصخر ماذا يوارى القبر من كرم ومن خلائق عفًّا ت مطاهــــير

٢٠ ـ مَذْهب ، ج مذاهب ، قال الأعلم الهذلي :

ينزعن جلد المرء نسزع القين أخسلاق المذاهب ٢١ - المخصور: من يشتكى خصره ، ج: المخاصير ـ قال دُرَيْدُ بن الصَّمَّة . لن تسبقونى ولو أمهلتكم شرفا عقبى إذا أبطأ الفُحْجُ المخاصير ٢٢ - مُرَحَلُ : عليه صورة رحل ، ج مراحِل ، أنشد الأصمعى :

- * ومنطق خرق بالعواسل *
- لَذَّكوَشِّي اليمنة المراحل •

(البيان ص ٣٤٩)

٢٢ ـ مدنس : وسخ ـ ج مَدانِيس ، قال حسّان :

قومٌ مدانيسُ لا يَمْشى بِعَقْوتهـــم

جارٌ وليس لهم في مَوْطن بَطَـــــ

هذا ومما نصت عليه المعاجم:

١ ــ مأسور ومآسير .

٢ ــ مكسور ومكاسير .

٣ ـ مغضور - بمعنى مبارك ـ و مغاضير ، (-أساس)

٤ – منجح ومناجع ومناجيع .

ه ـ مظرور : - للحجر المحدد - ومظارير .

٦ ـ مطمورة : حظيرة برتخبأ فيها الحبوب ، ومطامير .

٧ ـ مبرق : ناقة تشول بلنبها إذا تلقحت ، ومبارق .

٨ ـ نخلة موقر ، وموقرة : ذات حمل من التمر ، ومواقر -

٩ _ يوم مُعِجُّ ، : شديد الرياح ، ورياحٌ معاجيج (صحاح) .

١٠ ــ رجل مفطر ، ورجال مفاطير .

۱۱ ــرجل موسر ، وقوم میاسیر .

١٧ ــ مفلوج: به شلل ، ومفاليج .

١٣ ـ مقحوط: جدب، ومقاحيط.

١٤ ــ رجل مستور ، ورجال مساتير (أساس) .

١٥ ـ امرأة مقصورة ، ونسالة مقاصير : محبوسات ،

١٦ ـ مكبون : امرأة عجلة ، ونساء مكابين .

١٧ ـ رجل مسعود ، ورجال مساعيد .

١٨ ــ مرموم : سهم أصلح ريشه ، ومراميم .

19 _ مضمون : _ مافي بطون الحوامل، أو معنى الكلام _ ومضامين.

٧٠ ــ ملقوح : جنين ، وملاقيح ، وقد نهي عن بيعه هو وما فبله م

۲۱ ــ منکسر ، ومکاسیر .

٢٢ ــ مقطوع ، ومقاطيع .

٢٣ ـ منكود ، ومناكيد ، ومنه قول المتنبي في كاهوز :

لا تَتَنتر العبدَ إلا والعصا معه إن العبيد لأَنْجاسٌ منــــاكيدُ

٢٤ ـ مُقَيَّد من بعير ونحوه ، ومقاييد .

٧٥ ــ مُرصع : النحل لها فراخ ، ومراصِيع .

٢٦ ــ مَنْحوس ، ومناحيس .

٢٧ ـ مَبْسُوط ومَباسيط

ں ج ۷ ص ۱۷۸	المخصص	۲۸ ــ مُحْدِث ، ج٠ : محادیث
ں ج ۷ ص ۱۷۸	المخصم	۲۹ ــمُقرِب ، ج : مقاریب
ے ج ۸ ص ۲۱	المخصص	۳۰ ۔ مُشاکرن ، ج ، مشادین
قامو س	ج، مباسیق	٣١ ــ ميسق : ــ نزل اللبن في ضرعها ــ
قاموس	ج: محانيق	٣٢ ــ محنق : ــ سمين أو هزيل ــ ج
قاموس		٣٣ ــ هي مولد من مواليد وموالد

هذا. العدد العديد يخرج هذا الجمع الشاذ إلى القليل ، ولا تتحرج فى أن تقول : مواضيع الإنشاء ، ومشاريع الرى ، ومحاصيل الزراعة ، ومساحيق التجميل ، ومفاهيم الميثاق ، ومعاليم القراء ، ومكاتيب الدواوين ،ومطاليب الطلاب ،ومشاهير العلماء .

ولا أن تقول: مباطين لمرضى البطن: ومطاحيل لمرضى الطحال ، ومفائيد: لمرضى الفؤاد، ومثانين: لمرضى المثانة ، نعم لاعليك أن تستعمل مثل هذه الجموع ، فانه قدور دبعضها فى المعاجم ، واستعملها القدامي من المؤلفين .

جمع الصفات المبدوءة بالميم من اسمى الفاعل والمفعول ""

١ - تعرض للكاتبين المحدثين كلمات من باب الوصف على صيغ اسم الفاعل ،أو اسم المفعول مبدوءة بالميم ، فيجمعونها جمع تكسير ، على زنة مفاعل ومفاعيل ، وإذا النقاد يتصدون لهم منكرين عليهم ما يستعملونه ، وقد اشتهر من أمثلة ذلك جمع محصول على محاصيل ، وجمع معجم على معاجم .

٧ - ووجه النقد اللغوى ما يردده النحاة قديماً وحديثاً من أن أبواب مفعول ومُفْخِل بفتح العين وكسرها يستغنى فيها بالتصحيح عن التكسير ، كما يقول «ابن يعيش» في شرح الفصل . ومن أن نحو «مضروبون ومكرمون » استغنى فيهما بالتصحيح ، كما يقول: « ابن الحاجب » في «الشافية » . ومن أن الصفة المبدوءة بالميم تمتنع من التكسير إذا كانت على وزن مفعول ، أو مفعل مضمومة الميم - باستثناء المختص بالمؤنث كمرضع ومكعب ، كما يقول «ابن هشام » في شرح بانت سعاد - ومن أن مثل مضروب ومكرم لا يجمع جمع التكسير ، كما يقول «الصبان» في حاشيته على «الأشموني» . ومن أن كل ماجرى على الفعل من اسمى الفاعل والمفعول ، وأوله ميم ، فبابه التصحيح ، كما يقول « العملاوي » في «شذا العرف » .

٣_وللنحاة مَقُولة فى تعليل هذا المنع ، وهى لحوق الوصف ـ فى اسم الفاعل واسم المفعول بالفعل ، لمشامه إياه لفظاً ومعنى ، فكما امتنع تكسير الفعل امتنع تكسير الصفة فى صيغ اسمى الفاعل والمفعول ، فالقياس فى جمعها هو جمع السلامة تذكيرا وتأنيثاً .

إعلى أن النحاة حين يقرّرون ذلك ويعلّلونه، ويأتون بأمثلة مما جاء مسموعاً على غير هذه القاعدة، وينسبونه إلى النّدرة أو الشّذوذ، فمن ذلك ملاعين : جمع ملعون ، ومفاطير : جمع مفطر ، ومناكير : جمع منكر (للفاعل) ومصاعب : جمع مصعب .

⁽ الله عنه علم الاستاذ محمد شوقي امين _ خبير لجنة الاصول .

وقد أثبت «الرضى» في شرح «الشافية» بعض هذه المسموعات مجموعة على مفاعيل وقال: «إنما أوجبوا الياء في مفاطير ومناكير جمعاً لمُفطِر ومُنكَر لتبيين أن تكسيرهما علاف الأصل ، والقياس التصحيح .

• - ولم يقتصر «سيبويه» على الإشارة إلى الأمثلة التي سمعت على غير القاعدة ، بل ذكر لها توجيها في « باب تكسير الصفات » ، وهو أنها شبهت بما يكون من الأسماء على هذا الوزن، وقال : « فأما مجرى الكلام ِ الأكثر ، فان المذكر يجمع بالواو والنون والمؤنث بالناء » .

ويتناقل اللغويون والنحاة توجيه «سيبويه»، فينقل «ابن منظور» في مادة «كسر» من «اللسان» عن «أبي الحسن» جمع مكسور على مكاسير، وقوله: «إنما أذكر شل هذا الجمع لأن حكمه أن يجمع بالواو والنون للمذكر، والألف والتاء في المؤنث؛ لأنهم كسروه تكسير ما جاء من الأسداء على هذا الوزن، ومثل هذا يذكره صاحب، (تا جالعروس) في مادة (كسر) وفي مادة «لعن».

٦ - أما «مجمع اللغة العربية» فإنه لما عرض لقياسية الغالب من جموع التكسير ذكر أنمن الصيغ التي يُرجِّعُ فيها جمع السلامة اسم الفاعل واسم المفعول المبدوءين بميم في المذكرات والمؤنثات .

٧ على أن المجمع نظر بعد ذلك فى جمع مفعول على مفاعيل ، فأَجاز قياس ذلك كمانى : موضوع ومواضيع ، ومحصول ومحاصيل .

٨ فبتى إذن النظر فى اسم الفاعل واسم المفعول - على غير صيغة مفعول - مما هو وصف مبدوء بالميم ، هل يجاز قياس جمعهما جمع تكسير ؟

٩ ـ لقد تتبعنا المسموع من أمثلة ذلك في كتب اللغة ، فتيسر لنا أن تعد الأمثلة
 الآتية الموفية للعشرين ، وهي منفصيح الكلام ::

١ ـ المخازى : جمع مخزية .

٢ ــ المراسيل : جمع موسل .

٣_السانيد : جمع مسند.

٤ - المشاكل : جمع مشكل أو مشكلة ، كما فى التاج ، وما نسب إلى أن طالب (ف الخزانة ج١) من قوله :

فلازال في الدنيا جمالا لأَهلها وزينا لمن ولّاه ذبّ المشاكل

ه ـ المُصاعب : جمع مُصْعَب .

٦ ــ المضاجر ، والمَضَاجير : جمع مضجر .

٧ ـ المعاجيج: جمع مُعجّ .

٨ - المعاجم : جمع معجم (كما في التاج، مادة: أثل).

٩ ـ المفاطير: جمع مفطر.

١٠ ــ المفالس والمفاليس : جمع مُفْلِس .

١١_المقاييد : جمع مقيّد .

١٧ ــ المناتن ، والمناتين : جمع منتن .

17 ــ المناجبة ، جمع منجب ، كما فى قول الشاعر (البيان والتبيين ج1 ص١١٥) مهاذبة مناجبة قران منادبة كأنهـــــم الأسود

١٤ ـ المناجح ، والمناجيح : جمع منجح . .

١٥ _ المنادبة : جمع مندب (كما في الشاهد السابق المنقول عن البيان والنبيين

١٦_المناقي : جمع منقية .

١٧ _ المناكير : جمع منك (للفاعل)

١٨ _ المهاذبة ; كأنه جمع مهذب (الشاهد السابق) .

١٩ ــ المواقر ، والمواقير : جمع موقم .

٢٠_المياسير : جمع موسر .

***** * *****

•١-وعلى هذا يسوغ إجازة جمع ما يشيع من الكلمات الوصفية ، المبدوء فبالم على صيغة اسم الفاعل أو اسم المفعول ، الجارية مجرى الأسماء _ على زنة مفاعل أو مفاعيل حملا على ما جاء من نظائرها فى فصيح الكلام .

ع ـ جواز جمع فاعل على فواغل

« لامانع من جمع فاعل ــ لمذكر عاقل ــ على فواعل ، نحو : باسل وبواسل ، وذلك لا ورد من أمثلتِه الكثيرة في فصيح الكلام "»

* صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة التاسعة والثلاثين ، وبالجلسة الخامسة والعشرين من جلسات المجلس فى الدورة نشسها ، وفيها يل البيان الخاص بالموضوع :

ـ عرض على اللجنة أن مما يشيع على أقلام الكاتبين جمع فاعل ـ صفة لمذكر عاقل ـ على فواعل ، وذلك مثل بواسل : جمع باسل .

_ و نظرات اللجنة في مذكرة للأستاذ على السباعي عضو اللجنة ، سجل فيها جملة من الكايات مؤيدة بالشواهد .

ـ ونظرت اللجنة في مذكرة للأستاذ محمد شو قي أمين -خبير اللجنة--درسيهفيها أقوال النحاة في ذلك، كما جمع فيها طائفة من الكلمات المسموعة جمعا لفاعل على فواعل .

_و لاحظ بعض أعضاء اللجنة أنهم مع موافقتهم على الجواز يرون أن بعض! الأمثلة المسموعة متأول فيه ، وأنه ليس متمحضا للدلالة على أن مفرده فاعل .

ـ و لاحظ كذلك بعض الأعضاء أن من الواجب فى مثل هذا الاقتصار على الحاجة عند أمن اللبس ، وأنه لاضرورة للقول بإطلاق القياس فى ذلك .

ـ وقد انتهت اللجنة فيه إلى القرار التالى :

(لامانع من جمع فاعل و صد نما لمذكر عاقل على فواعل ، نحو : باسل و بواسل ، وذلك لما و رد من أمثلته الكثير ة فى فصيح الكلام)

فوافق عليه الحبلس ، ووأى المؤتمر أن تحذف من القرار كلمة «وصفاً ». ومع هذا :

١ – مذكرة الأستاذ على السباعي ، وعنوانها :

« شواهد جم فاعل ـ المذكر العاقل ـ على فواعل α .

٧ -- مذكرة الأستاذ محمد شوقى أمين . وعنوانها .

« الرأى في حَمْع فاعل ـ صفة للمذكر العاقل : على فواعل » .

شواهد جمع فاعل للذكر العاقل على فواعل'''

١ ــ حارث (ج) حُرَّث وحوارث . أَجاز سيبويه هذا الجمع ، لأَنه اسم خاص (البلسان / حرث)

٢ ـ غامض : فاتو عن الحمل، جمع غُوامض :

والغَرْبُ غَرْبٌ بَقَرَى فارض لا يستطيع جَرَّه أِ الغَوامِضُ (اللسان-غمض)

٣ ـ ساقط : لئيم فى حسبه (ج) سواقط ، قال أوس بن حجر : زَعم ابن سُلْمِيٍّ مُرَّارةً أنه مَوْلَى السَّواقط دون آل المُنْذر (ديوانه ـ ٤٧)

٤ ، ٥ ـ سابح وضابح : من يرفع صوته بالقراءة ، قال أبو طالب :
 فإنّى والسّوابح كل يوم وما تتلو السّفاسرة الشّهود
 (اللسان ـ ضبح ـ سفسر)

٦ _خالف : قاعد عن الحرب (ج) خوالف * رَضُوا بأَن يكونوا مع الخَوالف (١) *

٧ ـ ناشئ : شاب (ج) نواشئ، قال الحطيئة :

وإِن غاب عن لأَى بَغيضٌ كَفتهُمُ نَواشَى لَم تَطْرُرِ شُواربهُم بَعْدُ (دينوانه ـ ٢٠)

٨ ـ قابس : طالبُ نار (ج) قوابس ، قال المرقِّش الأَّكبر :
 تركت بها ليلا طويلا ومنزلا وموقد نار لم تَرُمُه القوابس
 (المفضليات ـ ٤٧)

^{(﴿} اللهِ الله الأستاذ على السباعي _ عضو اللجنة .

٩ فارط: سابق إلى الورد (ج) فوارط، قال الزِّبْرِقان بن بدر:
 وردت بأَفراسٍ عتاق وفتية فوارط فى أُعجاز ليل معسمس
 (الأَضداد لابن الأَنبارى ص ٣٣)

١٠ ــرافد : معين (ج) رَّوافد ، قال ضمرة بن ضَمْرة النهشلى :
 وطارِق ليل كُنتُ حَمَّ مَبِيتُه إِذا قَلَ فى الحيِّ الجميع ِ الروافِدُ
 (المفضليات – ٩٣)

١١ ـ باسل : شجاع (ج) بواسل ، قال باعث البشكريّ :
 وكتيبةٍ سفع الوجوه بواسل كالأُسد حين تَذِبُّ عن أَشبالها
 (حماسة – ج ١ ص ١٤٩)

١٢ ـ ناجع : طالب الكلاً (ج) نواجع ، قال اليزيدى :
 وأعلم أننى سأسير رسما إذا انتجع النّواجع لا أسير
 (الأساس ـ نجع ، والبيان ج٣ ص ٢٨٤)

١٣ ـ قار : شاهد (ج) قوار ، في الحديث : « والناس قواري الله في أرض » أي شهداء الله ؛ أخذ من أنهم يقرون : يتتبعونهم (ل) قرا . . وقال جرير :

ماذا تقول وقد علوت عليكم والمسلمون بما أقول قوارى (ديوانه ــ ٧٤٥)

18 - تاكس: مطأطئ رأسه (ج) نَوَاكس ، قال الفرزدق: وإذا الرجال رأوا يَزِيد رأيتَهم خُضْعَ الرقاب تواكِسَ الأَبصار (ديوانه - ج١ ص ٣٠٤)

الحارث عائب (ج) : غوائب ، شاهد (ج) : شواهد ، قال عُتْبِهُ بِنْ الحارث الحارث الجزء بن سعد :

أحامي عن ديارٍ بنى أبِيكم ومثلى فى غوائِبكم قليلُ

فقال له جزء : نعم ، وفى شواهدنا ، مجمع عتبة غانبا على غوائب ، وجمع جزء شاهداً على شواهد .

١٧ ــ هالك : مَيِّت (ج) هوالك ، في المثل : « هالك في الهوالك » .

١٨ _ خاطئ : (ج) خواطئ ، في المثل « مع الخواطيء سهم صائب » : (الصحاح _ خَطِيْ) .

١٩ ــ حاسر : ليس عليه درع (ج) حواسر (ص ٧٩ من ج ٦ من المخصص)

٢٠، ٢٠ حاج (ج) حواج . داج : أجير ، أو جمّال ، أو خرج للتجارة اللحتج (ج) دَواج ، نقل الله الله الله و (دجج) : «وفي كلام بعضهم : أما وحواج بيت الله ودواجه الأفعلن كذا وكذا ، وقال أبو عبيد في حديث ابن عمر : هؤلاء الدَّاج وليسوا بالحاج ، قال : هم الذين يكونون مع الحاج مثل الأجراء والجمالين والخدم .

۲۲ _ حاجب : يحجب الملك أو الرئيس عن الوافدين (ج) حواجب، عن ابن الأعرابي (الخزانة ج ١ ص ١٩٢).

٢٣ ـ خاشِيع (ج) خَواشيع عن ابن خالويُه (ليسن في كلام العرب ص ٧٩).

٢٤ ــ ٢٦ ــ ناكص : مُرْتَدّ إلى الخلف (ج) نواكص .

صاحب (ج.) صواحب . سابق (ج) سوابق ، (المصباح ـ فرس)

۲۷ ، ۲۷ – حاز : كاهن (ج) حواز : كواهن ، قال ابن الأُنبادى فى شرح بيت أُفنون التغلى مطلع المفضلية ٦٠ :

أَلا لست في شيء فروحاً مُعاويا ولا المُشفِقات إِذ تَبِعْنَ الحوازيا (الحوازي: الكواهن)

۳۰، ۲۹ ـ عاجز (ج) عَواجز ـ عن القاموس ـ لغة هُذَيل، وعنه قارئ (ج) قوارى (قرأً).

٣١ قوادم ، سَمِعْتُ بِمَكَّة كبارَ المطَوِّفين يقولون لأَتباعهم : رحِّبوا بالقَوادِم : أَى الحجّاج .

٣٢ ـ فارِس : (ج) فوارس ، قال الربيع بن زياد :
فكنا فوارس يوم الهري رِ إِذْ مال سرجك فاستقدما
(حماسة ـ ج ١ ص ١٣٤)

الرأى في جمع فاعل _ صفة للذكر العاقل _ على فواعل "

١ ـ يطيب للكتاب المحدثين استعمال صيغة فواعل في جمع فاعل ، لمذكر عاقل، وقد اشتهرت على هذا الغرار كلمة « الشواذ » جمعاًلشاذ ، فيقال : الأطفال الشواذ ، ونحوذلك .

وكثيرًا ما يتعقب النقاد مثل هذا الاستعمال ، فيصمونه بالخطأ ، ويدعون إلى العدول [عنه إلى صيغة أخرى من صيغ الجموع المرتضاة في أقيسة النحاة المقررة] .

٢ ــ أما كلمة «الشواذ » عينها فقد وردت في معجم الأدباء لياقوت (ج ٢ ص ٥٠) ،
 إذ جاء فيه «الأعيان الشواذ الذين أنت بحمد الله أولهم » .

وكذلك جاءت هذه الكلمة في مصطلح من مصطلحات علم التربية وعلم النفس ، هو : «علم نفس الشواذ » فعرض على المجمع في مؤتمره السابع والثلاثين ، وكان رقمه الخامس والثلاثين بيئ المصطلحات المعروضة ، فأقرَّه المؤتمر بصيغته تلك .

٣ ـ وأما النحاة فإنهم يتناقلون أن فاعلا إذا كان اسما علما أو غير علم ، أو ضفة لمؤنث من يعقل أو لا يعقل ، أو صفة لمذكر غير عاقل ، فقياس جمعه : فواعل . ولا كذلك فاعل صفة للمذكر العاقل ، فإنه لا يجمع هذا الجمع ، فإذا جاءت الرواية منه بأمثلة فهي محمولة على الشذود .

٤ ــ وحين عنى المجمع بدراسة قياسية الغالب من جموع التكسير ، لم يذكر قياس جمع
 فاعل على فواعل إلا إذا كان اسها ، أو كان لمؤنث ، أو لمذكر مالا يعقل .

٥ ـ وقد عرض لجمع فاعل للمذكر العاقل على فواعل الجواليقي شارح و أدب الكاتب ،

⁽ اللجنة بقلم الاستاذ شوقى امين ـ خبير اللجنة ٠

في صفحة (٢٥) فذكر منه أمثلة ، وكذلك عرض له «البغدادى» في الجزء الأول من (الخزانة) عند شرح بيت «الفرزدق» الذي وردت فيه «نواكس الأبصار» فقال بشذوذ بضعة ألفاظ من هذا القبيل ، ونقل ما علل به (المبرد) ذلك ، وهو أن فواعل هو الأصل في الجميع ، إنما منع منه خوف اللبس ، فإذا اضطروا راجعوا الأصل كما يراجعونه في سائر الضرورات ، وكذلك حيث أمنوا الإلباس ، فهم لا يجمعون فاعلا على فواعل نعتا الثلا يلتبس بالمؤنث .

7 - وقد احتج الأستاذ «عباس حسن » في كتابه «النحو الوافي » لصحة هذا الجمع بما وقف عليه من الأمثلة ، واستشهد من أقوال أهل اللغة فيما استشهد بما ذكره صاحب «تاج العروس » من أن قوارئ إذا كان جمعاً لقارئ فلا مخالفة للسماع ولا للقياس ، فإن فاعلا يجمع على فواعل . ويستوجب استيفاء البحث أن نلاحظ أن هذه المقولة لم تسلم من اعتراض صاحب الهوامش على (التاج)، إذ عقب عليها بأن محل ذلك إذا كان فاعل اسما ككاهل ، لا وصفاً كما هنا ، فهو شاذ .

٧ - ولعل أكثر الباحثين من القدامي والمحدثين جمعاً لشواهد جمع فاعل على فواعل ، الأستاذ «على السباعي » فقد نيف بها على الثلاثين ، وهي مسرودة في مذكرته التي قدمها حين أثير الموضوع في لجنة الأصول.

٨ ــوممن كتبوا فى هذا الموضوع الأستاذ «عباس أبو السعود » فقد عرض له فى كتابيه : «أزاهير الفصحى » لتصحيح جمع باسل على بواسل ، و «الفيصل فى ألوان الجموع » عند الكلام على بناء فواعل . فسرد جملة من الشواهد اهتدى إليها – كما يقول – بهض الباحثين المعاصرين ، منها سبعة لم ترد فيما جمعه الأستاذ . «على السباعى » وهى : داجن ، وحارس ، وغافل ، ولاح ، ولائم ، وعاذل ، وخارج .

وإني أُضيف إليها هنا ثلاثة أخر ، هي : عاهل ، وطامس ، وهالس .

• - هذا تبلغ الشواهد اثنين وأربعين شاهدا ، ترتيبها فما يأتى بحسب حروف الهجاء :	:	حروف الهجاء	سنفا قما سأتى بحسب	وأربعين شاهدا ، ترت	٩ ـ عذا تعلف الشواهد اثنين
--	---	-------------	--------------------	---------------------	----------------------------

۳٤ ـ کاهن	۲۳ ـ عاذل	۱۲ ـ داج	۱باسل
٣٥ ـ لائم	٢٤ _ عاهل	۱۳ ـ داجن	٢حاجب
٣٦-لاح	٢٥ _ غاثب	14 ــ رائد	٣ _حاج
٣٧_ناجع	۲۲ ـ غافل	١٥ ــ سابح	۽ ـحارث
۳۸_ناشیء	۲۷ ـ غامض	١٦ ــ سابق	ه ــحارس
٣٩ ــ نا کس	۲۸ فا ر س	۱۷ ــ ساقط	٣ _حاز
ً • ٤ ـ نا كص	۲۹ ـ فارط	۱۸ ــشاهد	۷ ــحاسر
٤ ١ ـ مالس	۳۰_قابس	١٩ – صاحب	۸ ـخارج
٢٤ _ هالك	۳۱ ـ قادم	۲۰_ضابح	۹ ــخاشع
	٣٢ _ قارىء	۲۱ ــ طامس	۱۰ ـ خاطيء
	۳۳ ــ فار	۲۲ ــ عاجز	١١ ــ خالف

١٠ ــ وتأسيسا على ماتقدم ، يسع المجمع أن يطمئن إلى تقريره إجازة جمع فاعل ــ صفة للمذكر العاقل ــ على فواعل ، نحو جمع شاذ على شواذ ، وذلك لما ورد من شواهدد الكثيرة فى فصيح الكلام .

٥ – جواز جمع " أَفْعَل فعلاء " جمع تصحيح

« يمنع بصريّو النحاة جمع الصفة من باب « أفعل فعلاء » جمع سلامة ، وقياس مذهب الكوفيين الإِجازة . أما فعلاء ممالاً مذكر له على أفعل فجوازه عند الكوفيين من باب أولى . وهو جائز عند بعض البصريين . كما أجازه ابن مالك .

وعلى هذا :يجاز جمع الصفات من باب أفعل فعلاء،مثل أسود سوداء :وأبيض ،بيضاء بالواو والنون في المذكر ، وبالألف والتاء في المؤلث . . كما يجاز جمع فعلاء مما ليس مذكره على أفعل ،مثل :حسناء وعذراء بالألف والتاء » .

^{*} صدر بالحلسة العاشرة من مو تمر الدوره السابعة والثلاثين ، وبالحلسة الثالثة وانعشرين من جلسات المجلس في الدورة تفسها ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

ـ ناقشت اللجمة في عبارات تجرى على أقلام الكتاب من نحو قولهم : خضراً وات وحسناوات ، واستمعت إلى بحث للأستاذ محمد شوقي أمين خبير اللجنة ، وهو مرافق لحذا.

جواز جمع " أفعل فعلاء " جمع تصحيح "

نَعى بعضُ نقاد اللغة فى القديم والحديث على الكانبين ، مثل قولهم : سوداوات ، وبيضاوات ، وخضراوات ؛ جمعاً لسوداء وبيضاء وخضراء . ومعتمدهم فى هذا أن الصفة من باب (أَفْعَل فَعْلاء) لا يجيز البصريون جمعها جمع تصحيح ، فلا يجمعون مثل : أسود ، وأبيض جمع تذكير ، والجمع بالألف والتاء يتبع الجمع بالواو والنون .

على أن الكوفيين يجيزون جمع أفعل جمع تذكير ، ومقتضى قولهم جواز جمع فعلاء جمع تأنيث ، تأسيساً على أن جمع المذكر وجمع المؤنث سبيلهما واحدة . وممن قال بذلك : الفراء ، كما فى شرح التسهيل ، وابن كيسان ، كما فى شرح الكافية .

وأما ما جاء على زنه فعلاء ، مما لا مذكر له على أفعل ، مثل حَسْناء ، وعَذْراء ، وعجْزاء ، ورتُقاء ، وشوكاه ، وهطْلاء ، فالكوفيونيجيزون جمعه بالألف والتاء كذلك من باب أولى ، ومن البصريين من يجيزون هذا الجمع ؛ لفقدان علة المنع ، وهي أن يكون مذكّره على أفعل . وقد صرح بذلك ابن مالك في شرح التسهيل ، ولم يجزه بعضهم وإن فُقلت علة المنع ، وغير المجيزين من البصريين يحملون الأقل على الأكثر في زنة فعلاء الصفة ، فيحملون ما ليس له مذكر من باب أفعل على ما له مذكر .

وإذا استظهرنا أقوال النحاة في الصفة ، تبيَّن لنا أن تكسير الصفة ضعيف ، وأن القياس فيها جمع السلامة ، كما في سرح ابن يعيش .

ومن المسموع على وزن فعلاء مجموعاً بالألف والتاء : خَيْفاء، ودكّاء، وعمياء، فقد أثر في جمعها : خيفاوات ، ودكاوات ، وعمياوات .

وبالنظر إلى ما تقدم ، يسع المجمع إصدار القرار التالى :

ال يمنع بصريُّوالنحاة جمع الصفة من باب أَفْعل فَعْلاء جمع سلامة ، وقياسُ مذهب الكوفيين الإِجازة ، أما فَعْلاءُ مما لا مذكرله على أفعل فجوازه عند الكوفيين من باب أولى ، وهو جائز عند بعض البصريين كابن مالك .

وعلى هذا يُجازجمع الصفاتِ من باب أفعل فعلاء مثل أسود سوداء، وأبيض بيضاء بالواو والنون في المذكر، وبالألف والتاء في المؤنث، كما يجازجمع فعلاء مما ليس مذكره على أفعل، مثل: حسناء وعَذراء بالألف والتاء ».

٣ – جواز جمع فعلة

الساكنة العين ، الصحيحتها _ على فَعلات _ بفتح العين أو تسكينها

« من المنتمى إلى بعض اللغات جمع فَعْلة على العلات بإسكان الثانى فى نحو ظَبْية وأَهْلة ، مما هوصحيح الثانى ساكنه ، لاعتلال الثالث فى ظبية ، ولشبه الصفة فى أَهْلَة ، كما نص على ذلك ابن مالك فى التسهيل ، وأن من الضرورة أو الشذوذ تعميم قاعدة إسكان العين فى الجمع كما نص على ذلك «ابن مالك » فى الأَلفية .

وعلى هذا يجاز جمع الاسم الثلاثى المؤنث الساكن العين الصحيحها على فَعْلات بفتح العين أو تسكينها _ تعويلاعلى ماذكره ابن مالك في «الألفية »،وماذكره ابن مكلى «فى تثقيف اللسان »، وعلى ماورد من الشواهد ، غير أن الفتح أشهر ».

[•] صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الخامسة والثلاثين ، وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

¹ ـ فى مو تمر الدورة الحادية والثلاثين قدم الأستاذ عبد الحميد حسن بحثا عنوانه «الترخص والتوسع فى بعض القواعد النحوية » وقد تناولت المسألة الثالثة منه خع الثلاثى الساكن العين المفتوح الفاء خع مو نث سالما ، وما قاله النحاة من ، جوب فتح ثانيه ، على حين أن بعضهم يجيز الإسكان ، فإنه «ابن مكى » فى كتابه تثفيف اللسان يقول : « جائز إسكان عين مثل تمرات وقمحات فى الجمع المسلم ، إلا أن الفتح أعرف ».

وقد عقب الأستاذ الشيخ محمد على النجار بأن « ابن مكى » ليس من النحاة الممروفين ، وقد جاء التسكين في الشمر كقوله :

وحملت زفرات الفحى فأطقتهـــا ومائى بزفرات العشى يـــــان ٢ ـ وقد نظرت العشى يــــان ٢ ـ وقد نظرت اللجنة في المسألة ورجعت إلى الأثمونى في قوله : «ومن المنتمى إلى قوم نحو قولهم ظبيات وأهلات بإسكان العين » . . . تعقيباً على قول ابن مالك : «ولأناس انتمى » . كا ذكر أن مراد «ابن مالك » نحو ظبيات وأهلات ، فأما ظبية فلأنه معتل اللام ، وأما أهلة فلأنه شبه الصفة ، وقد صرح بدلك في التسهيل ، فالأول أريد به التخفيف بالسكون ، لاعتلال الحرف الثالث ، والآخر استعمل استعمال البصفات ؛ لحريانه على الموصوف ، ولذلك سكن.

٣ ـ ومع هذا :

⁽¹⁾ مذكرة الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي ، وعنوانها : « فعل المؤنث والتغيير الذي يلزم عند جمعه بالألف والتاء » .

⁽ب) مذكرة الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي تكلة لمذكرته الأولى واستدراكا عليها ، وعنوانها : « تتمة للقول في جم فعلة جما سالما» .

" فعُل " المؤنث

والتغيير الذي يلزم عند جمعه بالألف والتاء (*)

« فَعْل » الذي يجمع بالألف والتاء يكون اسما ، ويكون صفة :

(١) الاسم وهو أنواع:

الأول: الاسم الساكن العين غيرمعتلها ولامدغمها المفتوح الفاء وهذا يلزم في الجمع فتح (٢) عينه إتباعا لفتح فائه، سواءً في ذلك العاقل وغيره، وصحيح الفاء واللام أو أجدهما نحو: (دعْد ودَعَدات) و (سَجْدَة وسَجَدَات) قال تعالى: (كذلك يريهم الله أعمالهم. حَسَرات عليهم (٣)) وقال العرْجي :

* بالله ياظَبياتِ القاعِ قلن لنا *

وأما قول أعرابي من بني عذرة :

وُحِّملْتُ زَفْراتِ الضَّحَى فَأَطَقْتُها ومالى. بَزَفْراتِ الْعَثِيِّ يدانِ بتسكين الفاءِ من (زفرات) فى الموضعين فضرورة ، حسنة ، لأن العيْنَ قد تسكن للضرورة مع الإفراد والتذكير كقوله :

* ياعَمْرُو يابنَ الأكرمين نَسْباً *

بسكون السين ، وإذا فعلوا ذلك في الإفراد فني الجمع أولى .

انتهى باختصار من التصريح.

⁽ الله عليه السيخ عطيه الصوالحي _ عضو اللجنة .

⁽٢) فى الرضى : «كل ماكان على وزّن (فعل) وهو موانث بتاء مقدر أو ظاهر (كدعد وجفنة) فإن كان صفة (كصمبة) أو مضاعما (كدة) أو معتل العين (كبيضة وجوزة) وجب إسكان عينه فى الحمع بالألف والتاء وإن خلا من هذه الأشياء وجب فتح عينه فيه (كثمرات ودعدات) .

⁽٣) سورة اليقرة ، الآية : ١٦٧

لكن جاء في الأشموني مايأتي :

« واستثنى من ذلك فى التسهيل معتل اللام (كظبيات) ، وشبه الصفة ('' كأَهْل وأَهلات) فجوز فيهما التسكين اختيارا » .

وجَاءَ فيه أيضا : « ومن المنتمى إلى قوم أيضًا نحو (ظَبْيات أو أهْلات) بإسكان العين كما تقدم » .

الثانى : الاسم المعتلّ العين ، وهو نوعان .

(أحدهما) مايكون قبل حرف العلة فيه حركة مُجانِسة نحو : (تارة ، ودولة ، وديمة) فهذا يَبْقَى على حاله (٢٠ .

(والآخر). مايكون قبل حرف العلة فيه فتحة نحو (جَوْزَة وَبيْضة) وهذا فيه لغتان: لغة هُذَيل فيه الإتباع، ولم تستثقل فتحة عين المعتل ؛ لعُرُوضِها عندهم (٢٦)، ومنه قول شاعرهم في مدح جَمَلهِ:

أَخو بَيَضَاتِ رائحٌ مَنَأُوّبٌ رَفِيقٌ بمَسْح المَنْكِبينِ سَبُوحُ وَعِلَهُ وَاعَة بعضهم « ثلاث شَوَرات » بفتح الواو .

الثالث: الاسم المحرك العين نحو (شَجَرة وسَمُرة ونَمِرة) وهذا يبتى فى الجمع على حاله: فيقال فى الجمع: (شَجَرات، وسَمُرات، ونَمِرات) لكن يجوز الإسكان فى نحو (سَمْرات ونَمْرات) كما كان جائزًا فى المفرد (١٤) الأَنَّ ذلك حكم تجدَّد بسبب الجمع.

⁽۱) في الصبان (قوله وشبه الصفة) أي في الجرى على الموصوف ، نحا يفيده قول الفارضي و تسكن العين أيضافي شبه الصفة نحو (امرأة كلبة ونساء كلبات) ذكره في التمهيل » .

⁽٢) قال الرضى « وأما (قعلة) معتلة العين ، ولاتكون إلا بالواو (كسورة) فلا يجوز فيها الإتباع إجماعا ، وقياس لغة هذيل جواز فتحها كما فى "(بيضات وروضات) لأنهم عللو ، مخفة الفتحة على حرف العلة وبكونها عارضة ، وكذلك قال فى (قعلة) كديمة .

⁽٣) أى لم تقلب العين ألفا لتحركها وفتح ماقبلها ، لأن حركتها عارضة عندهم ، والعارض لا يعتدبه .

الرابع: الاسم المدغم العين نحو (جَنة وجِنَّة وجُنَّة) فليس فى جمعه إلا التسكين، فلوحرِّك انفك الادغام ، وفاتت فائدته ، وهي التخفيف . فيقال فى الجمع : جَنَّات ، وجِنَّات (١) ، وجُنَّات) وجُنَّات)

الخامس : الاسم الساكن العين غير معتلها ولامدغمها ، مضموم الفاء نحو : (غُرْفه وخُطُوة) ، أو مكسورها نحو (هِنْد وكسرة) فهذا يجوزُ في عين جمعه ثلاث لغات : الإتباع ، والإسكان ، ، والفتح ، فيقال في الجمع : (غرفات) بضم الراء ، أو إسكانها ، أو فتحها ، و (هندات) بكسر النون أو إسكانها أو فتحها أيضا .

لكن يمتنع اتباع الضمة فيا لامه ياء (كزُبْيَة) ، وإتباع الكسرة فيها. لامه واو (كِذَرُوة)، لاستثقال الضمة قبل الياء والكسرة قبل الواو ، ولاخلاف فى ذلك ، إلا أَنْ يُونس حكى قولهم : (جِروات) بكسر الراء جمع (جِرْوَة) وهو فى غاية الشَّلُوذ . » قاله الأََشمونى .

(ب) الصفة :

(فعل) الصفة الساكن العين ـ سواءً أكان مفتوح الفاء،أم مكسورها،أم مضمومها ليس فى جمعه إلا تسكينُ العين ، فيقال ـ فى جمع (ضَخْمة ، وجِلْفة ، وحُلوة)_: ضَخْمات ، وجلْفات، وحُلُوات .

وإنما انفرَدت الصفة بهذا الحكم ، لثقلها باقتضائها الموصوف ، ومشابهها الفعل : فاستحقت التخفيف بسكون عينها في الجمع. ونَدَر قول بعضهم : (كَهَلات) بالفتح ، جمع كَهْلة ، بسكون الهاء ، وأجاز المبرَّدُ القياس عليه (٢) .

قال الصبان: «ومحل التسكين في جمع الصفة مالم تتحرك عينُها ، وإلا حُرِّكَت عينُ الجَمْع ، كما يؤخذ مما أجاب به فيما يأتى عن (لجَبات) «يريد قول الشارح (الأَشموني):

⁽١) الحنة بالفتح : البستان ، وبالكسر : الحنون ، وبالضم : الورقاية.

⁽٢) في الأشموني : وإلا يقاس عليه خلافا القطرب.

«ولاحجة فى قولهم: (لَجَبات (١٠) و (رَبعَات) فى جمع (لَجْبة ورَبْعة) ، الآن من العرب ، ن يقول لَجَبة ورَبْعة – أَى بفتح العين فيهما – فاستغنى بجمع المفتوح عن جمع الساكن,

* * *

هذا البيان هوخلاصة ماقاله النحاة في هذا الباب ، باستثناء بعض الشواذ ، ولم أجد في كلامهم مايساعد على أن (فَعْل) المونث الساكن العين غير معتلها ولامد غمها المفتوح الفاء (عداماجاء في التسهيل) يجو زتسكين عينه في جمعه بالألف والتاء ، لأنهم أجمعوا على وُجوب فتحيها فيه ، إلا ابن مكى الصقلى ، فقد قال في كتابه تثقيف اللسان : «وكذلك قولهم : تَمْرات ، قَمْحات ، وطعنات ، وشبه ذلك ، مما هو جمع (فَعْلة) جائز وسكان عينه في الجمع المسلم ، إلا أن الفتح أعرف ،

والله ولى التوفيق .

⁽١) (اللجبة) مثلثة الأول محركة وبكسر الجيم وكعنبة : الشاة قل لبنها والغزيرة ضد ، أو خاص بالمعزى و اللجبة بفتح اللام وسكون الجيم من الغنم الى أتى عليها بعد نتاجها أربعة أشهر .

تَمَّةَ القول في جمع فَعْلة جمعًا سالما (*)

قال ابن مَكِّيِّ ف كتابه (تثقيف اللسان) من باب « اتنكره الخاصَّةُ على العامّة ، وليس بمنكر ص ٢٣٥ -:

وكذلك قولُهم : تمرات ، وقمحات ، وطعنات ، وشيه ذلك ، مما هو جمع (فعلة) جائز إسكان عينه في الجمع المسلم ، إلا أن الفتح أعرف ، أنشد الفرّاء :

- * عَلَّ صُروفَ الدُّهْرِ أَو دُولاتِها *
- * تُدِيلُنا اللَّمَّة من لَمَّاتِها *
- * فَتَشْتَرِيحَ النَّفْس من زَفْراتِها *

وكذلك جمع دعوة وشهوة وما أشبه ذلك يجوز فيه الإسكان أيضا ،أنشد الفراء: دَعا دَعْوَةً كُرْزُ وقد حِيل دُونَه فراعَ ودَعُواتُ الحَبِيب تَرُوعَ

^(*) مذكرة بقلم الرحوم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي _ عضو اللجنة .

٧ _ إجازة طائفة من جموع التأنيث السالمة(*)

ترى اللجنة إجازة جموع التأنيث الشائعة التالية :

إطارات _ بلاغات _ جزاءات _ جوازات _ حسابات _ خطابات _ خلافات _ خيالات _ خيالات _ عطاءات _ عطاءات _ خيالات _ منكات _ عظاءات _ عادات _ فيانات _ طلّبات _ عظاءات _ غازات _ فراغات _ قرارات _ قطارات _ قطاعات _ مجالات _ معاشات _ مُعْجَمات _ مفردات _ نتوءات _ نداءات _ نزاعات _ نشاطات _ نطاقات .

^(*) صدر بالجلسة التاسعة من مو"تمر الدورة التاسعة والثلاثين ، و بالجلسة السادسة والعشر ين من جلسات المجلس فى الدورة نفصها ، وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

⁻ عرضت اللجنة على مؤتمر الدورة السادسة والثلاثين قراراً لها يجيز إلحاق اسم غير العاقل بوصفه فى جمعه جمع مؤنث سالماً ، فيقال ـ فى جمع فراغ ـ : فراغات ، وفى جمع صام : صامات، ونحو ذلك، فرأى المرتمر إعادة القرار إلى اللجنة لتراجع النظر فيه .

وقدم الأستاذ « عبد الحميد حسن » إلى مو تمر الدورة الثامنة و الثلاثين بحثاً له عنوانه :

[«] جولة فى كتاب الخصائص » كان من مباحثه جمع المؤنث السالم ، لورود « سؤالات » جمعاً لسوال فى عبارة (ابن جى) . وأوضح الأستاذ فيها أوضح أن صاحب (الهمع) يقول : ذهب قوم منهم ابن عصفور إلى قياس جمع المؤنث من المؤنث والمذكر الذى لم يكسر اسها كان أو صفة ، فإن كسر امتنع قياساً ، وأن « ابن الانبارى » فيها نقله صاحب (المصباح) يعمم القاعدة ، ولايشترط عدم ورود جمع تكسير .

وقدم الأستاذ « محمد خلف الله أحمد » مذكرة درس فيها الموضوع من مختلف جوانبه ، وعرض لأقوال االنحاة ، والمسموع من جموع مالايمقل جمع تأنيث ، وأيد القول بإجازة طائفة من جموع التأنيث السلمة شاعت في الاستمال الحديث . وقدم الأستاذ محمد شوق أمين خبير اللجنة مذكرة عرض فيها طائفة من المأثور من صحاح اللغة مجموعة جمع تأنيث ، كما عرض بعض مانظر فيه الحجمع من كلمات على هذا الغرار ، وأشار إلى آراء المجمعيين ، ثم لحص آراء النحاة واللغويين بأن فريقاً بحيز جمع مالم يسمع له جمع تكسير جمع إذات ، وفريقاً يطلقون الجواز ، وكلا الفريقين يثبت أن من بين المسموع جمه، حمد التأنيث كلمات لها جمع تكسير .

ــوقدم الأستاذ «عباس حسن » مذكرة فصل فيها القول فى المفردات العربية المحمومة جمع مؤنث سالم بما شاع استعاله ، وأوضح أن الكثير منها صحيح ، لاخلاف فى تصويبه ، وإنما الحلاف فى نوع الضابط الذى قام عليه التصحيح، وأن بعض هذه الجموع يفتقر إلى سند لغوى .

وفي أثناء منافشات اللجنة أبان الاستاذ « عباس حسن » أن الكلمات الشائمة في الاستمال عا هو مجموع جمع موثث سالما مجاز منها ماله سبب مجيره ، ومن الأسباب أن تكون الكلمة مسموعة ، أو أن لها مفرداً فيه الناء مثل: صمامة ، أو أن فيها معنى الوصفية مثل: حسام ، أو أنها تخضع لأحد الضوابط العامة مثل معاشات فيمكن اعتبارها جمع معاشة على و زن مفعلة ومثل حسابات فيمكن اعتبارها جمع حسابة مصدر حاسب بزيادة الناء للمرة .

وذلك على أساس الخضوع لضابط عام من ضوابط اللغة ، كاعتبار التاء في المقرد، أو لمح الصفة قيه ، ومالا يشدر ج من هذه الجموع نحت ذلك يجاز استئناسا بما ورد من كلمات قصاح ثلاثية ورباعية مجموعة جمع تأنيث ومفردهامذكر غير عاقل. وبما قاله سيبويه عوالزمخشري ،وابن عصفور ،والرَّضِي ،وغيرهم من إجازة جمع التأنيث للمذكر غير العاقل إذا لم يسمع له جمع تكسير ،وبما قاله ابن الأنبارى ،والفراء ،وابن جني ،والكندى ، من إجازة جمع التأنيث فيا لا يعقل ، وأن القياس يعضدد ، أو أنه القياس » .

أو لا ... أن بعض الكلمات يمكن إجازته على توهم التاه في مفرده ، كما في فراغات ، وبعضها يمكن توجيهه على نحو يلحقه بما هو قياسي ، مثل معاشات .

ثانياً ــ أن ما لا يدخل تحت هذا الباب من التعليل أو ذاك يمكن إجازته حلا على المسموع من أمثاله ، و استثناساً بأقوال يعض النحاة في إجازته .

ثالثًا ــ أن المدف هو قبول ما شاع من الكامات المجموعة جمع تأثيث ؛ بناء على تسويغ الموى ، أو رأى ار"ضاه بعض النحاة ، دون و ضع قاعدة عامة تطاق أيحموان .

... ابدى الأسناذ عباس حسن مخالفته على الصورة التي أوضحها في مذكرتيه ومناقشته وطلب في أثناء عرض الموضوع على المجلس تسجيل مخالفته للقرار .

ـ ومع ملاء

١ - مذكرة الأسناذ « محمد خلف الله أحمد » ، وعنوانها :

« احتجاج لإجازة طائفة من جموع التأنيث السالمة شاعت في الاستعمال الحديث » .

٢ - مذكرة الأستاذ « عباس حسن » وعنوانها :

« رأى لغوى في استمال بعض الألفاظ المجموعة جمع موثث سالم » .

٣ - مذكرة الأستاذ« محمد شوق أمين » وعنوانها : «أدلة القول بجمع ما لا يعقل جمع إناث ».

يضاف إلى هذا بحثان نشرا في مجموعة البحوث والمحاضر ات لمؤتمر الدورة السادسة والثلاثين ، وهما: ١ -- توثيق الهظ فراغات -- للأستاذ الشيخ عطيه الصوالحي .

٧ ــ و أي لَغُوي في منع استمال فر اغات ــ للأستاذ عباس حسن . .

صوض الأستاذ على السباعي على اللجنة أن صاحب « اللسان » نقل عن « الأزهري » في مادة « نعش » قوله : « وجه الكلام بنات نعش ، كا قالوا : بنات آوى ، و بنات عرس ، والواحد منها ابن عرس . يو نشون جمع ما خلا الآدميين . « و في هذا القول معنى ما قاله « ابن الأنباري» في مادة « ينو » من (المصباح) » من أن جمع غير الناس بمنز لة جمعه المرأة من الناس ، فتقول فيه منز ل و منز لات .

ـ وفي أثناء عرض الكلمات عارض بعض أعضاء اللجنة في إجازة الكلمات الآتية : إطارات ـ قطارات ـ غازات ـ غازات ـ سندأت ـ قطاعات ـ نشاطات .

ـ وتبلورت وجهات النظر فيها ياتي :

احتجاج لإجازة طائفة من جموع التأنيث السالمة في الاستعمال الحديث(")

أولا ــ كان مؤتمر المجمع قد ناقش في دورته السادسة والثلاثين (١٩٦٩ / ١٩٧٠) ــ فيما ناقش من قرارات لجنة الأصول التي عرضت عليه حينذاك ــ قرارين :

أحدهما: «نص النحاة على أن وصف غير العاقل يجمع جمع تأنيث ، ونقل صاحب (المصباح المنير) عن ابن الأنبارى - في مادة بنو - أن جمع غير الناس بمنزلة جمع المرأة من الناس ، فتقول فيه : منزل ومنزلات ، ومصلى ومصليات ،وفي ابن عرس بنات عرس .

وموافقة لذلك ترى اللجنة جواز إلحاق اسم غير العاقل بوصفه فى إجازة جمعه جمع مؤنث سالما ، فيقال فى جمع فراغ :فراغات ، وفى جمع صهام : صهامات ، ونحو ذلك » .

والآخر: بناء على ما وقفت عليه اللجنة من قول «سيبويه» فى (الكتاب) و «ابن يعيش» فى (الكتاب) و «ابن يعيش» فى (شرح المفصل) إن من القليل زيادة التاء على مصدر الفعل الثلاثى على لفظه، سواء أكان لفظه ثلاثيا أم مزيدا، نحو عطاء وبيان ولقاء، فيقال فيها: عطاءة وبيانة ولقاءة للدلالة على الوحدة ترى اللجنة الأنخذ بذلك والقياس عليه دون الاقتصار على المسموع منه.

وعلى ذلك تجاز من هذا الوجه الاستعمالات العصرية مثل بيانات وفراغات وقرارات على اعتبار أنها جمع تأنيث ألحقت بمفرده تاء الوحدة .

وقد قرر المؤتمر بعد مناقشة هذين القرارين إعادة موضوعيهما إلى اللجنة الإعادة بحثهما .

ثانيا _ أعادت اللجنة النظر في موضوعي القرارين في عدد من جلساتها في خلال العام المجمعي (١٩٧١ _ ١٩٧١) ، ورأت أن كليهما يتجه إلى إقرار إجازة بعض جموع التأنيث السالمة التي تشيع على ألسنة المعاصرين ، والتي يبدو أنها جموع الأسماء رباعية مذكرة ليست مما ينقاس فيه جمع المؤنث السالم ، بل تغلب أو تطرد في أوزانه صيغة أو أخرى من صيغ

⁽⁴⁾ بحث الاستاذ محمد خلف الله أحمد _ عضو اللجنة ،

التكسير ، ولهذا فتحت اللجنة باب النقاش في الموضوع . واستمعت فيه لمذكرات من بعض أعضائها ، ورجحت فيه آراء بعض العلماء ، وتتبعت ماورد في أمهات الكتب من شواهد لمثل هذا الجمع في الاستعمال القديم ، وناقشت مدى الحاجة إلى هذه الجموع الكثيرة الدوران في الاستعمال الحديث في الكتابة ووسائل الإعلام ، وفي وضع المصطلحات العلمية والحضارية وتعريفاتها ، وأعمال الهيئات الثقافية ، والإدارية ، والسياسية ، وغيرها.

وقد سار بحث اللجنة في مرحلتين : اتجهت في أولاهما إلى مناقشة الرأى القائل بإجازة مثل هذه الجموع ، أخذا بآراء بعض العلماء في جوازها، وائتناسا بما ورد من شو اهد لها في القديم ، وتيسيراً لأوضاع اللغة على المحدثين ، واستجابة لحاجات التعبير العلمي والحضاري .

وقد انتهت هذه المرحلة الأُولى بموافقة أغلبية اللجنة على إِقرار الجواز .

وفى المرحلة الثانية رأت اللجنة فى ضوء مناقشاتها فى المرحلة الأولى أن تتجاوز العام الله المخاص ، فننقل البحث إلى طائفة معينة (سيجىء ذكرها بعد) من تلك الجموع الشائعة فى الاستعمال الحديث ، يبدو أنها كسبت إقرارا ضمنيا عاما ، وأصبحت عناصر ليس من اليسير الاستغناء عنها ، أو استبدال غيرها بها .

وانتهت اللجنة في هذا إلى قرار إجماعي بإجازة تلك الطائفة المعينة من الجموع ، ولكن على أساس واحد أو آخر من أساسين برزا في مناقشات اللجنة :

الأُول _ وهو رأى أغلبية اللجنة _ : ما ذكرت عناصره فى قرار الأُغلبية فى المرحلة الأُولى .

والثانى _ وهو رأى الأقلية _ : إجازة تلك الجموع المعيَّنة على أساس أنها جموع قياسية لمفردات بتاء التأنيث ، أو بتاء المرة أو الوصفية (لغير العاقل) في أفرادها .

ثالثا: كان من آراء العلماء التي ناقشتها اللجنة في موضوع جواز جمع الاسم الرباعي المذكر جمع مؤنث سالما:

(۱) ماقرره «سيبويه » في باب عقده (الكتاب ج ٢ ص ١٩٨ - ٢٠٠) قال فيه : « هذا باب مايجمع من المذكر بالتاء ؟ لأنه يصير إلى تأنيث إذا

جمع : فمنه شيء لم يكسّر على بناء من أبنية الجمع ، فجمع بالتاء إذا مُنع ذلك . وذلك قولهم :سرادقات ، وحمامات ،وإوانات ، ومنه قولهم :جمل سِبَحْل وجمال سبحلات وربَحْلات ، وجمال سبخرات . وقالوا :جُوالق وجَواليق ، فلم يقولوا : جُوالقات .حين قالوا جواليق . والمؤنث الذي فيه علامة التأنيث أجرى هذا المجرى ، ألا ترى أنك لاتقول : فرْسِنات حين قالوا فرانس ، ولا خنصرات حين قلت : محالج ، ومحاليج . وقالوا : عِيرات حين لم يكسروها على بناء يكسر عليه مثلها ؛ وربما جمعوه بالتاء ، وهم يكسرونه على بناء الجمع ، لأنه يصير إلى بناء التأنيث ، فشبهوه بالمؤنث يكسرونه على بناء التأنيث ، وذلك قولهم : بُوانات وبُوان للواحد ، وبون يلجميع ، كما قالوا عُرْسات وأعراس ، فهذه حروف تحفظ ثم يجاء بالنظائر . . » للجميع ، كما قالوا عُرْسات وأعراس ، فهذه حروف تحفظ ثم يجاء بالنظائر . . » ويستمر « سيبويه » فيورد في هذا الباب شواهد من جمع الجمع بالتاء وحُمرات ، وحُمرات ، وجُرُرات) .

ویلاحظ أن «سیبویه » حین مثل فی هذا الباب لما یجمع من المذكر بالتاء - لأنه لم یكسر علی بناء من أبنیة الجمع - لم يمثل بالخماسی وحده بل ذكر أمثلة من الرباعی أیضا .

وقد يستأنس بهذا فى إجازة بعض جموع التأنيث المستحدثة من الرباعى المذكر ، ولو أن كتب الصرف المتأخرة (شيذ العرف مئلا) لا تذكر بين ما يجمع جمع مؤنث سالما إلا الخماسي الذي لم يسمع له جمع تكسير كما يلاحظ أيضا أن كثيراً من جموع التأنيث التي دار حولها بحث اللجنة لم يسمع لفردها جمع تكسير (قرارات ، وبيانات ، ومجالات)

(ب) مانقله « السيوطى » عن « ابن عصفور » إذا قال (الهمع ج ١ ص ٢٣) ؛ « ذهب قوم منهم « ابن عصفور » إلى قياس جمع المؤنث من المؤنث والمذكر الذى لم يكسر ، اسها كان أو صفة ،كحمامات ، وسجلات ، وجمل سبكل سوجمال سبكل وجمال سبكل . . . » (ج) مانقله صاحب (المصباح مادة بنو) عن ابن الأنبارى إذ قال: «قال ابن الأنبارى:

« واعلم أن جمع غير الناس بمئزلة جمع المرأة منالناس ، تقول فيه : منزل
ومنزلات ، ومصلى ومصليات ، وفي ابن عرس : بنات عرس، وفي ابن نعش :
بنات نعش »

ويلاحظ - كما نبّه إلى ذلك بعض أعضاء اللجنة - أن عبارة « ابن الأنبارى » لاتخلو من غموض ، فشقها الأول قد يفهم على أن المراد منه ماذكره (المصباح) مرة أخرى فى قصل من خاتمته ، إذا قال : « قال أبو إسحاق الزجّاج : كل جمع لغير الناس ، سواء كان واحده مذكرا أو مؤنثا كالإبل والأرحل والبغال فإنه مؤنث ».

غير أن الشواهد المذكورة في الشق الثاني من عبارة « ابن الأنباري » صريحة في أنه يقال في جمع منزل منزلات ، وفي مصلي مصليات عوفي ابنعرس بنات عرس .

(د) مانقله «العكبرى » في شرحه (لديوان المتنبي) بمناسبة ما عيب على «المتنبي » في جمعه بُوقًا على بوقات في قوله :

فإِن يك بعضُ الناس سَيْفاً لدوْلَة في الناس بُوقاتٌ لها وطبولُ

إذ يقول: فردَّ عنه أبو الفتح (ابن جنى) قائلا: « عاب عليه من لامخبرة له بكلام العرب جمع بوق، والقياس يعضده، إذ له نظائر كثيرة مثل: حمّام وحمامات، وسرادق وسرادقات، وجواب وجوابات، وهو كثير في جمع مالا يعقل من المذكر؛ إذ لايو جد له مثال القاة ».

(ه) ما ذكره «الرضى » فى شرحه على (شافية ابن الحاجب: ج ٢ ص ٢٠٧ ـ ٢٠٨) إذ قال: « وقريب من هذا الباب ما يجمع بالألف والناء من المذكرات التى لم تجمع جمع التكسير: كجمال سبحلات وربحلات ، وحمامات وسرادقات . . وقد جاء فى بعض الأسهاء المذكورة ذلك مع التكسير، نحو:

بوانات فى بوان وهو عمود الخيمة مع قولهم: بُون ، وإنما جُمع بالأَلف والناء فى مثله مع أَنه ليس قياسهم . الاضطرارهم إليه لعدم مجى التكسير ، وامتناع الجمع بالواو والنون لعدم شرطه »

ويلاحظ أن عبارة « الرضى » هنا تشير إلى مافى جمع المؤنث السالم من الاتساع إذا يصار إليه حين لايسمع للاسم المفرد جمع تكسير ، ويمتنع جمع المذكر السالم العدم شرطه .

ومما تجدر الإشارة إليه أن هناك شواهد في الاستعمال القديم لجمع مونث سالم من الثلاثي المفرد المذكر أيضا منها : خان وخانات (المعاجم) وثار وثارات ، جاء في الأساس « وجمع الشأر الذي هو معنى ، فقيل : بالثارات الحسين أريد ! : تعالين ياثاراته أي ياذ حوله فهذا أوان طلبكن ، قال حسان :

لتَسْمَعَنَّ وشيكاً في ديارِهمُو اللهُ أَكبرُ ياثاراتِ عُثْماناً

ومثل ذلك بتوسع في اللسان

ومن الثلاثى والرباعى جمعين ، أو اسمى جمع ، وقد سبقت الإِشارة إلى بعضها مثل : جزُرُ وجزرات ، وطرق وطرقات .

ومنه بيوت وبيوتات ، ورجال ورجالات ، وأعينات ، وأهل وأهَلات فى قول الشاعر القديم (١) (وهو من شواهد سيبويه ج ٢ ــ ١٩٢) :

وهم أَهَلاتٌ حولَ قَيْسِ بنِ عاصم إِذا أَدْلَجوا بالليل يَدْعُون كَوْثَرا

وجاء فى هامش (الكتاب) تعليقاً عليه : « الشاهد فيه جمع أهل على أهلات بالأَلف والتاء وتحريك الثانى . ووجه دخول الأَلف والتاء فيه :حمل أَهل على معنى الجماعة ، لأَنه يؤدى معناها ، وإن لم تكن فيه الهاء ، فجمع بالأَلف والتاء كما تجمع » .

ومن الخماسي : حمَّامات وبَالأنات .

١ -- هو المحبل السعدى، والبيت أيضًا في السان (أمل).

رابعاً _ ومما استبأنست به اللجنة فىقرارها بالإجازة ما سمع من الشواهد فى الاستعمال القديم ، بالإضافة إلى ما أُشير إليه بَعدُ فى ٣ .

من ذلك :

۱ ماذكره اللسان (مادة أون) من قوله : وجمع الأوان آونة مثل زمان وأزمنة ،
 وأما سيبويه فقال أوان وأوانات ، جمعوه بالتاء حين لم يكسر ، ويعلق صاحب (اللسان)
 على ذاك بقوله : هذا على شهرة آونة (في جمع أوان) .

ويقول (اللسان) في بقية المادة :

والإوانُ والإيوان : الصُّفَّةُ العظيمة .

وجماعة الإوان : أُوُن مثل خِوان وخُوُن .

وجماعة الإيوان : أواوين وإيوانات .

وجماعة إيوان اللجام : إيوانات .

٢ - ما أوردته كتب اللغة (اللسان والقاموس والأساس والمصباح وغيرها) من جمع سجل على سجلات ، وعبارة اللسان فى هذا . . . « والسجل كتاب العهد ونحوه ، والجمع سجلات ، وهو أحد الأسهاء المذكورة المجموعة بالتاء ولها نظائر ولا يكسر السّجلُ .

٣ ـ ما سمع فى الاستعمال القديم من جمع حسام على حسامات ، وجوا ب على جوابات مع ورود أجوبة أيضاً ، ومنزل ومنزلات .

٤ - يستعمل « ابن جني ً » (في الخصائص ط ١٩١٣ ج ١ ص ٥٥) سؤالات جمعا لسؤال مع استعماله أسئلة أيضاً، إذ يقول : « قيل : لعمرى إن هذه أسئلة تلزم من نصب نفسه لما نصبنا أنفسنا من هذا الموقف له ، وههنا أيضاً من السؤالات أضعاف هذه المو ردة ، وأكثر من أضعاف ذلك ، ومن أضعاف أضعافه

خامسا ــ كانت الطائفة المعينة من الجموع التي تركز حولها اهتمام اللجنة في المرحلة الثانية من بحثها، والتي وافقت بالإجماع على إجازتها هي :

١ ــ القرارات : يشيع هذا الجمع على ألسنة المعاصرين وفى كتاباتهم فى مثل قولهم : قرارات مجلس الوزراء . والقرار ات العلمية للمجمع ، وقرارات المؤتمر الوطنى .
 والقرار والقرارة ــ كما تذكر معاجم اللغة ــ ما قُرّ فيه : والمطمئن من الأرض .

وظاهر أنها جمع لقرار (الرياعي المذكر)

والقرار - كما جاء في المعجم الوسيط: الرأى يمضيه من يملك إمضاءه.

وأَقرُّ الرأَى : رضيه وأمضاه .

وقرّر المسألة ، أو الرأى : وضّحه وحقّقه (مو ــ المعجم الوسيط) .

٢ - البيانات ـ فى قول المعاصرين ـ : كشفت بيانات الوزراة عن كذا وكذا ،ونشرت الصحف عدة بيانات عن الأحوال الصحية فى البلاد .

وفى اللغة بان الأمر يبين فهو بَيِّن ، وأَبان إِبانة ، وبَيَّن واستبان ، كلها بمعنى الوضوح والانكشاف ، والاسم البيان .

والبيان : الإفصاح مع ذكاء .

٣-القطاعات: في مثل قول المعاصرين: قطاعات العمال، والقطاعات الزر أعية، وفي اللغة: قطع ماء الركية قطوعاً وقطاعاً - بالفتح والكسر -: ذهب.

والقطيع: الطائفة من الغنم (ومن جموعه قطاع) ،

والقِطْع : نصل صغير عريض (ومن جموعه قطاع) وظلمة آخر الليل ، أو القطعة منه .

والقاطع : المِقطعُ الذي يقطع به الثوب والأَّديم ونحوهما ، كالقِطاع . والقطاعُ من الليل : طائفة منه تكون في أُوله إِلى ثلثه .

والقطاع من الدائرة : جزء محصور بين نصني قطر وجزء من المحيط (مو ــ الوسيط)

والقيطاع : الجزء المقتطع من أى شيء ، ويقال : هذا خاص بالقطاع الصناعي ، أو بالقطاع الزراعي . مثلا (مو ــ الوسيط) .

[ملاحظة : يبدو من دلالات قطاع أن من المكن اعتبار قطاعات جمع لقطاع ، مثل رجالات] .

٤ ــ الصمامات : في اللغة :صمام القارورة وصمامتها : سدادها .

وصهام الأَّمن أو الأُمان (مجمع) وجمعه أُصِمَّة (الوسيط) .

ه ... العطاءات : يقول المعاصرون : ستقام عمارة ،أو جسر في مكان كذا ، وتقدم العطاءات إلى جهة كذا .

والعطاء في اللغة : مايعطَى . وجمعه أعطية، وجمع الجمع أعطيات ، وأعطيات الجند : أرزاقهم ، وأعطيات الملوك : هباتهم .

(قال الجوهرى: هو اسم من الإعطاء وأصله عطاو بالواو؟ لأنه من عطوت . . علانه ألحقوا فيها الهاء فمنهم من يهمزها بناء على الواحد، فيقول : عظاءة، ومنهم من يردها إلى الأضل فيقول : عطاوة) .

٦ ـ الضمانات : (في اللغة : الضمان : الكفالة ، والالتزام) .

والضمانة : وثيقة يضمن بها الرجل صاحبه . . (محدثة ـ الوسيط)

٧ ــ النشاطات : يقول المعاصرون : نشاطات الأطفال في المدرسة .

وفى اللغة : نشط إليه وله ينشط نشاطاً .

والنشاط : ممارسة صادقة لعمل من الأعمال .

يقال : لفلان نشاط زراعي أو تجارى مثلا (مج).

ملاحظة (يرد أحياناً في الاستعمال الحديث أنشطة ، جمعاً لنشاط.)

٨ ـ الخطابات : يقول المعاصرون : صندوق الخطابات .

والخطاب : الكلام ــ والرسالة (مجمع).

٩ - الجوابات : الجواب في اللغة رديد الكلام .

وما يكون رداً على سوًّال ا، أو دعوى ، أو رسالة ، أو اعتراض .

(جمع في القديم على أجوبة وجوابات) .

1٠ ـ الحسابات ، يقول المعاصرون : قلم الحسابات في الجامعة أو الوزارة والحساب في اللغة : العدّ ـ والكثير الوافي .

وحَسَّب المال ونحوه يحسبه حساباً وحسباناً وحِسْبة وحِسابة .

١١ ــ الصراعات : يقول المعاصرون : بين الكتلتين الشرقية والغربية صراعات متنوعة
 (ويقول المعاصرون على هذا الوزن : خلافات ولقاءات ونداءات) .

١٢ ــ المعاشات : يقول المعاصرون : قلم المعاشات أو مصلحة المعاشات .

(وفي اللغة : عاش يعيش عيشاً ومعاشاً ومعيشة وعيشة ، والمعيش والمعيشة : مكسب الإنسان الذي يعيش به ، والجمع معايش من غير همز (على قول الجمهور) . ومعائش (بالهمز إذا اعتبرت الميم أصلية) .

والمعاش : المرتب الذي يتقاضاه من قضى مدة معينة في خدمة الحكومة بعد انقطاعه عن العمل (مج).

(مما يرد في كلام المعاصرين على هذا الوزن : مجالات ومطارات) .

17 _ الجوازات ، يقول المعاصرون : جوازات السَّفر ، ومصلحة الجوازات والجنسية . وفي اللغة : الجواز : الماء الذي يسقاه الزرع أو الماشية .

وما يعطاه المسافر من الماء ليجوز به الطريق .

وما يعطاه المسافر من كتاب يجوز به ولا يمنعه مانع (ج) أجوزة (الوسيط).

14 ــ البلاغات : يقول المعاصرون : يؤخذ من البلاغات الحربية التي صدرت عن موقعة كلا

وفى اللغة : البلاغ : ما يتوصل به إلى الغاية .

ويقال : في هذا الأمر بلاغ : كفاية .

والبلاغ : بيان يذاع في رسالة ونحوها (الوسيط) .

وأُبلغه الشيءَ وإليه : أوصله إلبه .

١٥ - الشَّعارات : يكثر دوران هذا الجمع على ألسنة المعاصرين في مجالات السياسة والمذاهب الاجتماعية ، يعنون بها جملة أو عبارة أو مبدأ مميزاً .

والشِّعار في اللغة : ماولى جسد الإنسان دون ماسواه من الثياب ، وعلامة تتميز بها دولة أو جماعة ـ وعبارة يتعارف مها القوم في الحرب أو السفر .

و (ج) أشعرة _ (الوسيط) .

سادساً _ قرار اللجنة :

نرى اللجنة بإجماع أعضائها صحة جموع التأنيث السالمة التالية (الكثيرة الدوران في استعمال المعاصرين) :

(قرارات به بیانات عطاءات میشاطات جوابات بوازات بلاغات فیانات میانات میا

وذلك _ في رأى أغلبية اللجنة _ أخذا بآراء بعض العلماء في إجازة جمع الاسم الرباعي المذكر ، اسها كان أو صفة جمع تأنيث سالماً إذا لم يسمع له جمع تكسير ، وائتناسا بما ورد من شواهد مماثلة في الاستعمال القديم ، وتيسيرا للغة على المحدثين ، وإقرارا لواقع شائع يزيد في مرونة التعبير اللغوى ، دون خروج على أوضاع اللغة وأصولها المقررة .

وتذهب أقلية فى اللجنة إلى أن الجموع المذكورة صحيحة ، على أساس أنها جموع قياسية ، لمفردات بتاء التأنيث ، أو بتاء المرّة ، أو على أساس لمح الوصفية (لغير العاقل) فى بعض مفرداتها .

رأى لغوى

فى استعمال بعض الألفاظ المجموعة جمع مؤنث سالم (*)

يشيع اليوم استعمال كثير من المفردات العربية الصحيحة مجموعة جمع موَّنث سالم في الأساليب المتنوعة التي تجرى على الألسنة والأقلام ، وبعض هذه الجموع الموَّنثة يقتضى توقفاً طبقاً للبيان التالى :

إطار وإطارات عمام وصامات عماش ومعاشات عبلاغ وبلاغات فمان وضانات عمجم ومعجمات عبراء وجزاءات علب وطلبات مفرد ومفردات جواز وجوازات عطاء وعطاءات نداء ونداءات حساب وحسابات غاز وغازات نزاع ونزاعات خطاب وخطابات عرائ وفراغات نشاط ونشاطات خلاف وخلافات قرار وقرارات نطاق ونطاقات خيال وخيالات قطار وقطارات سند وسندات قطاع وقطاعات شعار وشعارات مجال ومجالات صراع وصراعات .

اختلفت جمهرة المثقفين في الحكم على هذه الجموع – وأشباهها – بالتخطئة أو التصويب ، ولم تنته كثرتهم إلى رأى جامع ، ثم تحرت لجنة الأصول بمجمع اللغة العربية القاهرى الأمر ، فأولته من الدراسة والتمحيص ماهو به وبها جدير ، وانتهت إلى قرار حاسم دونته في مذكراتها المعدة للعرض على المجلس الموقر .

والذي يعنيني الآن أن أُسجِّل رأيي الخاص في 'تلك الجموع - ونظائرها - ويتلخص في نقط ست :

أولها _ أن كثيراً من تلك الجموع صحيح لا مغمر فى جمعه ، ولا خلاف بين الأعضاء جميعاً فى تصويبه ، وفى العجب من التشكيك فيه ، وإنما الخلاف فى نوع الضابط اللغوى الذى قام عليه التصحيح والتصويب ، فهذا يعين ضابطاً ، وذاك يختار آخر

^{(﴿} بِهِ) بحث الأستاذ عباس حسن _ عضو اللجنة .

وثالث يرتضى غيرهما ، وهذا النوع من الخلاف شكلى ، ولاأهمية له ، إذ لا يغير من النتيجة الموحدة شيئاً .

تلك النتيجة التي اجنبع عليها الاعضاء ، ولا يقتضى الوصول إليها ابتكار ضابط دخيل قد يثير جدلا مرهقاً ، ليس له مدى .

ومن الأمثلة لهذه كل الألفاظ التي على بمينها علامة على شكل - فيا سبق .

ثانياً ــ أن بعض الجموع السالفة يفتقر إلى سند لغوى لا غنى عنه فى التصويب ، ولست أعرف لهذا السند وجودا حتى اليوم ، ومن نماذجه وصوره الألفاظ التى لا تجاورها العلامة (ــ) فيا سبق فهى مفتقرة فيا أرى إلى ماتعتمد عليه .

ثالثاً _ إن الاعتاد في تصويبه _ وفي التصويب عامة _ على الشائعة التي تلوكها بعض الألسنة ومضمونها : (أن مالا يعقل يصح جمعه جمع موّنث سالم) هو اعتاد على مالا حظ له من قوة لغوية ، ولا نسب موصول بثقات العلماء المحققين ، بل على مافي الأخذ به فوضي لغوية تزيل الحواجز بين المذكر والموّنث وتوّدي إلى خطأ وفساد المعنى ، ذلك أن الكائنات (على تعدد أنواعها ، واختلاف أشكالها) قسيان : عاقل ، وهذا يجمع جمع مذكر سالم أن ، وغير عاقل وهذا يجمع جمع موّنث سالم اعتادا على هذا النص الذي لا أساس له ولاصواب فيه ، وإلا فكيف جمعت عشرات الألفاظ الآتية جمع مذكر سالم مع أنها مما لا يعقل ؟ وهي : العقود العدديه ، منل عشرين _ ثلاثين _ أربعين _ خمسين . . . ، وكذلك : ثبة (بمعني جماعة) وثبون _ أرض وأرضون _ على وعليون _ (أعالى الجنة) _ عزة وعزون _ عضة وعضون _ سنة وسنون _ وغير هذا كثير نصت عليه المراجع النحوية المستفيضة .

وشيءٌ آخر ، هو أن الأخذ بذلك الضابط الموهوم يبيح لأصحابه أن يقولوا : (شمس وشمسات _وقمر وقمرات _ قلم وقلمات _ قلب وقلبات _ معدن ومعدنات _ استيرق واستبرقات . . و . . فهل يقول بهذا المحققون ؟ ؟

رابعاً _ لاأعرف مسوغاً للجموع السالفة التي خلت من علامة التصويب ، فإن كان هناك من الضوابط السليمة الصحيحة مالا أعرفه يصحح جمعها وجب أن تستعرضه هنا

⁽١) الوصف لكلمة ﴿ مَدْكُر ﴾

فى لجنة الأصول ونتناوله بالتمحيص الأوفى ، والدرس الأكمل ، كى نصل من وراء هذا كله إلى وأى جامع لا شبهة فيه ولا مغمز ، ولا غنى لنا عن الرجوع إلى مصادره الأولى الأصيلة ؛ لتقرأه كاملا فيها ، ونستلهم من السياق ودلالة الألفاظ مالا نفهمه من النص المنزوع من مكانه المبتور من موطنه .

خامساً ـ هل فى المأثور سهاعاً مايصلح للقياس عليه ؟ لا علم لى بكثرة _ ولاقلة _ واردة عمن يحتج بهم تصلح مقيساً عليها . وقد عرضت ألفاظ من المأثور تصلح لذلك فى تقدير بعض الباحثين ، ولكن الأمر يقتضينى دفعها ، والتوقف أمامها لسببين هامين :

أولهما : ماسبق بيانه في النقطة الرابعة التي قبل هذه مباشرة .

وثانيها: أن أكثرها لا ينهض دليلا على الاستشهاد به ؛ لأنه مما يصح جمعه جسع موَّنث سالم بمراعاة ضابط لغوى قائم منذ العهود النحوية القديمة ، فهو مما يدخل تحت النقطة الأولى التي سبق إيضاحها .

سادساً - يتردد في إعلان الحاجة إلى استصدار تشريع لغوى جديد-تندرج تحته تلك الجموع الممنوعة ونظائرها ويصححها-: أنها جموع شائعة ، والحاجة إلى استعمالها ماسة ، فما المراد بالشيوع الذي يساق غفلا من الإيضاح ، مغشى بالإيهام ؟ أهو التيوع بين الخاصة الثقات ، وهؤلاء لايخرجون عن الجادة اللغوية والصراط المستقيم الذي أوضح معالمه الأثمة ؟ أم هو الشيوع بين العامة ؟ وأى العامة هم ؟ وفي أى عصر ؟ وعامة أى إقليم في مصر ، والأقاليم عندنا واسعة التباين كما هو مشاهد ؟ ونحن في عصرنا الحاضر لانكاد نفهم شيئاً مما شاع في العصور المصرية الماضية حتى القريبة منا . وتحن في المجمع نشغل أنفسنا بفهم المراد من ألفاظ شائعة عندهم ، لا نكاد نعرفها اليوم ، ولانفهمها حين ترد في مؤلفاتهم . هذا في عامة مصر ، فما الرأى في عامة السودان ، والجزائر ، وتونس ، والمغرب و . . . و . . . ؟ كيف السبيل ؟ وكيف نفهم عاميات هذه الشعوب المتباينة

والبلاد الشاسعة ؟ وكيف يمكن الحفاظ على التراث العربي ، والذخائر الأدبية ، وقهم الكتب السهاوية ، والمراجع الدينية وغير الدينية ، إن لم يجتمع أهلها على دستور لغوى واحد ، وقانون في التعبير لافرقة فيه ، ولا تباين في نواحيه ، وهذا عب قام به أسلافنا المجاهدون في ميدان اللغة والدين ، العاملون على توحيد الناطقين بالضاد ، الساهرون على موازرتهم ، ورفع الإصر عنهم يخير الوسائل ، وأقوى الأسباب ، وهو الحرص على اللغة ، والحفاظ على المذخور النافع منها بغير قصور ولا نقصير ، ووضع الضوابط الصحيحة التي لا إفراط فيها ولا تفريط .

أدلة القول بجمع ما لا يعقل جمع إناث '*'

۱ - يختلف الباحثون فى جمع مالا يعقل جمع إناث ، وذلك مثل : سندات ، وإطارات ، وجوازات ، جمعاً لسند وإطار وجواز .

ومرد الخلاف إلى أن النحاة يجعلون التأنيث سبيل جمع الصفة ، أما الاسم عند جمهرة النحاة فسبيله جمع التكسير .

Y ـ وإذا نظرنا إلى المأثور من صحاح اللغة ، وجدنا عدداً من الأسماء مجموعة بالألف والتاء ، وهي لمذكر غير عاقل ، منها الثلاثي ، ومنها الرباعي ، وقد وقفنا منها على قرابة أربع عشرة كلمة هي : إو انات ، وبوانات ، وثارات ، وجوابات ، وحسامات ، وخانات ، وخيالات ، وسجلات ، ومنزلات ، وجوزات ، وحديدات ، وطاقات ، وهواعات ، وسلاحات ، جمعاً لإوان وبوان وثار وجواب وحسام وخان وخيال وسجل ومنزل وجوز وحديد وطاق ، وهواع ، وسلاح .

٣ ــ وإذا رجعنا إلى ماعرض له المجمع من كلمات على هذا الغرار ، أَلفيناه قد عرضت له الكلمات الآتبة ، فناقش فيها ، وأقر معظمها :

السندات _ الإطارات _ الوفورات _ البيانات _ النطاقات _ الفراغات _ الصهامات _ الغازات .

٤ - وإذا رجعنا إلى آراء اللجمعيين في أمثال هذه الكلمات صادفنا في الدورة الرابعة قول الشيخ أحمد الإسكندرى: إن هناك قوماً منهم (ابن عصفور) يجمعون المصادر وأسهاء المصادر ، ويقول أصحاب هذا المذهب : إن كل مفرد لم يسمع له جمع تكسير فاجمعه بالألف والتاء ، ولا يقصرون قياسية هذا على الخماسي فصاعدا دون غيرد .

وصادفنا كذلك في الدورة السادسة قول الشيخ عبد القادر المغربي في غضون المناقشة في إطارات وسندات : كل مالا يعقل يجمع جمع تأنيث .

⁽ الله عنه بعث بقلم الاستاذ محمد شوقى امين ـ خبير لجنة الاصول .

ه _ وإذا رجفنا إلى أقوال أَيِّمة النحاة في ذلك ، أمكن استخلاص مايناًتي :

أولا - الباب الذي عقده سيبويه لما يجمع من المذكر بالتاء ، لأنه يصير إلى تأنيث إذا جمع ، فقد ذكر أن منه شيئاً لم يكسر على بناء من أبنية الجمع ، فجمع بالتاء ، وأنهم ربما جمعوه بالتاء وهم يكسرونه على بناء الجمع مثل بوانات وبون فى جمع بوان . (ج ٢ ص ١٩٨).

ثانياً - قول ابن الأنبارى إن جمع غير الناس بمنزلة جمع المرأة من الناس ، تقول فيه منزل ومنزلات ، ومصلى ومصليات ، وقد ساق «الفيومى » فى (المصباح) » هذا النص فى تعليل جمع ابن عرس على بنات عرس ، أى لتعليل جمع اسم لمذكر غير عاقل جمع تأنيث ، وذلك فى مادة «بنو » من هذا المعجم .

ثالثاً _ قول «الزمخشرى» إن المذكر الذى لم يكسر يجمع بالألف والتاء ، وقد قالوا بوانات مع قولهم بون ، وتعليق «ابن يعيش » على ذلك بأن هذه الأساء لما لم يدخلها التكسير وكانت قد تصير إلى تأنيث الجمع تخيلوا فيها التأنيث فجمعوها بالألف والتاء على حد مافيه تاء التأنيث. وقالوا: بوانات مع قولهم: بون ، فجمعوه بالألف والتاء مع أنهم كسروه ، وذلك قليل . (ج ٥ ص ٨٥)

رابعاً - فول «الفرّاء»: إن اسم مالا يعقل مطرد خماسياً فصاعدا كان أو غيره، نحو اصطبلات وحمامات ، ويوافقه على ذلك بعض المغاربة ، وقد عقب عليه «الدماميني » في شرحه للتسهيل بأن التصحيح بالألف والتاء ليس مطردا في اسم مالا يعقل (ص ٣٥٠ من المخطوطة المصورة) وذلك فيما اطلع عليه الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي .

خامساً فهاب «ابن عصفور »إلى جواز قياس جمع المؤنث من المؤنث و المذكر الذى الم يكسر اسها كان أو صفة كحمامات وسجلات . فإن كسر امتنع قياسا . وقد نقل ذلك السيوطي في الهمع (ج ١ ص ٢٢)

سادساً: قول «ابن جنى » إن جمع بوق على بوقات يعضده القياس ، إذ له نظائر كثيرة مثل: جواب وجوابات ، وهو كثير فى جمع مالا يعقل من المذكر . (كما فى شرح العكبرى لديوان المتنبى) .

سابعاً - قول « الرضى » فى شرح الشافية فيما يجمع بالألف والتاء من المذكرات التى لم تجمع جمع تكسير ، وقد جاء فى بعض الأسهاء المذكورة ذلك مع التكسير نحو بواتات فى بوان . (ج ٢ ص ٢٠٧)

ثامناً _ قول «الكندى »: «وخيالات يجوز أن يكون جمع خيال ، وهو انقياس فى جمع مالا يعقل ، وقد نقل ذلك «الخفاجي » في شرح درة الغواص للحريري .

تاسعاً ــ تعليل «سيبويه » لجمع جزور ، وهو اسم مذكر ، على جزائر ، وهى صيغة جمع للتأنيث ، بأنه لما لم يكن من الآدميين صار فى الجمع كالمؤنث ، شبهوه بالذنوب والذنائب ، كما كسروا الحائط على حوائط . (الكتاب ج ٢ ص ٢٠٩)(١)

٦ - وبالموازنة بين هذه الأُقوال يتجلى لنا مايأتي :

أولاً – فريق كبير من النحاة يجيزون جمع التأتيث للمذكر غير العاقل إذا لم يسمع لله جمع تكسير ، ومنهم : سيبويه ، والزمخشرى ، وابن عصفور ، والرضى .

ثانياً - فريق آخرون يطلقون الجواز ، فيجعلون جمع غير الناس بمنزلة جمع المرأة ، أو يقولون باطراد جمع التأنيث في اسم مالا يعقل ، أو يقولون بأن القياس يعضده ، وله نظائر كثيرة ، وهو كثير في جمع مالا يعقل من المذكر ، أو يقولون بأنه القياس فيما لا يعقل . وهو لا يعقل . والنجبي ، والكندى، والأزهرى .

ثالثا - يلاحظ أن الفريق الأول القائل بالجواز فيما لم يسمع له جمع تكسير ، لم يفتهم التنويه بأن السماع ورد بأسماء مجموعة بالألف والتاء مع وروده بهذه الأسماء مجموعة جمع تكسير . ومنهم : سيبويه ، والزمخشرى ، وابن يعيش ، والرضى .

رابعا - : قول «سيبويه » فى تعليل جمع جزور للمذكر على جزائر وهو جمع للمؤنثات ، بأنه لما لم يكن من الآدميين صار فى الجمع كالمؤنث ، يوحى ببأن من خصائص اللغة إنزال غير الناس منزلة جمع المرأة من الناس ، فى جمعه جمع تأنيث. كما هى عبارة « ابن الأنبارى » التى أسلفنا ذكرها وما نقله صاحب اللسان عن الأزهرى فى مادة نعش ، ويشهد

⁽١) ويضاف إلى ذلك قول الأزهرى : ﴿ يُؤْنثُونَ جَمَّعُ مَا خَلَا الْآدَمَنِينَ ﴾ انظر مادة تُعْشَ في اللسان .

لذلك أيضا تعليل سيبويه لجمع حائط على حوائط ، فإن هذا الجمع لفاعلة الموَّنثة ، وقد جمع على صيغته ما كانلذكر غير عاقل قياسا ، فكأن ذلك لإنزال غير العاقل منزلة الموَّنث في الجمع.

٧_ومراعاة لهذا ، يسم المجمع أن يجيز جموع التأنيث السالمة التي شاع استعمالها ،

وهي :

۱۹ ـ قطارات	۱۰ ــ شعار ات	١ _ إطارات
۲۰ _ قطاعات	۱۱ ـ صراعات	۲ _بلاغات
۲۱ ــ مجالات	۱۲ ـ صهامات	٣ _ جزاءات
۲۲ ــ معاشات	۱۳ ـ خهانات	٤ ــجوازات
۲۳ _ معجمات	۱٤ _ طلبات	ه ـحسابات
۲۲ ــ مفردات	٥١ _ عطاءات	٦ ــخطابات
۲۵ _ نداءات	۱۹ ـ غازات	٧ _خلافات
۲۹ _ نشاطات	۱۸ ــ قرارات	۸ ـ خيالات
۲۷ _ نطاقات	۱۷ _ فراغات	۹ سندات

٨ – جمع "كيلو متر " وتمييزه باعتباره كلمة واحدة

« الكلمات المعربة تبقى كما هى ، وتجمع جمع مؤنث سالما ، مثل : مارستان ومارستانات .. وكيلو متر من هذا الباب . وعلى ذلك يصح جمعه جمع مؤنث سالما على كيلو مترات ..كما يصح تمييزه على نحو تمييز الكلمات العربية . فيقال : سرت سبعة كيلو مترات ، وسرت عشرين كيلو مترا »

[•] صدر بالحلسة الثامنة من موَّتمر الدورة السادسة والثلاثين ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

١ - فى ألجلسة العاشرة من مو ممر الدورة الخامسة والثلاثين نوقش فى المو ممر جع «كيلو متر » و تمييزه ، فاحيل مو ضوعه إلى بقئة الأصول .

٢ - ولما عرض الموضوع على اللجنة أبان الأستاذ عباس حسن أن «كيلو متر» ليست كلمة و احدة ـ فإن العربية لاتعرف مثل هذا التركيب ، فإن كلا من «كيلو متر» كلمة مستقلة ، وعلى فرض اعتبارهما كلمة و احدة فإنها لاتجمع جمع تأنيث ، ولا يقال بأن ذلك تركبب مزجى ، الشرطه أن يتخلى كل جزء فيه عن معناه ، فيجب أن نجمع كيلوعلى كيلوات ، وفي تمييزه ننبع ما تقضى به قو أهد التمييز .

٣ - مارض الرأى الدكتور محمد مهدى علام بأن «كيلو متر » كلمة واحدة فى اللغات ، معناها ما يستفاد من جزأيها معا ، وفيها عرض على للجنة أننا لم نعرب كيلو بمعنى ألف ، فلا نقول : الجنود كيلو أى ألف . ولكننا عربنا كيلو متر بمعنى مستفاد من الجزأين ، وهو ألف متر ، ومن المعربات على هذا النحو بستان وأبزن ، وفلسفة وكل منها مركب من كلمين فى الأصل .

عوض الأستاذ محمد شوق أمين على اللجنة بعض كلمات من المعرب الذى أصله كلمتان ، فن ذلك :
 المارستان ، المرزبان ، الميزاب ، الميروز ، والناى نرم ، البستان ، والأبزن، والفلسفة .

وقى أثناء نظر اللجنة الموضوع قدم الأستاذ عباس حسن مذكرة أوضح فيها رأيه وعززه ، وطلب احتفاظه برأيه فى أن «كيلو متر» ليست كلمة واحدة ، فلا يمكن اعتبازها كذلك ، و لا يمكن لو اعتبر ناها كلمة واحدة . أن تجمع جمع تأنيث ، إلا فى مثل بضمة كيلو مترات ، فإن بضمة إذا لم يعرف لمميزها جمع تكسير ، فيكون تمييزها جمع موانث .

٦ - و بعد المناقشة انتهى رأى اللجنة إلى ماياً ق :

ه العرب تنقل المركبات قديما على ضربين :

الأول : تخلط المركبات فيه خلطا ، فتستعملها استعال المفردات البحتة ، ومن ذلك البستان ، والأبزن ، والفلسفة. والآخر : تنقله وتجمله مركباً ، وتخصه باسم خاص وهو المركب المزجى ، وغالباً مايكون ذلك في الأعلام .

واعتماداً على هذا رأت النجنة أن كيلو متراً بما يصح نقله واعتباره كلمة واحدة ، ومن ذلك يصح جمعه جمع مو نث سالما على كيلو مترات ، كا يصح تمييزه على نحو تمييز الكلمات العربية ، فيقال : سرت سبعة كيلو مترات ، وسرت عشرين كيلو متراً »

٧ – ومع هذا مذكرة الأستاذ عباس حسن وعنوانها :

و الرأى في مثل :

۱ – ویساوی خمسة عشر کیلو متراً. ۶ – ویساوی بضمة کیلو مترات ، .

٧ _ الرأى في مثل

(۱) ۰۰۰ ویساوی بالمقادیر الحدیثة : خمسة عشر کیلو مترا (*) (۲) ویساوی بالمقادیر الحدیثة : بضعة کیلو مترات

(١) التركيب الأول (. . خمسة عشر كيلو مترًا) :

لا سبيل للحكم عليه بالصحة أو بالخطأ إلا بعد معرفة واضحة للفظ اكيلو متر » أهو كلمة واحدة ، أم هو مركب ؟ فإن كان مركباً فمن أَى أنواع التركيب ؟ علماً بأن هذا اللفظ دخيل حديثا ؛ فليس بعربي أصيل ولا بمعرب قديما . فأما أنه مفرد فأمر تأباه الضوابط. والأصول العربية ، فلست أعرف لفظاً عربيا ذا شطرين يعامل معاملة الكلمه الواحدة ، إلا بشرط أساسي هو أن يفقد كل شطر معناه السابق ويدفي إلغاء تاماً ، سواء أدخل بعد ذلك في قسم المركبات المزجية (كسيبويه معد يكرب) أم لم يدخل (مثل : بستان) وهذا الشرط الأساسي لم يتحقق في التركيب المعروض ، لا حتفاظ كل جزء من جزأيه بمعناه السابق قبل الإدماج . والنتيجة الحتمية لهذا أنه لا يصح اعتباره مفردًا ، و لا مركبا مزجيا .

وما يقال من أنه في اللغة الأجنبية المأخوذ عنها معتبر كلمة واحدة، مدفوع بأن الشطرين غير متلازمين ؛ إذ يقال عندهم كيلو جرام - كيلو متر - كيلو وات إلى غير هذا مما يقطع بغير التلازم .

ولو فرضنا أن هذا التلازم صحيح - وهو في الواقع غير صحيح - لوجب أن نضع نصب عيوننا وصف هذا الأسلوب وحالته من ناحية أنه دخيل نريد أن نطبق عليه الأحكام

⁽⁴⁾ مذكرة بقلم الاستاذ عباس حسن - عضو اللجنة .

التي تسرى على أمثاله من الألفاظ الأعجمية التي يراد إدخالها في العربية ، وهذه الأحكام توجب اعتباره مركبا إضافياً ليس غير .

لا يقال: إننا سندخله في العربية باعتباره مركباً مزجيا نتناسي مع تركيبه مايدل عليه كل جزء من جزاًيه من معني سابق . . . لا يقال هذا مطلقاً ؛ لما في الأخذبه من إلغاء المركب المزجى إلغاء نهائيا ؛ إذ يتيسر لكل من شاء أن يأخذ بهذا الاعتبار الذي تفوت به حكمة وجود المركب المزجى وفائدته ، وما يختص له من أحكام لغوية لها أثرها البالغ في المعنى وتأديته .

شي آخِر ، على أى اعتبار من الاعتبارات المختلفة يصح تنوين «مترًا» في التركيب السالف مع قيام العلمية والعجمة فيه . ؟ لا أعرف وجها لهذا التنوين مطلقاً .

(ب) التركيب الثانى (. بضعة كيلو مترات) :

على أى أساس يجمع التركيب السالف جمع مؤنث سالم ؟ أى : من أى الأُذواع القياسية التى تجمع هذا الجمع؟)

إن اعتباره كلمة واحدة -كما يقال - يحول دون ذلك . لكنه قد يجمع على أساس أن كلمة بضعة من الكلمات التي لها حكم الأعداد المفردة المضافة ، فتحتاج لتمييز يكون جمع قلة مجروراً ؛ ولا مانع أن يكون تمييزها جمع مؤنث سالم ، وهذا التمييز يحتاج لتمييز مفرد مجرور .

الباب الثالث في بعض أحكام النسب

١ ــ النسب إلى فعيل وفعيلة .

٢ - النسب إلى جمع المؤنث السالم .

٣ _ النسب إلى كيمياء .

١ حواز حذف الياء و إثباتها فى النسب إلى فعيل بفتح الفاء وضمها ، مذكرة ومؤنثة فى الأعلام وفى غير الأعلام

الأصل في النسب عامة الإبقاء على صيغة الكلمة ، ومراعاة هذا الأصل تقتضي أن يكون النسب إلى فَعيل بفتح الفاء وضمها ، مذكرة ومونشة بغير حذفشيء إلاتاء التأنيث في المونث ، ولكن العرب لم يجروا على هذا الأصل في المشهور من أعلام القبائل والبلدان ،ومن طالب بحذف الياء من النحاة استنبط القاعدة مماورد من الأعلام المشهورة . يضاف إلى ذلك أنه لم يتبين من الأمثلة المسموعة أنهم احتاجوا في هذه الصيغة إلى النسب إلى غير الأعلام من الذكرات وأسماء المعاني إلا في الندرة ؛ على أن من هذا النادر ماورد

صدر القرار بالحلسة التاسمة من مو تمر الدورة الحامسة والثلاثين ، وفيها يلى البيان الحاص بالموضوع :

⁻ المسألة الرابعة من بحث الأستاذ عبد الحميد حسن المعنون : « مسائل نحوية ولغوية تنطلب النظر » المقدم إلى موهم اللاورة الرابعة الوالثلاثين – مسألة النسب إلى فعيلة بفتح فكسرو إلى فعيلة بضم الفاء وفتح العين وقاعدة حذف الياء في المسبب إليهما . وقد اقترح إبقاء الصيغة على حالها من غير حذف مع المحافظة على ماورد عن العرب النسب إليه بالحذف .

[–] وكان الأمير مصطفى الشهابي قد عرض على مو"تمر الدورة الثامنة والعشرين بحثا له بعنوان ملا حظات لغوية وأصطلا حية تناول فيها النسب إلى فعيلة ، وطالب بإثبات الياء في غير المثهور من الأعلام .

⁻ وكان الأب أنستاس مارى الكرملى قد نشر - فى مقتطف يواية سنة ١٩٣٥ - تعقيبا على مجلة المجمع جاء فيه ذكر النسب إلى فعيلة وأنه لا ينسب إليها بحدن الياء فى النكرات والأعلام غير المشهورة . وأورد الباحث شواهد لأعلام غير مشهورة نسب إليها باثبات الياء واستخلص من ذلك أن من وضع قاعدة نسب إلى فعيلة وفعيل لم يستقر ما جاء من هذا القبيل ، وأشار فى بحثه إلى نص لا بن قتيبة فى أدب الكاتب يقرر أن النسب إلى فعيل المصغر يالهاء بحذف الياء إذا كان الامم مشهورا وكذلك النسب إلى فعيل وفعيلة غير مصغر لا يحذف منهما الياء إن لم يكن العلم مشهورا.

⁻ وقد نظرت اللجنة في المسألة ، وكان مما دار من آراء فيها ما يأتى : -

^{*} الأصل في النسب إبقاء الياء وقد ورد عن العرب حد ف الياء في مشهور أسهاء القبائل والبلدان ، وعلى هذا يجاز إبقاء الياء فيها لم يسمع عن العرب حدف يائه .

^{*} عرض الأستاذ محمد خلف الله أحمد أنه راجع كتاب عجالة المبتدى وفيه أعلام أهل الحديث فوجد أعلا ما منسوبين إلى فعيل بالفتح والضم وفعيلة بالفتح والضم واستخلص أن حذف الياء فى فعيل بالفتح والضم ٢٥٪/وفى فعيلة بالفتح والضم ٥٧٪ .

[«] لوحظ أن المذكور أعلام قبائل وبلدان وأما النكرات كطبيعة وبديهة ونحوهما فيبدو أن العرب لم ينسبوا كثيراً إليها ، ولذلك قات أمثلتها ، بل إن كلمة طبيعة وردت منسوبة بالياء في المصباح في المادة « جبل » وكلمة سليقة وردت منسوبة كذلك بالياء في « اللسان» وفي مروى من الشعر لوحظ أن الخروج على الأصل بحدف الياء أريد التخفيف في المشهود من الأعلام لأذ، بالحذف لاتفيع مع المه لشهرته .

بالإبقاء على الياء ، فقيل «سليق » في النسب إلى «سليقة » ، وتستظهر اللجنة ماسبق بيانه ما يأتي :

ورد السماع بحذف الياء وإثباتها فى النسب إلى فَعِيل ــ بفتح الفاء وضمها ، مذكرة مؤونثة ، فى الأعلام وفى غير الأعلام ، ولهذا يجاز الحذف والإثبات .

[•] يمكن أن يستفاد مما دار حول الموضوع أن ما ليس من الأعلام ينسب إليه بإبقاء الياء جريا على الأصل فى النسب ويجوز الحذف ، وغير المشهور من الأعلام ينسب إليه بإبقاء الياء ، أخذ ا برأى ابن قتيبة واستئناسا بما ورد من أمثلة الأعلام المنسوية بغير الحذف ، وما ورد عن العرب منسوبا بحذف الياء يبتى على ما ورد الساع به ويلتزم .

[•] لوحظ أن النسب محذف الياء في بعض أساء الذوات أو المعانى يجعل صيغة الاسم منكرة ، ويفقده معالمه .

^{*} طلب الأستاذ عطيه الصوالحي تسجيل ما جاء في كتاب « سيبويه » ج ٢ ص ٧١ (باب ما حَدْفَ َالواو والياء قيه قياس) : « تركوا التغيير في مثل حنيفة ، وهذا قليل خبيث »

^{*} لحمن الأستاذ عباس حسن رأيه في أن النكرات لا يحذف منها شي ، لأن علة الحذف القياس على المسموع ، مع أن المسموع مقصور على المشهور من الأعلام ، بل إن العرب لم تأثر م فيه الحذف ، وما ليس من الأعلام المشهورة يجب فيه إثبات الياء إذ لا سند له من المسموع، وما سمع عن العرب بالحذف يجوز فيه الأمران عملا برأى بعض الأثمة الذين نصوا على جواز تطبيق المطرد على المسموع التيسير .

عرض الأسناذ عبد الحيد حسن مذكرة فيها تكملة لمارود في بحثه .

النسب إلى فَعيلة وفُعَيْلة (*)

يذكر علماء الصرف أن النسب إلى قعيلة - بفتح الفاء - وفُعيَّله - بضمها - يجب فيه حذف الياء وفتح مافبلها . ويعللون لذلك بأن النسب يستلزم إضافة ياء - مشددة وكسر ماقبلها ، فيجتمع بذلك - مع ياء فعيلة وفعيلة المكسور ماقبلها - ثقل مرجعه إلى أن الكسر مع الياء يستولى على أكثر حروف الكلمة .

وإنا نلاحظ أن هذا الثقل إنما يتحقق في « فَعِيلة » بفتح الفاء لا في « فُعَيلة » بضمها ، وهم مع ذلك يسوون بين الصيغتين في الحذف .

وقد فعلوا شيئًا من ذلك في النسب إلى الثلاثي المكسور الوسط في مثل : نَمِر ودُئِل ورُئِل ، ففتحوا الحرف الثاني حتى لايجتمع الثقل بسبب توالى كسرتين قبل ياء النسب .

على أنهم لم يذهبوا فى النسب إلى فَعِيل - بفتح الفاء إلى الاعتداد بهذا الثقل ، بل تركوا الصيغة من غير حذف ، مع أنه ليس هناك فرق بينها وبين فَعِيلة بفتح الفاء فى الصورة النهائية بعد النسب من حيث توالى الثقل الذى يشيرون إليه .

والذى قالوه فى النسب إلى « فَعِيل » و « فُعَيْل » بفتح الفاء أو ضمها هو أن فيه ثلاثة أقوال :

الأُول _ وهو مذهب سيبويه وجمهور النحاة _ : أن قياس النسب إلى فَعِيلٍ ، كأُمير وفُعَيْلٍ ، كأُمير

الثانى _ وهو مذهب المُبَرِّد _ : أنك مخير بين حذف الياء وبقائها قياسا مُطَّرِدًا .

الثالث _ مذهب السيرافي ، وهو : أنك مخيّر في « فُعَيْل » بضم الفاء بين إثبات الياء وحذفها ، فأما في « فَعِيل » يفتح الفاء فليس لك إلا إثبات الياء .

⁽⁴⁾ بحث بقلم الاستاذ عباس حس _ عضو اللجنة .

ومن هذا نرى أن التعليل بالاستثقال ليس سبباً قوياً من الوجهة الصوتية ، وقد ذهب الرضى في شرح الشافية إلى تعليل آخر للحذف في « فَعِيلة » بفتح الفاء ، وعدم الحذف في « فَعِيل » بفتحها ، وهو « أنه لما لم يحذف في المذكر (فَعِيل) حرف لم يحذف حرف المد أيضا ، ولما حذفت التاء في المؤنث، كما هو مطرد في جميع باب النسب صار باب الحذف مفتوحا ، فحذف حرف اللين أيضًا ، إذ الحذف يذكر بالحذف ، فحصل به مع التخفيف الفرق بين المذكر والمؤنث ، وكذا ينبغي أن يكون : أي يحذف للفرق بين المذكر والمؤنث ، وإنما حصل الالتباس بينهما لما وصلوا إلى المؤنث ففصلوا بينهما بتخفيف الثقل الذي كانو اغتفروه في المذكر وتناسوه هناك » (راجع ألشافية لابن الحاجب ج ٢) .

وهذا التعليل ليس بالوجيه ، ففيه تفرقة من غير مُسوِّغ .

ومن هذا القبيل فى التعليل غير الوجيه أنهم يغتفرون توالى الثقل فى الكلماتِ الزائدة على ثلاثة أحرف فلا يستنكرونه ، ويقولون فى سبب ذلك أنها لم تكن فى أصل الوضع مبنية على الخفة ، فمن ثم يقولون تغلبى ومغربى ومدحرجى بالكسر .

ويتبين من ذلك أن التعليلات التي ذكرها علماء الصرف لاتصاح سندا قويا للقاعدة التي وصلوا إليها في النسب إلى فَعيلة وفُعَيْلة بالحذف، وليس ماوصلوا إليه تعبيرا صحيحا عما اتبعه العرب في النسب.

فإن العرب لم تكن لهم خطة ثابتة فى النسب إلى كثير من الكلمات، وغاية ماحر صوا عليه ألا يقع فى معالم الكلمة المنسوب إليها وفى بنيتها انحراف جارف ينجم عنه أن السامع يضل عن الاهتداء إلى صيغتها الصحيحة .

وعلى ذلك نرى لهم أمثلة من الشذوذ في باب النسب مثل:

بَحْراني : في النسب إلى البحرين - نَهْراني : في النسب إلى النهرين .

رُواسى : في النسب إلى العظيم الرأس - وكذلك : رقباني - وشعراني .

وصنعانى: في النسب إلى صنعاء _ وبهرانى: في النسب إلى بهراء .

وربعي : في النسب إلى الربيع - وخرَفِي أو خَرْفي (بفتح الراء أو سكونها) : في النسب إلى الخريف .

وبِصْرِيّ ، بكسر الباء : في النسب إلى البصرة ـ وسُهْلي بالضم : في النسب إلى السهل .

وشبآم ، يمان ، تهام ، في النسب إلى : الشام ، واليمن ، وتهامة .

إلى غير ذلك وهو كثير .

ويمكن من خلال كل هذا أن نقول: إن العرب في النسب قد تصرفوا في طائفة من الكلمات فخرجوا بها عن الكلمة المنسوب إليها ، استنادًا إلى أن شهرة الكلمة تحفظ لها صيغتها وتدل على أصلها ، أو أنهم أرادوا أن يفرقوا بين الصيغ ليتَجَنَّبوا الاشتباه الذي لا يهدى إلى حقيقة الكلمة المنسوب إليها.

ومن هذا يظهر أنَّ الأصل في النسب هو المحافظة على الصيغة الأصلية للكلمة المنسوب إليها وأن مخالفة ذلك إنما تكون عند شهرة الكلمة المنسوب إليها فلا تكون هناك مظنة للضلال .

ويعزز هذه الفكرة ما قاله ابن قتيبة في كتابه «أدب الكاتب» وهو :

«وإذا نسبت إلى اسم مصغر ، كانت فيه الهاء أو لم تكن ، وكان مشهورًا ألقيت الياءً منه ، تقول في جُهَيْنة ومُزَيْنة جُهَبِيُّ ومُزَنِيُّ، وفي قُريش قَرَشِيُّ ،وفي هُديل :هُدَك ، وفي سُلَمِيٌّ . وهذا هو القياس إلا ما أَشَذُّوا .

وكذلك إذا نسبت إلى «فعيل» و «فعيلة » من أسماء القبائل والبلدان - وكان مشهورًا ، ألقيت منه الباء ، مثل : ربيعة وبجيلة ، تقول : ربعي وبجلي ، وحنيفة حني وثقيف ثقفي وعتيك عَتَكِي . وإن لم يكن مشهورًا لم تحذف الباء في الأول ولا في الثانى » .

وبناء على ذلك نستطيع أن نقترح أن تكون قاعدة النسب إلى فَعِيلة وفُعَيلة _ كمايلى : ينسب إلى فَعِيلة وفُعَيلة من غير تغيير إلابحذف التاء الأُخيرة ، أما ما ورَد عن العرب مما هو منسوب إلى أسماء البلدان والقبائل بحذف الياء ، وجعل الكسرة فتحة فإنا ، تَحفَظه ولا نقيس عليه .

۲ - جواز النسب إلى جمع المؤنث السالم فى الأعلام وما يجرى مجراها دون حذف الألف والتاء

« يقبل من الكلمات ما شاع منسوباً إليه على لفظه من الأعلام المجموعة جمع مؤنث سالما دون حذف الألف والناء ، مثل الساداتي في النسبة إلى من اسمه السادات . وحطياتي في النسبة إلى من اسمها عطيات . وكذلك ما يجرى مجرى الأعلام من أسماء

^{*} صدر بالحاسة التاسعة من موتمر الدورة الأربعين، وبالحاسة الثلاثين - من جلسات المجلس - فى نفس الدورة، وهما يل البيان الحاص بالموضوع :

⁻ عرض خبير اللجنة الأستاذ محمد شوق أمين أن الاستمال الحديث يأذ. واستبقاء تاء التأنيث في المفرد أو الألف والتاء في جمع المؤنث عند النسب ، كما في النسب إلى الحياة أو الأداة ، فيقال : حياتي وأداتي .وكما في النسب إلى آلات وطبقات وساعات ، فيقال : آلاتي وطبقاتي وساعاتي . وقدم مذكرة في ذلك توضح موقف المجمع ، ورأى اللغويين في النسب إلى ما فيه تاء التأنيث .

⁻ وقدم الأستاذ عباس حسن مذكرة أوجب فيها حذف تاء التأنيث عند النسب بالتفصيل الموضح فيها ، وأما جمع الموثث السالم فارتضى فيه إذا كان علما أن تبقى ألفه وتاوًّه عند النسب ، بإعطائه حكم الجامد ، وإن كان مشتقا . مستندا في ذلك إلى قول صاحب الهمع : « إن حروف العلم صارت بالعامية لا زمة الكلمة » وإلى أن اللبس عيب يجب توقيه . وحذف الألف والتاء يوقع فيه .

⁻ وذكر الأستاذ محمد شوقى أمين - الحبير-أنه لم يفهم من نص « الهمم » جزاز إبقاء الألف والتاء في العلم إذا كان على صيغة جمع المؤثث ، فإن النحاة ومنهم صاحب الهمع مجمعون في باب النسب على أحكام لايستفاد منهاصر احة أو ضمنا جواز إبقاء الألف والتاء عند النسب إلى العلم بصيغة جمع المؤثث ولو صح مفهوم المصرعلي غير هذه الأحكام لكان كل علم مستحقا لاستبقاء حروفه عند النسب سواء أكان مفردا أم جمعا أم مركبا على اختلاف أنواع التركيب . وأضاف المبير مثلا هو (عرفات)؛ لقد قال الجوهري (إنه لما سمى به ترك على حاله كما يترك مسامون على حاله إذا سمى به ، كما في «الصحاح» ونحو ذلك في قاموس الفيروز أيادي» ، ولكن القول بتركه على حاله لم يمنع صاحب القاموس أن يقول ؛ والنسبة إليه عرفي .

⁻⁻ ولاحظ الأستاذ محمد خلف الله أحمد بحضوا للجنة: أن « الساعاتى » مثلا يكتسب العلمية بعد دخول ياء النسب ، أما لفظ « الساعات» فليس بعلم ولا صفة ، رعلى هذا لايجوز أن يقال : ساعاتى ، وهذا بخلاف « السادات » علما ، فإن علميته سابقة على النسب إليه ، ولذلك يجوز يعلى توجيه الأستاذ عباس حسن أن يقال : ساداتى ، لأنه نسبة إلى علم ، وطوعا لهذا لايقال مثلا : عجلاتى . لأن العجلات ليست علما .

⁻ وعقب الأستاذعباس حسن بأنه : يمكن إلحاق أسهاء الأجناس والحرف بالأعلام ، وعلى هذا تكون العجلات أسم جنس ، فيعتبر علما ينسب إليه على لفظه .

⁻ ورأى الأستاذ زكى المهندس أن يقتصر في قبول الكلمات منسربا إليها على لفظها على ما هو شائع لامعدل

الأجناس والحرِّف والمصطلحات. مما يدل على معين ، مثل الساعاتي ، والآلاتي ، وذلك فراراً من اللبس إذا حذفت الألف والناء عند النسب ، واستئناسا بما في «الهمع» من قوله: إن حروف العلم صارت بالعلمية لازمة للكلمة ، لأن العلمية تسجل الاسم وتحد وه من أن يزاد فيه وينقص ».

و مع هذا مذكرتان :

١ - مذكرة الأستاذعباس حسن في حكم النسب إلى مافيه التاء ، أو جنع المؤنث السالم .

٧ - مذكرة الأستاذ محمد شوق أمين في النسب إلى مافيه تاء التأنيث .

في أحكام النسب (*)

(١) حكم النسب إلى المختوم بالتاء الزائدة للتأنيث :

١ - يجب حذف هذه التاء عند النسب إليه ، ولا أعرف في هذا حكما آخر .

٢ - تزاد بعد النسب هذه التّاء للدلالة على التأنيث ولاتزاد في المذكر .

(ب) حكم النسب إلى جمع المؤنث السالم الأصيل.

۱ - إن كان هذا الجمع باقيا على جمعيته (أى لم ينقل إلى العلمية) وليس وصفا ونحوه . . . وجب النسب إلى مفرده فى جميع الحا لات نحو : وردة ، تمرة ، زينب عائشة ، سرادق . . والجمع : وردات - تمرات - زينبات - عائشات - سرادقات : والنسب هو : وردى - زينبى - عائشى - تمرى - سرادق بالنسب إلى مفرده .

Y - إن كان هذا الجمع مسمى به (بأن صار علما) وجب حذف علامة الجمع والنسب إلى الباقى بعد حذف الألف والتاء ، ولا ينسب إلى مفرده . فليس بين هذه الحالة وسابقتها فرق إلا فى مثل النسب إلى وردة ، وتمرة . . مما تحرك ثانيه الساكن لأجل الجمع .

٣-إن كان هذا الجمع وصفا أواسها جامدا ، والثانى فيهما ساكن وألف الجمع رابعة نحو . . . ضخامات ، وصعبات ، وهندات (والمفرد : ضخمة ، صعبة ، هند) جاز عند النسب حذف علامة الجمع بحرفيها (الألف والتاء) وجاز الاقتصار على حذف التاء وحدها مع قلب الألف واوًا فيقال فى النسب : ضخمى _ أو ضخموى _ صعبى أو صعبوى _ هندى أو هندوى . ويصع زيادة ألف فاصلة قبل هذه الواو : فيقال : ضخماوى ...

(ج) تطبیقا علی ماسلف کیف ننسب للأعلام الآثیة الشائعة فی عصرنا ، مثل : سادات _ عطیات _ علیات _ غزالات _ خزالات _ عطیات _ علیات _ عرفات _ سعادات _ جمالات _ زینات _ غزالات _ صابات _ مرات _ شربات _ وردات _ خانات _ عزیزات _ جامات _ ثمرات _ تحیات عقبات _ أذرعات _ جنات ؟

^(*) مذكرة للاستاذ عباس حسين - عضوالجمع .

١ - لاشك أن الحكم القديم الذي يجب تطبيقه عند النسب إلى هذه الجموع هو الحكم الثاني السالف .

٢ – ولاشك كذلك أن تطبيق ذلك الحكم يؤدى إلى لبس محقق وإلى غموض معنوى يجب القرار منه ، فما عسى أن نصنع ولم أُجد بين جمهرة النحاة من تصدى لتذليل هذه الصعوبة الكثود ؟

والوسيلة إلى التغلب على هذه العقبة تنحصر فى النسب إلى كل لفظة على صيغتها وصورتها الحالية ، بدون إدخال تغيير عليها فى الحركات أو الحروف ، والاعتماد على هذا الرأى قائم على الضابطين الهامين اللذين يرددهما النحاة كثيراً:

وأولهما: أن العلمية تفرض الجمود على العلم في كل حالاته ، وتخضعه لأحكام الجامد ، ولو كان هذا العلم في أصله مشتقاً ، وفيما يلى أحد النصوص الحرفية التي تضمنتها المراجع النحوية ، وهو منقول عن « الهمع » ج ١ ص ٤٥ الباب الخامس الخاص بجمع المذكر السالم – وفيه يقول عن حروف العلم : إنها : (صارت بالعلمية لازمة للكلمة ، لأن العلمية تسجل الاسم وتحصره من أن يزاد فيه أو ينقص . . ١ ه)

وثانيهما : ما يردده اللغويون والنحاة في مواطن كثيرة وهو : أن اللبس عيب يجب توقيه ويتحتم الفرار منه ، ولهذا السبب كان الحكم الأنسب في تثنية المسمى بجمع المؤنث السالم وفي جمعه هو :

- (۱) يترك صيغة العلم على صورته القائمة من غيرحدف شيء من آخره يكون مخلا بالدلالة .
- (۲) على التثنية أو الجمع بزيادة « ذوا » و « ذوو » وفروعهما (تثنية وجمعاً) قبل العلم على حسب مدلوله والمراد منه

في النسب إلى ما فيه تاء التأتيث (*)

ا ـ تجرى فى الاستعمالات الحديثة كلمات منسوبة مع استبقاء تاء التأنيث ، وذلك مثل . الحياتية ، والأداتية ، والخلوتية ، وقد عرضت على المجلس فى الجلسة التاسعة من الدورة السابعة والثلاثين كلمة : الحياتية ، فأقرها نسبة إلى الحياة . والنحاة يطبقون على أن تاء التأنيث تحذف عند النسب لا محالة ، لمشابهتها ياء النسب من وجوه .

٢ ـ ويبدو أن استبقاء تاء التأنيث مع النسب جرى به الاستعمال من قديم ، وإن تصدى له نقاد اللغة بالإنكار .

ولعل أقدم من نبه عليه « الحريرى » في الدُّرة ، إذ أنكر على الخواص قولهم: « دواتي » لمن عمل بالدواة ، وذلك في القرن الخامس .

وكذلك نبه « موهوب الجواليتي » فيا نبه عليه مما يضعه الناس في غير موضعه على النسب إلى الذات ذاتى وأوجب أن يقال : ذووى ، وقد توفى « الجواليتي » بعد « الحريرى» بقليل .

وقد عرض « الأَشموني » لذلك في قوله : « وأَما قول المتكلمين في ذات نذاتي ، وقول العامَّة في الخليفة : خليفتي فلَحْنُّ .

وفي عصرنا الحديث تناول الأستاذ الشيخ « محمد على النجار » موضوع الأخطاء اللغوية ومن تكلموا فيها ، ومما قاله في « ذاتى » أنه حقاً خلاف القياس ، ولكن سهل الأمر أن الكلمة استعملت اسها ، وزالت علاقتها بالوصفية ، حتى كأن التاء فيها ليست الفارقة بين المذكر والمؤنث ، فصارت كالتاء في بيت وقوت ، فنسب إلى اللفظ مع بقائها .

٣ - وإذا حاولنا أن نتعرف ما وراء إبقاء تاء التأنيث عند النسب ، مع أن القياس يأباه ، أمكن القول بأن ذلك مرده - في مثل كلمات : الذات ، والحياة ، والخلوة ،

^(*) بحث للأستاذ محمد شوقي امين خبير اللجنة .

والدواة ... أن النسبَ إلى الكلمة بعد حذف تاء التأنبث يقتضى تغييراً ينكر صورتها عند النسب ، إذ يقال : الذووى ، والحيوى ، والخلوى ، والدووى ، فأوثر عدم الحذف محافظة على صورة الكلمة ، وتيسير دلالتها .

٤ ـ ويستخلص من ذلك :

أولا _ أنه لاوجه في القياس لاستبقاء تاء التأنيث عند النسب .

ثانيا _ أن هذا الاستعمال قديم . في عصور العربية ، وردت أمثلته : ومنها دواتي ، ذاتي ، خليفتي .

٤ - فهل يجيز المجمع ما يشيع في الاستعمال الكتابي ، أو ماتدعو إليه الحاجة في الاصطلاح العلمي من إبقاء تاء التأتيث في الكلمة عند النسب إليها ؛ محافظة على صورتها وتيسير دلالتها ، كما في النسبة إلى الحياة حياتي ، وإلى الأداة أداتي ، وذلك استئناساً بجريانه في الاستعمال من قديم ؟

ذلك ما يفتقر إلى مُواضَعَةٍ وإقرار . وللمجمع رأيه الموفق .

٣ _ جوار النسب إلى « كيمياء » بإثباث الهمزة

« يجوز إثبات الهمزة في النسب إلى كيمياء ، على اعتبار أن الهمزة للإلحاق أو

صدر بالحلسة التاسعة من موتمر الدورة الحامسة والثلاثين وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

ا- في الجلسة الثامنة من مجلس الدورة الرابعة والثلاثين عرض مصطلح جاء فيه كلمة « الكيمياء » منسوبة بإثبات الهمزة ، فاعترض الأستاذ عباس حسن بأن الصحيح القلب واواً ، فيقال : كيمياوى ، وأن المجمع قد أقر ذلك . ودارت مناقشة جاء فيها أن المجمع أجاز مصطلحات كثيرة وردت فيها الكيمياء منسوبة بإثبات الهمؤة، وأن النسب بالواو ثقيل فيها ، وأن الهمزة في كيمياء لايجزم بأنها زائدة أو غير زائدة ، وأن المصطلح العلمي تكفي فيه أدفى مراتب الصحة ، وأنه لاما نع من عدول المجمع عن قراره السابق .

٧ ــ وكان المجمع في الدورة السادسةقد استمع إلى بحث للأب أنستاس مارى الكرملي ختمه بأنه « لم يبتى شك في أن الكيمياوى والكياوى من أصح الكلام وأصدقه وأقومه رواية وموافقة لكلام الفصحاء والبلغاء والبصراء ».فأصدر المجمع القرار التالى :

« يقال في النسب إلى كلمة «كيمياه» كيمياوى ؛ وكياوى» .

٣ ــ وفي مجلس الدورة الحامسة عشرة قدم الأمير مصطفى الشهابي بحثًا له في النسب إلى « كيمياء » ونحوها من الأسهاء المملودة الممرية ، فأحيل يومئذ إلى الجنة الأصول ، فرأت ما يأتى :

« يجوز في النسب إلى كيمياء إثبات الهمزة وقلبها واوا ، ولكن القلب أولى ».

وكانت إجابتها هذه في سنة ١٩٤٩ ، وقد أرسلها اليه يومئذ كأتب سر المجمع .

﴾ سوقد نظرت لحنة الأصول/خيرا في كلما دار حول هذا الموصوع ،وناتشت فيه ، وكان في جملةالأقوالوالملاحظات التي عرضت ما يأتى :

- لوحظ أن المعربات التي آخرها ألف تلحق بها الهمزة عند النسب ، وتثبت في الاستعمال العصرى ، مثل ، كلمات : سينهائي وفيزيائي ، وتلبائي وميكائي(في النسب إلى سينها وفزيا وتلبثي ومايكا) .

ــ لوحظ أن الياء يمكن أن تعدير أصلية أوحرف علة ، وبذلك يتعذر إخضاعها إلوزن عرب .

لوحظ أن النسب إلى كيمياء بإثبات الهمزة مسموع قديما ، كما في أسم « كتاب التنبيه على خدع الكيميائيين » المنسوب ، إلى الكندى ، وقد اهتدى الاستاذ محمد خلف أنه أحمد إلى إثباته في ترجمة الكندى نقلا عن « القفطى » في كتابه أخبار الحكاء .

- لوحظ أن الهمزة في كيمياء يمكن أن تكون للإلحاق ، على مذهب الرضى ، ويمكن اعتبارها للتأنيث ، وعلى أيهما يمكن تحقيق الهمزة في النسب . على اعتبار أن الهمزة للتأنيث ،استنادا إلى مانقله « الصبان » من قوله : « من العرب من يقرر هذه الهمزة ». ولكن قلب همزة « كيمياء » واوًا عند النسب أولى » .

⁻ طلب الأستاذ عباس حسن تسجيل رأيه فى أن الهمزة إن كانت للإلحاق - وهو مالم يتبينه - فيجوزالأهران، و إن كانت للإلحاق وجب القلب، فإن الهمزة فى مثل كلة: «كيمياء» تقلب واوا إذا وردت فى لفظ عربى، فيحمل المعرب عليه فى الحكم. أما إذا رفى تعربيب الكلمة تعربيا جديدا باعتبار أن جميع حروفها أصلية فلا بأس بإثبات الهمزة فى النسب، ولكن يمنع من هذا أو يعارضه أن الهمزة ليست فى أصل الكلمة الأجنبية، كما أثبت ذلك الكرمل فى مجمه.

علل الاستاذ محمد محيى الدين عبد الحميد وجود الهمزة فى كيمياء بأن العرب حين وجدوها دون همز لاحظوا -أنها على غير
ورن عربى . فأضافوا الهمزة لتكون علىوژن كبرياء وسيمياء ، وعلى هذا تكون الهمزة التبانيث ، الآن الكلمة جامت على وزن
صيفة من صيغ ألف التأنيث الممدودة .

[۔] ومع هذا :

⁽أ) مذكرة الأمير مصطنى الشهابي سنة ١٩٤٩ وعنوانها :

[«] النسب إلى كيمياء ونحوها من الأسهاء المعربة الممهودة » .

⁽مي) مذكرة الأستاذ محمد خلف الله أحمد ، وعنوانها : « النسب إلى كيمياء » .

⁽ج) مذكرة الأستاذ عطية الصوالحي ، وعنوانها : « الفول في كيمياء » .

⁽ د) مذكرة الأستاذ عطية الصوالحي الثانية ، عنوانها : « حقيفة الإلحاق » .

⁽ a) مذكرة الأستاذ عباس حسن ، وعنوانها : «كلمة كيميه الممدودة والنسب إليها هو كيماوي »

النسب إلى كيمياء ونحوها من الأسماء المعربة الممدودة

قرأت في الجزء الخامس من مجلة المجمع بحثاً للفقيد الأب أنستاس الكرملي في النسب إلى كيمياء ، خلاصته: أنه لايجوز اعتبارهمزة كيمياء أصيلة ؛ لأن هذه الكلمة معرية ولأنه لاوجود في غير العربية لكلمات تنتهى بألف وهمزة . ويرى الفقيد أنه يجب إذن اعتبار الهمزة زائدة في كيمياء ، وأنه لا بد من قلبها واوا في النسب إليها على غرار همزة زكرياء الممدودة ، فقد نقل عن كتاب سيبويه وعن الجوهرى أنهماقالا زكرياوى ولم يقولا زكريائي . وهكذا الحال في النسب إلى كيمياء .

ويستنتج القارىء من بحث الأب رحمه الله أنه لايجوز غير كياوى وكيمياوى في النسب إلى كياء وكيمياء . ولكن الأب لم يثبت ذلك بصراحة في آخر بحثه ، بل قال فيه : « . . لم يبق شك في أن الكيمياوى والكياوى من أصح الكلام وأقومه الخ » أى أنه أثبت صحة قلب الهمزة واواً ، ولكنه لم ينف صحة إبقائها على حالها ، على حين أنه كان في مناسبات شي يخطىء القائلين بإبقائها .

وجاء فى مقدمة هذا البحث أن المجمع وافق عليه ، فلم أنبين فى هذه الجملة المقتضبة هل وافق المجمع على صحة قلب الهمزة واواً فقط ، أو وافق أيضا على صحة إبقائها على حالها ؟ فالمجمع كان قد ذهب إلى عد جميع أحرف كيمياء المعربة قديما أصلية ، ولهذا كان يبقى الهمزة فى المنسب إليها ، ولم يقلبها واواً فى أجزاء مجلته الأربعة ، حتى إذا أقر بحث الأب انستاس جعل يستعمل المقلوبة أيضا ، على ماقرأت فى الجزء الخامس دون التصريح بجواز الوجهين ، ودون تعليل ذلك .

والذي أراه أن كلا الوجهين صحيح أى القلب والإبقاء ، وهو ما أشرت إليه في مادة Chimique "Engrais" من معجم الألفاظ الزراعية . وذلك بأن كلمة كيمياء

⁽ﷺ) كلمة للأمير مصطفى الشهابي .

ورفيقاتها حربت قديما عن اليونانية على ماهو معروف . وقد قال بعض علماء أصول الكلم الفرنسية : إنها من Khymica اليونانية بمعنى « مزيج من العصارات » ورجح الثقات منهم اليوم كونها من Khémeia بمعنى السحر الأسود «وهذه لفظة مولفة من Kém أى الأسود بالمصرية القديمة ، ومنها Kémeia اسم مصر عند قدماء المصريين على ماذكره هيرودوتس . « عن معجم موثوق به أصول الكلم الفرنسية » .

ومهما يكن من أمر فالبحث يتعلق بلفظ أعجمى عربه أجدادنا قديما بهمزة وبلا همزة . ولا شك أن الهمزة مضافة ، لأنه لاوجود لها فى الكلمة الأعجمية التى عربت . ولكن هذا اللفظ المعرب ليس له أصل عربى يرجع إليه فى البحث عن الهمزة ، كأن بقال. : إنها أصليه ، أو زائدة محضة للتأنيث ، أو ملحقة بحرف أصلى .

ولذلك أرى أن يد المجمع مطلقة فى عد همزة هذه المعربات الممدودة ، على حسب مايراه صحيحا أو موافقا لمصلحة اللغة . وهذه الحرية لاغبار عليها ، على ما أعتقد ، مالم يكن فى كتب الصرف القديمة نص صريح قاطع بتعلق بالنسب إلى المعربات المذكورة .

وقد رجَّحت _ أنا وبعض الرفاق فى دمشق _ عَدهذه الهمزة ملحقة ، كهمزة عِلباء وحِرْباء ، ومن المعلوم أنه فى هذه الحال يجوز قلب الهمزه واواً ، أو إبقاؤها على حالها ، ولكن القلب أولى .

ولا يخنى على مجمعكم الموقر أن معظم كناب الشام يقلبون الهمزة واوا فى النسب إلى كيمياء وأشباهها ، وبحسبون أن بقاءها خطأ ، أما كناب مصر فيرون عكس هذا الرأى . وفى هذا الوضع تشويش وضرر ، ولا سيا عندما يسأل التلميذ معلمه عن صحة النسب إلى هذه الكلم ، فيجيب كل معلم بما يراه .

والكلمات المذكورة كثيرة ، فمن المعربات القديمة كياء ، وكيمياء ، ولوباء ، ولوبياء ولوبياء ولوبياء ولوبياء ولوبياء ، وهندباء ، مصطكاء . . الخ .

ومن المعربات الحديثة فيزياء ، وفاصولياء ، وكستناء ، وسيناء ، وغيرها (والأُخيرة قلما تستعمل بالمد) ولكن معظم الكتاب ينسبون إلى المدودة بإبقاء الهمزة ، فيقولون : سينائى .

ولما كان من أهداف المجمع تيسير قواعد لغتنا العربية ، يكون من المفيد أن يهتم بهذا الموضوع حتى إذا رأى ملاحظتى هذه واردة بحث فى إمكان اتخاذ قرار بصددها ، كأن يقال : « يجوز فى الكلمات المعربة الممدودة عد الهمزة ملحقة ، حتى إذا نسب إليها تقلب همزتها واوا أو تبتى على حالها ، ولكن القلب أولى » .

وبعد فإذا وجدتم هذا الاقتراح صالحا للمذاكرة عرضتموه على المجمع ، ونشرتموه في مجلته ، وإلا طويتمره ، ورأيكم الموفق ، وأطال الله بقاءكم ، والسلام .

النسب إلى كيمياء (*)

(۱) ورد فى مجموعة القرارات العلمية للمجمع (ص ۸۸) قرار فى شأن النسب إلى كيمياء ، صدر فى الجلسة الخامسة من الدورة السادسة سنة ١٩٣٨ نصه «يقال فى النسب إلى كلمة كيمياء : كيمياوى وكهاوى ».

وبعد النص تعليقان :

الأول: قدم الأب أنستاس الكرملي بحثا له في الموضوع ختمه بأنه لم يبق شك في أن الكيمياوي والكياوي من أصح الكلام وأقومه وأصدقه رواية وموافقة لكلام الفصحاء والبلغاء والبطعاء ».

الثانى : فى جلسات ٢٢ ، ٢٣ ، ٢٢ ، من الدورة الخامسة عشرة (المجلس) عرض للموضوع بمناسبة بحث للأَمير مصطفى الشهابي .

وفى جلسة. المنجمع بتاريخ ٢٠ من نوفمبر ١٩٦٧ اعترض أحد الزملاء على ورود كيميائى فى المصطلحات المعروضة ، واقترح الاستعاضة عنها بكياوى مستندا إلى قرار المجمع المشار إليه . ودار نقاش قصير بعد ملاحظة الزميل الفاضل حول كون الهمزة فى كيمياء أصلية أو زائدة .

وقد وجهت النظر فى الجلسة ذاتها إلى أن مجموعة القرارات العلمية ، التى تضمنت القرار المثبار إليه ، تضمنت نصوص قرارات أخرى للمجمع ، أحدث صدوراً ، وردت فيها « الكيميائية » نسبة إلى كيمياء . في صفحة ٨٩ من المجموعة ورد القرار التالى (الذي صدر في جلسة ١٢ دورة ٢٥ – المجلس):

(في تعريف أسماء العناصر الكيميائية)

« عند تعریب أسهاء العناصر الكیمیائیة التی تنتهی بالمقطع « ium » یعرب هذا المقطع ب « یوم » مالم یكن لاسم العنصر تعریب أو ترجمة شائعة الخ » .

^{*} بحث الدستاذ محمد خلف الله احمد ، عضو اللجنة .

وفى ص ٨٠ من المجموعة ورد نص قرار آخر صدر فى الجلسة المذكورة ، :صه : (الحروف العربية لر•وز العناصر الكيميائية)

«تتخذ الحروف العربية أساسالترجمة رموز العناصرالكميائية على أن يترك للمختصين اختيار الحروف التي ترمز لكل عنصر ، وللمؤتمر العلمي أن يبت فيها برأيه » .

وإزاء هذا التعارض بين ظاهر نص قرار قديم للمجمع اتخذ في السنوات الأولى من حياته ، ونصوص قرارات تطبيقية أحدث صدوراً ، رجحت أن يكون القرار القديم فرار إجازة لاقرار تعتيم ، وأن يكون القصد منه الرد على منكرى صحة كيمياوى وكياوى ، لاتخطئة كيميائى . وقد أحال المجمع الموضوع على لجنة الأصول لتعيد النظر فيه .

- (٣) لهذا الموضوع جوانب قد يلتى بحثها ضوءًا عليه ، ويعين على تبين وجه الصواب فيه .
- (۱) ما الذي جرى عليه عمل المجمع في النسب إلى كيمياء في مصطلحاته التي اقترحهتا لجانه ، وأقرها مجلسه وموتمره في دوراتها المتعاقبة ؟
- (ب) ما الذي جرى ويجرى عليه عمل رجال العلوم المعاصرين في شأن النسب إلى كيمياه.
- (ج) ماذا كانت وجهة النظر التي قدمها الأمير مصطفى الشهابي فى بحثه الذي نوقش في الدورة الخامسة عشرة ، وإلآم انتهى الرأى فيها ؟
 - (د) ما أصل كلمة كيمياء ؟ أهى عربية أم معربة ؟ ماذا قالت فيها معاجمنا القديمة ؟ وماذا قالت المعاجم الافرنجية المعتمدة ؟
 - (ه) وفي ضوء ذلك كله كيف يكون النسب إلى كيمياء .
- ١ _ أما عن الجانب الأول فقد رجعت فى عرض سريع إلى عمل المجمع فى مصطلحاته العلمية ، فوجدت المجلد الأول من المصطلحات (الذى صدر فى سنة ١٩٥٧) يستعمل فى النسب إلى كيمياء وكياء صيغ : كياوى وكيمياوى وكيميائى وكيائى ، ولحظت أن صيغة كيميائى تتكرر ثلاث عشرة مرة من بين سبعة عشر موضعا أحصيتها ،

ووجدت المجلد الثانى (الذى صدر فى يونيه سنة ١٩٦٠) يلتزم - على مايبدو - صيغة كيمياتى ، والمجلد الثالث (الذى صدر فى مارس سنة ١٩٦٢) لاترد فيه - على مايبدو - لا صيغة كياوى . أما المجلد الرابع فلم أجد فيه إلا كيميائى فى المصطلحات وفى تعريفاتها ، من مثل : قانون اينشتين للتكافؤ الكيميائى الضوئى (نص ١٥٤) والمكافئ الكيميائى الكهربى (نص ١٥٦) والتوازن الكيميائى (نص ١٦٦) ؟ . . .

وفی المجلد الخامس (یولیه ۱۹۲۳) ترد صیغتا کیمیائی و کماوی .

وفي المجلد السادس ترد كيميائي وحدها . . .

وورد فی « العجم الوسیط » الذی آخرجه الجمع فی سنة ۲۰ ـ ۱۹۲۱ (مادة الکیماء) ص ۸۱٤ مجلد ۲ ، « الکیمیائی ، والکیمیاوی : المتخصص فی علم الکیمیائی ، أو فی نطبیق قواعده تبطبیقا عملیا (ج) کیمیائیون وکیمیاویون ، والتفاعل الکیمیائی : أن تؤثر مادة فی مادة أخری فتغیر ترکیبها الکیمیائی ، أو هو تغییر کیمیائی یحدث فی المادة بتأثیر الحرارة و الکهرباء وتحوهما . . . » .

٢ – وأما عن رجال العلم من العرب المعاصرين فقد قرر أحد الزملاء في جلسة المجمع في ٢٠ من نوفمبر ١٩٦٧ أن المشغتلين بالكيمياء والصيدلة والأحياء عندنا يستعملون كيشيائي وقد رجعت إلى مجموعة المصطلحات التي أقرها الاتحاد العلمي العربي في موتمره العلمي الرابع بالقاهرة سنة ١٩٦١ فلم أجد إلا صيغة كيميائي .

ورجعت إلى بعض الكتب العلمية الأجنبية المترجمة حديثا إلى العربية على يد بعض المتخصصين في علوم العربية مثل كتاب « العلم عند العرب وأثره في تطور العلم العالمي » (جامعة الدول العربية ـ الإدارة الثقافية) ـ تأليف ألدومييلي وترجمة المرحومين الدكتورين (عبد الحليم النجار ـ ومحمد يوسف موسى) فوجدتها تقتصر على صيغة كيميائي .

وقدسار العالم « شرف » فى معجمه على استعمال صيغ كيميائى وكيمائى وكياوى وكيميوى. من هذا العرض السريع لمجموعات مصطلحات المجمع التي أقرها مجلسه ومؤتمره فى دورات متتالية ، ولما سجله فى معجمه الوسيط ، (واستشناسا بعمل رجال العلم المعاصرين) يبدو أن العمل سار على مبدأ الاتساع فى صيغ النسب إلى كيمياء وأن أكثر الصيغ شيوعا فى أعمال المجمع صيغة كيميائى ، وفى ضوء هذا نقتر ح أن يفهم - ويفسر - القرار الذى أصدره المجمع فى دورته السادسة سنة ١٩٣٨ عقب بحث الأب أنستاس الكرملى .

وهما قد يكون له طرافته وصلته بموضوع القرار مالحظته فى أثناء مراجعاتى لأعمال المجمع ، من أنه فى فبراير من سنة ١٩٣٨ انعقد المؤتمر العربي الطبي العاشر فى بغداد ، وحضره وفد من مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، كان من بينهم المرحوم الشيخ أحمد السكندرى الذى عرض على المؤتمر مجموعة من المصطلحات الكيميائية بأساء عربية ، ، وقد جاء فى كلامه (المجلة مجلد ٥ ص ٥٤) مايلى :

« ويدلنا على أن تذليل صعابها فى حيز الإمكان أنَّ شيخاً هرِماً مثلى ليس بكيميائى ، ومتطبب ، وعارف بلغة أجنبية ، يستطيع أن يعرض على حضراتكم . . . الخ » .

فهل كانت هناك صلة بين كلام الشيخ السكندرى في بغداد وبحث الأب انستاس القاهرة بعد ذلك وتأييده لصواب كيمياوى ؟

٣ - ومعاجمنا القديمة (اللسان والقاموس مثلا) تورد كلمة كيمياء في مادتي كمي وكيم - ويقول اللسان (في مادة : كمي) : « والكيمياء : معروفة ، مثل السّيمياء : اسم صنعة ، قال الجوهري : هو عربي ، وقال ابن سيده : أحسبها أعجمية ، ولا أدرى أهي فعلياء ، أم فيعلاء » .

أما المعاجم الافرنجية الكبيرة - مثل اكسفورد الكبير - فتذكر للكلمة أشكالها الكثيرة في اللغات الأوربية ، كاللاتينية والفرنسية والانجليزية والإيطالية والأسبانية (ونلاحظ أنها في الأسبانية والإيطالية تشبه العربية إلى حد كبير) كما تذكر شكلها في العربية ، وهذه المعاجم ترجع كلمة الكيمياء إلى إحدى كلمتين يونانيتين .

الأُولى Chymia وكانوا يطلقونها على ما أسموه الفن المصرى ، أو السحر الأُسود ، وهو اسم مصر عندهم أيضا (من الهيرو غليفية Khmi بمعنى الأرض السوداء)

والكلمة اليونانية الثانية هي Chumeia ومعناها إنقاع النباتات لاستخراج عصارتها .

ويرجح العالم Mahn بعد بحث مستقص - أن هذه الكلمة اليونانية هي الأصل ، وأن انشغال وأنها استعملت أو للكيمياء الصيدلانية Pharmaceutical Chemistry ، وأن انشغال الكيميائيين الاسكندريين بعملية تحويل المعادن كان مرحلة نالية في نطور الكيمياء، وأن العرب أخذوا الفن والاسم عن الاسكندريين ، ثم ردوه مرة ثانية إلى أوربا عن طريق أسبانيا ، وأصبحت كيمياء العصور الوسطى نشغل بتحويل المعادن الرخيصة ذهبا .

وقد أخذ بهذا التأصيل بعض العرب المحدثين ، فذكر القس طوبيا اللحلبي اللبناني (في كتابه تفسير الألفاظ الدخيلة في اللغة العربية _ الذي عنى بنشره وتصحيحه وتعليق حواشيه الشخ يوسف البستاني _ ط ثانية ١٩٣٧ ص ٢٦) _ في الكلام على كيمياء _ : أنها من اليونانية Кутеіа ومعناها الخلط والمزج ، وهو الاكسير عند القدماء ، كانوا يحولون به المعادن إلى ذهب وفضة . « ويذكر كذلك في ص ٣٩ سيمة وسياء وسيمياء أنها من اليونانية . « ومعناها علامة ، ويوافقه في العربية وسم سمة . »

وتأثّر العرب في المعارف الكيميائية باليونان تو كُدُه كثير من الكتب المولفة في تاريخ العلم ، مثل كتاب الدومييلي الذي سبقت الإشارة اليه ، والذي يذكر في ص ٣٦٦ – ٦٧ أن التأثير الإغريقي في إيران كان ظاهرا محسوسا حتى في عصر الساسانيين – وكان أقوى في الكيمياء القديمة بوجه خاص . ومن هنا خضع العرب فيا بعد التأثير مزدوج بالعلم الإغريقي التأثير المباشر عن طريق مصر وسورية ، وتأثير أكثر تعرجا والتواء عن طريق فارس . ويشير ألدومييلي (ص ١٩٦) إلى كتاب للبيروني عن الكيمياء (ولعله بقصد ماأورده البيروني عن الكيمياء في كتابه عن الهند) كما يشير إلى إخوان الصفاء وما كتبوه عن استخدام السيمياء (أي علم الصنعة أو الكيمياء القديمة) أو بعبارة أصح الكيمياء الكاذبة – كما يشير إلى كتاب للرازي عنوانه كتاب في أن صناعة الكيمياء إلى الوجوب أقرب منها إلى الامتناع » .

ه _ إذا كانت كلمة الكيمياء _ كما هو الراجع _ معربة ، فمتى دخلت في الكتابات العربية ؟ وكيف نسب العرب إليها في العصور الإسلامية الأولى ؟

(١) إن كتاب الفهر مت لابن النديم (القرن الرابع الهجرى ـ طبعة القاهرة ١٣٤٨ هـ) (من ص ٤٩٣) وما بعدها المقالة العاشرة يعرض لموضوع الكيمياء ، ويقول : ويحتوى على أخبار الكيميائيين والصنعويين من الفلاسفة القدماء والمحدثين ، قال محمد بن إسحق النديم : زعم أهل صناعة الكيمياء – وهى صنعة الذهب والفضة من غيرمعادنها – أنّ أول من تكلم على علم الصنعة هرمس الحكيم البابلى المنتقل إلى مصر عند افتراق الناس ببابل ومن الفلاسفة أهل الصناعة الذين شهروا بها وألفوا فيها كتبا : اسطانس الرومى من أهل الاسكندرية (٤٩٦) ، «والذى عنى بإخراج كتب القدماء في الصنعة خالد بن يزيد بن معاوية ، وكان خطيباً شاعراً فصيحاً حازماً ذا رأى ، وهو أول من ترجم له كتب الطب والنجوم ، وكتب الكيمياء (٤٩٧) . ويشير ابن النديم إلى جابر بن حيان الذى يزعم أهل الصناعة أن الرياسة فيها انتهت إليه في عصره ، كما يشير إلى عمان بن سويد الأخميمي وإلى السائح العلوي ، من ولد الحسن بن على ، وإلى بعض مواني الشيعة . ويقول (في ص ٧٠٥) ولأهل مصر في هذا الأمر مصنفون وعلماء . اليونانيون . وقيل : إن أصل الكلام في الصنعة للفرس الأوّل ، وقيل : أول من تكلم عنه اليونانيون . وقيل : الهند ، وقيل : الصين .

- (ب) وترد كلمة الكيمياء في كتاب البيروني «في تحقيق ما للهند من مقولة مقبولة في العقل أومرذولة» (دائرة المعارف العنانية حيدر آباد الدكن ١٣٧٧ ١٩٥٨) إذ يقول (ص١٤٨ ١٤٩) السحرهو إظهار شيء الإحساس على خلاف حقيقته بوجه من وجوه التمويه ومن أنواعه الكيمياء ، وإن لم يسم به . ولم يختص الهند بالخوض في أمر الكيمياء فليس يخلو منه أمة ، وإنما يزيد بعضها على بعض في الولوع به » .
- (ج) ويذكر أبو حيان التوحيدى (بعد ١٠١٠) في «الإمتاع والمؤانسة » (ص ٣٥) في معرض الكلام عن مسكويه : «قلت : قد كان هذا ولكنه كان مشغولا بطلب الكيمياء مع أبى الطيب الكيميائي الرازى ، مملوك الهمة في طلبه ، والحرص على إصابته مفتونا بكتب أبي زكرياء وجابر بن حيان .
 - (د) وترد الكلمة كيمياء في شعر ابن الرومي ، كقوله : إن للحظِّ كيمياء إذا ما مسَّ كلباً أحاله إنسانًا

- (ه) وترد غير مرة في كتاب ناريخ الحكماء (هو مختصر الزوزني المسمى بالمنتخبات الملتقطات من كتاب إحبار العلماء بأخبار العلماء بأخبار الحكماء للقفطى): طبعة ليبزج ١٩٠٨ كما ترد النسبة إليها بصيغة الكيميائي ، فني ص ١٨٨ «فقلت: أعز الله الأمير إن يوسف لقوة الكيميائي كان يدخل على المأمون كثيرا ويعمل بين يديه . . . » وفي ص ٣٧٥ في معرض الكلام عن الفيلسوف يعقوب بن إسحاق الكندي (٨٠١ ٨٦٥ م) أن من كتبه كتاب كيمياء العطر ، وكتاب النبيه على خدع الكيميائيين .
- (و) وترد الكلمة فى طبعة بيروت ١٩٥٧ من رسائل إخوان الصفا (م ٢ ص ١٢١ م) بألف القصر «يستعمله أصحاب الكيميا ».

النتيجة:

۱- تتبعنا فى هذا البحث عمل المجمع فى مصطلحاته وفى معجمه الوسيط فوجدناه يسبر على أساس جواز النسب إلى كيمياء بإحدى الصيغتين كيميائي وكيمياوى (وكذلك الأمر فى النسب إلى كياء : فيقال : كياوى وكيائي) ومن هنا رجحثا أن قرار سنة ١٩٣٨ فى شأن كيمياوى وكياوى كان قرار إجازة لا تحتيم .

٢ - وتتبعنا ألوانا من الاستعمال العلمى الحديث ، فوجدنا صيغة كيميائى أكثر شيوعا
 فيها .

٣-ورجعنا إلى طائفة من كتب القرون الإسلامية الأولى فلم نجد فيها إلا «كيميالى » . ولعل مزيدًا من الاستقراء يعثرنا على كيمياوى أيضا .

٤ - ورجعنا للمعاجم - عربيها وافرنجيها - فرجحنا مما وجدناه فيها أن الكامة فى العربية معربة ، وأن من العسير الجزم بأن الهمزة فيها أصلية أو زائده ، فلو أننا تأكدنا من أنها أصلية لقلنا انباعا للقواعد الصرفية بإبقائها وجوبا ، ولرتأ كدنا من أنها زائدة لكان علينا أن ننظر : أهى زائدة للتأنيث وحينئذ تقلب واواً وجوبا ، أم للإلحاق ، وحينئذ يجوز فيها الإبقاء والقلب .

وعلى أساس هذه الاحتمالات ، وفى ضوء الاستعمال الحديث الشائع ، وما عثرنا عليه من الاستعمال القديم ، نرى القول بجواز الصيغتين كيميائى وكيمياوى فى النسب إلى كيمياء . والصيغتين كيمانى وكياوى فى النسب إلى كياء .

ونقترح العرض على المجلس لاتخاذ قرار بهذا صيغته : «يجوز فى النسب إلى كيمياء وكياء إثبات الياء وقلبها واواً » .

القول في كيمياء *

وكلمة «كيمياء» الأعجمية المُعَربة أصلها في اليونانية «كيميا» آخرها أاف مجهولة لم تعرف حقيقتها عند العرب ، واقتضى تعريبها زيادة همزة في آخرها مبدلة من ألف ، لتكون على بناء من أبنية الأساء العربية الوضع .

ولا يصح عند البصريين أن تكون هذه الهمزة للتأنيث ، لأنهمزة التأنيث في مذهبهم لاتكون إلا فرعا عن ألف التأنيث المقصورة ، أبدلت منها همزة (۱) ، والألف في «كيميا » للتكون إلا فرعا عن ألف التأنيث الحكم عليها بذلك ، لأنها مجهولة الأصل (۲) ، وإذن يمتنع أن ليست للتأنيث ، ولايمكن الحكم عليها بذلك ، لأنها مجهولة الأصل (۲) ، وإذن يمتنع أن تكون الهمزة بعدها للتأنيث .

وإذا امتنع كون همزة «كيميا» للتأنيث صع كونها للإلحاق، بناءً على التوسع الذى ذهب إليه «الرضِيُّ» في باب الإلحاق من إجازته إلحاق كامة بأخرى مزيد فيها، بشرط، أن يمجئ في الملحقة ذلك الزائد بعينه وفي مثل مكانه.

وعليه نكون «كيمياء» ملحقة بنحو «سيمياء» مما جاء على «فِعلياء» أو «فِيعِلاء كليكِساءً" ، لأَنَّ في كل من الملحق به ألفين زائدتين في الطرف أبدلت ثانيتهما همزة ، فا كتملت بينهما المشاركة اللفظية ، ولعل هذه المشاركة هي التي سوغت منع «كيمياء» من الصرف ، أما النسب إليها فقد تراعى فيه المشابهة اللفظية ، فتقلب الهمزة واواً فياساً على همزة التأنيث ، وقد تهمل تلك المشابهة ، فتصح الهمزة ، ولكن مُراعاة المشابهة والقلب أرجع ، كما قالوا .

^(*) بحث الاستاذ الشيخ عطيه الصوالحي ـ عضو اللجنة •

⁽۱) فى الهمع ج ۲ ص ۱۹۹ – ۱۷۰ وهى (أى علامة التأنيث) ألف مقصورة وعمدودة قال البصرية وهى (أى المملود (فرع) عن المقصورة ، أيدلت منها همزة ، لانهم لما أرادوا أن يوننوا بها ما فيه ألف لم يمكن اجتاعهما ، لتماثلهما والتقائهما ساكنتين ، فأبدلت المطرفة للدلال على التأنيث همزة لتقاومهما ، وخصت المتطرفة ، لأنها فى محل التغيير ، ويدل لذلك سقوطها فى الجمع «كصحارى» ولو لم تكن مبدلة لم تحذف فى جمع «قرى» قال الكوفية : بل أصل أيضا . انتهى ، (قوله فى جمع قرى) القرى : مجرى الماه إلى الرياض وجمعه قريان وأقراء (اللسان) .

⁽٢) وقد يقال : إنها زائلة ناشئة من إشباع فتحة الياء قبلها .

⁽٣) (وديكساء) ضبطها الدمامين بكسر الدال والكاف بيهما ياء ساكنه زائمة ومقناها القطعة العليمة من النم والفم

هذا إلى أن همزة التأنيث في نحو «سيمِياء » لم يجمع العرب على قلبها واوا في النسب إلى ماهي فيه ، فقد جاء في الهمع ج ٢ ص ١٩٤ من باب النسب مانصه :

«وتقلب أيضاً واواً همزةً أبدلت من ألف التأنيث : فيقال فى (حمراء وصفراء) : حمراوى وصفراوى . ومن العرب من يقول : حمرائى وصفرائى من غير قلب ، تشبيها بألف كساء ، قال فى التوشيح : وذلك قلبل رَدِىء . نقله أبو حاتم فى كتاب التذكير والتأنيث . » انتهى .

وتهجين صاحب التوشيح لهذه اللغة لايمنع القياس عليها ، فقد قال ابن جِنِّى فى الخصائص: - «باب اختلاف اللغات وكلها حجة » - :

«اعلم أن سعة القياس نبيح لهم ذلك ، ولاتحظُرهُ عليهم ، ألا ترى أن لغة التوبيمينين في ترك إعمال (ما) يقبلها القياس ، ولغة الحجازيين في إعمالها كذلك ، لأن لكل واحد من القومين ضربا من القياس يونخذ به ، ويُخلّد إلى مثله ، ولبس لك أن تردَّ إحدى اللغتين بصاحبتها ، لأنها لبست أحق بذلك من رسيلتها ، لكن غاية مالك في ذلك أن تتخير إحداهما ، فتقويها على أختها ، وتعتقد أن أقوى القياسين أقبل لها ، وأشد أنساً بها ، فأما ردّ إحداهما بالأخرى فلا ، أفلا ترى إلى قول النبي صلى الله عليه وسلم « نزل القير آن بسبع لغات كلها كاف شاف » هذا حكم اللغتين إذا كاننا في الاستعمال والقياس متدانيتين متراسلتين ، أو كالمتراسلتين ، فأما أن ثقلً إحداهما جدًّا ، أو تكثر الأخرى جدًّا ، فإنك متراسلتين ، وأقواهما فياساً ، ألا تراك لاتقول (مَردْتُ بَكَ) ولا (المال لك) فياسا على قول قضاعة : (المال له ومردتُ به) ، ولا تقول : أكرمُتُكِشْ قياسا على لغة من قياسا على قول قضاعة : (المال له ومردتُ به) ، ولا تقول : أكرمُتُكِشْ قياسا على لغة من قياسا على قول قضاعة : (المال له ومردتُ به) ، ولا تقول : أكرمُتُكِشْ قياسا على لغة من قياسا على قول قضاعة : (المال له ومردتُ به) ، ولا تقول : أكرمُتُكِشْ قياسا على لغة من قياسا على قول قضاعة : (المال له مردت بكِش وعجبت منكِشْ . . . »

ثم قال : «فإذا كان الأمر في اللغة المعوّل عليها هكذا وعلى هذا ، فيجب أن يقل استعمالها ، وان يُتَخَير ما هو أقوى وأشيع منها ، إلا أن إنساناً لو استعملها لم يكن مخطئاً لكلام العرب ، لكنه يكون مخطئاً لأجود اللغتين ، فأما إن احتاج إلى ذلك في شعر أو سجع فإنه مقبول منه غير منعي عليه ، وكذلك أن يقول على قباس من لغته كذا وكذا ، أو يقول على مذهب من قال : كذا وكذا . وكيف تصرفت الحال

فالناطق على قياس لغة من لغات العرب مصيب غير مخطى ، وإن كان غير ما جاء به خيرًا منه .» انتهى .

وقال السيوطي في الاقتراح (ص ٩٣) :

«وفى شرح التسهيل لأبي حيان : كل ما كان لغة لقبيلة قيس عليه »

وقال سيبويه (ج۲ ص۱۰)

«واعلم أن من العرب من يقول: (هذا قوباءً) كما ترى، وذلك أنهم أرادوا أن يلحقوه بباب قسطاس ، والتذكير يدلك على ذلك والصرف . وأما (غَوْغاءً) فمن العرب من يجعلها بمنزلة (فضفاض) فيؤنث ولا يصرف ، ومنهم من يجعلها بمنزلة (فضفاض) فيذكر ويصرف»

ويضاف إلى ما سبق: أن الكوفيين أجازوا إقرارهمزة التأنيث في التثنية للفظ (حمراء) الذي ورد مثناه (حمراءان) بل قاسوا عليه

(۱) فنى شرح الأشمونى ـ باب تثنية المقصور والممدود ـ (ج٣ ص ١٥٣ طبع بولاق): « والذى شذ من الممدود خمسه أشياء : الأول (حمراءان) حكى النحاس أن الكوفيين أجازوه » .

(٢) وفي الهمع ج١ ص٤٤ في تثنية المدود :

«وأما الممدود فإن كانت همزته مبدلة من ألف التأنيث قلبت واوًا نحو (حمراوان) وورد تصحيحها وقلبها ياء ، حكى أبو حاتم (حمراءان وحمرايان) فقاس على ذلك الكوفيون » .

و الكانت التثنية وجمعا التصحيح والنسب ، تجرى مجرى واحدًا ، كما قال الشاطبي (١) احتمل أن يكون للكوفيين فى النسب وجمعى التصحيح مثل قياسهم فى التثنية من حيث إقرار همزة التأنيث ، وإلا لزم التحكم .

هذا ما قاله العلماء في همزة التأنيث في اللفظ العربي الأصيل، فما شأنها في اللفظ المرب ؟ ؟

⁽١) التصريح ج. ٢ ص ٢٩٥

حقيقة الإلحاق (*)

(١) قال الرضى ، في شرح الشافية ج١ ص ٥٢ :

«ومعنى الإلحاق فى الاسم والفعل: أن تزيد حرفا أو حرفين على تركيب زيادة غير مطردة فى إفادة معنى ، ليصير ذلك التركيب بتلك الزيادة مثل كلمة أخرى فى عدد الحروف وحركاتها والسكنات ، كل واحد فى مثل مكانه فى الملحق بها ، وفى تصاريفها من الماضى والمضارع والأمر والمصدر واسم الفاعل واسم المفعول إن كان الملحق به فعلا رباعيا ، ومن التصغير والتكسير إن كان الملحق به اسمًا رباعيا لاخماسيا .

وفائدة الإلحاق : أنه ربما يُجتاج في تلك الكلمة إلى مثل ذلك التركيب في شعر أو سجع » انتهى .

ثم قال فى ص ٤٥ و٥٥ من الجزء بفسه مناقشا حصر الإلحاق فى موضع الفاء أو العين أو اللام :

«ولا يكون الإِلحاق إِلابزيا دة حرف فى موضعالفاء أو العين أو اللام . هذا ماقالوا وأنا لا أرى منعا من أن يزاد للإِلحاق ، لا فى مقابلة الحرف الأَصلى إِذَا كان الملحق به ذا زيادة ، فنقول : زوائد اقعنسس (١) كلها للإِلحاق باحْرَنْجَم (٢) .

وقد تلحق الكلمة بكلمة ثم يزاد على الملحقة ما يزاد على الملحق بها ، كما ألحق شيطن وسَملتي وسَملتي بدحرج ، ثم ألحقا بالزيادة فقيل : تَشيطن واسلنتي الله كما قيل : تَشيطن واسلنتي أَذَهم ، فيسمى مثله ذا زيادة الملحق ، وليس اقْعَنْسَس كذلك ؛ إذ لم يستعمل (قَعْسَسَ) .

^(*) مذكرة للأستاذ الشيخ عطيه الصوالحي عضو اللجنة .

⁽١) اقعنسس : تأخر ورجع إلى خلف .

⁽٢) احر نجم القوم : إذا اجتمع بعضهم إلى بعض .

⁽٣) اسلمنتي : نام عل ظهره .

ولا تلحق كلمة بكلمة مزيدة إلا بأن يجي فالملحقة ذلك الزائد بعينه في مثل مكانه فلايقال : إن اعْشَوْشَب واجلوَّذ ملحقان باحرنجم ؛ لأن الواو فيهما في موضع نونه ولهذا ضَعُ ف قول سيبويه في نحو (سُودَد) : إنه ملحق بجُنْدب (۱) المزيد نونه » وقوى قول الأخفش : إنه ثبت نحو جُخْدُب (۲) . وأن (سُودد) ملحق به «انتهى .

وقال أَيضًا ،في ص ٥٦ و٥٧ من ذلك الجزء مناقشًا ما قرره العلماءُ فيما يـأتى :

«قيل : ويكون حرف الإلحاق في الأول ، فليس (أُبلُم) وهو الخُوص ملحقا (ببرُنْن) ولا (إِثمد بزبر ج) ولا أرى منه مانعا ، فإنها نقع أولاً للإلحاق مع مساعد اتفاقاً كما في (الندد) ويكندد ، و (إِدْرَون) (٣) فما المانع من أن يقع بلا مساعد ؟

قيل: ولا يقع الألف للإلحاق حشوًا ؛ لأنه يلزمها في الحشو الحركة في بعض المواضع، ولا يجوز تحريك ألف في موضع حرف أصلى، وإنما وجب تحريكها ؛ لأن الثاني يتحرك في التصغير، وكذا الثالث والرابع الوسط ينحرك أيضا في التصغير، ولانا الآخر فقد لا يتحرك كَسَلْمَى وبُشْرى، والاعتراض عليه أنه: ما المحذور من تحريك ألف في مقابلة الحرف الأصلى ؟ ومع التسليم – فإنه لا يلزم تحريكها في نحو (عُلاَبط.) لا يلزم تحريكها في نحو (عُلاَبط.) لا في انتصغير ولا في التكسيد.، بل تحذف ؛ فلا بأس بأن نقول : هو ملحق (بقُلَعمل (٥))

وقولهم: الرابع الوسط في التصغير والتكسير إذا حلف الخامس » ليس بمستقيم ؟ لأن الأَلف نقلب إذن ياء سَاكنة كُسُريد ح وسراديح في سرداح (٢) ، ومع التسليم يلزمهم ألا يزاد الأَلف في الآخر نحو (أَرْظَى (٤) ومعزَّى) لأَنه يتحرك بالحركة الإعرابية بعد قلبه ياء في التصغير والتكسير .

⁽١) الحندب : بضم الجيم وفتح الدال وتضم : الذكر من الجراد ، وقيل الضغير منه

⁽٢) الجغدب: يضم الجيم وفتح الدال لغة في مضمونها : الضخم الغليظ ، والأسد .

 ⁽٣) الإدرون : بزنة جردحل – المكان الذي يوضع فيه علف الفرس .

⁽٤) العلابط : الضخم والقطيع من النم

⁽a) القذ عل: الضمنم من الإبل ·

واحترز بعضهم من هذا فقال : الألف لا تكون للإلحاق أصلا ، وأصلها في نحو أرطى ومعزّى ياء . ولا دليل على ما قال ؛ وإنما قلبت في (رأيت أريّطياً وأراطيّ) لكسرة ما قبلها .

* * *

يوُّخذ من المناقشة السابقة أمور:

- (١) أحدها : أنه لايلزم أن تكون زيادة الإلحاق في الموضع المقابل للفاء أو العين أو اللام في الملحق به كما يقول بعض العلماء .
- (٢) الثانى : يجوز أن يكون حرف الإلحاق فى أول الكلمة الملحقة بمساعدوبغير مساعد .
- (٣) الثالث ; جوّاز وقوع الأَلف للإلحاق حشوا ، كما في نحو «علابط» الملحق (بقُذَعْمل) .
- (٤) الرابع: قولهم الألف لا تكون للإلحاق أصلا ، لا دليل عليه ؛ ولهذا يجوز أن تزاد الألف للإلحاق في آخر الكلمة الملحقة ، ويجوز أن تكون الألف في نحو (أرطى) أصلها ياء وقلبت ألفا لوقوعها طرفا بعد فتحة كما قالوا .

وعلى الأمر الرابع جرى صاحب التصريح في الحكم على همزتى (علباء وقوباء) بأنها للإلحاق ، فقال (في ج٢ ص ٢٩٦) ما خلاصته .

« أصلهما علباى وقوباى ، بياء زائدة فيهما لتلحقهما بقرطاس) (۱) و (قرناس) (۲) مرحق بقرطاس وقرباء (۳) ملحق بقرطاس ثم أبدلت الياء فيهما همزة ، لتطرفها إثر ألف ذائدة ، فعلباء (۳) ملحق بقرطاس وقوباء (٤)

⁽١) القرمااس بكسر القافوسكون الراء: هو ما يكتب فيه أويرمي به .

رم) القرفاس · بضم القاف وسكون الراء بعدها ذون فسين : هو ما يتقدم من الحبل شبه الأنف .

⁽٣) العلباء – يكسر الدين : عصبة صفراء في العنق .

⁽٤) القوباه- بضم القاف : مرض جلعى يتقشر ، ويتسع .

التثنية - تشبيها لهمزتها بهمزة حمراء من جهة أن كلامنهما بدل من حرف زائد غير أصلى» انتهى .

* * *

ولفظ «كيميا» » المعرب يقاس على لفظى علباء وقوباء ، فيكون أصله (كيميا) زيد في آخره ألف على رأى الرضى ، أو ياءً على رأى غيره ليلحق (بكبرياء) ثم أبدل الألف أو الياء همزة للتطرف إثر ألف زائدة ؛ وعلى هذا تكون همزته للإلحاق فيجوز فيها _ عند التثنية أو النسب _ الإعلال والتصحيح ، وإن كان الإعلال أرجح .

کلمة: «كيمياء » الممدودة والنسب إليها هو: «كيمياوى » **

ترددت هذه الكلمة في جلسات المجمع ، ولا سيما جلساته الخاصة بمصطلحات «العلوم» . وتساءل بعض الأعضاء عن النسب إليها ، أهو كيمياوى ، أم كيمياى أم أن الأمرين جائزان؟ .

اقتضى الأَمر إحالتهاعلى لجنة «الأُصول» للإِدلاء برأَى قاطع . وقد انتهت إليه فى جواز جلستها الأَخيرة (الأَحد ١٣ – ١٠ – ١٩٦٨) حيث وافق اغلب الأُعضاء على جواز الأَمرين ، استنا دا إلى أَن الهمزة قد تكون للتأنيث ، فتنقلب فى النسب واوا ، وقد تكون للإلحاق ، فيجوز قلبها واوا ، أو إبقاؤها على حالها .

وقد توقفتُ ساعتئذ عن إبداء الرأى ، وعن الموافقة ، ريثًا تنجلى أمامى بعض الغوامض اللغوية التى لا بد من تجليتها ، وإزالة الخفاء عنها قبل موافقتى أو مخالفتى ثم انتهيت إلى أن فيصل الرأى رهن ببحث صور عقلية ولغوية تتمثل فى أسئلة وأجوبة محددة ، وبالجواب عنها إجابة دقيقة صحيحة على الوجه النالى :

(۱) هل هذه الصيغة المدودة عربية أصيلة ، نطق بها من يستشهد بكلامه ، ويحتج به ؛ لأنه من أهل عصور الاحتجاج؟ (وقد حددها المجمع اللغوى، بعد بحوث مستفيضة ودراسات وافية ، بنهاية القرن الثانى فى الحواضر ، وآخر القرن الرابع فى البوادى راجع ص ٣٠٣ و ٢٩٤ من محاضر جلسات الانعقاد الأول) فإن كانت عربية أصيلة وجب اعتبارها من صيغ «ألف التأنيث الممدودة) طبقاً لما تقضى به ضوابطها وأوزانها النحوية ويتعين فى هذه الحالة قلب الهمزة واوًا فى التثنية والجمع ، وفى النسب ، حيث يقال فيه :

غير أن الوصف بهذه العربية الأصيلة لم يثبت لتلك الكلمة الممدودة ، ولم نجد له نصا صريحا في المراجع اللغوية المتداولة .

⁽ الله عضو اللب المعناد عباس حسن عضو اللجنة .

ولا يقال: إنها وردت في شعر ابن الروى حيث يقول: «إن للحظ كيمياء...» فهو ذلك لأن الروى ابن ليس عمن يحتج بكلامهم، فقد كانت وقاته حول سنة ٢٨٣ه، فهو خارج من نطاق التحديد الذي قرره المجسع اللغوى، وسجلناه فيما سبق. هذا إلى أنها وردت في الشعر، وللشعر ضروراته التي قد تبيح مد المقصور، كما يقول بعض النحاة. فلا مجال للاستشهاد - إذا - بكلام ابن الروى، ولا بشعره، ولا بمن جاء بعده بعشرات السنين؛ كابن النديم وأمثاله عمن يسميهم العالم الأب أنستاس الكرملي بعده بعشرات السنين، ويصف كتابه « الفهرس» بأنه مشحون بالأغلاط. (١٠). وفوق هذا كله صرح ابن دريد في الجمهرة بما نصه: (الكيميا ليست من كلام العرب (١٠)).

(٢) هل تكون هذه الصيغة المُدودة (كيمياء) معربة في العصور الأُولى . عصور الاحتجاج والتوثيق ؟ وإن صح أنها معربة فما شأن همزتها عند النسب ؟

الحق أنها معربه فى تلك العصور . يدل على هذا ما تردد فى بعض المراجع اللغوية ومنها كتاب (المزهر – ج٢ ص ٤٣) حيث يقول ما نصه : «لم يجى على فعلياء إلا كيمياء ، وهو معرب . . . ثم يذكر ألفاظًا أخرى على هذا الوزن .

وإذا كانت معربة على الوجه السالف الممدود فالوجه عند النسب إليها قلب همزتها واوًا ، استنادا إلى الأسباب التالية :

أولها: أنها صيغة معربة على وزن من الأوزان الخاصة بألف التأنيث الممدودة فيجرى على المعربة من الأحكام ما يجرى على الأصيلة ، طبقاً لما نصت عليه المراجع المختلفة ، ومنها ما سجله المرزوقي في شرح الفصيح ، حيث يقول "":

(المعربات ما كان منها بناوَّة موافقاً لأَبنية كلام العرب يحمل عليها) وكذلك ما جاء في المزهر ، ونصه (٤) « سئل بعض العلماء عما عربته العرب من اللغات واستعملته في كلامها ، هل يعطى حكم كلامها فيشتق منه ؟ »

⁽۱) الجزء الخامس من مجلة الحبيع ص ١٠٠ (٧) المزهر ج ١ ص ١٦٤ .

⁽٣) المزهر ، ج ١ ص ١٧١ . (٤) المزهر ج ١ ص ١٦٨٠.

فأجاب بما نصه: « ماعربته العرب من اللغات ، من فارسى ، وروم ، وحبشى ، وغيره ، وأدخلته في كلامها على ضربين أحدهما : أسماء الأجناس كالفرند والإبريسم واللجام و . . . و . . . والثانى : ما كان في تلك اللغات علما فأجروه على علميته كما كان ، لكنهم غيروا لفظه وقربوه من ألفاظهم ، وربما ألحقوه بأمثلتهم وربما لم يلحقوه ، ويشاركه الضرب الأول في هذا ، لا في العلمية فما كان من الضرب الأول في هذا ، لا في العلمية فما كان من الضرب الأول في عليه حكم العربي فلا يتجاوز به حكمه .»

السبب الثانى : ما سجله العالم المحقق الأب أنستاس الكرملى فى بحث ألقاه فى المجمع » . وفيه فى المجمع ونشرته مجلته () ، وقالت : «إن هذا البحث وافق عليه المجمع » . وفيه يقول ما نصه معترضا على من يزعم أن كلمة : « كيمياء » المعربة أصلية الهمزة تبعا للأصل الذى عربت منه ، إذا أن حروف المعربات كلها أصول ، ويبيحون لأنفسهم اعتادًا على هذا الرأى أن يقولوا «كيميائى » فيعترض قائلا ما نصه - : (نسى هؤلاء النسابون الوزّانون أن ليس فى لغات العالم كلها اسم منته بألف وراءها همزة . . . إذ تعتبر الهمزة زائدة فى العربية ، كما فى زكرياء الممدودة ، وقد قال سيبويه والجوهرى إن النسبة إلى زكرياء الممدودة هى زكرياوى بالواو لا غير ، ولم يجيزا زكريائى ، وعليه إن النسبة إلى كيمياء ، كيمياوى) اه .

السبب الثالث : ما جاء في كتاب سيبويه (في باب الإضافة) - ويريد با النسب - ونصه :

« كل اسم ممدود لا يدخله التنوين ، كثير العدد كان أو قليله ، فالإضافة إليه ألا يحذف منه شئ ، وتبدل الواو مكان الهمزة . . . وذلك كقولك فى زكرياء : زكرياوى وبراكاء ، براكاوى) .

(٣) هل يصح أن تكون الهمزة في صيغة «كيمياء » للإِلحاق ، فيجوز عند النسب قلبها واوًّ! أو إِبقاؤها ؟

⁽۱) الجزء الخامين ، ص١٠٠٠ .

لا يصح اعتبارها للإلحاق ، لما ردده النحاة فى مواضع مختلفة من كتبهم (()) ، وهو أن ألفاظ الإلحاق معدودة معينة ، لا يجوز الزيادة عليها ؛ وفى هذا يصرح الهمع بالنص التالى :

(لا إلحاق إلا بسماع من العرب ، إلا أن يكون على جهة التدرب والامتحان ، كالأمثلة التي يتكلم بها النحويون متضمنة لحروف الإلحاق على طريقة أبنية العرب ، يقصدون بذلك تمرين المشتغل بهذا الفن ، وإجادة فكره ونظره) .

ونحن لا نجد في الكتب اللغوية المتداولة ما ينص على اعتبار همزة «كيمياء» للإلحاق ، أو أن هذه الكلمة معدودة من الألفاظ الملحقة سماعا .

وشيء آخر : هو أن (الإلحاق : جَعْل ثلاثي أو رباعي موازنا في الصورة لما فوقه) (٢) كما صرحوا بأنه (جعل كلمة على مثال أخرى رباعية الأصول أو خماسيتها) مذا إلى أن همزة الإلحاق المدودة لا تقع في مثال صالح لألف التأنيث المدودة .

ولذلك لم تمنع «علباء» من الصرف إذ لا وزن لها بين صيغ ألف التأنيث الممدودة وأيضا - فهمزة التأنيث منقلبة عن ألف، أما همزه الإلحاق فمنقلبة عن ياء .

وفي كل ما سبق ما يقطع بأن همزة «كيمياء» ليست الإِلحاق.

(٤) ألايصح محاكاة المذهب الكوفى ؟

لا _ فقد رفضه القدماء بحجة قوية ورأى ثاقب، وقالوا (لا يقاس عليه) ولأبي حيان في رفضه مذهبهم هذا أدلة ناصعة .

⁽۱) ج ۲ ص ۲۱۷ .

⁽٢) الصبان ، ج ٢ ص ٢٠٥ باب المنوع من الصرف .

⁽٣) السبان ، ج ٣ ص ٢٦٣ .

٤٩ ميم الحوامع : ج ١ مس ٤٩ .

(٥) ألا تصح محاكاة ما يجرى في جلسات المجمع ، وفي بعض لجانه الخاصة من استعمال كلمة: « كيميائى» في النسب إلى الصيغة الممدودة ؟ لا تصح إلا بسند . وقد بحثنا جهد الطاقة في محاضر جلسات المجمع وفي محاضر نلك اللجان المختصة فلم نجد حتى اليوم سندًا لغوياً يدعم ذلك الاستعمال ، ولا حجة تتصدى لتأييده ، وتقف إلى جانب الأخذ به .

* * *

من كل ما تقدم يتبين أن النسب إلى كلمة المملودة «كيمياء» هو: كيمياوى » بالواو ، وليس في المراجع المعروضة مسوغ أو مقنع الإباحة صورة أخرى إلا بسند جديد.

الباب الرابع ف بعض الأحكام النحوية والصرفية

- ١ ـ جواز ظهور الكون العام .
 - ٢ ـ في التقديم والتأخير .
- ٣ ـ جواز إلغاء النصب بإذن .
- ٤ ـ في الاستثناء بغير وسوى .
- جواز رفع المستثنى ببإلا فى الكلام التام الموجب.

(لم يقره مؤتمر المجمع)

- ٣ ـ إعراب الاسم بعد إنَّ وإذا .
 - ٧ ــوقوع المصدر نعتا .
 - ٨ ــوقوع المصدر حالا .
- ٩ دخول «أل» على «غير».
- ١٠ ـ إدخال «أل» على العدد المضاف.
 - ۱۱ ــ صورغ «فعلى» دون التعريف .
- ١٢ ـ تقديم لفظ النفس والعين على المؤكد .
- 17 _ «افتعل» و «تفاعل» للاشتراك باستعمال «مع» أو «الباء» .
 - ١٤ ــ السين والتاء أو الأَلف لإِفادة الدنو أو الحينونة .
 - 10 ـ استعمال «أي» للإمهام والتعميم .
- ١٦ ـ لحوق علامة التثنية أو الجمع بالفعل المسند إلى الفاعل الظاهر . ١٦ ـ لحوق علامة التثنية أو الجمع بالفعل المبيدة مؤتمر المجمع)

١ - جواز ظهور الـكون العام

«يرى جمهرة النحاة أن حذف الكون العام واجب ، ونقل عن ابن جِنِّى جواز إظهاره ، كما نقل عن ابن مالك أن حذفه أغلبي . . وترى اللجنة أن ما ورد من تعبيرات علمية مثل : هذا حمض يوجد في عسل الشمع ، وهذه الكلمة موجودة في المعجم الوسيط – صحيح ، وهو باب من الكون الخاص » .

صدر بالجلسة الثامنة من مؤتمر الدورة السادسة و الثلاثين. وفيأيني البيان الحاص بالموضوع:

١ - ورد في بعض ما عرض على المجمع تعبيرات مثل: «هذه المادة موجودة في استراليا » أو « هذه الكلمة موجودة في المعجم الوسيط » مما يظهر فيه الكون العام. وقد عارض في جواز مثل ذلك الأستاذ عباس حسن في الحلطة الثالثة من مؤتمر الدورة الحامسة والثلاثين.

٧ - وقد ناقشت اللجنقيه ، وعرضت لاحيال ظهور الكون العام في الآية القرآنية : « فلها رآه مستقرا عنده » ولما نسب إلى ابن جي من إجازته ، ولما قاله ابن مالك من أنه أغلي ولمثاله في شعر محتج به ، وكذلك عرضت اللجنة لحاجة الاستمالات العصرية إلى إظهار الكونالعام ، لأنه يريح الجماة وبكسبها رخاوة وسعة ، ولأن حدقه يقتضبها اقتضابا لا يطمأن إليه في التعبير العلمي . وفيها عرض على اللجنة أن المشكلة في الاستعمالات العصرية تنحل بتقديم الكون العام أو تأخيره ، واستعمال الجملة العملية .

٣ - وفى أثناء دراسة اللجنة ، قدم الأستاذ عطية الصوالحى مذكرة انتهى فيها إلى أن حذف الكون العام فى مثل الاستعمالات العصرية غير مجمع عليه ، فقد قال ابن مالك إنه أغلى وصرح ابن جى بجواز إظهاره ، وصرح ابن عطية بظهوره فى آية النمل ، وأجاز ابن يعين ذكره قبل الظرف ، وعلى هذا يجوز ذكره .

٤ - وقدم الأستاذ عباس حسن مذكرة معارضة ، ذهب فيها إلى أن أنكون العام واجب الحذف ، وأن ما جاء منه مصرحا به شفوذ ، وأن ابن جنى وابن مالك أجازا إظهار مصرحا به شفوذ ، وأن ابن جنى وابن مالك أجازا إظهار الكون العام أشدًا بظاهر الآية وبيت الشعر ، ولم يتبينا المراد منهما ، كما قانوا .

ه - وقعد انتهت اللجنة إلى القرار التالى :

«يرى جمهرة النحاة أن حذف السكون العام واجب ، ونقل عن ابن جنى جواز إظهاره ،كما نقل عن ابن مالك أن حذفه أغلبى ، ولما كانت التعبيرات المصرية سوبخاصة ما يتصل منها بالأداء العلمى سيدكر فيها الكون العام رفعا البس ، وإيضاحا المعنى ، وإيثارا التبسيط سمثل : « هذا حمض يوجد فى عسل الشمع ، أو « الكلمة موجوده فى المعجم الوسيط » أو «هذه الحاصلات موجودة فى استراليا » رأت اللجنة الأخذ برأى ابن جنى . وابن مالك وإجازة ظهور الكون العام ، لإتمام المعنى أو إيضاحه أو تأكيده ، حين يقتضى ذلك مقام التعبير » .

٣ - ومع هذأ مذكرتان في الموضوع :

- (أ) الكون العام بين الحذف والذكر » للأستاذ الشيخ عطية الصوالحي .
- (ب) الكون العام : معناه وحكمه من ناحية ذكره وحذفه إذا كان خبراً . (للاستاذ عباس حسن)].

الـكون العام بين الحذف والذكر (*)

من الأصول النحوية أن كل ظرف وشبهه « وهو الجار والمجرور » لا بد أن يتعلق إما بفعل أو شبهه نحو قوله تعالى : ﴿ الذين أنعمت عليهم غير المغضوب عليهم ﴾ . وإما بجامد مؤول بمشتق نحو « وهو الذي في السماء إله » (فني السماء) متعلق (بإله) وهو السم جامد غير صفة ، وإنما صح التعلق به لتأوله بمعبود ، و (إله) خبر ل « هو » محذوفا وإما بما فيه رائحة الفعل كقول عبيد الله بن ماوية الطابى :

* أَنا ابن ماوِيَّةَ إِذْ جَدَّ النَّقُرْ *
 * وجاءت الخيلُ أثاني أَنْ زُمَرْ *

فالظرف (إذ) متعلق (بابن ماوية) وهو علم ؛ وإنما علق الظرف به لأن فيه معنى المجود ، فهو مُوَوَّل بالجود . والظرف عندهم بحسب تعلقه وسمان : مستقر ، ولَغُو والذي يعنينا في هذا البحث هو المستقر ، فالمستقر : ما يكون متعلقه كونا عاما : وهوالذي يدل على الوجود المطلق أي غير المقيد بشيء ، وذلك كالحدوث والحصول والاستقرار والوجود والكون والوقوع ، وما اشتق من ذلك فعلا أو صفة . وهذا القسم يجب حذف متعلقه على المختار كما يقول الشمني . وقالوا : إنما سمى مستقرا ؛ لاستقرار الضمير فيه بعد حذف المتعلق ، وقيل سمى بذلك لاستقرار معنى المتعلق العام فيه بحيث يفهم بداهة عند ساعه .

وقد حصر أكثر النحاة هذا القسم في المواضع الأَربعة الآتية :

(الأَول) أَن يكون الظرف حالاً ، نحو ﴿ فَخَرَج عَلَى قومه فَى رَيِنته ۚ ﴿ وَنحو ﴿ وَخَرَج عَلَى قومه فَى رَيِنته ۚ ﴾ ونحو ﴿ مَن ذَا الذِّي يَشْفَع عَنده إِلاَّ بِالْذِنه ﴿ ۚ ﴾ .

^(%) بحث للأستاذ الشيخ عطيه الصوالحي عضو اللجنة .

⁽١) النقر : صو ت تنزع به الفرس للمثى ، وأصله (النقر) وقف عليةً بتقل ضُمة الراء إلى القات .

 ⁽۲) و (الأثاني ، والزمر) أصلهما الجاعات من الناس ، واحد الأولى » أثبية "> كأمنية وواحد الثانية زحرة .

⁽٣) القصص ، الآية -- ٧٩ . (٤) البقرة ، الآية -- ٢٥٥ .

(الثانى): أن يكون صفة ، نحو (أو كصّيّب من السماء (١٠) ونحو (وإن للّذينَ ظلّمُوا عذاباً دون ذلك (٢٠)

(الثالث): أن يقع صلة نحو (وله من في السماوات والأرض ومن عنده لا يستكبرون عن عبادته (٢).

(الرابع): أن يقع خبرا في الحالنحو (لله الأمر) (1) ونحو: ﴿ ولدينا كتابينطق بالحق (٥) أو خبرا في الأصل نحو ﴿ إِنهم كانوا في شك مريب (٢) ﴾ ونحو ﴿ إِن المتقين في جنات ونهر (٧) وزاد بعضهم موضعا خامسا، وهوأن يقع بعد الظرف المسبوق بنهي أو استفهام (٨) اسم ظاهر مرفوع نحو ﴿ أَفِي الله شك (٩) ﴾ ونحو ﴿ أَعنده علم الغيب (١٠) ﴾ ونحو ﴿ (أن عند كم من سلطان بهذا (١٢) ﴾ .

وفى الاسم المرفوع في هذه الآيات ثلاثة مذاهب .

(١) أحدها : أن الأرجع كونه مبتدأ مخبر ا عنه بالظرف أو الجار والمجرور ، ويجوز كونه فاعلا .

- (٢) والثاني : أن الأرجح كونه فاعلا ، واختاره ابن مالك .
- (٣) الشالث : يجب أن يكون فاعلا ، نقله ابن هشام عن الأكثرين .

وإذا أعرب المرفوع فاعلا فهل يكون عامله الفعل المحلوف أو الظرف أو المجرور لنيابتهما عن الفعل ؟ قيل بكل ، والمختار الثانى ، وعليه لا يكون الظرف مستقرا لعدم استقرار ضمير فيه .

⁽١) البقرة ، الآية / ١٩ . (٢) العلور ، الآية / ٤٧ .

⁽٣) الأنبياء ، الآية / ١٩ . (٤) الروم / ٤ .

 ⁽٥) المؤمنون ، الآية / ٦٢ (٦) فصلت / ٤٥ .

⁽۷) القبر / ٤٥ (٨) إبراهيم / ١٠٠

⁽٩) النجم / ٣٥

⁽١٠) ومثلها الموصوف كقولهم (مررت برجل معه صقر) والموصول كقولهم (جاء الذي في الدار أبوه) أوصاحب خبر نحو (زيد عندك أخوه) أو صاحب حال كقواك (يسرني الشاب عليه درع الجهاد (١١) النساء / ١٥٧ ، والكهف / ه . (١٢) يونس / ٢٨ .

و المتعلق المعنوى هو الحال والصفة والصلة والخبر على الصحيح ، لا الظرف وحده لقيامه مقام عامله كما يقول جمهور البصريين ، ولا مجموعهما كما اختاره الرضى ، لكن لا بد منهما عند الجميع .

وهل يقدر المتعلق فعلا أو اسما مشتقا ؟ أما أكثر البصريين فيقدرونه فعلا (كاستقر) محتجين بأن المحذوف عامل في الظرف والمجرور ، والأصل في العامل أن يكون فعلا ؟ لأن العامل إنما يعمل لا فتقاره إلى غيره ، والفعل أشد افتقارا ، لأنه حدث يقتضي صاحبا وزمنا ومحلا وعلة . وأما الأخفش فيقدره اسم فاعل (كمستقر أو كائن) وقد نسب هذا إلى سيبويه ، وأيده ابن مالك في شرح الكافية ، وقال ابن هشام في المغنى والحق عندى أنه لا يترجح تقديره اسما ولا فعلا بل بحسب المعنى ، ثم قال : وإن جهلت المعنى فقدر الوصف لأنه صالح للأزمنة كلها ، وإن كان حقيقة في الحال .

وخلافهم هذا في غير الصلة ، أما هي فلا خلاف في تقديرها فعلا ، قال ابن يعيش: وإنما لم يجز في الصلة أن يقال : إن نحو (جاء الذي في الدار) بتقدير (مستقر) على أنه خبر لمحذوف على حد قراءة بعضهم « تماما على الذي أحسن » بالرفع ، لقلة ذلك واطراد هذا (٢)

ويونخذ من حصر الظرف المستقر الواجب حدف متعلقة في المواضع السابقة أنّه في غيرها لا يكون مستقرا، ولا يجب حدف متعلقه ، كما في قولهم: (يوجد في باطن الأرض ثروات ، ويقع في بعض المطبوعات هنوات (٣)) وقد صرح الرضي بذلك فقال (في جاص ٩٣):

«ولا يجوز إظهار هذا العامل أصلا _ يريد متعلق الظرف الواقع خبرًا _ لقيام القرينة على تعيينه ، وسد الظرف مسدّه كما يجئ في (لولا زيد لكان كذا) فلا يقال : (زيد كان

⁽١) أى حذف المائد المرفوع ، وقال الدماميني : لأنه يمتنع الحذف إذا لم يدر المحذوف صلاحية الباقى للوصلية ، و يس .

⁽٢) أي اطراد قوله (جاء الذي في الدار) فلا يقاس المطرد على النادر (قاله الدماميني ، ونقله يس) .

⁽٣) إذا علق الظرف بالفعل قمله .

فى الدار) وقال ابن جنِّي بجوازه ، ولا شاهد له (۱) ، وأما قوله تعالى ﴿ فلما رآه مستقرا عنده ﴾ (٢) فمعناه (ساكنًا »، وليس بمُغنى «كاثنا »، وكذلك حال الظرف في ثلاثة مواضع أخرى:

الصفة والصلة والحال ، وفيما عدا المواضع الأربعة لا يتعلق الظرف والجار والمجرور إلا علفوظ. موجود» انتهى .

اقوال العلماء في حوارُ ذكر الكون العام في الواضع السابقة :

(۱) فى البيضاوى وحاشية الشهاب عند تفسير قوله تعالى (فلما رآه مستقرا عنده) قال البيضاوى : (مستقرا عنده) : حاصلاً بين يديه .

وقال الشهاب : (قوله حاصلا بين يديه) متعلق الظرف إِذَا كَانَ كُونَا عَامَا كَحَاصَلُ وَمَسْتَقَرُ وَجَبُ حَذَفَهُ عَنْدَ النَّحَاةُ ، ولذلك أشكلت هذه الآية عليهم، فذهب ابن مالك إلى أنَّه أغلى ، وأنَّه قد يظهر ، كما في هذه الآية وقوله :

الكَ العزُّ إِن مولاك عَزَّ ، وإِنْ يهُنْ فَأَنْتَ لَدَى بُحْبُوحَةِ الهون كــــانْيِنُ

ومن لم يجوزه قال: (مستقرا) هذا بمعنى ساكنا غير متحرك فهو خاص، أو الظرف متعلق برآه، وإذا كان بمعنى ساكنا فالمراد أنه قادر على حاله الذي كان عليه، فلا يرد عليه أنه لا فائدة فيه، فلا يناسب المقام كما قيل، هكذا قرر النحاة وغيرهم، فمن ذكره بحثاً من عنده فقد أغرب. انتهى،

(٢) وفي البحر المحيط لأبي حيان :

« وانتصب (مستقرا) على الحال و (عنده) معمول له ، والظرف إذا وقع فى موضع الحال كان العامل فيه واجب الحذف ، فقال ابن عطية : وظهر العامل فى الظرف من قوله (مستقرا) وهذا المقدر أبدا فى كل ظرف وقع فى مؤضع الحال .

وقال أبو البقاء (ومستقرا) أى ثابتا غير متقلقل ، وليس بمعنى الحضور المطلق ، إذ لو كان كذلك لم يذكر . انتهى .

⁽١) لعل شاهده آية النمل ، والتأويل فيها محلاف الأصل . (٢) النمل / . ؛

قال أبو حيان : فأجد في (مستقرا) أمرا ذائدا على الاستقرار المطلق ، وهو كونه غير متقلقل حتى يكون مدلوله غير مدالول العندية ، وهو توجيه حسن لذكرالعامل في الظرف الواقع حالاً ، وقله ذكر العامل فيا وقع حبرا من الظرف التام في قول الشاعر :

(٣) وقال ابن يعيش - في نحو (زيد في الدار وعمرو عندله) جا ص ٩٠ :

«واعلم أنك لما حذفت الخبر الذي هو (استقر أو مستقر) وأقمت الظرف - على
ما ذكرنا - صار الظرف هو الخبر ، والمعاملة معه ، وهو مغاير المبتدأ في المعنى ، ونقلت
الضمير الذي كان في الاستقرار إلى الظرف ، وصار مرتفعا بالظرف ، كما كان مرتفعا
بالاستقرار ، ثم حذف الاستقرار وصار أصلا مرفوضاً ، لا يجوز إظهاره للاستغناء
عنه بالظرف ، وقد صرح ابن جنى بجواز إظهاره .

والقول عندى فى ذلك أنه بعد حذف الخبر الذى هو الاستقرار ، ونقل الضمير إلى الظرف ، لا يجوز إظهار ذلك المحذوف ؛ لأنّه قد صار أصلا مرفوضا ، نإن ذكرته أو وقلت : (زيد استقر عندك) لم يمنع منه مانع » انتهى .

(٤) وفي حاشية الضبان (ج١ ص ٢٥٠ طبع بولاق) ــ :

قال : « وجوّز ابن جي إظهار المتعلق العام » قال هذا ولم يعلق عليه برد ولا تأييد . وقال أيضا (في ج ٢ ص ٦٩) _ في تعليقه على قول ابن مالك _ ، نحو سعيد مستقراً في هجر » :

(قوله مستقرا) قال اسم حال موكّدة ، وهو صريح فى أنّ المراد به الاستقرار العام وقال غيره : أَى ثابتا غير متزلزل ، فهو خاص ، إذ لو كان عاما لم يظهر ، قال بعض المتأخرين : قد يقال : محل عدم ظهوره إذا كان له معمول يقع بدلا منه وإلاّجاز ظهوره ، وعندى أن هذا متعين ، إذ لا يشك أحد فى جواز (هذا ثابت هذا حاصل) مثلا .

وبعد ، فأقوال هؤلاء العلماء تدل قطعاً على أنَّ حذف الكون العام في للش المواضع غير مجمع عليه ، فقد ذكر المغنى أن وجوب الحذف مختار إلى، وقال ابن مالك : إلنَّه أغلبى ، وصرح ابن جنى بجواز الإظهار ، كما صرح ابن عطيه بظهوره فى آية النمل ، وأجاز ابن يعيش ذكره قبل الظرف ، وأعربه ابن أم قاسم حالاً مؤكدة فى مثال ابن مالك .

واعتمادا على هذه الأَقوال يجوز ذكر الكون العام وبخاصة فى مصطلحات العلوم ، والله أَعلم .

الـكون العام (*) معناه ، وحكمه من ناحية ذكره وحذفه إذا وقع خبرا

- (۱) فأما معناه فمجرد الوجود المحض الذي لايقيده قيد مطلقا يؤدي إلى الزيادة على معنى الوجود الخالص ، سواء أكانت الزيادة مدحاً أم ذما ،أم قلة أم كثرة أم تحديداً على أي وجه من وجوه التحديد ، فالذي ، يقول : « محمد في البيت " إنها يرمى قصداً إلى الإخبار بوجود محمد في البيت وجوداً مجرداً لايوصف بأنه وجود دائم ، أو مؤقت ، أو مختلط بنوم أو يقظة ، أو بتمكن ، أو قلق أوبوصف تخر فهذا ، الوجود المطلق المجرد هو ما يسمى : « الكون العام " .
- (ب) وأما حكمه فيتبين من النصوص الآتية ويشاركه في الحكم : (الحال والنعت) .

١ - جاء في الأشموني ما نصه - عند قول ابن مالك :

وأَخْبَرُوا بِظَرْفِ أَو بِحَرْفِ جَرْ ﴿ نَاوِينَ مَعْنَى : كَائِنِ ، أَو اسْتَقَرُّ

«أو بحرف جر مع مجروره ، نحو : «محمد في الدّار » ناوين متعلقهما ، إذ هو الخبر حقيقة ، حذف وجوبا ، وانتقل الضمير الذي كان فيه إلى الظرف والجار والمجرور قال . الصبان في هذا الموضع: «اعلم أن كلا من الظرف والجار والمجرور قسمان : لغو ، ومستقر . فاللّغو : ما ذكر عامله ، ولايكون إلاّ خاصّاً .

والمستقرّ : ماحذف عامله ، عاما كانسولا يكون إلاّواجب الحذف ــ أوخاصا : واجب الحذف ، نحو : يوم الجمعة صمت فيه أو : جائزه نحو محمد على الفرس . . . أى راكب »

⁽⁴⁾ بحث الاستاذ عباس حسن _ عضو اللجنة .

ثم قال ـ تعليقاً على وجوب حذف الكون العام ـ مانصه : وجَوَّزُ ابنُ جِنِّى إِظهارَ المتعلق العام .

قال الخُضَرى مانصه : «جوز ابنُ جنى إظهار العام أيضاً تمسكا بنحو قوله تعالى : ﴿ فلما رآه مستقرا عنده ﴾ ورد بأن هذا استقرار خاص ، بمعنى عدم التحرك ، لاعام ، تعنى مطلق الحصول حتى يجب حذفه » اه .

ثم قال ابن عقبل : وقد صرح به شذوذاً كقوله :

لل العِزُّ إِن ولاك عزَّ وإِن يَهُنُ فَأَنت لدى بُحبُوحةِ الهونِ كِائنُ وسيأْتى لهذا توجيه آخر هنا .

٢ _ وقال صاحب التصريح - بعد الكلام على شرط الخبر إذا كان ظرفاً أو جاراً ومجروراً _ مانصه :

« ويتعلقان بمحذوف وجوباً » اه .

٣ _ فى تفسير النسنى لكلمة : «مستقراً » فى الآية السالفة مانصه : (مستقرا ، أى : ثابتاً غير مضطرب) اه .

٤ ــ وفي البجلالين مانصه : «مستقرا : ساكنا» اه.

ن نـ في ص ٧٧٠ من البحر المجيط ، مانصه :

المستقطراً المعامل العامل المعامل الم

لك البِرُّ إِن مولاك عزَّ ، وإِن يَهُن فَأَنت لدى بِحُبُوْحةِ الهونِ كياتن ُ

ويلاحظ ماسبق أن قاله ابن عقيل فى هذا البيت مصرحاً بأنه شاذ ؛ فالآراء متفقة على رفض الاستدلال بالبيت وإن اختلفت فى تعليل الرفض كما يلاحظ أن ابن عطية لم يتعرض للتعليل مطلقاً .

٦ _ وقال الألوسي ص ١٨٥ مانصه:

.... وحذف ماحذف ؛ للدلالة على كمال ظهوره ، واستغنائه عن الإخبار به ، وللإيذان بكمال سرعة الإتيان به ، كأنه لم يقع بين الوعد به ورؤيته عليه السلام إياه شيء ما أصلا . وفي تعبير رويته استقراره عنده تأكيد لهذا المعنى ، لإيهامه أنه لم يتوسط بينهما ابتداء الإتيان أيضاً ، كأنه لم يزل موجودا عنده . «فمستقراً » منتصب على الحال ، و «عنده » متعلق به وهو على ماأشرنا إليه كون خاص ولذا ساغ ذكره . وظن بعضهم أنه كون عام فأشكل عليهم ذكره مع قول جمهور النحاة إن متعلق الظرف إذا كان كونا عاما وجب حذفه ، فالتزم بعضهم لذلك كون الظرف متعلقاً بالفعل « رآه » لابه (أى : لا بمستقراً) ومنهم من ذهب كابن مالك إلى أن حذف ذلك أغلبي وأنه قد يظهر كما في هذه الآية وقول الشاعر :

لك العِزُّ إِنْ مَوْلاكَ الخ .

وأنت تعلم أنه يمكن اعتبار ما في البيت كوناً خاصاً كالذي في الآية . اه .

نتيجة ما يفهم من النصوص السابقة كلها أمران :

أولهما: أن الكون العام يجب حذفه.

ثانيهما : أن ابن جنّى وابن مالك أجازا إظهاره أخذا بظاهر آية وبيت من الشعر لم يتبينا المراد منهما على الوجه الصحيح الذي كشف عنه المحققون ودفعوا به رأيهما دفعاً قوياً .

وبعد . فهل من تيسير مرجو ، أو فائدة مطلوبة وراء مخالفة آراء العلماء المحققين عن نشرنا رأيهم ، وتمالئوا على الأنخذ به ، وقيهم اللغويون والنحويون والفسرون ؟

٧ _ تقدير التقديم والتأخير في تعليل النحاة'*'

« درست اللجنة ما ورد فى بحث الأستاذ عبد الحميد حسن متعلقا بمسألة التقديم والتأخير ، ورأت الاكتفاء بالمشهور الذى جرى عليه النحويون والبلاغيون فى هذه المسألة ».

ه صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة السابعة والثلاثين ، وبالحلسة الثائثة والعشرين من جلسا**ت المح**لس في الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

فيها تناوله بحث الأستاذ عبد الحميد حسن المقدم إلى مؤتمر المجمع في دورته السادسة والثلاثين تعليلات النحاة في تقدير التقديم والتأخير في الأساليب ، وقد ناقشت اللجنة ماعرضه الأستاذ الباحث، وانتهت إلى قرارها .

٣_جواز إلغاء النصب بإذَنْ "

«ورد النصب بإذن في كلام العرب ، وورودها في القرآن بالفصل بـ «لا » ليس يمنع عملها ، وكون ورودها في القرآن قراءة لا يمنع الاحتجاج به ، فالقراءات المشهورة كلها مناط احتجاج. ولكن من المعزو إلى بعض قبائل العرب إلغاء عمل «إذن » مع استيفاء شروط الإعمال . وقد نسب إلى البصريين قبول الإلغاء ، إلا أنذلك موصوف بالقلة .

واستنادا إلى هذا يجاز الإلغاء مع استيفاء الشروط. ، وإن كان الإعمال هو الأكثر في. استعمال العرب » .

^{*} صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الخامسة والثلاثين ، وفيما يلي البيان الخاص بالموضوع :

١ – قدم الأستاذ أحمد عبد الستار الجوارى – عضو المجمع العلمى العراقى – إلى مؤتمر المجمع في دورته الثالثة والثلاثين اقتراحا يتصل محكم « إذن » في عملها النصب في الفعل المضارع ، وذكر في اقتراحه أن الشروط التي اشترطها النحاة لنصب المضارع بها لم تتحقق في صورة من كلام العرب ، وأن ورودها في القرآن في إحدى القراءات «(وإذن لا يلبثوا خلافك)» (١)غير مستكمل الشروط للفصل بلا ، وأن إذن في الكثير حرف جواب . وعلى هذا تحذف من مقرارات الدراسة النحوية في التعليم الابتدائي والثانوي ، باعتبارها من نواصب الفعل المضارع

٢ -- ومع هذا مذكرة الأستاذ الشيخ عطية الصوالحى ، وعنوانها : « إذن الداخلة على المضارع بين الإعمال والإلغاء » .

⁽١) الإسراء ، الآية / ٧٦ و القراءة ﴿ (و إذن لايلبثون . .)> .

« إذن » الداخلة على المضارع بين الإعمال والإهمال(*)

(١) حقيقة (إذن):

اختلف النحويون في حقيقة (إذن):

١ ــ فذهب الجمهور إلى أنها حرف بسيط لا مركب من (إذ وأن) أو (إذا وأن) وهذا المذهب صححه المرادى .

٢ - وذهب بعض الكوفيين إلى أنها اسم ، وأن اصلها «إذا » الظرفية ، لحقها التنوين عوضا من الجملة المضاف إليها المحلوفة (الله أنه المحلوفة الأصل عند هذا البعض فى نحو (إذن أكرمك) إذا جئتنى أكرمك برفع (أكرم) ثم حذفت الجملة المضاف إليها (إذا) وعوض منها التنوين (الكما فى حينئذ ، وأضمرت (أن) المصدرية فانتصب الفعل الواقع صدرا للجملة الجزائية ، ولعل المفرد المول به «أن » ومدخولها عند صاحب هذا القول فاعل : أى إذا جئتنى وقع إكرامك ، لا مبتدأ خبره محذوف ، وإلا وجبت الفائة الرابطة الواجبة مع الجملة الاسمية كما لو قلت (إذا جئتنى فإكرامك حاصل) قاله الدمامينى ، ونقله يس والصبان .

٣-وذهب الخليل (٢) إلى أنها حرف تركب من (إذ وأن) نقلت حركة الهمزة إلى الذال ثم حذفت ، وغلب عليها حكم الحرفية ، قال فإذا قال القائل (أزورك) فقلت (إذن أكرمك) فكأنك قلت : إكراى واقع . زاد في الهمع قوله «ولا يتكلم بهذا»

٤ ــ وذهب أبو على عمر بن عبد المجيد الرندى إلى أنّها مركبة من (إذا وأن) ، لأنها تعطى ما تعطى كل واحدة منهما : فتعطى الربط (كإذا) والنصب (كأن) ثم حذفت همزة (أن) ثم ألف (إذا) لا لتقاء الساكنين .

٥ ـ وذهب الرضى إلى أنها اسم، فقد قال : الذى يلوح لى فى «إذن» ويغلب فى ظنى أن أصله «إذ» حذفت الجملة المضاف إليها ، وعوض منها التنوين ، وفتح إليكون فى

^(*) بحث الاستاذ الشيخ عطيه الصوالحي ـ عضو اللجنة .

⁽١) وحذفت الألف لالتقاء الساكنين .

⁽٢) ونقلت إلى الجزائية ، فبق فيها معنى الربط والسبب .

 ⁽٣) فى أحد أقواله ذكره الشيخ يس فى حاشيته على شرح القطر ، كما ذكر أيضًا أن جهاءة - تنهم الفارسي رووا عن الخليل أن نصب المضارع بأن مضمر ةبعد « إذن » .

صورة ظرف منصوب ، وقصد جعله صالحا لجميع الأزمنة بعد ما كان مختصا بالماضى وضمن معنى الشرط غالبا ، قال : وإنما قلنا غالبا ، لأنه لا معنى للشرط فى نحو ﴿ قال فعلتها إذًا وأنا من الضالين ﴾ ثم قال : وإذا كان بمعنى الشرط فى الماضى جاز إجراؤه مجرى (لو) فى قرن جوابه باللام نحو ﴿ إِذًا لاَّذَقناك) أى لو كنت ركنت شيئا قليلا لأَذقناك وإذا كان بمعنى الشرط فى المستقبل جاز دخول الفاء فى جزاء «إن » كقوله (١٠)

ما إِن أَتيتُ بشَيءِ أَنت تكرهــه إِذن فلا رَفَعَتْ سوطا إِلَى يَسِــدِي أَن الخ م الخ م

وقد تستعمل بعد (لو ، وإن) توكيدا لهما ، نحو : (لوزرتني إذن لأكرمتك) و (إن جئتني إذن أزرك) ثم قال : ولما احتمل «إذن» التي يليها المضارع معني الجزاء فالمضارع مستقبل واحتمل معني مجرد الزمان ، فالمضارع حال ، وقصد التنصيص على معني الجزاء في «إذن» نصب المضارع بأن المقدرة ؛ لأنها تخلصه للاستقبال ، فتحمل «إذن» على الغالب فيها من الجزاء ، لانتفاء الحالية المانعة من الجزاء بسبب النصب (بأن) .

ثم قال : «وإنما ادّعينا أن (إذن) زمانية لظهور معنى الزمان فيها في جميع استعمالاتها وقلب نونها في الوقف ألفا يرجع جانب اسميتها ، وتجويز الفصل بينها وبين منصوبها (بالقسم ونحوه) يقوى كونها غير ناصبة بنفسها (كأن ولن) ، إذ لا يقصل بين الحرف ومعموله عا ليس من معموله » اه الصبان باختصار وتصرف وكذا الدماميني ثم قال الصبان : ولا يخيى أن أكثر ما قاله متأت على أن أصلها (إذ).

7-وفي حاشية السيوطى على المغنى عن بعضهم أن (إذن) تأتى على وجهين : حرف ناصب للمضارع مختص به ، واسم أصله (إذا أو إذ) حذفت الجملة المضاف إليها وعوض عنها التنوين ، وهذه تدخل على غير المضارع وعلى المضارع فيرفع ، فيجوزأن تقول لن قال (أنا آتيك) (إذن أكرمك) بالرفع على أن الأصل: (إذا أتيتنى أكرمك) وبالنصب على أنها الحرفية , (الصبان) .

⁽١) البيت النابنة الأبياني .

(ب) مغنى (إذن) :

قال سيبويه : معنى (إذن) الجواب والجزاء ، وقد ببن الدماميني معنى الجواب والجزاء هنا فقال :

ومعنى كونها للجواب: أنها لا تقع إلا فى كلام يجاب به من تكلم بكلام آخر ملفوظ به أو مقدر سواء وقعت فى صدره أو فى حشوه أو فى آخره ، ولا تقع فى متنضب ابتداء من غير أن يكون هناك ما يقتضى الجواب ، لا لفظا ولا تقديرا ، والجواب فى الحقيقة هو الجملة التى وقعت (إذن) فيها لا (إذن) وحدها ، لكنها لملابستها للجواب سميت حرف جواب . انتهى . وفى الكلام مسامحة ؛ إذ أنها حرف يربط الجواب الذى تكون هى فيه صدرا أو حشوا أو آخر بالكلام الظاهر أو المقدر قبلها .

ومعنى كونها جزاء أن مضمون الكلام الذى هى فيه مجازاة لمضمون كلام آخر . قال في المفصل : «و(إذن) جواب وجزاء : يقول الرجل (أنا آتيك) فتقول (إذن أكرمك) فهذا الكلام قد أُجبته به ، وصيرت إكرامك جزاء له على إثيانه . الخ» .

وهنا سنؤال : هل تكون (إذن)للجواب والجزاء في كل موضع هي فيه ، فلا تخرج عنهما أو عن أحدهما في تركيب ما ؟ قال الشلوبين : هي كذلك .

وقال أبو على الفارسي : كونها للجواب والجزاء في الأكثر ، لافي كل موضع لأنها قد تتمحض للجواب ، بدليل أنه يقال لك : (أحبك) أي أنا متصف في الحال بمحبتي لك ، فتقول في جواب هذا الكلام : (إذن أظنك صادقا) إذ لا مجازاة هنا ، ضرورة أنْ ظن الصدق واقع في الحال ، ولايصلح أن يكون جزاء لذلك الفعل. انتهى . دماميني .

والشاوبين يتكَلَّف في جعل مثل هذا جزاء ، فيقول : أي إن كنت قلت هذا صدقتك اهدماميني .

(ج) إعمال "إذن " وإلغاؤها :

شبه سيبويه (إذن) من حيث الإعمال والإلغاء بأَفعال القلوب ، فقال :

«اعلم أن (إذن) إذا كانت جوابا وكانت مبتدأة عملت في الفعل عمل (أرى) في الاسم إذا كانت مبتدأة، وذلك قولك (إذن أجيئك وإذن آتيك) ومن ذلك أيضا قولك:

(إذن والله أجيئك) والقسم هنا عنزلته في (أرى) إذا قلت (أرى والله زيدا فاعلا) ولا يفصل بين شي مما ينصب الفعل وبين الفعل سوى (إذن) لأن (إذن) أشبهت (أرى)، فهى في الأفعال عنزلتها في الأسماء ، وهي تلغى وتقدم وتؤخر فلما تصرفت هذا التصرف اجترءوا على أن يفصلوا بينها وبين الفعل باليمين ، ولم يفصلوا بين (أن) وأخواتها وبين الفعل كراهة أن يشبهوها بما يعمل في الأساء نحو (ضربت و قتلت) ، لأنها لاتصرف تصرف الأفعال نحو (ضربت وقتلت)، ولا تكون إلافي أول الكلام لازمة لموضعها لا تفارقه ، فكرهوا الفصل لذلك ، لأنه حرف جامد » ثم قال :

«واعلم أن (إذن) إذا كانت بين الفعل وبين شيء الفعل معتمدٌ عليه فإنها ملغاة البتة ، كما لا تنصب (أرى) إذا كانت بين الفعل والاسم ، في قولك (كان أرى زيد ذاهبا) ، وكما لا تعمل في قولك (إني أرى ذاهب) ، (فإذن) لا تصل في هذا الموضوع إلى أن تنصب كما لا تصل (أرى) هنا إلى أن تنصب.»

فهذا تفسير الحُليل، وذلك قولك: (أنا إذن آتيك) هي هنا بمنزلة (أرى) حيث لا تكون إلا ملغاة ، ومن ذلك أيضا قولك: (إن تأتني إذن آتك)، لأن الفعل هاهنا معتمد على ما قبل (إذن)

ومن ذلك أيضا: (والله إذن لا أفعل) من قبل أن (أفعل) معتمد على اليمين و (إذن) لغو ، وليس الكلام هنا بمنزلته إذا كانت (إذن) في أوله لأن اليمين هاهنا غالبة ، ألا ترى أنك تقول إذا كانت (إذن) مبتدأة _ (إذن والله لا أفعل) لأن الكلام على (إذن) و (والله) لا يعمل شيئًا ، ولو قلت : (والله إذن أفعل) تريد أن تخبر أنك فاعل الم يجز كما لا يجوز (أوالله أذهب إذن) إذا أخبرت أنك فاعل ، فقبح هذا .

* * *

يؤخذ من كلام سيبويه هذا ، ومن أمثلته أن (إذن) هي نفسها الناصبة للمضارع ، لا (أن) مضمرة ، كما قال غيره ، وأنها (أي إذن) لا تنصب إلا إذا كانت مبتداً _ أي في أول كلام منقطع عما قبله ، بشرط ألا تفصل من الفعل إلا بالقسم ، أو (بلا) النافية ، أو بهما معا ، وبشرط أن يكون الفعل مستقبلا :

واستشهد سيبويه على إعمال (إذن) بقول ابنِ عَنَمَة الضَّبِيِّ : أَرْدُدُ حِمارِكَ لاَ تَنزِع سَويَّتَكُ لِإِذِن يُردَّ وقَيدُ العَيْر مَكْرُوبُ (١)

قال الأعلم: الشاهد فيه نصب ما بعد (إذن) لأنها مبتدأة معتمد عليها، والرفع جائز على إلغائها وتقدير الفعل واقعا للحال لأن حروف النصب لا تعمل إلا فيما خلص للاستقبال، والحق كما قال التبريزي أن (إذن) هنا على بابها ، لأنها جواب كلام مقدر ، لأنه قدر أن المأمور بالرد قال: لا أرد، فأجابه بذلك، وحذفه لفهم المعنى فتقدير الفعل واقعا في الحال وترتب الرفع عليه يأباه كون (إذن) هنا على بابها وأن شروط نصبها للفعل (يرد) مكتملة.

(إذن) بعد الفاء والواو

قال بسيبويه :

«اعلم أن (إذن) إذا كانت بين الفاء والواو وبين الفعل فإنك فيها بالخيار : إن شئت أعملتها كإعمالك (أرى وحسبت)إذا كانت واحدة منهما بين اسمين ، وذلك قولك (زيدا حسبت أخاك) وإن شئت ألغيت (إذن) كإلغائك (حسبت) إذا قات (زيد حسبت أخوك)

فأَما الاستعمال فقولك . (فا ذن آتيك ، وإذن أكرمك) ، وبلغنا أن هذا الحرف في بعض المصاحف (وإذَنْ لايكُبتُوا خَلفَكَ إلا قَليلاً (٢) وسمعنا بعض العرب قرأهافقال : (وإذَنْ لا يكبتُوا) وأما الإلغاء فقولك (فإذن لا أجيئك) وقال تعالى (فإذن لا يُؤتُونَ الناسَ نقيراً (٣)) انتهى . والهمع :

(وإِن وَلِيتُ عاطفا قلّ النصبُ ، والأَكثر في لسان العرب إلغاؤها ، قال تعالى : ﴿ وإِذَن لا يَلبثون خلافك إلاّ قليلا ﴾ (فإذن لا يُوتُون الناسَ نقيراً) وقرئ شاذاً : (لا يلبثوا ...

⁽¹⁾ البيت فى كتاب سيبويه (11/1) (والسوية): شى يجعل تحت البرذعة للحاركالحلس للبعير (المكروب) الشديد الفتن ، ويقال: فد كرب حبله إذا شدفتله. ومعنى البيت: انته عنا ، وازجر نفسك عن للتعرض لنا ، وإلا رجدالك مفيمة عليك ممنوعا من إرادتك. وجمل الشاعر إرسان الحارفي حماهم كناية عن مسامتهم.

⁽Y) Ilforda (Y).

^{· 07 / -} luil (7)

ولا يُؤْنوا) فمن أَلغى راعى تقدم حرف العطف ، ومن أعمل راعى كون ما بعد العاطف جملة مستأنفة » انتهى .

وللإعمال والإلغاء بعد الفاء والواو أسباب أخرى مفصَّلة ، ذكرها صاحب المغنى فليرجع إليه من شاء .

ومهما تكن أسباب الإعمال والإلغاء هنا فإنّ قراءة (لا يلبثوا ، ولا يؤتوا) على على شذوذ ها حجَّة على إعمال (إذن) عند استيفاء شروط عملها

فقد قال السيوطي في الا قتراح :

« وقد أطبق الناس على الاحتجاج بالقراءات الشاذّة فى العربية إذا لم تُخالف قياسا معروفا ، بل لوخالفته يحتج بها فى مثل ذلك الحرف بعينه ، وإن لم يجز القياس عليه » ثم قال: « وما ذكرته عن الاحتجاج بالقراءة لا أعلم خلافاً بين النحاة ، وإن اختاف ف الاحتجاج بها فى الفقه »

* * *

وبعد هذا البيان يرد السؤال الآتى :

هل إعمال (إذن) عند استيفاء شروطه ملتزم أو جائز ؟ أجا ب الصّبّان فقال

« اعلم أن أكثر العرب يلتزم إعمال (إذن) عند استيفاء شروطه ؛ والقليل منهم يلتزم إهمالها عند ذلك » .

والسيوطى فى الهمع قال « والغاء (إذن) مع اجتماع الشروط لغة لبعض العرب حكاها عيسى بن عمر (١) وتلقاها البصريون بالقبول ، ووافقهم ثعلب ، وخالف سائر الكوفيين ،

⁽١) قال سيبويه : وزعم عيسى بن عمر أن ناسا من العرب يقولون (إذن أفعل ذاك) فى الجواب ، فأخبرت يونس بذلك فقال : لا تبعدن ذا ، ونم يكن ليروى إلا ما سمع . جعلوها بمثر لة (هل وبل) .

فلم يجز أحد منهم الرفع بعدها . قال أبو حيان : ورواية الثقة مقبولة ، ومن حفظ حجة على من لم يحفظ ، إلا أنها لغة نادرة جدا ، ولذا أنكرها الكسائى والفراء على اتساع حفظهما وأخذهما بالشاذ والقليل » .

(وبعد) فالحكم العدل : جواز إعمال (إذن) (١) وإلغائها عند اجتماع شروط العمل ، والإعمال أرجح ، لورود النصوص به .

^(1) وإن كان القياس يقتضي الإلغاء ، لعدم الاختصاص ، على مذهب الجمهور .

٤ _ إقرار الاستثناء بغير وسوى

«الأصل ف الأساء الجامدة ألا تقع موقع النعت أو الحال ، لاشتراط الاشتقاق فيهما . وإذ كانت «غير » من الأساء الجامدة فلها هذا الحكم . على أنها وقعت في بعض الاستعمالات نعتاً أو حالاً ، فكان تأويل ذلك بأن «غير » مؤولة بالمشتق ، فهي في حكم اسم فاعل من المغايرة .

وحاصل معنى الاستثناء مغايرة مابعد الأَّداة لما قبلها فى الحكم ، والصور التى يرد فيها استعمال «غير» دالة على الاستثناء .

وفى بعض الاستعمالات لايكون قبل «غير» اسم عام يصح مجىء الوصف أو الحال منه ، إلا بتقدير موصوف أو صاحب حال ، فالا ستثناء في مثل هذه الاستعمالات أولى من التقدير.

ولو قصرت «غير» على الوصفية أو الحالية لكان المؤدى مقصورا على المراد في بعض العبارات. أما إذا دلت على معنى «إلا» مع كونها وصفا أو حالا فإن المعنى يني بغرض المتكلم. ومن ذلك قوله تعالى: ﴿ (مالكم من إله غيره ﴾ فلو قطع النظر عن معنى الاستثناء لكان المؤدى نني المغاير لله ، دون إنبات ألوهية الله ، مع أن المقصود بهذه العبارة وما يماثلها مجموع الأمرين من النني والإثبات ، وذلك لايتأتي إلا بتحميل «غير» معنى الاستثناء ، ولا يكاد العرب يستعملون مثل هذا الأسلوب إلا لإفادة المعنيين جميعا .

ومن هذا يستخلص أن إبقاء «غير » على أنها من أدوات الاستثناء أقوى تَقْعِيداً وأصالة في توجيه بعض استعمالاتها ، وأوفى أداء للمراد من هذه الاستعمالات ، وأبعد عن تكلف التقدير في إعرابها على الوصفية أو الحالية ..

^{*} صدر بالجلسة التاسعة من مو"تمر الدورة الخامسة والثلاثين ، وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ - في مو تمر الدورة الثالثة والثلاثين قدم الأستاذ أحمد عبد الستار الحواري - عضو المجمع العلمي العراقي - اقتراحا بإلغاء « غير وسوى » من باب الإستثناء في مقررات الدراسات النحوية في مراحل التعليم الابتدائية والثانوية » وذلك لأن « غير وسوى »يقعان موقع النمت أو الحان ، ولم تخرج « غير » عن هذين المحنيين في القرآن ، ولم =

وما يقال في «غير » يقال في سوى من حيث استعمالها في الاستثناء »

= ترد « سوى » في القرآن كذلك إلا صفة : نعتا أو حالا . أما الصورة التي تعرب فيها « غير وسوى » إعراب الاسم الواقع بعد إلا فلم يرد في الاستعال القرآني ما يؤيدها أو يدل عليها .

٢ – وقد نظرت اللجنة في ذلك ، وكان مما دار من الآراء والملاحظات ما يأتى :

- ـــ أن «غير» أو لى في معني الاستثناء وأوضح وأقوى تقعيداً؛ لدلالتها على مغايرة مابعدها لما قبلها بأصلالوضع .
- فى القرآن آيات استعملت فيها كلمة «غير» مختملة معنى الاستثناءبر جحان، كما فيقوله تعالى «(لايستوىالقاعدون من المؤمنين . غير أولى الضرو^(١))» في قراءة نصب «غير» .
- الاستئهاد على قواءد النحو ليس مقصوراً على القرآن والحديث ، فإن الاستثهاد بكلام العرب مناط إثبات فصاحة اللغة ، وقد استثهد على فصاحة القرآن بمطابقته القصيح من الكلام العرب .
 - من ابيات الشواهد ، قول الشاعر :

حامة في غصون ذات أوقال(٢)

لم يمنع الشرب منها غير أن نطقت

و الظاهر أن « غير » فيه للاستثناء .

- توجيه بعض الشواهد على أن « غير » فيها منصوبة على الحالية فيه تمحل ، وفيه خروج على قيودباب الحال .
- ... الاستثناء لايفارق « غير » ، لأنه راجع إلى المعنى لا إلى اللفظ ، سواء أكانت « غير » و صفا أم حالا ، فإن الاستثناء قائم لازم لها ، و هو إخراج ما بعدها بما قبلها .
- -- فى القرآن قوله تعالى ﴿(فَمَا تَزَيِدُونَى غَيْرَ تَحْسِيرُ (٣) ﴾ فلو أخرِجت « غير » من معنى الاستثناء، لكان المفاد : ماتزيدوننى الغير ، أى الربح ، وإذن فلا يدل على إقادة حدوث الحسران ، وبهذا يفسد المعنى الذى أريد فى الآية ، وهو زيادة الحسران . وقد أكد هذا المفهوم الأستاذ عباس حسن .
 - -- ومع هذا:
 - (١) مذكرة الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي الأولى وعنوانها : حول الاستثناء بغير .
 - (ب) مذكرة الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي الثانية وعنوانها : الاستثناء يغير وسوى :
 - (ج) مذكرة الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي الثالثة وعنوانها : شواهد للاستثناء بغير .
- (د) مذكرة الاستاذ الشيخ عطية الصوالحي الرابعة وعنوانها : حول تعريف كلمة «غير » والاستثناء بها .
 - (هذه المذكرة مشتركة بين هذا الموضوع وموضوع إدخال أل على غير ، وهو في هذه المجموعة)

⁽١) النساء -- ٩٥ .

 ⁽۲) التكملة (وقل) وفي اللسان فيها روايته « . . غير أن هتفت حامة في سحوق » .

⁽٣) هود -- ٦٣ .

(١) حول الاستثناء بغير (٠)

يستثنى بغير ، لكن لا بطريق الأصالة ، بل بطريق الحمل على «إلا » قال الدمامينى : وتقرير ذلك كما ذكره الرضى : أن أصل (غير) الصفة المفيدة لمغايرة مجرورها لموصوفها ، إما باللذات ، (نحو مررت برجل غير زيد) وإما بالصفات نحو قولك (دخلت بوجه غير الذي خرجت به) وقد علم أن مابعد الأداة الاستثنائية مغاير لما قبلها نفيا وإثباتا ، فلما اجتمع مابعد (غير) وما بعد أداة الاستثناء في معنى المغايرة لما قبلها ، حملت أم أدوات الاستثناء ، وهي (إلا) في بعض المواضع على (غير) في الصفة كما مر في محله ، وحملت (غير) على (إلا) في بعض المواضع

ومعنى الحمل: أنه صار مابعد (إلا) مغايرا لما قبلها ذاتا أو صفة ، كما بعد (غير) ولاتعتبر مغايرته له نفيا وإثباتا كما كان فى أصلها ، وصار مابعد (غير) مغاير الما قبلها إثباتا ونفيا ، كما بعد (إلا) ولا تعتبر مغايرته له ذاتا أو صفة كما كانت فى الأصل . إلا أن حمل (غير) على (إلا) أكثر من حمل (إلا) على (غير) ، لأن (غيرا) اسم ، والتصرف فى الأسماء أكثر منه فى الحروف ، فلذلك تقع (غير) فى جميع مواقع (إلا) . انتهى .

وفي كتاب سيبويه:

(اعلم) أن (غير) أَبدأ سوى المضاف إليه ، ولكنه فيه معنى (إلا) ، فيجرى مجرى الاسم الذي بعد (إلا) .

ثم قال : وكل موضع جاز فيه الاستثناء (با لا) جازاً (بغير) وجرى مجرى الاسم الذي بعد (إلا) ، لأنه اسم بمنزلته وفيه المعنى (إلا)

⁽ الله الله الله الشيخ عطيه الصوالحي ـ عضو اللجنة .

ويستدل على جواز الاستثناء (بغير) بقراءة نافع وابن عامر والكسائى قوله تعالى لا يُسْتَوِى القاعِدُونَ من المؤْمنين غير أولى الضَّرَر (١١) بنصب (غير) على الاستثناء من القاعدين ، وقيل : من المؤْمنين ، والأول أظهر ، كما يقول أبو حيان ، لأنه المحدث عنه . وقيل : انتصب على الحال من القاعدين . (البحر) .

لكن تفارق (غير) (إلا) في خمس مسائل : ذكرها (يس) وصاحب التصريح.

(إحداها) أن (إلا) تقع الجملُ الإسمية أو الفعلية بعدها أن سبقت (إلا) بننى لأن ذلك إنما يكون فى الاستثناء المفرغ ، وكان الفعل إما مضارعا نحو (مازيد إلا يفعل الخير) وإما ماضيا مسبوقا عثله ، أو مقرونا (بقد) نحو (وما يأتيهم من رسول إلا كانوا به يستهزئون () ، ونحو (مازيد إلا قد ضرب) وأما (وما أرسلنا من قبلك من رسول ولانبى إلا إذا تمنى ألتى الشيطان فى أمنيته () فليس من المقام ، لأنه فيما إذا ولى (إلا) لفظ الفعل ، فلاحاجة لما نكلفه أبو حيان من أن (إذا) خرجت عن الشرطية مع أنه لامعنى له . بخلاف (غير) – فلا تقع فى موقع (إلا) فى هذا المقام – لأنها مختصة بالإضافة إلى المفرد .

(الثانية): أن (غيرا) يوصف بها حيث لا يتصور الاستثناء بخلاف (إلا) ، فلذا يجوز (عندى درهم غير جيد) على الصفة ، ويمتنع (إلاً جيد).

(الثالثة) : أن (إلا) إذا كانت مع مابعدها صفة لم يجز حذف الموصوف ، وإقامتها مقامه ، بخلاف (غير) نحو أن يقال (قام غير زيد) ولايجوز (قام إلاّ زيد) .

(الرابعة): مراعاة المحل مع (غير) بخلاف (إلا) ، فلذا جاز (ماقام القوم غير زيد وعمرو) برفع (عمرو) ، لأن المعنى : ماقام إلا زيد وعمرو ، فإن قلت : قال فى التسهيل : واعتبار المعنى فى المعطوف على المستثنى بهما يعنى (غير وإلا) جائز . قلت : قال شراحه : هذا مذهب بعض ، والصحيح المنع فى المعطوف على المستثنى (بيإلا) .

⁽١) النساء / ٥٠ . (٢) الحجر / ١١ . (٣) الحجر / ٢١ .

(الخامسة) : إذا فرغت العامل لما بعد (إلا) في نحو قولك : (ما جثت إلا ابتغاء معروفك) على أن يكون مفعولا له صح نصبه ، وفي (غير) لابد من جره باللام ، نحو ماجنتك لغير ابتغاء معروفك ولا يحذف ، لأن من شرط المفعول له أن يكون مصدرا ، و (غير) ليس مصدرا .

بتى الكلام في توجيه نصب (غير) الاستثنائية في الكلام التام الموجب:

١ _ يقول الأَشمونى : انتصاب (غير) فى الاستثناء كانتصاب الاسم بعد (إلا) عند المغاربة واختاره ابن عصفور .

وقد على الصبان على قوله (كانتصاب الاسم بعد إلا) فقال : أى فى نصب كل منهما على الاستثناء . وان كان العامل فيا بعد (إلا) هو (إلا) على الصحيح ، وفى (غير) مافى الجملة قبله من فعل أو شبهه ، وإنما نصبت (أى غير) على الاستثناء مع أن المستثنى هو الاسم الواقع بعدها ، لأنه لما كان مشغولاً بالجر لكونه مضافا إليه ، جعل ما كان يستحقه من الإعراب المخصوص - لولا ذلك - على (غير) على سبيل العارية ، والدليل على أن الحركة بعدها حقيقة جواز العطف على المحل . . . قاله الدماميني .

ثم فال : وانظروا إذا لم يكن فى الجملة قبله فعل أو شبهه فما العامل ؟ نحو (ماأحد أخوك غير زيد) هل هو (أعنى) مقدرا ، فتكون (غير) مفعولاً به ، أو الجملة بتمامها كما قيل به فى محل مابعد (خلا وعدا) كما سيأتى ؟ كل محتمل .

٧_وعلى الحال عند الفارسي ، واختاره الناظم .

قال الضبّان : فتووَّل بمشتق ، أى قام القوم مغايرين لزيد فى الفعل ، وأورد عليه أن مجرورها لامحل له حينئذ وقد نصبوا المعطوف عليه مراعاة لمحله ،ثم دفع هذا الإيراد بقوله : وقد يقال مذهب الفارسي والناظم أن ذلك من العطف على المعنى لا على المحل ، ومدار العطف على المعنى كون الكلام بمعنى كلام آخر فيه بصب ذلك الاسم ، وإن لم يكن له محل لا فى الحلل .

٣ ـ وعلى التشبيه بظرف المكان عند جماعة ، واختاره ابن الباذش . قال الدماميني :
 لشاركته إياها في الإبهام ، ولا حاجة إلى هذا العذر ؛ لما تقدم من أن حركة (غير) لما بعدها

على الحقيقة ، وهي عليها عارية ، ويدل عليه جواز العطف على المحل نحو (ماجاءني غير زيد وعمرو) بالرفع على محل (زيد) ، لأن المعنى : ماجاءني إلا زيد . انتهى .

وفى شرح الرضى للكافية :

قال الفرائة : يجوز أن يبنى (غير) في الاستثناء مطلقا سواءٌ أضيف إلى معرب أو مبنى لكونه بمعنى الحرف يعنى (إلا). ومنعه البصريون ، لأن ذلك فيه عارض غير لازم ، فلا اعتبار به ، وأما إذا أضيف إلى (أن) فلا خلاف في جواز بنائه على الفتح كقوله :

« لم يمنع الشرب منها غير أن نطقت (١)

كما يجيء في الإضافة ، ويجوز أن يكون نحو قوله :

غير أني قد أستعِينُ على الهَمِّ (م)

إِذَا خَفَّ بِالثُّويِّ النَّجَاءُ (٢)

من هذا الباب ، أى مبنيا على الفتح ، لإضافته إلى (أن) كما فى قوله تعالى ﴿ مِثْلُ مِثْلُ مِنْلُ مَا اللهِ عَلَى اللهِ مِنْلُ مَا اللهُ عَلَى اللهُ مِنْلُ مِنْكُ مَا أَنكُم تَنْطَقُونَ ﴾ ويجوز أن يكون منصوبا لكونه استثناءً منقطعا . انتهى .

وقال البغدادى فى خزانة الأدب (ج ٢ ص ٤٦): وظاهره جواز بناء (غير) عند إضافتها إلى أحد هذين اللفظين (أنْ وأنَّ) من المبنيات لاغير، وقد عمم سيبويه وغيره إضافتها إلى كل مبنى ، قال ابن هشام فى المغنى فى (غير) يجوز بناؤها على الفتح إذا أضيفت لمبنى كقوله :

ولم يمنع الشرب منها غير أن نطقت» البيت ، وقوله :

لُذْ بِقَيْس حين يأبي غَيْرَه تُلْفِه بَحْرا مُفِيضاً خَيْره

يفتح (غير) بناءً لإضافتها للضمير المبني .

⁽١) هذا صدر بيت من قصيدة لأبى قيس بن الأسلت ، عجزه « حامة فى غصون ذات أوقال » . الأوقال : جمع وقل بفتح فسكون شجر المقل أو ثمره أو يابسه ، والمقل : الدوم والاستثناء فى البيت مفرغ .

⁽ ٢) (الثوى) مبالغة ثاو أي : مقيم (النجاء) بفتح النون و الحيم : المضي يقال منه « نجا ينجو نجاء ونجواء » .

وذلك فى البيت الأول. أقوى ، لأنه انضم إلى الإِبهام والإِضافة لمبنى تضمَّنُ (غير) معنى (إلا) ا . . .

قال الدماميني : فتح (غير) مع كونه فاعلا بيمنع (١)، وضمير (منها) عائد على الناقة الموصوفة بما تقدم ذكره في فوله قبل هذا البيت :

ثم ارعويت وقد طال الوقوف بنا فيها فصرت إلى وجناء شملال (٢)

وفى الخزانة : وذهب الكوفيون إلى جواز بناء (غير) فى كل موضع يحسن قيه (إلا) سواء أضيفت إلى متمكن أو غير متمكن ، وقد بسط الكلام ابن الأنبارى فى مسائل الخلاف على مذهبهم وذكر مارد به البصريون عليهم مفصلا .

وخلاصة القول: أن جمهور النحاة يستثنون (بغير) كما يستثنون (بإلا) ما عدا المسائل المستثناة ، فلا وجه إذن لقصر استعمالها على الوصفية بحجة أنها لم ترد في القرآن الكريم للاستثناء كما قيل . والله أعلم .

(ب)حول الاستثناء « بسوى »

اختلف العلماءُ في دلالة (سوى) وإعرابها على النحو الآتي :

١ _ فقال ابن مالك :

ولِسَوَّى سُوَّى سَواءِ اجعـــلا على الأَصحِّ ما لغَيْرٍ جُعِـــلا ويقول الأَشمونى فى شرح هذا البيت: « من الأَحكام (٣) فيا سبق ، لأَنها مثلها لأَمرين :

(أحدهما) : إجماع أهل اللغة على أن معنى قول القائل « قاموا سواك) و (قاموا غيرك) واحد ، وأنه لا أحد منهم يقول : إن (سوى) عبارة عن مكان أو زمان .

⁽١) وروى بالرفع أيضًا ، وعلى رواية الفتح تكون (غير) مبنية لاضافتها إلى (أن وصلتها) وهذا مبى ، أما المصدر المؤول فعرب .

 ⁽۲) (الوجناء) الناقة الشديدة ، وقيل : العظيمة الوجنتين (الشملال) بالكسر : الحقيفة السريعة ، والضمير
 ق (فيها) للدار .

⁽٣) يقول الصبان (قوله من الاحكام) كوقوعها فى الاستثناء المتصل والمنقطع ، وصفة لنكرة أو شبهها ، وقبولها تأثير العامل المفرغ ، قاله الدماميني .

و (الثانى) : أن من حكم بظرفيتها حكم بلزوم ذلك وأنها لا تتصرف ، والواقع في كلام العرب ننرا ونظما خلاف ذلك . فمن وقوعها مجرورة بالحرف قوله عليه الصلاة والسلام : « دعوت ربى ألا يسلط على أمتى عدوا من سوى أنفسها » وقوله صلى الله عليه وسلم : « ما أنتم في سواكم إلا كالشعرة البيضاء في الثور الأسود » .

ثم ذكر شواهد من الشعر القديم فيها (سوى) مرفوعة بالابتداء وبالناسخ وبالفاعلية ، ومنصوبة (بأن) وقال : هذا تقرير ما ذهب إليه الناظم ، وحاصل ما استدل به فى شرح الكافية وغيره .

٧ - وقال ابن الحاجب: وإعراب (سوى وسواء) النصب على الظرفية على الأصح . فقال الرضى : إنما انتصب (سوى) لأنه في الأصل صفة ظرف مكان ، وهو (مكانا) قال الله تعالى (مكانا سوى) أى مستويا ، ثم حذف الموصوف وأقيمت الصفة مقامه مع قطع النظر عن معنى الوصف أى الاستواء الذى كان في «سوى) فصار (سوى) معنى (مكانا) فقط ، ثم استعمل (سوى) استعمال لفظ (مكان) لما قام مقامه في إفادة معنى البدل ، تقول (أنت لى مكان عمرو) أى بدله ، لان البدل ساد مسد المبدل وكائن مكانه ، ثم استعمل بمعنى (البدل) في الاستتناء ، لأنك إذا قلت (جاء في القوم بدل زيد) أفاد أن زيدا لم يأنك ، فجرد عن البدلية أيضا لمطلق معنى الاستثناء .

(فسوى) فى الأصل بمعنى (مكان مستو) ثم صار بمعنى (مكان) ثم بمعنى (بدل) ثم بمعنى (بدل) ثم بمعنى (الاستثناء) ، ثم قال : وهو - أى سوى - عند البصريين لازم النصب على الظرفية ، لأنه فى الأصل صفة ظرف، والأولى فى صفات الظروف إذا حذفت موصوفاتها النصب ، فنصبه على كونه ظرفا فى الأصل ، وإلا فليس فيه الآن معنى الظرفية .

والدليل على ظرفيته فى الأصل وقوعه صلة بخلاف (غير) نحو (جاءنى الذى سوئ زيد) .

وعند الكوفيين : يجوز خروجها عن الظرفية والتصرف فيها رفعا ونصبا وجرا (كغير) .

وذلك لخروجها عن معنى الظرفية إلى معنى الاستثناء قال (الفِند الزِّمَانى) : وذلك لخروجها عن معنى العُدُوان ديِّاهمُ كمـــا دانـــوا وقال :

تجانفُ عن جَو اليمَامةِ ناقتى وما عَدَلت عن أَهلهِ السوائكا ومناه عند البصريين شاذٌ ، لا يجي إلا في ضرورة الشعر . انتهى .

* * *

إن ما ذكره الرضى فى تدرج استعمال كلمة (سوى) هو فى الحقيقة وصول بها إلى استعمالها أداة للإستناء ، وخلوها من اللالة الظرفية ، وقربها من معنى كلمة (غير) ، وعلى هذا يكون موافقا لابن مالك فى الاستثناء بها ، أما لزومها النصب فى تراكيب الاستثناء استصحابا لنصبها حين كانت ظرفا فلا أراه لازما بعد النقل إلى الاستثناء ، وإن قال هو _ أى الرضى _ به .

وزعم الأَخفش أن (سواء) إذا أخرجوه عن الظرفية أيضا ، نصبوه استكارًا لرفعه فيقولون : جاءني سواءك وفي الدار سواءك) .

و ممن قال إن (سوى) بمعنى (غير) أبو منصور الجواليقى ، فقد ذكر صاحب الخزانة أنه أجاب عمن سأل : هل تكون (سواء) بمعنى (غير) ؟ فال :

وأجاب الجواليين : وأما (سوى) فلم يختلفوا فى أنها تكون بمعنى (غير) تقول : (رأيت سواك أى غيرك) ، وحكى ذلك أبو عبيد عن أبى عبيدة ، قال الأعشى : «وما قصدت عن أهلها لسوائكا»

أى لغيرك ، وهى أيضا غير ظرف ، وتقدير الخليل لها بالظرف فى الاسنثناء بمعنى مكان وبدل لايخرجها عن أن تكون بمعنى (غير) ثم قال : وفيها لغات : إذا فتحت مدت لا غير ، وإذا كسرت جاز المد ، والقصر أكثر .

وفی شرح الدمامینی : قال ابن مالك : وقد صرح سیبویه أیضًا أنها – أی سوی – بمعنی (غیر) وذلك مستلزم لننی الظرفیة ، كما هی منتفیة عن (غیر) ، فإن الظرف في العرف ماضمن معنى « في » من أسماء الزمان والمكان ، وليس «سوى » كذلك ، فلا يصح كونها ظرفا ، ولو سلم أنه ظرف لا نسلم لزومه الظرفية ، وكيف والشواهد قاعمة على خلافه نظما ونثرا ؟ . . . انتهى .

وإذا ثبت أن «سوی» بمعنی «غیر» ، وأن غیرا یستثنی بها كانت «سوی» كذلك وإن كان بینهما فروق (۱) فقد قال سیبویه (ج۱ ص ۳۷۷):

« وأما (أتانى القوم سواك) ، فزعم الخليل أن هذا كقولك (أتانى القوم مكانك) (وما أتانى أحد مكانك) إلا أن في (سواك) معنى الاستثناء » .

وفى التصريح:

والمستثنى «بسوى» بلغاتها كالمستثنى «بغير» فى وجوب الخفض . . . ثم قال أبو القاسم الزجّا ج فى الجمل وابن مالك : (سوى كغير) معنى وإعرابا !

ومن شواهد الاستثناء بها قول قيس بن ذريع : وفيه الاستتناء متصل .

وكل مصيبات الزمان وجدتها موى فرقة الأحباب هينة الخطب

ومما الستشهد به على الاستثناء بها في المنقطع قوله :

لم ألف في الدار ذا نطق سوى طلل قد كاد يعفو وما بالعهد من قدم

مما سبق يتضح أن «سوى» تكون بمعنى «غير» فتجرى عليها الأحكام الاستثنائية التي ثبتت « لغير » في الاستثناء المتصل والمنقطع والمفرغ ، وفي جواز اعتبار المعنى في العطف على مجرورها .

⁽۱) مها ماقاله الأشمونى من أن (سوى) تفارق (غيرا) فى أمرين ؟ أحدهما (أن المستثنى بغير قد يحذف إذا فهم المعنى نحو (ليس غير). . (ثانيهما) أن (سوى) تقع صلة الموصول فى فصيح الكلام كما سلف بخلاف (غير).

ومنها ما قاله الرضى : والنزم بعضهم وجوب إضافته – أىسوى – إلى المعارف ، فلا يحيز (جاءتى القوم سوى رجل منهم طويل) وهو الظاهر فى كلامهم .

(ج) شواهد الاستثناء « بغير »(*)

قال الكميت:

ونُعتِب لو كنا على الحق نُعتَب ص ٤٧ (الديوان)

وتستخلف الأمواتُ غيرَك كلُّهم

و قال:

ومن يعدهم ، لا من أجل وأرجب ص ٣٩

ومن غیرهم أرضی لنفسی شیعة ؟ (أرجب ، أی : أهاب وأعظم)

وقال :

غير السيوف إذا ما اغرورق النظر ص ١٢٠

يصير إليها غير ما يتخلق (حماسة البحترى) ص ٣٥٩

لكل امرىء لا بد يومًا ســـجية

وقال تأبط شرًا:

الشي أجود منى غير ذى نَحَم أو ذى الكلوم على العانات تهاق

(النحم) مصدر نحم ينحم إذا صوت ، و (ذى نحم) أى صاحب صوت وهو، هذا الفهد وتحوه من السباع وحركت الحاء في (نحم) إما للضرورة أو على أصل الكوفيين ، فإنهم أجازوا فتح كل ماكان على وزن (فعل) إذا كان أومطه حرف حلق ، والبصريون يأبون ذلك ، ولا يفتحون إلا ما جاء مسموعا عن العرب . اه (تثقيف اللسان) ص ١١٤

(الكدوم) جمع كَدَّمة وهي أثر العضة ، وفعله (كدم) كضرب وتُصر ، و (ذو الكدوم) القطيع من حمر الوحش . و (العانات) جمع عانة وهي الأتان .

^(*) مذكرة للاستاذ الشيخ عطيه الصوالحي - عضو اللجنة .

النهاق : كشير. التصويت أو ذو النهيق .

وفي حماسة البحتري ص ٥٥ : وقال صالح بن جناح :

فليس لنا غير التوكل عصمة على ربنا إن التوكل نافع ومن الأبيات السائرة قول الشاعر:

كل المصائب قد تمر على الفنى وتهون غير شماتة المحسّاد

(د) حول تعریف کلمة « غیر » ⁽⁺⁾

١ - قال أبو حيان في البحر ح ١ ص ٢٨ :

« غير » مفرد مذكر دائما ، _ وإذا أريد به المؤنث جاز تذكير الفعل حملا على اللفظ ، وتأنيثه حملا على المغنى ، ومدلوله المخالفة بوجه ما ، وأصله الوصف، ويستثنى به ، ويلزم الإضافة لفظا أو معنى ، وإدخال (ال) عليه خطأ ، ولا يتعرف وإن أضيف إلى معرفة .

ومذهب ابن السراج أنه إذا كان المغاير واحدا تعرف بإضافته إليه ، وتقدم عن سيبويه أن ما إضافته غير محضة ، قد يقصد بها التعريف ، فتصير محضة ، فتتعرف إذ ذاك «غير » عا تضاف إليه إذا كان معرفة ثم استطرد فذكر أن لكلمتي (غير ومثل) معني بلاغيا عند البيانيين في باب الإسناد إليهما ، فقال : وزعم البيانيون أن (غيرا ومثلا) في باب الإسناد إليهما يكاد يلتزم نقديمهما ، قالوا نحو قولك (غيرك يختي ظلمه) و (مثاك يكون للمكرمات) ونحو ذلك مما لايقصدفيه (عمثل) إلى إنسان سوى الذي أضيف إليه ولكتهم يعنون أن كل من كان مثله في الصفة كان من مقنضي القياس ، وموجب العرف أن يفعل ماذكر ، وقوله :

* غيرى بأكثر هذا الناس ينخدع * *

غرضه أنه ليس ممن ينخدع ويغنر ، وهذا المعنى لايستقيم فيهما إذا لم يقدما نحو (يكون للمكرمات مثلك) و (ينخدع بأكثر هذا الناس غيرى) فأنت ترى الكلام مقلوبا على وجهه . انتهى .

٢ - وقد نقل الجمل في حاشيته على الجلالين عن السمين مثل ماقاله أبوحيان في لفظ.
 (غير) فقال : « واعلم أن لفظ. (غير) مفرد مذكر أبدا ، إلا أنه إن أريد به مؤنث جاز تأنيث قعله المسند إليه : نقول (قامت غير هند) وأنت تعنى امرأة ، وهي في الأصل

^(%) بحث للأستاذ الشيخ عطيه الصوالحي - عضو اللجنة ٠

⁽١) هذا شطر بيت للمتنبي ، تمامه (إن قاتاو اجبنوا أو حدثوا شجعوا) .

صفة بمعنى اسم الفاعل ، أوهو مغاير ، ولذلك لاتتعرف بالإضافة ، وكذا أخواتها أعنى نحو (مثل وشبه وشبيه وخدن) وقد يستثنى بها حملا على (إلا) كما يوصف (بإلا) حملا عليها وهي من الألفاظ الملازمة للإضافة لفظا أو تقديرا ، فإدخال (الألف واللام) عليها خطأ » انتهى .

٣ - وقال « زاه » في حاشيته على البيضاوى:

«إن (غيرا) إنما يكون نكرة إذا لم يقع بين ضدين ، وأما إذا وقع بين ضدين فحينئذ يتعرف بالإضافة ، ويزول إبهامه من حيث إضافته ، يعنى أن المراد به ضد الآخر كقولك (النقلة ـ وهي الحركة ـ ضد السكون) فإن لفظ (غير) لما أضيف إلى ماله ضد واحد علم أن المراد به هو الحركة ، والآية : وهي قوله تعالى (صراط الذين أنعمت عليهم غير المغضوب عليهم) من هذا القبيل ، لوقوع (غير) فيها بين الضدين فلما أضيفت (غير) إلى أحدهما تعين أن المراد به الآخر ، فتعرف بالإضافة ، فلذلك وصفت المعرفة به » انتهى .

هذه أقوال بعض العلماء المفسرين ، أما أقوال علماء اللغة فإنى أذكر بعضها فيا يأتى علماء المعباح :

(وغير) يكون وصفا للنكرة : تقول (جاءنى رجل غيرك) وقوله تعالى ﴿ غير المغضوب عليهم ﴾ إنما وصف بها المعرفة ، لأنها أشبهت المعرفة بإضافتها إلى المعرفة ، فعوملت معاملتها ، ووصفت بها المعرفة .

ومن هنا اجترأ بعضهم فأدخل عليها الأَلفُ واللام ، لأَنها لما شابهت المعرفة بإضافتها إلى المعرفة جاز أن يدخلها مايعاقب الإِضافة وهو الأَلف واللام .

ولك أن تمنع الاستدلال وتقول: الإضافة هنا ليست للتعريف ، بل للتخصيص والأَّلف واللام لا تفيد تخصيصا ، فلا تعاقب إضافة التخصيص (مثل سوى وحسب) فإنه يضاف للتخصيص ولا تدخله الأَّلف واللام .

وتكون (غير) أداة استثناء مثل (إلا) فتعرب بحسب العوامل . انتهى .

ه_وفي ناج العروس:

ونقل النووى في تهذيب الأسهاء واللغات عن أبي الحسن في شائله : منع قوم دخول الألف واللام على (غير وكلوبعض) (أ) لأنها لا نتعرف بالإضافة ، فلا تتعرف باللام ، قال : وعندى لا مانع من ذلك ، لأن اللام ليست فيها للتعريف، ولكنها اللام المعاقبة للإضافة نحو قوله تعالى ((فإن الجنة هي المأوى) أي مأواه ، على أن (غيرا) قد تتعرف بالإضافة في بعض المواضع ، قد يحمل (الغير) على الضد ، و(الكل) على الجملة ، بالإضافة في بعض المواضع ، قد يحمل (الغير) على الضد ، و(الكل) على الجملة ، و (البعض) على الجزء ، فيصبح دخول اللام عليها بهذا المعنى ، انتهى . قال القراف : لكن في هذا خروج عن محل النزاع (٢) .

تم قال صاحب التاج (وإذا وقعت بين ضدين (كغير المغضوب عليهم) ضعف إبهامها أو زال) .

قال الأَزهرى : خفضت « غير » لأَنها نعت للذين ، وجاز أن تكون نعتا للمعرفة ، الأَن (الذين) غير مصمود صمده إن كان فيه الأَلف واللام .

وقال أبو العباس : جعل الفراء الألف واللام فيها بمنزلة النكرة ، ويجوز أن تكون (غير) نعتا للأسهاء التي في قوله (أنعمت عليهم) وهي غير مصمودة صمده . قال : وهذا قول بعضهم ، والفراء يأبي أن يكون (غير) نعتا إلا (للذين) ، لأنها بمنزلة النكرة .

رأيت الغني والفقير كليهما إلى الموت يأتى الموت للكل مممدا

وأما إدخالها على بعض فأجازه في الشرح الهادي ، وأنشد عليه لمجنون ليلي :

لاتنكر البعض من ديني فتجحده و لا تحدثني أن سوف تقضبني

⁽۱) نقل المعرى فى رسالة الغفران أن أبا على الفارسى كان يجيز إدخال (ال) على (كل) وينقله عن سيبويه ، وليس بشائع فى قديم كلام العرب ، وأنشد لسحيم شاهدا عليه وهو قوله :

⁽ ٢) محل النزاع لفظ (غير) وذكر (الكل والبعض) هنا. و حملها على الجملة والجزء في دخول (ال) عليهما خروج عن محل النزاع ، وكذا حمل (الغير) على الضد في دخول (أل) عليه خروج عما نحن فيه . هذا هو الذي أشار إليه القراني .

وقال الأَخفش : (غير) بدل . قال : أنعلب وليس بممتنع ما قال ، ومعناه التكرير : كأَنه أَراد : ضراط غير المغضوب عليهم (١) .

(وإذا كانت للاستثناء أعربت إعراب الاسم) الواقع بعد (إلا فى ذلك الكلام) النهى . وجل هذه الأَقوال ذكرها صاحب اللسان (٢)

٦ ـ والحريرى يعد إدخال (أل) على (غير) من أوهام الخواص، فيقول:

« ويقولون (فعل الغير ذلك) فيدخلون على « غير. » آلة التغريف ، والمحققون من النحويين يمنعون من إدخال الألف واللام عليه ، لأن المقصود من إدخال آلة التعريف على الاسم النكرة أن تخصصه بشخص بعينه . . .

وقد علق الشمهاب الخفاجي على قول الحريري هذا فقال رحمه الله :

« ما ادعاه من عدم دخول (أل) على (غير) وإن اشتهر فلا مانع منه قياسا ، وإنما المهم فيه إثبات السماع عن العرب ، وأورد مانقله النووى عن أبى الحسن فى شمائله وهو الذى ذكره صاحب التاج .

وبعده قال صاحب الهادى : لا يجوز إدخال اللام عليه ، لأنه لا بد له من الإضافة ، والمضاف إليه إما مذكور أو منوى ، ولا يجوز تثنيته ولا جمعه كما ذكرد سيبويه ، وفى بعض الحواشى ، صرحوا بأن (غيرا) وإن لم يتعرف لا يجوز إدخال اللام عليه ، لرعاية صورة الإضافة المعنوية ، إلا أن المصنفين كثيرا ما يدخلونها عليه ، فكأنهم جعلوه بمعى المغاير ، لكنه لم يوجد في كلام العرب .

ثم قال : وفي ضرام السقط أن (لغير) ثلاثة مواضع :

(أحدها) أن تقع موقعا لا تكون فيه إلا نكرة ، وذلك إذا أريد بها النهى الساذج كما في (مررت برجل غير زيد).

⁽۱) فى الصبان: بقى شى ُ آخر ، وهو أن فى «غير» ثلاثة أقوال: قيل لا تتعرف مطلقا، وقيل تنعرف مطلقا ، وقيل تنعرف مطلقا وقيل تتعرف مطلقا وقيل تتعرف إن وقعت بين ضدين كما فى « صراط الذين أنعمت عليهمغير المغضوب عليهم » فعلى هذين القولين تكون – أى غير – فى الآية صفة ، وعلى الأولى تكون بدل نكرة من معرفة ، وحينئذ لاتحتاج إلى التأويل الذى ذكره الشاوح ، إلا لو قيل إنها لا تتعرف مطلقا ، وأنها فى الآية صفة ، ولم نعثر عليه .

⁽ ٢) في اللسان: وقيل «غير» بمعنى سوى ، والجميع أغيار ، وهي كلمة يوصف بها ويستثنى: وكذا في التاج .

(الثانى) أن نقع موقعا لا تكون فيه إلا معرفة ، وذلك إذا أريد بها شيء قد عرف عضادة المضاف إليه في معنى لا يضاده فيه إلا هو ، كما إذا قلت (مررت بغيرك) أى المعروف عضادتك ، إلا أنها في هذه لا تجرى صفة ، فتذكر غير جارية على الموصوف .

(الثالث) أن تقع موقعا تكون فيه نكرةً تارة ، ومعرفة أخرى كما إذا قلت (مورت برجل كريم غير لثيم) ، وهذا المثال ذكره صاحب الكليات .

وكما لا تدخل عليه الألف واللام لايثنى ولا يجمع ، فلا يقال : (غيران ولا أغيار) إلا في كلام المولدين كما صرح به ابن هشام .

من هذه الأُقوال السابقة يتضح أن إدخال (أل) على (غير) لم يرد فى كلام العرب وإن كان القياس لا يمنع دخولها ، عند تجردها من الإضافة لفظا ، وأنها إذا وقعت بين ضدين تعرقت بالإضافة ، وأنه يستثنى بها .

حواز رفع المستشى بإلا بعد كلام تام موجب

(طلب المؤتمر صرف النظر عن هذا الموضوع)

« إذا وقع اسم مرفوع بعد إلا في كلام تام موجب فالأسلوب صحيح ، ويخرِّج بعض النحاة ذلك بأن المرفوع مبتدأ محذوف الخبر » .

^{*} عرض بالجلسة الثامنة من موَّتمر الدورة السادسة والثلاثين ، وقرر الموُّتمر صرف النظر عنه .

١ - عرض الأستاذ عباس حسن على موتمر المجمع فى دورته الحامسة والثلاثين بحثا له بعنوان: « بعض الشوائب فى النحو » وقد جاء فى هذا البحث أن النحاة يلزمون المستثنى بإلا بعد كلام تام موجب النصب ، مع وروده مر فوعا فى قراءة لقول الله تعالى: « (فشر بوا منه إلا قليل منهم) » ، وفى حديثين صحيحين وفى أمثلة من الشعر ، ويرى أن الرفع جائز فالمستثنى بعد كلام تام موجب كالمستثنى بعد التام غير موجب ، يجوز قيهما إما النصب على الاستثناء وإما البدل من المستثنى منه وإما الرفع على الابتداء .

٢ - وقال الأستاذ الشيخ عطية الصوالحى : إن الكوفيين - كما ذهب الفراء إمامهم الثانى - يعربون الاسم
 ١ المرفوع بعد إلا مبتدأ محذوف الحبر ، والجملة في محل نصب على الاستثناء ، وفي حديث « إلا أبو قتادة » جاء
 في رواية أخرى « إلا أبو قتادة لم يحرم » ومن هنا وجهوا هذا التأويل .

٣ – و في أثناء نظر اللجنة للموضوع عرض الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي رأيه مكتوبا في المرضوع .

٤ - وامتنع الأستاذ زكى المهندس عن إبداء رأيه ، وكذلك طلب الأستاذ عبد الحميد حسن تسجيل رأيه فى أنه
 لا ضرورة لحذا القرار ، وهو مود إلى البليلة والاضطراب .

٦ - إعراب الاسم بعد « إنْ » و « إذا »

- « اختلف النحاة في الاسم المرفوع بعد : « إن » و « إذا » أو غيرهما من أدوات الشرط :
 - فالأخفش وجماعة من الكوفيين على أنه مبتدأ .
 - وجمهور الكو فيين على أنه مرفوع بما عاد إليه من الفعل.
 - ـ والبصريون على أنه مرفوع بفعل مقدر .

والنظر في هذه الآراء يظهرنا على تقاربها ، وأن الأمر فيها لا يعدو أن يكون تخريجا الأُسلوب أو توجيها .

على أنه قد يكون في رأى الأخفش والكوفيين شيءٌ من اليسر، من حيث إنه يريحنا من التقدير ، فضلا عن أن المعنى يقتضيه .

ولكن اعتباره مبتدأ _ كما يقول الأخفش ومن معه من الكوفيين _ يعارض كنيرا من القواعد المقررة ، إذ يؤدى إلى دخول أداة الشرط على ما يفيد الثبوت ،وهو يضاد التعليق الذى نفيده أداة الشرط. .

كما أن اعتباره فاعلا – كما هو معنى كلام جمهور الكوفيين – يترتب عليه مخالفة قواعد كثيرة تتعلق بالضمائر المتصلة بالفعل المتأخر ، وعودتها ، ومطابقتها للفعل المتقدم ، وعدم مطابقتها . . . النخ .

ولذلك ترى اللجنة أنه لاداعى إلى العدول عن رأى البصريين ، لشهرته وشيوعه ، ولأن الاعتراض عليه لا يصل فى قوته إلى درجة الاعتراض على الرأيين الآخرين . . . هذا إلى أنه لا يعارض ما اشترطوه من دخول أداة الشرط على فعل ظاهر أو مقدر » .

⁻ صدر بالجلسة العاشرة من موتمر الدورة السابعة والثلاثين وبالجلسة الثانثة والعشرين من جلسات المجلس فىالدورة نفسها ، وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

⁻ قدم الأستاذ عبد الحميد حسن إلى موتمر المجمع فى دورته السادسة والثلاثين بحثا له فى العوامل النحوية والتوجيبات الإعرابية ، فأحيل إلى لجنة الأصول ، وكان من بين المسائل « إعراب الاسم بعد إن وإذا » البصر يون يرفعونه بفعل مقدر ، والكوفيون يرفعونه على الابتداء ، و بعد بفعل مقدر ، والكوفيون يرفعونه على الابتداء ، و بعد المناقشة انتهت اللجنة إلى قرارها .

٧ _ النعت بالمصدر

جاء النعبّ بالمصدر كثيراً في مثل : رجلٌ صوم وعدل ورضا ، . ومع هذا يذهب النحاة إلى أنه مقصور على السماع .

وترى اللجنة _ استنادا إلى ما ذهب إليه بعض المحققين _ أن النعت بالمصدر مقيس قياسا مطردا بالشروط التي ضبط ما ماسمع ، وهي :

- (١) أن يكون مفردا مذكرا.
- (٢) أن يكون مصدر ثلاثى ، أو بوزنه.
 - (٣) أَلاَّ يكون ميميا .

ي صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة السابعة والثلاثين وبالجلسة الثالثة والعشرين من جلسات المجلس في الدورة نفسها وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

⁻ جاء في بحث الأستاذ عباس حسن : (بعض الشوائب في النحو) المعروض على المؤتمر في دورته الخامسة و الثلاثين أن النعت بالمصد يردكثيراكما في ألفية ابن مالك ، ولكن الأشوني يقول: إنه مع كثرته مقصور على السهاع . وقد نوقش هذا في اللجنة في الوقش من مسائل البحث . وقدم الأستاذ عطية الصوالحي بحثا له في ذلك . وانتهت اللجنة إلى قرارها .

ومع هذا :

١ - مذكرة الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي وعنوانها « النعت بالمصدر » .

٢ - وكلمة أخرى له عنو أنها: « خاتمة ».

النعت بالمصدر(*)

قال ابن الحاجب في الكافية: « ولافرقبين أن يكون » (النعت) مشتقا أو غيره ،وإذا كان وضعه لغرض المعنى عموما مثل (تميمي وذي مال) ، أو خصوصا مثل (مررت برجل أي رجل) ومررت بهذا الرجل وبزيد هذا «قال في الشرح: يعنى أن معنى النعت أن يكون تابعا يدل على معنى في متبوعه ، فإن كانت دلالته كذلك صح وقوعه نعتاً . ولا فرق بين أن يكون مشتقا أو غيره ، لكن لما كان الأكثر في الدلالة على المعنى في المتبوع هو المشتق ، نوهم كثير من النحويين أن الاشتقاق شرط ، حتى تأولوا غير المشتق بالمشتق ، هذ كلامه .

ثم قال الرضى : اعلم أن جمهور النحاة شرطوا فى الوصف الاشتقاق ، فلذلك ا ستضعف سيبويه نحو (مررت برجل أسد) وصفا ، ولم يستضعف (مررت بزيد أسدا) حالا ، فكأنه يشترط فى الوصف ـ لا فى الحال ـ الاشتقاق ، وفى الفرق نظر ، والنحاة يشترطون ذلك فيهما معا ، والمصنف لا يشترطه فيهما ، ويكتنى بكون الوصف دالا على معنى فى متبوعه مشتقا كان أولا ، ويكون الحال هيئة للفاعل أو المفعول .

وقال: وبنى من الجوامد الواقعة صفة أشياء لم يذكرها المصنف، وهى على ضربين: قياسى وسهاعى ، فمن القياسى (كل ، وجد ، وحق) تابعة للجنس مضافة إلى مثل متبوعها لفظا ومعنى ونحو (أنت الرجل كل الرجل ، جد الرجل وحق الرجل) هذا هو الأغلب الأحسن ، ويجوز على ضعف (أنت المرء كل الرجل ، وجد الرجل ، وحد الرجل ، وحق الرجل) ولا تتبع غير الجنس .

ومن القياسى الوصف بالمقادير نحو (عندى رجال ثلاثة (۱) قال عليه الصلاة والسلام: «الناس كإبل ماثة ؛ لا تجد فيها راحلة وأحدة » وتقول: (عندى برقفيزان) ، وكذا الوصف بالذراع والشبر والباع ، وغير ذلك من المقادير الدالة على الطول والقصر والقلة والكثرة ونحو ذلك.

⁽ ب بحث الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي ـ عضو اللجنة .

^(1) في حاشية « يس » الوصف بالعدد غير مطرد وكذلك في الهمع .

والسماعى على ضربين : إما شائع كثير ، وهو الوصف بالمصدر ، والأغلب أن يكون بمعنى الفاعل نحو (رجل صوم وعدل) ولا يكون بمعنى المفعول نحو (رجل رضا) أى مرضى . قال بعضهم : هو على حذف المضاف ، أى ذو صوم وذو رضا ، والأولى أن يقال أطلق الم الحدث على الفاعل أو المفعول مبالغة كأنهما من كثرة الفعل تجسما منه .

وقال سيبويه في الكتاب ج٢ ص ٢٠ :

وقد يجئ المصدر على المفعول ، وذلك قولك : (لبن حلب) إنما تريد محلوب وكقولهم : الخلق إنما تريد المخلوق ، وتقول للدرهم : (ضرب الأمير) إنما تريد مضروب الأمير . ويقع على الفاعل ، وذلك قولك : (يوم غم ، ورجل نوم) إنما تريد النائم والغام ، وتقول : (ماء صرى) إنما تريد صر خفيف ، إذا تغير اللبن في الضرع وصرى فتقول : (هذا اللبن صرى وصر) وقالوا : (معشر كرم) فقالوا : هذا كما يقولون : (هو رضا) إنما يريدون المرضى ، فجاء للفاعل كما جاء للمفعول .

قال ذلك ، ولم يشر إلى كثرة وروده ولا إلى قصره على السماع ، كما قال غيره .

وقال صاحب التصريح:

(الرابع) مما ينعت به (المصدر) سماعا بشروط (أحدها) ألا يؤنث ولا يشمع . (الثانى) أن يكون مصدر ثلاثى ، أو بزنة مصدر ثلاثى . (والثالث) ألا يكون ميميا ، وإلى ذلك أشار الناظم بقوله :

ونعتوا بمصدر كتيرا فالتزموا الإفراد والتذكيرا

(قالوا: هذا رجل عدل) بفتح العين (ورضا) بكسر الراء (وزور) بفتح الزاى (وفطر) بكسر الفاء ، والثلاثة الأول مصادر حقيقية ، والرابع اسم مصدر (٢) ، فإن فعله أفطر ، وهو كثير ، ومع كثرته يقتصر فيه على السماع ، فإن قلت : كيف صح أن يكون اسم المعنى نعتا للذات ؟ قلت : صح ذلك عند الكوفيين على التأويل بالمشتق اسم فاعل أو مفعول (أى عادل) اسم فاعل عدل (ومرضى) اسم مفعول رضى

⁽١) فائدة هذه الثروط ضبط ما سمع .

⁽۲) ژاد (پس) أو مزید ثلاثی نحو « جزاء و فاقا » .

(وزائر) اسم فاعل زار. (ومفطر) اسم فاعل أفطر. ويدل لهم ما جاء من ذلك مضافا إضافة غير معنوية نحو (مررت برجل هدِّك فلاً)، وشرعك أو وحسبك) فدل على لحظ معنى الصفة (وعند البصريين على تقدير مضاف أى ذو كذا، ولهذا التزم إفراده وتذكيره كما يلتزمان لو صرح بذو) وفروعه.

وقيل : لا تأويل ، ولا حذف مضاف ، بل على جعل العين نفس المعنى مجازا أو ادعاء، وفي الأشموني .

(تنبيهات) - الأول : وقوع المصدر نعتا وإن كان كثيرا لا يطرد كما لايطرد وقوعه حالا وإن كان أكثر من وقوعه نعتا .

وفى الصبان عند قول ابن مالك (وانعت بمشتق) :

(قوله وانعت بمشتق) المتبادر منه أنه يشترط في النعت كونه مشتقا أو مؤولا به ، وهو رأى الأكثرين ، وذهب جمع من المحققين كابن الحاجب إلى عدم آيالاشتراط وأن الضابط دلالته على معنى في متبوعه كالرجل الدال على الرجولية ، قاله الدماميني اله.

من الأقوال السابقة نقف على ما يأنى:

(۱) المحققون _ ومنهم ابن الحاجب _ لا يشترطون فى النعت الاشتقاق ، ولايؤولون النعت الحامد بالمشتق بل يكتفون بدلالته على معنى فى متبوعه ، فعلى مذهبهم يجوز النعت بالمصدر وإن لم يسمع ، لأن المصدر اسم معنى إذا وقع تعتا دل على معنى فى متبوعه قطعا .

(۲) الجمهور ـ ومعهم سيبويه ـ يؤولون المصدر المنعوت به بالمشنق أو بتقدير (ذو) أو بجعل المنعوت نفس المعنى مجازا .

(٣) الرضى ، وصاحب التصريح ، والأَشمونى : نصوا على أَن النعت بالمصدر كثير ، ولكنهم يقصرونه على السماع .

⁽١) هدك بمعنى حسبك وهو مدح وقيل : معناه أثقلك وصف محاسنه.

⁽١) قال سيبويه : (مررت برجل شرعك) ، شرعك : نعت له بكماله ويذه غيره .

وقد علق الصبان على قول الأشمونى : وقوع المصدر نعتا وإن كان كثيرا لا يطرد فقال : لا قوله لا يطرد) بل يقتصر فيه على ماسمع . . . ولى فى هذا المقام بحث : وهو أنهم كيف حكموا بعدم الاطراد مع أن وقوع المصدر نعتا أو حالا إما على المبالغة ، أو على المجاز بالحذف إن قدر المضاف ، أو على المجاز المرسل الذى علاقته التعلق إن أو المصدر باسم الفاعل ، أو باسم المفعول . وكل من الثلاثة مطرد ، كما صرح به علماء المعانى اللهم إلا أن يدعى اختلاف مذهبى النحاة وأهل المعانى ، أو أن المطرد عند أهل المعانى وقوع المصدر على أحد هذه الأوجه الثلاثة إذا كان غير نعت أو حال كأن يكون خبرا نحو (زيد عدل) فتدبر . ا ه .

ونقول : إذا كان كل من المبالغة ، والمجاز بالحذف ، والمجاز المرسل ، من عوامل الاتساع في اللغة العربية وهي مطردة عند علماء المعاني ، إذا كاست كذلك نعين الأخذ بها ورفض ما يدعى من التفرقة بين النحاة وعلماء المعاني ، وكذلك رفض التفرقة بين النعت والحال والخبر ، لأن الثلاثة داخلة في نعلن واحد ، هو الوصف .

يستنبط من هذا البحث أمور ثلاثة يمكن الا ستناد إليها كلها أو بعضها في الحكم باطراد النعت بالمصدر .

(أحدها) رأى المحققين ومنهم ابن الحاجب في عدم تأويل النعت الجامد بالمشتق والاكتفاء بدلالة النعت على معنى في المنعوت ، وفي النعت بالمصدر هذه الدلالة ..

(الثانى) كون النعت بالمصدر إما جاريا على سبيل المبالغة ، أو على المجاز بالحذف أو على المجاز المرسل .

(التالث) ورود النعت بالمصدر كثيرا ، كما صرح بذلك أئمة النحو ، والكثرة في اللغة مناط للقياس .

وبناء على هذه الأُمور مجتمعة أو مفترقة يقاسالنعت بالمصدر بالشروط التى ضبط بها ما سمع ، وهى ثلاثة : (أحدها) أن يكون بفردا مذكرا (والثانى) أن يكون مصدر ثلاثى أو بزنته ، ويقل فى غيره (الثالث) ألا يكون ميميا . والله أعلم .

⁽۱) قال ابن يعيش : إلا أن يكثر الوصف بالمصدر ، فيصير من حيز الصفات ، لغلبة الوصف به فبسوغ تثنيته وجمعة نحو قوله : (شهودي على ليلى عدول مقانع) أ ه . وصدر البيت (و بايعت ليل في الخلاء ولم يكن) وهو للبعيث المحاشمي .

خاتمــة(١)

فى شرح عبا رة ابن الحاجب التي وردت في صدر المذكرة

في شرح الكافية لعبد الرخمن الجامي (مخطوط) :

(ولا فصل) أى لا فرق (بين أن يكون النعت مشتقا أو غيره) في صحة وقوعه نعتا (إذا كان وضعه) أى وضع غير المشتق (لغرض المعنى) أى لغرض الدلالة على المعنى الواقع في المتبوع (عموما) أى في جميع الا ستعمال (مثل تميمي وذي مال) فإن التميمي يدل دائما على أن لذات ما نسبة إلى قبيلة تميم ، وذو ما يدل على أن ذاتاما صاحبة مال (أو خصوصا) في بعض الاستعمالات ، بأن يدل في بعض المواضع على حصول معنى لذات ما ، وحينئذ يجوز أن يقع نعتا ، وفي بعضها لا يدل على ذلك . في مثل هذا التركيب لا يصح جعله نعتا (مثل مررت برجل أى رجل) أى كامل في الرجولية ، فأى رجل باعتبار دلالته في مثل هذا التركيب على كمال الرجولية يصح أن يقع نعتا ، وفي مثل أي رجل عندك ؟ لا يدل على ذات مبهمة والرجل على ذات معينة ، وخصوصية الذات الرجل) فإن هذا يدل على ذات مبهمة والرجل على ذات معينة ، وخصوصية الذات المعينة بمنزلة معنى حاصل في الذات المبهمة ، فلهذا صح أن يقع الرجل صفة لهذا ، وفي المواضع الأخرى التي لا يدل (أي الرجل) على هذا المعين لا يصح أن يقع صفة ، وذهب بعضهم إلى أن الرجل بدل من اسم الإشارة وبعضهم إلى أنه عطف بيان .

^(*) مذكرة قدمها للاستاذ الشسيخ عطيةالصوالحي عضو اللجنة .

٨ – وتوع المصدر حالا

« ورد عن العرب جملة من الثراكيب وقع المصدرُ المُنكَّرُ فيها حالاً ، من مثلِ قولهم : قتلته صَبْرًا ، ولقيته بغتةً ، وفَجْأَةً ، وكلمته مشافهةً . . . الخ .

وقد أَجاز النحاة أن يكون المصدر في هذه المُثلِ ونحوها حالا ، ولكنهم اختلفوا في جواز القياس على ذلك :

فبعضهم أَجاز مطلقاً ، وبعضهم منع مطلقا ، وبعضهم أَجاز فيما إذا كان المصدر نوعا من عامله ، وبعضهم حصره في مواضع محددة ورد السماع بها .

وترى اللجنة جواز وقوع المصدر حالا ، وجواز القياس على ماسمع منه مطلقا ، اتباعا لمن رأى ذلك من العلماء القدامي » .

م صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الصابعة والثلاثين ، وبالحلسة الثالثة والعشراين من جلسات المجلس في الدورة تفسمها . وفيها يلي البيان الحاص بالموضوح :

⁻ ناقشت اللجنة نى و توع المصدر حالا ، واستمعت إلى مذكرة استخاصها الأستاذ فتحى جمعة أمين سر اللجنة من تعابيق الإستاذ الشيخ محمد محيى الدين عبد الحميد على كلام ابن هشام فى المسألة ، وذلك فى تحقيق الأستاذ لكتاب « أوضح المسالك » .

ـ ومع هذا المذكرة المشار إليها :

وقوع المصدر حالا '''

المصدر إما معرفة ، وإما نكرة ، ومجيءُ الحال من المعرفة قليل . ومن أمثلته : أرسلها العراك ، وجاء وحده .

أَمَا النَّكَرَةُ فَيَكَثُرُ مَجَيَّتُهُ حَالًا ، وَذَلْكُ نَحُو : طَلَعَ بَغْتَةً ، وَجَاءَ رَكَضًا .

وقد ورد عن العرب جملة صالحة من الكلام المماثل لهذا التركيب ، فقالوا : «قتلته صبرا ، وأتيته ركضا ومشيا وعدواً ، ولقيته فجأة وكفاحا وعيانا ، وكلمته مشافهة وأخذت عن فلان سماعا . وقال تعالى : (ثم ادعهنَّ يأتينك سعيًا) ، وقال سبحانه : (ينفقون أموالهم سرًا وعلانية) وقال : (إنى دعوتهم جهارًا) .

وللعلماءِ هذا خلافان :

الأُول : في إعراب المصدر في مثل هذا الأُسلوب.

الثانى: في قياسيته.

أما الإعراب فقد كان لهم فيه أقوال كثيرة نجتزىءُ منها بأربعة أقوال .

الأول ـ وهو مذهب سيبويه وجمهور البصريين ـ: أن المصدر المنكر نفسه حال مؤول بوصف مناسب . وحجتهم في ذلك من وجهين :

- (۱) مابين الحال والخبر والنعت من وشيج القرابة ، فكما يكون الخبر بكثرة مصدرًا منكرا وكذلك النعت لا ينكر أن يكون الحال مصدرا .
- (ب) أن المصدر والاديم المشتق «يتعاقبان» ، فيقع كل منهما ..وقع صاحبه وذلك نحو قولهم في المفعول المطلق : قم قائمًا ، والمقام للمصدر .

الثانى _ وهو للأخفش والمبرد _: أن هذا المصدر المنكر مفعول _ مطلق لفعل محذوف، جملته هى التى تقع حالا ، فسأويل طلع زيد بغتة : طلع وبغت بغتة .

⁽١) عن تعليق الأستاذ الشيخ محمد محيي الدين عبد الحمهد – عضو اللجنة – في تحقيقه لكتاب ابن هشام (أوضح المسالك) .

الثالث _ وقد نحله أبو على الفارسي من المذهب السابق _ أن المصدر مفعول مطلق عامله وصف هو الحال . فقتلته صبرا على تأويل : قتلنه صابرا صبرا .

الرابع - وهو قول الكوفيين - أنه مفعول مطلق مبين لنوع عامله ، ولا حذف عندهم ، لأن العامل هو ما تقدم من فعل أو وصف ، فتأويل «جاء ركضاً » : ركض ركضا على حد : «أحببته مقة ، وشنئته بغضا » . وكأنهم لم يرووا من هذا الأسلوب إلا ماكان المصدر فيه نوعا من أنواع العامل ، كالصبر مع القتل ، والركض مع السير أو مع المجيء ، ولذلك ذكروا أن المصدر يكون مفعولا مطلقا مبينا لنوع العامل على نحو ما هو معروف هنا لك .

والحاصل أن الأَقوال ثلاثة :

- (١) أن المصدر «المنكر » هو الحال .
- (٢) أن العامل المحذوف ـ جملة أو وصفا ـ هو الحال .
 - (٣) أن المصدر مفعول مطلق مبين لنوع العامل .

الخلاف الثانى : في « القياسية » ولهم فيها أربعة مذاهب .

الأول _ وهو قول سيبويه _ أنه لا يجوز القياس على ما سُمع من ذلك على الرغم من كثرته ، إذ الحال وصف لصاحبها ، والأصل في الوصف أن يكون مشتقا . . وعنده أن ما جاء على خلاف الأصل يقتصر فيه على ما سمع منه .

الثانى _ وينسب إلى أبى العباس المبرد _ أنه يجوز القياس على ما ورد منه مطلقا دون تفرقة بين أن يكون المصدر نوعا من أنواع عامله نحو: «كلمته مُشافَهَةً » وألا يكون كذلك نحو: «جاء بكاء».

الثالث _ وهو المشهور فيما يروى من آراء المبرد _ أنه يجوز لو كان المصدر نوعا من أنواع عامله ، وإلا فلا .

قال الرضى : «ثم اعلم أنه لا قياس فى شيءٍ من المصدر الواقع حالا ، بل يقتصر على ما سمع منه ، نحو : قتلته صبرا . . والمبرد يستعمل القياس فى المصدر الواقع حالا ، إذا كان من أنواع ناصبه ، نحو : أثانا رجلة وسرعة وبطثا ونحو ذلك .

وأما ما ليس من تقسياته وأنواعه فلا خلاف أنه ليس بقياسي ، فلا يقال : جاء ضحكا وبكاء ، ونحو ذلك ، لعدم السماع . » اه .

الرابع : هو ما اختاره صاحب الألفية ـ وحاصله ، أنه يجوز القياس في ثلاثة مواضع ورد السماع بها :

الموضع الأول : أن يكون المصدر المنصوب واقعا بعد خبر مقترن بأل الدالة على الكمال . وقد سمع من هذا قولهم : « أنت الرجل علما » فيجوز لك أن تقول : « أنت الرجل أدبا وحلما ونبلا وشجاعة . و « أنت الصديق إخلاصا ووفاء وتضحية » . وأن تقول : « أنت العالم تحقيقا ودقة نظر ، وطول صبر ، وأناة » .

وعن الخليل أن المصدر المنصوب في هذا المثال حال . وذكر أحمد بن يحبِّي ثعلب أنه مفعول مطلق .

الموضع الثانى : أن يكون المصدر واقعا بعد خبر شبه مبتدؤه به ، وقد سمع منه قولهم : « هو زهير شعراً » . . وعلى جواز القياس لك أن تقول : « أنت حاتم جُوداً ، وأنت على شجاعةً . . إلخ » ومن النحاة من يعرب المصدر في هذا النوع تمييزا ، وقد استظهره أبو حيّان .

الموضع الثالث: أن يقع المصدر بعد «أما » الشرطية ، وسمع منه قولهم: «أما عِلْماً فعالم » ، وعلى جواز القياس تقول: «أما ثراء فثرى » ، و «أما نزاهة فنزيه ، وأما شجاعة فشجاع » إلخ .

هذا والقول بأن انتصاب المصدر المنكر هنا على الحال هو قول سيبويه وجمهور البصريين وذهب الأخفش إلى أن هذا المصدر مفعول مطلق منصوب بالاسم المشتق الواقع بعده .

والكوفيون على أنه مفعول به لفعل الشرط الذى نابت عنه « أما » . ويجب ـ على قولهم ـ تقدير فعل الشرط متعديا ، وهو الذى نابت عنه « أما » .

فنحو: «أمّا عِلمًا فعالم » يكون تقديره: « مهما تذكر علما فالمذكرر عالم ». وقد طردوا الباب فأجازوا الحكم فيا إذا كان ما بعد «أما » مصدرا معرفا ، أو اسم جنس غير مصدر ، نحو: «أما العبيد فذو عبيد ».

وخلاصة الأمر كله في مسأَّلة «القياسية » أن الأقوال أربعة :

- ١ ـ قول لا يجيز القياس ، بل يقتصر على المسموع .
- ٢ ــ قول يجيز مطلقا : سواء أكان المصدر نوعا من أنواع العامل ، أم لم يكن .
- ٣ ـ قرل يجيز القياس فيما إذا كان المصدر نوعا من عامله . ويمنعه إذا لم يكن .
 - ٤ ــ قول يحصر الجواز في ثلاثة مواضع ورد السماع بها .

وبعد.

فهذه هي أقوال العلماء في المصدر المنكر يقع حالاً من حيث إعرابه وجواز القياس على ما سمع منه .

ولعل فيها ما نعتمد عليه في إجازة وقوع المصدر حالا ، وفي جواز القياس على المسموع منه مطلقا.

وبالله التوفيق ،

جواز دخول « أل » على «غير » و اكتسابها التعريف بدخول « أل » وبالإضافة إلى معرفة

« تختار اللجنة - وفاقا لجماعة من العلماء - أن كلمة « غير » إذا وقعت بين ضِدَّيْنِ ، لاقسيم لهمًا ، تتعرف بإضافتها إلى الثاني منهما إذا كان معرفة .

وإذا كانت « أَل » تقع في الكلام معاقبة ، فإنه يجوز دخول « أَل » على « غير » فتفيدها التعريف في مثل الحالة التي تعرفت فيها بالإضافة ، إذا فامت قرينة على التعيين » .

٣ - ومع هذا :

^{*} صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الحامسة والثلاثين ، وفيها يلى البيان الحاص بالموضوع :

١ - عرضت على المجلس مصطلحات وردت فيها «غير» داخلة عليها «أل» ، ومن أمثلة ذلك ما جاء فى الجلسة المنهة للعشرين والحادية والعشرين والثانية والعشرين والثائثة والعشرين من الدورة الرابعة والثلاثين . وثارت المناقشة فى ذلك ، فأحيل الموضوع الى لجنة الأصول .

٢ – وكان نما دار من الآراء في المجلس ما يأتي .

أن ﴿ أَلَ ﴾ لاتدخل على ﴿ غيرٍ ﴾ .

أنها قد تدخل عليها أل ، و لا تفيد التعريف .

أنها لا تكتسب التعريف بالإضافة أو غيرها إلا في حالة و احدة ، هي وقوعها بين معرفتين متضادتين مثل قوله تعالى « . . . غير المغضوب عليهم » و بعضهم لايري إنها مع ذلك تكتسب تعريفا .

⁻ أن صاحب المصباح نص على أن بعضهم اجترأ فأدخل عليها الألف واللام لأنها لما شابهت المعرفة بإضافتها إلى المعرفة جاز أن يدخلها ما يعاقب الإضافة » ، و يمكن الرد على هذا بأن الإضافة ليست التعريف بل التخصيص والألف واللام لاتفيد تخصيصا ، فلا تعاقب إضافة التخصيص .

⁽أ) مذكرة للأستاذ الدكتور الشيخ عبد الرحمن تاج ، وعنوانها : « القول فى غير وحكم إضافتها إلى المعرفة ، ودخول « أل » عليها » .

⁽ب) مذكرة للأستاذ الشيخ عطية الصوالحي ، وعنو انها : «حول تعريف كلمة «غير» والاستثناء بها» (وهي مشتركة بين هذا الموضوع وموضوع الاستثناء بغير ، وهو في هذه المجموعة ومعه المذكرة المشار إلمها).

القول فى «غير » وحكم إضافتها إلى المعرفة ودخول أل عليها"

الكلام في «غير » في مقامين:

(الأول) في إضافتها إلى المعرفة : هل تسوغ وقوعها صفة لمعرفة ؟ وهل تكسيها هذه الإضافة تعريفا ؟

(الثاني) في دخول الألف واللام عليها : هل هو جائز ؟

وإذا كان جائزا فهل تكتسب به تعريفا ؟

أما عن الشق الأول من المقام الأولد - وهو إضافة «غير » إلى معرفة هل تسوغ وقوعها صفة لمعرفة - فإنا نسوق في ذلك أهم ماقاله العلماء أهل الشأن ، مما يتبين منه قوة اتجاههم إلى جواز ذلك ، حتى مع افتراض أن إضافة «غير » إلى المعرفة لاتكسبها تعريفا .

١ _ جاء في المصباح المنير مانصه : « وغير » يكون وصفا للنكرة ، تقول : جاءني رجل غيرك .

وووله تعالى: ﴿ غير المغضوب عليهم ﴾ إنما وصف بها المعرفة لأنها أشبهت المعرفة بإضافتها إلى المعرفة ، فعوملت معاملتها ، ووصف بها المعرفة » ا ه .

٢ _ وجاء في القاموس وشرحه مانصه : ولا تتعرف « غير » بالإضافة لشدة إبهامها ثم قال : « وإذا وقعت بين ضدين كغير المغضوب عليهم ، ضعف إبهامها أو زال » .

٣ ـ وقال الزمخشرى فى الكشاف: ﴿ غير المغضوب عليهم ﴾ بدل من ﴿ الذين أنعمت عليهم ﴾ على معنى أن المنعم عليهم هم الذين سلموا من غضب الله والضلال ، أو صفة على معنى أنهم جمعوا بين النعمة المطلقة وهى نعمة الإيمان وبين السلامة من غضب الله والضلال .
 ثم قال :

^(*) بحث لفضيلة الدكتور الشيخ عبد الرحمن تاج _ عضو اللجنة .

« فإن قلت » : كيف صح أن يقع « غير » صفة للمعرفة وهو لايتعرف وإن أضيف إلى المعارف ؟

« قلت » : ﴿ الذين أَتعمت عليهم ﴾ لا توقيت فيه (أى لاتعيين) ، كقوله : * ولقد أمر على اللتيم يسبّي **

ثم قال : ولأن المغضوب عليهم والضالين خلاف المنعم عليهم ، فليس في « غير » إذا الإبهام الذي يأبي عليه أن يتعرف » ا ه .

٤ - وجاء في شرح الأشموني قوله: «تنبيهات: «الأول» أصل «غير» أن يوصف بها إما نكرة ، نحو ﴿ صالحا غير الذي كنا نعمل ﴾ أو شبهها نحو ﴿ غير المغضوب عليهم ﴾ فإن « الذين » جنس لأقوام بأعيانهم . وأيضا فهي إذا وقعت بين ضدين ضعف إبهامها (٣) اه.

ومعنى هذا _ كما حرره الصبان فى حاشيته _ أن كلمة «غير» فى وقوعها صفة لمعرفة شبيهة بالنكرة فى الإبهام ، كاسم الموصول فى قوله تعالى : ﴿ صراط الذين أنعمت عليهم غير المغضوب عليهم ﴾ يراعى أحد أمرين لتصحيح الوصفية :

(الأول،) تقريب الموصول الذي هو مبهم باعتبار عينه إلى النكرة التي الهي في أصلها متوغلة في الإبهام ، فيتطابق الصفة والموصوف في مطلق تنكير ، ويكون الكلام من وصف النكرة بنكرة ، من حيث إن الموصوف نكرة في المعنى . وحاصل هذا الوجه هو التأويل بتقريب الموصوف إلى الصفة .

(الثانى) تقريب الصفة إلى الموصوف ليتطابقا فى مطلق تعريف: وذلك أن كلمة «غير» – وإن كانت فى أصلها متوغلة فى الإبهام – قد ضعف إبهامها وخف بوقوعها بين ضدين ، وبذلك تشبه المعرفة شبها يصحح وقوعها صفة لها ، ولا يدعى فى ذلك أنها تصير معرفة بالفعل ، لكن ذلك الشبه – كما قلنا – كاف فى التقريب بينها وبين المؤصوف المعرفة فيصح وقوعها صفة له (3) .

⁽١) أى فان المراد على لئيم غير ممين من ذلك الجنس ، أى على واحد أى واحد من جنس اللَّنام .

⁽٢) تفسير الكشاف ج ١ ص ٥٥، ٢٥.

⁽٣) شرح الأشمونى على الألفية باب الاستثناء ج ٢ ص ١١٩ الحلم.

⁽٤) حاشية الصبان على الأشمونى ج ٢ ص ١١٩ الحلبي .

هذا مايتعلق بالشق الأول من المقام الأول .

أما الشق الثانى منه وهو : إضافة «غير » إلى المعرفة : هل نكسبها تعريفا . فقد جرى فيه خلاف بين العلماء على ثلاثة أقوال :

(الأَول) أنها لا تتعرف مطلفا بهذه الإِضافة ، قالوا : لأنها متوغلة فى الإبهام وذلك أنه إذا أضيف «غير » حتى إلى أعرف المعارف وهو الضمير أو العلم – على اختلاف الرأيين فى ذلك – وقيل : غيرى وغيرك ، وغير زيد ، فإنه يشمل من عدا المضاف إليه على الشيوع لأن أى واحد ممن عدا هذا المضاف إليه المعين يقال إنه غيره ، فلا يكتسب بتلك الإضافة تعيينا .

وهذا قول ضعيف ، وسنده واه كذلك ، وذلك أنه إذا كانت « أغير » فى ذاتها متوغلة فى الإبهام فقد تكون معها قرينة حاليه أو مقالية تدل على أن المراد مغاير معهود ، وبذلك ينتنى الإبهام والشيوع ، وينصرف ذلك المضاف إلى معين ، وهو ذلك المعهود .

وكذلك إذا دلت القرينة على أن المراد كل مغاير لذلك المضاف إليه ، فإنه لا يكون فى ذلك أيضا شيوع ولا إبهام .

فقول حسان بن ثابت «رضى الله عنه » فما نسب إليه :

أتانا فلم نعدل سواه بغيره نبى بدا فى ظلمة الليل هاديا (١)

قد أضيف فيه (غير) إلى الضمير الذي يرجع إلى الرسول صلى الله عليه وسلم، ولم يرد «حسان» بكلمة «غير» غيرا معينا، وليس هذاك دليل على تعين في ذلك بعهدية أو غيرها.

لكنه أراد - من غير شك - كل من عدا الرسول صلى الله عليه وملم من ساثر الناس وكما أنه لا شيوع ولا إبهام في « غير » إذا أريد به مغاير معين ، كذلك لاشيوع ولا إبهام فيه في بيت «حسان» ، من حيث إنه أراد به العموم والإستغراق .

⁽۱) هذا البيت أورده ابن هشام منسوبا لحسان بن ثابت في كتاب « المغني » المطبوع مع حاشية الدسوقى في محث «غير » ج ۱ ص ۲٤٠ .

فإذا كائت إضافة كلمة «غير »هذه إلى الضمير لا تكسبها تعريفا ، أى لا تكون بها دالة على شخص معين أو أشخاص معينين فإنه ليس فيها – مع ذلك – شئ من الشيوع والإبهام الذى يلازم النكرات المحضة .

هذا ما يتعلق ببيت «حسان» من ناحية ما اشتمل عليه من إضافة «غير» إلى الضمير، وما لهذه الإضافة من الأثر لكنه من ناحية أخرى قد اشتمل على شي يسترعى النظر ويوجب التأمل .:

ذلك أنه قد جمع فيه بين «سوى» و «غير» جمعا غريبا عمى به التركيب وصار شبيها بالأَلغاز .

هو يقول : «أَتانا فلم نعدل سواه بنغيره» ، فماذا يريد بهذا ؟

إذا كان السوى «هو الغير» فهل يتحصل من هذا القول شيء له معنى ؟

إنه يقصد مدح الرسول صلى الله عليه وسلم فيقول: «لم نعدل سواه بغيره ، وأغلب الظن أنه يريد أن يقول: «لم نعدل به غيره »أو «لم نعد له بغيره» ، فهل الأمر كذلك ؟ وهل هناك سبيل أن يستخلص هذا المعنى من عبارة: «لم نعدل (سواه) بغيره» وهى التى ظاهرها: لم نعدل سواه بسواه أو لم نعدل غيره بغيره ؟

إنه لا سبيل مطلقا إلى استخلاص ذلك المعنى من تلك العبارة مادام .(السوى) فيها هو بمعنى « الغير » .

أما إذا كان له معنى آخر فقد يكون في ذلك حل المسأَّلة وإزالة ما فيها من إشكال .

وهنا نقول : أن كلمة «سبوى» معهود أنها فى اللغة بمعنى «غير» ولكنه ورد أيضا أنها تستعمل بمعنى العدل ، فنى القاموس : «والسواء العدل والوسط والغير كالسوى بالكسر والضم فى الكل » .

وعلى هذا يكون قول حسان «فلم نعدل سواه بغيره »معناه : « لم نعدل عدله بغيره » أى بعدل غيره ، ولم نسو بين عدله وعدل غيره . وجذا يتضح المعنى ، ويزول الإشكال

ثم ينقل لنا « ابن منظور » معنى آخر للسوى يستقيم به بيت حسان أيضا :

فنى اللسمان : «قال أبو منصور: «وسوى» بالقصر يكون بمعنيين ، يكون بمعنى نفس الشيء ، ويكون بمعنى « غير » .

وفيه أيضا : «وسوى الشيء نفسه ، وقال الأعشى :

تجانف عن جل اليمامة ثاقتي وما عدلت من أهله___ بسوائكا

قال : ولسوائكا ، يريد بك نفسك » . اه أى ما سوت بك أحدا من أهلها . وعلى هذا يقال بالمد أيضا للدلالة على الشي نفسه . وقوله : «ولسوائكا » يشير به إلى أن البيت روى برواية أخرى أوردها ابن منظور أيضا هكذا :

تجانف عن « جَوِّ » اليمامة ناقتي وما عدلت عن أهلها لسوائكا (١)

وكلمة «سوائكا» في هذه الرواية الثانية تكون بمعنى «غير» ، والمعنى : وما عدات أى ما مالت ـ عن أهلها لأحد غيرك (٢)».

تجانف عن « جل » اليمامة ناقى وما قصدت من أهلها لسوائكا وهو عمنى ما جاء فى الرواية الثانية .

فإنى -- وإن عنفتمونى -- لقائل _ فدى لرسول الله أهلى وماليا أطعناه لم نعد له فينا بغيره شهابا لنا فى ظلمة الليل هاديا

لم يجمع فى هذا البيت بين « سوى » و « غير » كما جمع فى البيت المنسوب « لحسان » ، لكنه – فيها و واء ذلك – لايخالفه فى شيء كبير ، و لذلك لاندرى هل هذا من توافق الخواطر ؟ أو هو من تأثر أحد الشاعرين بصاحبه ؟ أو أن ذلك شعر شاعر واحد قد اختلفت فيه رواية البيت ذلك الاختلاف البسيط ؟

⁽۱) « جو. » هوالإسم القديم لبلدة « البيامة » ، ، هي عاصمة الإقليم المسمى بهذا الإسم : « اليمامة » والكملمة التي تقابلها في الرواية الأولى هي كلمة « جل » بمعنى أغاب وأكثر ، والمراد أغلب أهل اليمامة وأكثر هم .

هذا – و البيت قد أثبت في الديوان في طبغته المصرية هكذا :

 ⁽٢) قد عرضنا لهذه الناحية النائية في بيت « حسان » لأننا أردنا تجلية معنى البيت، فإنه لايحسن الاستشهاد
 بثيء من القول إلا إذا كان مستقيما على أصول اللغة حتى يكون له معنى مفهوم .

هذا ب ونما يلاحظ أن ذلك البيت المنسوب « لحسان » قد روى بيت بروحه ومعناه ، ومن بحره وقافيته ، في قطعة شعرية « لعبد الله بن رواحة » ، وقيل إنها لكعب بن مالك ، أوردتها كتب السيرة والتاريخ ، كسيرة « ابن اسحاق » و « سيرة ابن هشام » ، والبداية والنهاية « لابن كثير » ، فيما كتب عن غزوة بدر الآخرة » . وفيها يقول الشاعر :

(القول الثانى) «أنها تتعرف بالإضافة مطلقا، وهذا ضعيف أيضا ، لأنها فى ذاتها متوغلة فى الإبهام ، لا ينازع فى ذلك أحد ، فإذا لم تكن هناك قريئة تدل على أن المراد «بغير» مغاير معهود، أو كل مغاير ، فإنها تكون باقية على أصلها من الإبهام فلا نعرفها الإضافة .

(القول الثالث) يذهب إلى التفصيل ويأخذ بالتوسط بين القولين الأولين ، وهو المختار المصرح به فى : التوضيح والتصريح وفى شرح الكافية ، وكذا فى شرح التسهيل واعتمد عليه الأشمونى ، وحاصله أن الإضافة فى ذاتها لاتفيد تعريفا إنما التعريف فى ذلك يستفاد معونة القرائن التى تدل على المغايرة الخاصة ، كما سيتبين .

١ ـ جاء في التوضيح وشرحه مايلي : « والإضافة على ثلاثة أنواع » :

وونوع » يقيد تخصيص المضاف دون تعريفه، وضابطه أن يكون المضاف متوخلا في الإيهام كغير ومثل ، إذا أريد بهما مطلق الماثلة والمغايرة لا كمالهما من كل وجه .

ثم قال الشارح: قال أبو البقاء: إذا أريد «بغير» المغايرة من كل وجه تعرفت بالإضافة ، كقولك: « هذه الحركة غير السكون»: وإن أريد بها غير ذلك لم تتعرف لأن المغايرة بين الشيئين لا تخص وجها بعينه .اه (۱)

۲ ـ وجاء مثل هذا في ﴿ المفصل ﴾ للزمخشري وشرح ابن يعيش (٢)

٣ ـ وجاء في شرح الكافية ـ كما نقله الأشموني ـ مع شيّ من التصرف: « ان إضافة . « غير » أو « مثل » أو « شبه » إلى معرفة لاتزيل إبهامه إلا بـأمر خارج عن الإضافة . كوةوع

⁽۱) التوضيح لابن هشام وشرحه ، باب الإضافة ج ۲ ص ۲۲ ، ۲۷ أما النوع الثالث فهو الذي قال فيه بعد ذلك : « ونوع » لا يقيد شيئا من ذلك ، وضابطه أن يكون المضاف صيغة تشبه المضارع في كونها مرادا بها الحال أو الاستقبال. . . `قال : والدليل على أنها لاتفيد تخصيصا أن أصل قولك : «ضارب زيد» «ضارب زيد» «ضارب زيد» « ضارب زيد» « ضارب

⁽۲) ج ۲ ص ۱۲۵ ، ۱۲۹ .

«غير » بين ضدين ، كما فى قوله تعالى : (صراط الذين أنعمت عليهم غير المغضوب عليهم) قال : لأن بوقوع «غير » بين ضدين يرنفع إبهامه لأن جهة المغايرة تتعين بخلاف خلوها من ذلك ، كقولك : «مررت برجل غيرك» ثم قال : وكذا «مثل» إذا أضيف إلى معرفة دون قرينة تشعر بمماثلة خاصة ، فإن الإضافة لا تعرفه ولا تزيل إبهامه ، فإن أضيف إلى معرفة وقارنه ما يشعر بمماثلة خاصة ، تعرف اه (١)

3 - وفى شرح التسهيل ما يلى: وقد يعنى «بغير ومثل» مغايرة خاصة ومماثلة خاصة ، فيحكم بتعريفهما ، قال : وأكثر ما يكون ذلك فى «غير» إذا وقع بين متضادين .

قال الأشموني بعد ما تقدم: وهذا الذي قرر في «غير» هو مذهب ابن السراج والسيراني لكن يشكل عليه نحو قوله تعالى: ﴿ صالحا غير الذي كذا نعمل ﴾ فإن «غير» قد وقعت فيه بين ضدين ولم تتعرف بالإضافة لأنها وصف للنكرة. اه

وهو إشكال ضعيف أجاب عنه الصبان بأن «غير» حينئذ ليست صفة للنكرة ، بل هي بدل منها ، كما صرح بذلك الشيخ يس وغيره » .

إلى هنا تم ما يتعلق بالمقام الأول ، وهو إضافة «غير» إلى المعرفة وعرفنا منه أن الرأى الراجع في ذلك :

١ ـ أن إضافتها إلى المعرفة تسوغ وقوعها صفة للمعرفة فى مثل الآية الكريمة من سورة الفاتحة : ﴿ صراط الذين أنعمت عليهم غير المغضوب عليهم ﴾ حتى على القول بأن هذه الإضافة لا تكسبها تعريفا .

٧ ـ وأن الراجح أيضا أن إضافتها إلى المعرفة تكنسها تعريفا إذا كانت هناك قرينة تدل على أن المراد مغايرة خاصة .

⁽١) شرح الأشموني على الألفية في باب الإضافة ج ٢ ص ١٨٤.

⁽٢) شرح الأشوق على الألفية في باب الإضافة ج ٢ ص ١٨٤.

⁽٣) شرح الأشمون على الألفية في باب الإضافة ج ٢ ص ١٨٤ .

أما ما يتعلق بالمقام الثانى – وهو الخاص بدخول «أل» على «غير» وما قد يفيده من تعريف ، فالقول فيه أنه محل خلاف أيضا بين العلماء ، وأن فيه ثلاثة أقوال كذلك . احقول بمنع دخولها عليها .

٢ - وقول بجواز دخولها عليها لكنها لا تكسبها تعريفا . وقول ثالث بجواز دخولها
 عليها ، وأنها تكسبها التعريف .
 (فالقول الأول) بؤخذ :

(1) مما حكاه الصبان عن «السيد الجرجاني» في حواشي الكشاف « أنه قال إن «غيرا» لا تدخل عليها «أل» إلا في كلام المولدين (١)»

(ب) ومما فى المصباح المنير ، ونصه : «وغير» يكون وصفا للنكرة «تقول « جاءنى رجل غيرك » .

وقوله تعالى: ﴿غير المغضوب عليهم ﴾ إنما وصف بها المعرفة لأنها أشبهت المعرفة بإضافتها إلى المعرفة ، قال : ومن هنا اجترأ بعضهم فأدخل عليها الألف واللام ، لأنها لماشابهت المعرفة بإضافتها إلى المعرفة جاز أن يدخلها ما يعاقب الإضافة ، وهو الألف واللام .

ثم قال : «ولك أن تمنع الاستدلال وتقول: الإضافة هذا ليست للتعريف ، بل للتخصيص ، والألف واللام لا تفيد تخصيصا ، فلا تعاقب إضافة التخصيص، مثل «سوى وحسب» فإنه يضاف للتخصيص ولا تدخله الألف واللام اه»

وهذا يفيد أنه يميل إلى القول بأنه لا يجوز دخول الألف واللام على «غير».

(ج) ويؤخذ أيضا مما حكاه صاحب التاج «إذ كتب على قول المصنف»:

ولا تتعرف «غير» بالإضافة لشدة إبهامها مانصه : ونقل « النووى» في تهذيب
الأسماء واللغات» عن ابن أبي الحسين «في شامله» : منع قوم دخول

⁽١) حاشية الصيان على الأشموني باب الإضافة ح ٢ ص ١٨٥.

الألف واللام على اغير ، و «كل » و « بعض » لأنها لا تتعرُف بالإضافة ، فلا تشعرف باللام ال : وعندى لا مانع من ذلك لأن اللام ليست قيها للتعريف ، ولكنها اللام المعاقبة للإضافة نحو قوله تعالى : ﴿ فَإِنَ اللَّهِ مَا اللَّهِ مَا أَى مَأُواه . اه .

هذا وكما أنهذا الذى نقله «النووى» عن «صاحب الشامل» يدل على أن هناك من يقول عنم عنم دخول الألف واللام على «غير »هو يدل أيضا على أن هناك من يقول بجواز دخولها عليها، لكنها لا تكسبها تعريفا وإنما هى المعاقبة للإضافة التي يمكن أن تفيد التخصيص ، وهذا هو القول الثاني إذا :

(القول الثاني) هو أنه يجوز دخول «أل ، على «غير ، ولكنها لا تفيد التعرّيف.

(القول الثالث) أنه يجوز دخولها عليها وأنها تكسبها تعريفا .

وهذا هو ما صرح به فى تنمة عبارة الشامل «التى نقلها النووى» فى تهذيب الأسماء واللغات «وذكرها صاحب التاج» ونصها : «وعندى لا مانع من ذلك (أى من دخول الألف واللام على «غير وأخواتها » لأن اللام ليست فيها للتعريف ولكنها اللام المعاقبة للإضافة ، نحو قوله تعالى : ﴿ فَانَ الجنة هَى المَّاوَى ﴾ أى مأواه .

شم قال : «على أن «غيرا» قد تتعرف بالإضافة في بعض المواضع أي فتكون اللام التي تدخل عليها مفيدة تعريفا أيضا .

هذا هو القول الراجح المختار في موضوع دخول «أَل » على «غير» أَنه يجوز دخولها عليها ، وأَن ذلك يكسبها تعريفا ؛ وذلك من وجهين :

(الأول)أن «أل مساوقة للإضافة ،فحكمها حكمها في المنع والجواز . حتى إن من يرى أن «غيرا» لا تتعرف بالإضافة يقول : إنها لا تتعرف أيضا بالألف واللام ، لأن المانع من تعريفها بالألف واللام (۱۱) .

⁽١) حاشية الصبان على الأشموني ج ٢ ص ١٨٥.

فإذا كان الرأى الراجح في «غير » على ما قدمناه في المقام الأول أن إضافتها إلى المعرفة قد تكسبها تعريفا بمعونة القرائن ،فيلزم القول بأندخول «أل » عليها قد يكسبها مثل هذا التعريف .

(الأمراكانى) أنه فد تصاحب «أل » قرينة تدل على العهد ، قلا يكون مدلول «غير» معها حينتذ هو مطلق مغايرة ، وإنما يكون المراد مغايرة خاصة معهودا صاحبها . وإذا يكون دخول «أل » عليها مكسبا إياها تعريفا من غير شك .

ولنضرب لذلك مثلا من الواقع :

وقع خلاف فى الرأى بين شخصين فى مسألة ، وجرت بينهما فيها مناقشات ومحاورات شهدها وعلم بها ناس بمن يعنيهم الأمر ، كانوا يحسنون الاستهاع لما يجرى من حوار ، وكان يهمهم أن يقفوا على ما ينتهى اليه الأمر فيه فإذا قال صاحب الحجة التوية الراجحة فى هذا الخلاف: هذا قولى ،وهذه دعواى ،وهذه حجى بينة واضحة : أما ما يدعيه «الغير» أو ما يدعيه «البعض» فليس شيئا يعول عليه وليس له سند صحيح – إذا قال هذا فهل يشك أحد بمن سمعوا بذلك الخلاف أو شهدوا بعض وقائعه فى أن المراد بذلك «الغير» أو ذلك «البعض» شخص معين ، هو ذلك الذى كان يعاند صاحب الحق القوى الغالب ، ويجادله بالباطل من غير أن يعتمد على حجة أو بينة ؟

إنه هو ذلك الشخص المعهود ؛ وقد عينته القرائن التي صارت بها «أل» للعهد . والله أعلم .

م إ _ إدخال «أل» على العدد المضاف دون المضاف إليه (*)

« يجوز إدخال « أَل » على العدد المضاف دون المضاف إليه ، مثل الخمسة كتب ، والمائة صفحة ، والثلاثمائة دينار ، والألف كتاب ، استئناسا بورود مثله فى الحديث ، كما فى صحيح البخارى، وبإجازة بعض النحاة لذلك كابن عصفور ، وإن عده الشهاب الخفاجى قبيحا . »

^{*} صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة التاسعة والثلاثين ، وبالحسلة الحامسة والعشرين من جلسات المجلس في الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

⁻ عرض على اللجنة أن من الشائع على أقلام الكاتبين مثلقو لهم : الخمسة أقلام ، والماثة كلمة ، والثلاثمائة ورقة و الألف كتاب ، وأن نقاد اللغة يخطئون الكتاب فى ذلك ، إذ يوجبون فى مثل هذه العبارات تمريف المضاف إليه دوّن العدد المضاف ، أو تعريفهما معا بالألف واللام .

وقدم الأستاذ محمد شوقى أمين مذكرة فى هذا الموضوع ، عرض فيها أقوال النحاة والنقاد اللغويين فى القديموا لحديث كما ذكر فيها ورود مثل هذا الأسلوب فى صحيح البخارى وتعليل ﴿ ابن مالك ﴾ له ، وأن «ابن عصفور» حكى جوازه.

⁻ و رجعت اللجنة إلى محاضر مجلس الدورة الجادية و العشرين ، إذ عرض فيها هذا الموضوع ، يولم تر الأغلبية في المجلس يومئذ الموافقة على الإجازة .

ومع هذا :

مذكرة الأستاذ محمد شوق أمين ، وعنو أنها ؛

[«] تعريف العدد المضاف نحو الحمسة أقلام ، و المائة كلمة ، و الثلاثمائة و رقة ، و الألف كتاب » .

تعريف العدد المضاف

نحو: الخمسة أقلام ، والمائة كلمة ، والثلاثمائة ورقة ، والألف كتاب

١ - من الشائع على أقلام الكاتبين ، مثل قولهم :

اشتريت الخمسة أقلام .

وكتبت المائة ورقة .

وقرأت الثلاثمائة صفحة .

وهذا مشروع الألف كتاب .

وهو. ما يكون فيه العدد المضاف معرفا بالألف واللام ، فإذا سئل جمهور النحاة في هذا الأسلوب، لم تلق عندهم من جواب إلا أن القاعدة في العدد المضاف أن يعرف معدوده ، وذلك ما لا يقول بغيره البصريون بعامة ، أو يعرف الجزءان معا ، وذلك ما يترخص فيه نحاة الكوفة بخاصة .

٢ - على أن ما أجازه الكوفيون لا يستجيده بعض نقاد اللغة من قديم ، فإن « ابن قتيبة » في « أدب الكاتب » ينقل عن « أبي زيد » : « أن من العرب من يقول : المائة الدرهم ، والألف الدرهم ، والخمس المائة الدرهم . وهو ردى ت في القياس ، وليس بلغة قوم فصحاء » .

ومن مسائل « درة الغواص » تنبيه « الحريرى » على دخول أل على العدد المفرد ومعدوده ، مع إضافته إليه ، واختياره تعريف الأنجير من كل عدد مضاف ، فيقال : ما فعلت ثلاثة الأثواب ، وفيم صرفت ثلاثمائة الدرهم؟

٣ أما تعریف العدد المضاف بدخول أل علیه وحده دون المعدود ، فذلك من الماخذ التى لم يتسمح فيها تقاداللغة قديما بمقولة نحوى بصرى أو كوفى .

^(*) بحث بقلم: الاستاذ محمد شوقى امين - خبير اللجنة -

ولعل أقدم من نبه على ذلك « ابن قتيبة » فى قوله فى كتابه « أدب الكاتب » « فأما فى العشرة فمادومها ، والمائة ومافوقها ، فإدخال الألف واللام فى الأول ، خطأً فى القياس » ، وفى قوله أيضا : « فلا يجوز العشرة أثواب ، والأربعة دراهم » .

وإلى ذلك أشار « الحريرى » فى « الدرة » إذ جاء فيها : « لو أنهم عرفوا الأول وحده لتناقض الكلام ، لأن إدخال أل عليه يعرفه ، وإضافته إلى النكرة تنكره وقد رد عليه « الشهاب الخفاجى » فى ذلك : بأن إضافة الاسم إلى النكرة تخصصه ، لا تنكره ، فأين التناقض والساع يكنى ردا عليه ؟ يريد: أن مثل ذلك وقع فى صحيح البخارى .

ومن نقاد اللغة المحدثين الذين أنكروا هذا الأسلوب « إبراهيم اليازجي » في كتايه « لغة الجرائد » و «محمد سليم الجندي » في تعقيبه عليه بكتابه « إصلاح الفاسد » ، فهما كلاهما متفقان على أن ذلك الأسلوب لاوجه له

على أن من اللغويين المحدثين من خرجوا على هذا الإنكار ، فإن صاحب « اللغويات » الأستاذ محمد على النجار عرض لذلك الأسلوب فى بحث مستوفى قال فى ختامه : «لاعلينا أن نجيزه ، لوروده من قديم ، وأخذ الكتاب به » .

\$ ــ وقد عرض مجمع اللغة العربية » لهذه المسألة في مجلس الدورة الحادية والعشرين فيا قدمه الأستاذ أحمد حسن الزيات ، مقترحا إجازة تعبيرالمائة جنيه ونحوه ، فلما نظرت «لجنة الأصول » في ذلك أشارت إلى مافي (الهمع) من قوله: إن أل لاتدخل على أول المضاف مع تجرد ثانيه بإجماع ، كما أشارت إلى ورود تعبير «الألف دينار » في الحديث النبوى ، وإلى أن «ابن عصفور » حكى جوازه . واننهت اللجنة من ذلك إلى أنها ترى إجازته . ولما عرض الأمر على مجلس المجمع لم توافق الأغلبية على قرار اللجنة لمخالفته للقواعد المعروفة في إضافة العدد .

٥ - وبعد ذلك جاء هذا الأسلوب في مصطلحين مجمعيين في مجلس الدورة السابعة والثلاثين ، ففي الجلسة الثالثة ورد مصطلح فيه : «ذات الخمس الأصابع» ، فوجدت هذه الجملة من ينكرها ، فاحتج لها محتج بقول «المتنبي» : «الخمسة الأشبار» ، فقيل :

هذا غير الأفصح ، وترتب على ذلك تغيير المصطلح ، فصارت الجملة : «ذات الأصابع الخمسة » . وفي الجلسة السادسة عشرة ورد مصطلح : «ذو الثلاث شطب » ، فأنكرها منكر ، وطالب بأن يقال : «الثلاث الشطب » فاستجيب له . ويلاحظ أنه في المصطلح السابق أنكر تعريف الجزأين ، وهو ما يجيزه الكوفيون ، فلم يجزه المجلس ، وفي المصطلح الآخر طولب عما يجيزونه ، فوافق المجلس عليه .

٣-- قاماً ورود مثل ذلك الأسلوب فى الحديث النبوى - على ما سبقت الإشارة إليه فقد ورد مرتين :

الأولى : ما أخرجه «البخارى » في باب الكفالة في القرض والديون وغيرها ، من كتاب الكفالة ، وهو قول «أبي هريرة » : «ثم قدم الذي كان أسلفه فأتى بالألف دينار » .

والأخرى ؛ ماأخرجه «البخارى » أيضا فى باب استعانة اليد فى الصلاة ، من كتاب العمل فى الصلاة ، وهو قوله : «ثم قام فقراً العشر آيات » وهذان الحديثان كانا إحدى المسائل التى بنى عليها «ابن مالك » كتابه (شواهد التوضيح والتصحيح لشكلات الجامع الصحيح) ، فقد جعل «ابن مالك » البحث الثالث عشر من كتابه هذا فى توجيه قول من قال : جاءه بالألف دينار ، فذكر أن فى وقوع دينار بعد الألف ثلاثة أوجه ، أحدها : وهو أجودها أن يكون أراد : بالألف ألف دينار على إبدال ألف المضاف من المعرف بالألف واللام ثم حذف المضاف وهو البدل لدلالة المبدل منه عليه ، وأبتى المضاف إليه على ما كان عليه من الجر . ويُحْمَل «فقراً العشر آيات » أيضا على أن المراد فقراً العشر عشر آيات ، على البدل ، ثم حذف البدل ، وبتى ما كان مضافا إليه مجرورا . والوجه الثانى : أن يكون الأصل : جاء بالألف الدينار ، والمراد بالألف الدنانير ، فأوقع المفرد موقع الجمع ، ثم حذفت اللام من الخط لصيرور تهد بالإدغام دالا ، فكنب على اللفظ . والوجه الثالث أن يكون الألف مضافا إلى دينار ، والألف واللام زائدتان فلذلك لم عنعا من الإضافة . ذكر جواز هذا الوجه أبو على الفارسي . ولقوله : «فقراً العشر آيات » من هذا الوجه الثالث نصيب .

وأياما كان الأمر فى هذه التعليلات ، فالمستفار منها أن «ابن مالك » – وهو من هو فى فقه العربية – لم ينكر ذلك الأسلوب ، بل توخى توجيهه ، وإن خالف المعروف من قواعد تعريف العدد ، اعتدادًا منه بساع ذلك الأسلوب فى رواية الحديثين النبويين .

٧_والآن يسنمنا أن نستخلص ما يأتى :

أولا _ ورود هذا الأسلوب في حديثين نبريَّيْن ، أخرجهما «البخارى » في صحيحه وعنى «ابن مالك » بتخريجه وتوجيهه في بحث خاص به توجيهات شتى .

ثانيا _ إجازة بعض الكتاب له ، وتسجيل «أبى حيان » فى كتابه «الارتشاف » لهذه الإجازة بقوله : «فأما الثلاثة أثواب ، بإضافة ذى اللام إلى نكرة ، فبعض الكتاب يجيز ذلك » .

ثالثا ـ حكاية «ابن عصفور » جوازه ، فقد ذكر ذلك «الشهاب الخفاجي » في شرح الدرة ، وكذلك ذكره «ابن سعيد » في حاشيته على «الأَشموني » بقوله : « أَجازه قوم ، من الكتاب ، على مانقل ابن عصفور » .

٨-ورعيا لهذا كله ، يتسنى القول بإجازة تعريف العدد المضاف ، مثل الخمسة كتب والمئة صفحة ، والثلاثمائة دينار ، والألف كتاب ، وما هو من هذا بسبيل .

^{*} روجع فى كتابة هذا البحث : المتداول من التصانيف النحوية ، وأدب الكاتب لابن قتيبة ، الدرة للحريرىوشرحها للخفاجى، وكشف الطوة للألوسى ، ولغة الجرائد لليازجى ، وإصلاح الفاسد لمحمود سليم الجندى ، وشواهد التوضيح لابن مالك ، ولغويات لمحمد على النجار، إلى غيرها من المظان .

۱۱ – جواز صوغ فُعْلَى دون تعریف کا فی « دنیا »

«يستعمل الكاتبون صيغة فُعْلَى مجردة من أَل والإِضافة ، في نحو قولهم :

« سياسة عليا ، ومكرمة جُليٌّ ، ويدُّ طولى ً » .

وترى اللجنة جواز أمثال هذه التعبيرات « على أن الصيغة فيها غير مراد بها التفضيل ، وأنها مؤولة باسمالفاعل أو الصفة المشبهة » .

صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثامنة والثلاثين وبالجلسة الثانية والعشرين من جلسات المجلس
 ف الدورة نفسها ، وقيما يلى البيان الحاص بالموضوع :

١ -- فى الحاصة السادسة من جلسات مؤتمر الدورة الثالثة والثلاثين -- وفى أثناء عرض أعمال لحنة الأصول -- اقترح الأستاذ الدكتور سايم النميمى -- عضو المجمع العامى العراق -- أن نجيز « فعلى » مطلقا سواء أريد بها التفضيل أو لا ، وسواء اتصلت بأل أولا ، واستأنس لذلك بورود « دنيا » عن العرب على الرغم من تخريج النحاة لها بأنها أصبحت اسماً .

وقد أحيل هذا الاقتراح على لحنة الأصول .

٢ - درست اللجنة هذا الموضوع في اجتماع لها حضره الدكتور سليم النديمي ومعه الدكتور عبد الرزاق مدى الدين رئيس المجمع العملي العراق ، والأستاذ محمد تتى الدين الحكيم عضو المجمع المذكور ، واستمعت فيه إلى بحث قدمه الأستاذ محمد شوفي أمين عرض فيه لمراحل بحث الموضوع في مجمع اللغة العربية ، واستعرض أقوال النحاة في «أفعل » التفضيل واستعالاته ، وتوجيها تهم لما ورد من كلام العرب خارجاً عن قاعد تهم .

ثم انتهى فى ختام البحث إلى أثنا فى حاجة الى تسويغ ما تجرى به أقلام المعاصرين من نحو ً قولهم : سياسة عليا ، ويد طولى . . إلخ ، ووضع بين يدى اعضاء اللجنة « صيغة » اقترح أن تكون قراراً فى المسألة .

⁻ ومع هذا مذكرة الأستاذ محمد شوقى أمين .

صيغة «فُعلَى » وجواز استعمالها مجردة من أل. (.)

1 - في الجلسة السادسة من مؤتمر المجمع في دورته الثالثة والثلاثين سنة ١٩٦٧ ، وفي أثناء ماعرضته لجنة الأصول على المؤتمر من جمع الأفعل على الأفاعل وتأنيثه على الفعلى . عرض الأستاذ الدكتور سليم النعيمي أحد أعضاء المجمع العلمي العراقي الذين اشتركوا مع أعضاء «مجمع اللغة العربية» في هذا المؤتمر ، لصيغة «فعلى » مؤنث أفعل غير ملحقة بها أل وطالب بقبول هذه الصيغة ، طوعا لحاجتنا إلى التوسع ، وأشار إلى ورود كلمة «دنيا» عن العرب ، ولو أن تخريج النحويين لها أنها أصبحت اسماً أو علماً ، وقال : إنه ليس هناك ما منع من إجازة «فعلى » سواء أكانت من أفعل التفضيل أم لم نكن ، اتصات بأل أم لم تتصل .

٧ ـ وقد عرض المجمع لمثل هذا في ماضيه وحاضره ، فقد ورد في الجلسة الثامنة من مؤتمر الدورة الثالثة عشرة ـ منذ ربع قرن أن المجمع أقر مصطلحا هذا لفظه «حرارة عليا». وقد وردت في الجلسة الثانية من مؤتمر الدورة السابعة والثلاثين في عامنا الحاضر ، مناقشة مصطلح هذا لفظه «سلع دنيا» ، فعارض الأستاذ عباسحسن عضو المجمع في صيغة هذا المصطلح ، قائلا إن كلمة «دنيا» صيغة تفضيل مجردة من أل والإضافة ، فتلزم الإفراد والتذكير ، وليست كصغرى وكبرى في بيت أبي نواس المشهور ، لأن التصحيح فيه أساسه عدم التفضيل . أما هذه فسياق الكلام يدل على التفضيل ، فوجب التغيير ، كأن يقال : «السلع الدنيا» فوافق على ذلك المؤتمر .

٣_أما النحاة فيذكرون أناسم التفضيل المجرد يلزم حالة الإِفراد والتذكير ، وعلتهم في ذلك أنه يشبه فعل التعجب وزنا واشتقاقاً ودلالة على المزية ، ولذلك لزم لفظاً واحداً مثله ، وكذلك لأنه بقيت فيه بعض صفات الفعل ، وهي التنكير ، ولما كان الفعل

⁽ د) بحث الاستاذ محمد شوقي امين ـ خبير لجنا الأصول .

لايدنى ولا يجمع التزموا فى اسم التفضيل ما التزموا فى الأفعال ، وهو الإتيان به على حالة واحدة ، ولم يؤنثوه ، وإن كانوا يؤنثون الفعل ، لأن الفعل يذكر قبل فاعله ، أما اسم التفضيل فيذكر بعد موصوفه ، فالتأنيث مستفاد من ذكر الموصوف قبل ذكر اسم التفضيل .

وينسب الجوهرى فى صحاحه إلى سيبويه قوله : : «لايقال : نسوة صغر ، ولاقوم أصاغر ، إلا بالألف واللام .

\$ - هذا ، وقد استعمل النحاة فى عباراتهم : «صغرى » و «كبرى » فقالوا : «وقد تكون الجملة صغرى و كبرى » ، وقد نبه «ابن هشام » فى كتابه «المغنى » إلى أنه إنما قال : صغرى وكبرى موافقة لهم ، (يعنى النحاة) ، وإنما الوجه استعمال فعلى أفعل بأل أو بالإضافة . ولذلك لحن من قال (وهو أبو تواس) :

كأن صغرى وكبرى من فقاقعها حصباء در على أرض من الذهب

وأما قول بعضهم : إن « من » زائدة ، وإنهما مضافان ، على حد قوله (وهو الفرزدق) يامن رأى عارضاً أسر به بين ذراعي وجبهة الأسد

فيرده أن الصحيح أن «من» لا تقحم فى الإيجاب ، ولا مع تعريف المجرور ، ولكن ربما استعمل أفعل التفضيل الذى لم يرد به المفاضلة مطابقاً مع كونه مجرداً، كما قال الفرزدق :

إذا غاب عنكم أسود العين كنتم كرامًا وأنتم ما أقام ألاثم

أى : لئام ، فعلى هذا يتخرج البيت ويتخرج قول النحويين «صغرى » و «كبرى ، وكذلك قول العروضيين « فاصلة صغرى » .

٥ - على أن للنحاة كلاماً في مجيءِ اسم التفضيل مسلوباً معنى التفضيل ، فمنهم من أنكره ، وقال إن هذه الصيغة لا تخلو من التفضيل بإطلاق ، ومنهم من جوز انسلاخها عنه .

والمجيزون يستشهدون بقول الفرزدق في بيته السابق ، وبقوله كذلك : توسمته لما رأيت مهابة عليه وقلت المراء من آل هاشم وإلا قمن آل المرار فإنهم ملوك عظام من ملوك أعاظم

وفى خاتمة المخواتيم من « المصباح المنير » ينقل عن ابن السراج » قوله : « يراد بأفعل معنى فاعل فيثنى ويجمع ويؤنث ، وكذلك ينقل قوله عن « ابن الدهان » : « يجوز استعمال أفعل عارياً عن اللام والإضافة ومن ، مجرداً من معنى التفضيل مؤولا باسم الفاعل أو الصفة المشبهة ، قياسياً عند المبرد ، ساعاً عند غيره »

٣ ــ ونحن فى الحق محتاجون إلى تسويغ ماتجرى به أقلام الكتاب المحدثين فى استعمالاتهم العصرية ، ومن نحو قولهم :

هذه سیاسة علیا ، وتلك مكرمة جلى ، وله ید طولى ، ویخشى وقوع حرب عظمى ، وإلیك كلمة أولى .

وإن في وسع المجمع أن يصدر في إجازة مثل هذه العبارات القرار العالى :

(يستعمل الكاتبون صيغة « فُعْلَى » مجردة من أل والإضافة ، كما فى قولهم : سياسة عليا ، ومكرمة جلى ، ويد طولى ، وحرب عظمى ، وأمثال هذه العبارات إنما تجاز على أن الصيغة فيها مسلوبة التفضيل ، مؤولة باسم الفاعل أو الصفة المشبهة ، بشرط ألا يتعين قصد التفضيل فى سياق التعبير ، وإلا وجب التذكير) .

١٢ – جواز تقديم لفظ «النفس» أو «العين» على المؤكَّد

ويجاز تقدم لفظ النفس أو العين على المؤكد في معنى التوكيد، ولكنهما لا يعربان توكيدا ، بل بحسب الموقع في الجملة ، وذلك لورود مثل ذلك في المأثور عن خاصة العلماء والكتاب ، ولإجازة « الزمخشرى » و «ابن يعيشس » له ، ولتعقيب « الصبان » في حاشية الأشموني على مانعيه » .

صدر بالجلسة التاسمة من مؤتمر الدورة الأربعين ، وبالجلسة الثلاثين من جلسات المجلس في نفس الدورة ، وفيها
 يلى البيان الحاص بالموضوع :

⁻ عرض عبير اللجنة الأستاذ محمد شوق أمين عليها أن مما يشيع فىالاستمال المصرى مثل قولم : حضر نفس محمد وهذا عين ماقلت ، وحدث كذا فى نفس الوقت ، وأن بعض النقاد يعيبون مثل ذلك بمجة أن لفظ النفس ولفظ العين إذا أريد التوكيد بهما وجب تأخير هما على المو كد ، فيقال : حضر محمد نفسه ، وهذا ما قلته عينه، وحدث كذا فى الوقت المناسب عينه أو نفسه .

⁻ ورأى الأصناذ هباس حسن صحة هذا التعبير ، على أن يعتبر ذلك فى مدى النوكيد ، وإن لم يكن من قبيل التوكيد التحوى المعقود له بابه بشروطه وبما يترتب عليه .

⁻ وفيها عرضه الأستاذ محمد شوقى أمين أن صاحب «المصباح» فسر « ذات الإله » يأنها « نفس الإله » . وأن الأب أنستاس مارى الكرمل تصدى للناعين على هذا التعبير في مجلة الحجمع العامى العربي بدشتى ، فساق أمثله له من أقوال المغربين والعلماء المنقدمين ومنهم « سيبويه » إذ قال : « في نفس الحرف » (الحجلة ١٨) .

⁻ وكذلك عرض الحبير أن من النحاة من ساق هذا التعبير على أنه من باب إضافة الشيء إلى نفسه و ذكر ، والزيخشرى أن نحو قولهم عين الشيء ونفسه ليس مما أبوه من إضافة الشيء إلى نفسه . وقال و ابن يميش: « إنه من باب تنزيل المضاف منزلة الأجنبي من المضاف إليه ، والمراد ينفس الشيء وعينه : حقيقته أوكنهه أو خالصه أو نحو ذلك ما يبيح هذه الإضافة . فقر لته من الشيء منزلة الهمض من الكل ، والثاني منه ليس بالأول» .

⁻ وقد استند الأستاذ عياس حسن في صحة هذا التميير إلى تعقيب و الصيان ۽ في حاشية و الأشموني ۽ على ما أنكر. بقوله : ﴿ وَبِرَدُ عَلَيْهِ فَلْسِ زَيْدُ وَعِينَ هُرُو أَنِي فَاتَّهُما ﴾ ، وذلك في المسألة الثالثة من خاتمة بناب التيركيد .

۱۳ - صيغتا «افتعل» و «تفاعل» الدالتان على الاشتراك وجواز إسنادهما إلى معموليهما باستعمال «مع» أو «الباء» في الصيغة الأولى ، واستعمال «مع» في الصيغة الأخرى

« يجوز - في يدل على الأشتراك من الأَفعال التي على صيغة « افتعل » - أَن يجاء على أو بالباء بدل واو العطف .

كما يجوز فى الأَفعال التى على صيغة « تفاعل » _ مما يدل على الاشتراك _ أن يونى بد « مع » بدل العطف بالواو ، بناء على أن مع والباء تفيدان معنى المعية والمصاحبة والاشتراك فى المحكم ، مما يُدَلُّ عليه بالحرف العاطف » .

صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة السابعة والثلاثين، وبالحلسة الثالثة والعشرين من جلسا متافهنسية النوزة نفسها ، وعيا يلى البيان الحاص بالموضوع :

١ – ناقشت اللجنة مثل قول الكاتبين : ﴿ اجتمع معه ، واجتمع به ، و تفاهم معه ﴾ .

٢ -- استمعت إلى بحث للأستاذ محمد شوق أمين -- خبير اللجنة .

صيغتا «افتعل» و « تفاعل »الدالتان على الاشتراك* وجواز إسنادهما إلى معموايهما باستعمال «مع » أو «الباء » فى الصيغة الأولى ، واستعمال « مع» فى الصيغة الأخرى

١ - على أقلام الكتاب والأدباء في عصرنا الحديث، يجرى استعمال الكلمات التي على صيغة «.افتعل » أو التي على صيغة «تفاعل » الدالة على الاشتراك على وجه يخالف المأثور من استعمال الفصحاء في عهود العربية الأولى .

فالكتاب والأدباء اليوم يقولون على صيغة « افتعل »: اجتمع ، اتفق ، اتحد ، التقى ، اتصل ، اختلط ، اختلف ، اشتبه ، التحم ، اختصم ، ونحوها ، باستعمال « مع » فى بعضها ، وبا ستعمال « مع ، أو « الباء » فى أمثلة منها . فيكتبون مثلا : « اتفق معه » أو « اختلف معه » — كما يكتبون مثلا : « التقى به » و « اتصل به و « اشتبه به » — وكذلك يكتبون مثلا : « اجتمع معه ، واجتمع به » و اتحد معه » واتحد به » « والتقى معه » والتقى به » .

وهم يقولون أيضاً ، على صيغة «تفاعل » : تفاعل ، وتجاوب ، وتعاون ، وتعاقد ، وتسابن ، وتنازع ، وتلاءم ، وتناسب ، وتنافى ، وتعاهد ، باستعمال «مع»، فيكتبون مثلا : «تجاوب معه » ، و «تلاءم معه » و «تنافى معه » .

والفصيح المأثور في استعمال هاتين الصيغتين أن يجاء بواو العطف، فمني أسند الفعل إلى أحد الفاعلين عطف عليه الآخر بالواو ، فيقال مثلا : « التحم فلان وفلان » و « تلاءم هذا و « اتحد هذا وذاك » ، كما يقال مثلا : « تنازع فلان وفلان » و « تلاءم هذا وذاك » .

والكتاب والأدباء في أمثال هذه الاستقمالات يغريهم أن الواو تحمل معنى المعية ، وأن الباء تفيد معنى المصاحبة ، فهم حين يحلون «مع » أو « الباء » محل واو العطف لا يجدون في ذلك حرجاً في التذوق البياني ، ولعلهم يجدون في استعمال «مع » أو « الباء » مرونة في تصريف الجملة ، ويسراً في دَرْج الكلام .

^(*) بحث بقلم : الاستاذ محمد شوقى امين _ خبي لجنة الاصول .

٢ ــ وإن ما يأتنس به كتابنا وأدباؤنا المحدثون في هذه الاستعمالات له نظير عند خواص الكتاب والأدباء في عصور العربية من قديم ، وأول من نبه على هذا _ فيا علمت _ « الحريرى » في « درة الغواص في أوهام الخواص » -، وذلك في القرن الخامس ، إذ قال : « إن وزن « افتعل » مثل « اختصم » و « اقتتل » ، وما كان أيضاً على وزن « تفاعل » مثل « تخاصم » و « تجادل » يقتضى وقوع الفعل من أكثر من واحد ، والعطف عليه بالواو لا غير . . . » . وفي تعقيب « الخفاجي » في القرن العاشر ، على هذا أنه لا ممتنع في قياس العربية أن يقال : « احتصم زيد وعمرًا ، وفي الأمثلة المشهورة : استوى المائح والخشبة ، وواو المفعول معه بمعنى « مع » مقدرة بها ، و « استوى » في هذا مثل « اختصم » لأن المساواة تكون بين اثنين فصاعدا ، فإذا جاز في هذا دخول واو المفعول معه جاز دخول « مع » . . . ثم جاء « الأُلوسي » في القرن الثالث عشر ، فردد في كتابه « كشف الطرة » ما قاله « الحريرى » وما عقب به « الخفاجي » مطمئنا إلى سلامة التعقيب . . . ولكن الشيخ « محمد على النجار » في كتابه الذي جمع فيه محاضراته في الأنحطاء اللغوية » أنكر جواز النصب على المفعولية في مثل « اختصم زيد وعمرًا ، إذ نص النحاة على امتناعه ، وإيجاب العطف ، وأما قولهم: « استوى ــ المائح والخشبة ، فالاستواء هنا الا يدل على الاشتراك ، فليس معناه التساوى ، ولو أريد الاستواء بمعنى التساوى لوجب الرفع »

والذى يبدو لى من تفنيد « النجار » لاحتجاج « الخفاجى » أنه يظاهر « الحريرى » في إنكاره لاستعمال « مع » في مثل ؛ اختصم زيد وعمرو ، لأنه اقتصر على تفنيد التعليل المحتج به في تصويب الاستعمال ، ولم يضف إلى التفنيد تصويب الاستعمال بتعليل غير ذلك التعليل .

٣- وفى تتبعنا لمجرى النقاش حول هذا الاستعمال ، نجد الأستاذ «أحمد العوامرى » سنة ١٩٣٤ - فى الجزء الأول من مجلة مجمع اللغة العربية » يردد ما اشترطه النحاة فى نصب الاسم على المعية ، وهو ألا يكون العامل مقتضيا للمشاركة ، لأن اقتضاءها يخرج ما بعد الواو عن كونه فضلة ، وأن « مع » لا تلى الفعل المقتضى للمشاركة إلا سماعاً . وفد سمع من ذلك (اتفق معه » كما جاء فى « اللسان » .

ويطالعنا الأستاذ و مصطنى جواد » سنة ١٩٦٥ فى كتابه و المباحث اللغوية فى العراق » بتناوله لهذا الموضوع ، فيقول : إن الأفعال المشتركة إذا أدت إلى الاختلاط وما جرى مجراه حلت ومع » محل واو العطف أو التثنية ، وحلت « الباء » محل وما جرى مجراه معنى المصاحبة والمعية ، وإن كان الأصل فى التعبير بفعل الاشتراك المسند ولى مرفوعين أو أكثر أن يجاء بالواو ، ولا يصح أن يكون أحد المسند إليها مفعولا معه .

وفي مؤتمر الدورة الثالثة والثلاثين لمجمع اللغة العربية سنة ١٩٦٧ ألتي الأستاذ ومصطفى جواد » بحثاً له عرض فيه مقترحات متعددة ، أحيلت إلى لجنة الأصول ، كان من بينها المطالبة بإجازة إحلال « مع » محل واو العطف في صبغة « تفاعل » كما أبان في بحثه أن المولدين قالوا : « افتعل معه » بمعنى افتعلا ، بإحلال « مع » محل واو العطف ، ثم جرى التطور مجراه ، فحلت « الباء » محل « مع » لأنها تفيد المصاحبة . وأورد في بحثه نقولا يتردد فيها أمثلة منهذا في تعبيرات الكتاب والمؤلفين خلال عصور العربية المختلفة .

٤ - وإنى مضيف إلى نص « اللسان » على استعمال « اتفق معه » ما فى « الصحاح »
 من قوله : « وجامعه على أمر كذا : اجتمع معه » .

كذلك أضيف إلى أمثلة استعمال الباء بدل الواو مانقل صاحب « المصباح » في مادة جمع من قوله « ويقال لمزدلفة : جمع ؛ لأن آدم اجتمع هناك بحواء » وكذلك ورد في « الصحاح » : « اقترن به » .

٥-ويسعنا - رعباً لما تقدم بيانه - القول بأن الأفعال التي على صيغة «افتعل» مما يدل على الاشتراك يجوز فيها المجيّ «بمع» أو «بالباء» بدل واو العطف، وأن الأفعال التي على صيغة « تفاعل » مما يدل على الاشتراك يجوز فيها المجيّ « بمع » بدل العطف بالواو . وتعليل هذه الإجازة أن «مع » و « الباء » تفيدان معنى المعية والمصاحبة والاشتراك في الحكم ، مما يدل عليه بالحرف العاطف ، وأن استعمال ذلك في تعبير اللغويين والأدباء والكتاب جرى على تعاقب العصور العربية جريانا خليقاً أن يستأنس به في إجازة أمثال ذلك الاستعمال في التعبير الحديث .

٤ - قياسية السين والتاء وكذلك قياسية الألف لإفادة « الدنو والحينونة »

« يجاز استعمال أفعل واستفعل لمعنى الحينونة والدنو ، وهو داخل في معنى الطلب ولو على سبيل المجاز » .

ه صدر القرار بالحلسة التاسعة من موتمر الدورة الأربعين ، وكان قد عرض على المجلس قرار اللجنة الأصول بالحلسة الثلاثين من نفس الدورة فرأى المؤتمر تعدياه وفها يلى البيان الحاص بالموضوع :

- عرض على اللجنة أن الدكتور مصطلى جواد قدم إلى مؤتمر المجمع فى دورته الثالثة والثلاثين « مقتر حات ضرورية فى قوامد الماغة , فأحالها المؤتمر إلى باغة الأصول ، وكان الانتم أح السابع « أن يعيم المجتمع اشتقاق فعل واسم فاعله من وزن , استفعل ه لممنى حينونة القعل و ملب فاعله فعله . وإن لم يكن من الأحياء الربي من فالإثمار بحيثونة الفعل بودن بامكان الكيونة . وذكر الأسناذ من أمثلة ذلك استجز الصوف واستحصد الزرع واسترم الجدار واسترفع الحوان واستحطب الكرم واستأخذ الدهر واستنزب الدتماء واستمعم احائط واستوقع السيف . وأشار إلى أن هذا الوزن فرع من فروع استفعل المطلب ، وحجوز إسناد الإرادة المجاد على الحجز ، كقوله تعالى : « (فوجدا فيها جدارا يريد أن ينقض) » .

و استطرد الأمتاذ منذلك إلى القول بأناصيغة «استفعل» ضرورية للمصطلحات العامية لتقابل الأسهاء ذو ات الكاسمة (Able). و ختم قوله بأن (أفعل) قريب من ذلك فيمكن الاستفادة به في المشتقات الا صطلاحية .

و في أثناء مناقشة المؤتمر للمقتر حات أيد الأستاذ محمد الفاسي هذا الاقتر اح .

- وقد رجمت اللجنة إلى قرار الجمع فى ترجمة الكلمات المنتهية بالكاسمة (Able) ، وقد رأى أن تترجم بالفعل المضارع المبهي المبهول، ويترجم الاسم منها بالمصدرالسناعى ، فيتمال : يذاب ويؤكل ، ويقال : المذوبية ، والمأكولية . والمقصود بذلك إفادة منى القابلية أو الصلاحية .

- كذلك رَجْمَت اللجنة إلى مناقشات المجمع في شأن هذه الكاسمة ، فتبين لها أن مما اقترح في ترجمتها صيفته ؛ فعول ، أو فعيل .

- وقدم الأستاذ محمد شرقى أمين خبير اللجنة مذكرة فى قياسية السين والتاء لإفادة معى: حان، أو كاد، أوضح فيها أن الألف تزاد أيضالهذا المعنى. فتقول: أحصد الزرع، وأقطف العنب، كما تقول: استحصد الزرع، واستحطب الكرم. وزاد الحبير أن بعض الصرفيين يعتبر الحينونة بمعنى قرب الفاعل من الدخول فى أصل الفعل داخلة فى معنى الصير ورة، تنزيلا لقرب الثيء منزلة وجوده، فأحصد أي صار ذا حصاد.

- ورأى الأستاذ عباس حسن أن قرار المجمع فى قياسية السين والتاء المطاب فيه كفاية ، وهذه القياسية تدخل فيها الحيدونة لأن الحيونة فرع من الطاب، فلا داعى لزيادته.

ورأىالأمتاذ عمد خلف الله أحمد أنه لا مانع من القول بإفادة السين والتاء والألف لمعى الدنو والقرب و لما يستتبع ذلك من القابلية أو الصلاحية في المصطلح العلمي ، بشرط الاقتصار على الضرورة ، دون إطلاق القياسية .

وقال الأستاذ عياس حسن إن زيادة السين والتاء مطردة فى الاستفعال واحتج بما فى الهمع ج ٢ ص ٢٢ : «تزاد، التاء باطراد فى أول المضارع وفى باب النمعال وتزاد مع السين فى الاستفعال كالاستخراج وفروعه » .

- وبعد المناقشة انتهت اللجنة إلى ماياتى :

(يجاز استمال صيغة استفعل وأفعل لمنى الحينونة والدنو ، وهو داخل فى منى الطلب ، ولو على سبيل المجاز ، ويمكن استمال هذه الصيغة عند الحاجة فى المصطحات العلمية بجانب ما أقره المجمع من قبل فى ترجمة الكاسعة (Able) للدلالة على ، القابلية أو الصلاحية أو نحو ذلك ، » .

- مم هذا

مذكرة الاستاذ محمد شوق أمين في قياسية السين والتاء لإفادة معنى حان ، أو كاد .

قياسية السين والتاء لإفادة معنى حان أوكاد(٠)

1- يترول النحاة بقياسية استعمال أحرف الزيادة لمعانيها التي ذكروها فيا بحثوا ، ولكن منهم من قال بقياسية بعض منها ، ومنهم من أشار إلى كثرة ما يرد من الصيغ على مثال بعض .

ومن أحرف الزيادة : السين والتاء ، وقد أوضح النحاة لها جملة ممان ، وقد سبق للمجمع أن أقر قياسية هذه الزيادة لمعنيين

الأُّول : إفادة الطلب

الثانى : إفادة الصيرورة

ثم أقر من بعد قياسيتها لمعنى ثالث ، ذالك هو الجعل أو الاتخاذ ، فقال بقبول ما يصاغ من الكلمات على صيغة استفعل لهذا المعنى .

٧ _ وأخيرا طالب الأستاذ الدكتور مصطى جواد ، بأن تجاز قياسية السين والتاء للحينونة ، وأشار في بحثه إلى أن الحينونة فيها معنى الطلب ، وإن كان إسناده إلى الجماد من طريق المجاز ، وأوضح أن هذه الصيغة تصلح لمقابل أجنبي متداول ، وهو مايفيد القابلية أو الصلاحية .

٣ وإذا بحثنا في معانى حروف الزيادة ، وجدنا أن الهمزة أيضا تودى هذا المعنى الذي يراد التعبير عنه بالسين والتاء .

فني متن اللغة كثير من الأمثلة ، نذكر منها :

أحصد الزرع .

أقطف العنب .

أركب المهر .

أقرن الدمّل.

فالهمزة فى هذه الجمل لإفادة ذلك المعنى ، فالزرع قارب حصاده ، والعنب حان قطافه ، والمهر كاد أن يصلح للركوب ، والدمل قارب أن يتفقأ .

⁽ الله عنه بقلم الأستاذ محمد شوقي أمين خبير لجنة الإصول.

واللغويون في تفسير الأَفعال التي ترد من هذا الباب يستعملون فعل : دُنا أَ أُو كاد .

٤ - وكان الدكتور مصطفى جواد محقا فى ملاحظاته أن السين والتاء للمعينونة معنى الطلب ، فقد ذكر « ابن سيده » فى مخصصه فى باب استفعلت أن الطلب هو فى استعمال السين والتاء ، وما تفرغ على ذلك من المعانى محمول عليه .

هـ يتى تأييد إستاد الطلب مجازا إلى غير الإنسان ، فالاستعمال العربي الة لاينكر إضافة الفعل إلى ما ليس بفاعل على الحقيقة ، فكثيرا ما يعبر عن ا بفعل الإنسان ، ومنه قول الراجز : « امتلاً الحوض ، وقال قطني « .

وينسب الرواة إلى « أبي فراس » أنه سأل « الصولى » : هل تعرف العرد للمتهم إرادة لغير مميز ؟ .

فأنشد « الصولى » قول الراعى :

في مهمه فلقت به هاماتها فلق الفئوس إذا أردن نصولا

ومثل ذلك ما حدث به أبو محمد اليزيدى ؟ إذ قال : كنت والكسائى الفارسى ابن الحسن فجاء غلام له ، وقال : بامولاى ، كنت عند فلان فإذا هو ي أن يموت ، فضحكنا ، فقال : مم ضحكنا ؟ لقد قال الله تعالى : ﴿ فوجدا فيها جيريد أن ينقض فأقامه ﴾ وإنما هذا مكان : يكاد (م) .

٣ - وعلى هذا يجوز أن يبيح المجمع استعمال السين والتاء لمعنى الحيدونة أو الا أو المقاربة أو ما يكاد يكون ، تعويلا على احتمال معنى الطلب ، وقبول إسناده إن أم إلى غير الإنسان من باب إضافة الفعل إلى ما ليس له بفاعل على الحقيقة من طريق الم واستثناما عا ورد من أمثلة كثيرة على هذا الغرار..

⁽ه) رجع فى ذلك إلى مصادرتنى فى النحو مها : شرح الشافية ١ ص ٨٤ -- المخصص ج ١٤ ص ١٨٠ -- قرار اله فى استفعل للطلب و الصيرورة فى الدورة الأرلى -- قرار المجمع فى السين والتاء للاتخاذ أو الجعل فى الدورة الحادية والثلاثين -- مذكرة الأستاذ الشيخ محمد على النجار فى الدورة الحاد قرار المجمع فى استهدف الشيء بمعنى جعله هدفا فى الدورة الحادية والثلاثين -- مذكرة الأستاذ الشيخ محمد على النجار فى الدورة الحاد و الثلاثين للمجمع ع بحث الدكتور مصطفى جواد فى الدورة الثالثة والثلاثين للمجمع . (أبواب: دنو أوقات الأشهاء وحينونه و إضافة الفعل إلى ماليس له يفاعل على الحقيقة ، وألف الحينونة فى فصل الألفات من فقه اللغة وسر العربية) .

١٥ - جواز استعمال (أئ) للإبهام والتعميم فى مثل قول الكتاب « اشتَرأَتَ كتاب »

«شاع بين الكتاب مثل قولهم: «اشتر أي كتاب » باستعمال «أي » مضافة إلى اسم نكرة ، ومثل قولهم: «اشتر أي الكتب » بإضافتها إلى معرفة ، ومثل قولهم: «اثبال أي تهديد » بإضافتها إلى مصدر ، والمقصود في كل هذه الاستعمالات الإبهام والتعميم والإطلاق . ولا بأس بتجويز ذلك كله استناداً إلى أن «أي » تحمل فى مختلف دلالاتها – ومنها الوصفية معنى الإبهام ، وأن حذف موصوفها مما قيل بجوازه ، ويجوزان يضاف إلى معرفة ، وحينتذ يكون موصوفها معرفة ، ذكر أو حذف ، وأنها تدل على التبعيض في استعمالها نائبة عن يكون موصوفها معرفة ، ذكر أو حذف ، وأنها تدل على التبعيض في استعمالها نائبة عن المصدر ، ومكن أن يقاس عليه أحوالها الأخرى » .

وقد عقب الأستاذ عباس حسن بأن هذا التعبير مسموع في قول القائل :

إذا حارب الحجاج أي منافق علاد بسيف كلها هز يقطع

وفى قول لعلى : « اصحب الناس بأى خلق » . وبأن ضوابط النحو لاتمنع حذف الموصوف قبل أى النعتية كما فى تفسير قوله تعالى :

(< فعداك في أي صورة ما شاء ركبك◄) .

٢ – وقد نظرت اللجنة في هذه المسألة ، وكان فيها عرض من الآر اء ما يأتى:

أن ورود هذا التعبير في بيت من الشعر وفقرة من النثر كاف للاحتجاج له ، في ص ٣٤٥ من الوساطة :
 « نتكلم بما تكلموا به ، وواحدهم كالجميع ، والنفر كالقبيلة ، فإذا سمعنا من عرب كلمة اتبعناها » .

- أن « أي » في قول الشاعر :

لممرك ما أدرى وإنى لأوجل على أينا تعدو المنية أول

يمكن أن تكون إبهامية صفة لموصوف محذوف ، أي على أي واحد منا ، والقرينه تدل على المحذوف .

.. أنه لامانع من أن نضيف إلى معانى « أي » التي ذكرها النحاة معى سادسا هو الإجام .

٣ ـ مع هذا بذكرة للأستلا عطية الصوالحي ، وأخرى للأستاذ عباس حسن .

^{*} صدر بالحلسة التاسعة من موَّتمر الدورة الحامسة والثلاثين ، وفيها يل البيان الحاص بالموضوع :

۱ - قدم الأستاذ عبد الحميد حسن إلى موتمر الدورة الرابعة والثلاثين بحثا عنوانه « مسائل نحوية و لغوية تتعللب النظر » وكانت المسألة الأولى « أي » في مثل قول الكتاب : « اشتر أي كتاب » فالباحثون بخطئونها ويقولون الصواب : اشتر كتاباً ما . وحجتهم أن « أي » الوصفية لايحلف موصوفها ، وذكر الأستاذ عبد الحميد حسن أن الأستاذ عبد القادر المغرب عالى المده هذا التعمير بأن « أي » شرطية ، وأن الأستاذ إبراهم مصطفى رأى تخريجه على أن « أي » صفة لنكرة محلوفة .

(أى) الكالية وقولهم: اشترأى كتاب شئت ، أوقولهم اشترأى كتاب (*)

في الغني وشرح الدماميي ج ١ ص ١٦٩ :

و (الرابع) من أوجه «أى » أن تكون دالة على معنى الكمال ، فتقع صفة للنكرة نحو (زيد رجل أى رجل) أى كامل في صفات الرجال ، ونحو قول الشاعر :

دعوتُ امراً أَى امرى فَأَجابَنِي * فكنتُ وإِيَّاه مَلاذًا وَوَثِيلًا وحالا من معرفة (كمررت بعبد الله أَى رجل) وكقول الشاعر:

فأُّوه أَتُ إِيماءً خَفِيًّا لحَبْتَرٍ * فِلَّله عَبْنَا حَبْتَرٍ أَيَّما فَتَى

قال فى التسهيل : ويلزمها فى هذين الوجهين الإضافة لفظا ومعنى إلى ما بماثل الموصوف لفظا ومعنى ، أو معنى لالفظا ، ومراده بالوصف ما تعلق به وصف فى الجملة أعم من أن يكون تابعا أو غيره ، يشمل الموصوف الاصطلاحي وذا الحال ، ومثال الإضافة إلى ما بماثل معنى فقط فى الموضوف قولك : مررت برجل أى إنسان ، وأما ما بماثل عنى فى ذى الحال ، ومعنى ولفظا فى الموصوف فقد مر التمثيل له . انتهى .

يوْخذ من هذا القول أُمور هي في الواقع شروط لاستعمال « أَي » الوصفية :

١ - أحدها : أن تكون دالة على الكمال ، ويؤيد هذا قول الرضى فى شرح الكافية حدم ١ - ١ من ٣٠٤ « فأى » إنما تقع صفة للنكرة فقط بشرط قصدك اللمدح . ويريد بالصفة هنا النعت .

٢ ــ الثانى : أن ماتعلق به الوصف بأى الكمالية يكون نكرة إذا كان منعوتا ، ويكون معرفة إذا كان صاحب حال .

٣ ـ الثالث : لزوم إضافتها لفظا إلى نكرة تماثل الموصوف لفظا ومعنى أو معنى فقط .

^(*) بحث للاستاذ عطية الصوالحي _ عضواللجنة •

ويزاد شرط رابع وهو: أنه لايحذف موصوفها إلا شاذا مسموعا بجما صرح به في التصوص الآتية:

(١) قال يس في حاشينه على التصريح ج ٢ ص ٥٥ في باب إعمال اسم الفاعل:

« وأجاز _ أى الكسائى _ » أنا زيدا ضارب أى ضارب « دون » أنا ضارب أى ضارب زيدا ومقتضى قوله (دون كذا) أنه _ أى اسم الفاعل _ لايعمل إلاإذا كان وصفه بعد العمل . وأول ابن مالك « أنا زيدا ضارب أى ضارب » على أن « أيا » خبر ثان ، وليس بشيء ؛ لأن « أيا » لايحذف موصوفها إلاشاذا مسموعا ، لأنها لم تتمكن تمكن الصفات انتهى .

(ب) وفي الدرر اللوامع ج ١ ص ٧١ :

قالوا: فارقت «أى » سائر الصفات فى أنه لايجوز حذف موصوفها وإقامتها مقامه لاتقول «مررت بأى » إنما هوالتعظيم والتأكيد ، وذلك لأن المقصود بالوصف « بأى » إنما هوالتعظيم والتأكيد ، والحذف يناقض ذلك . انتهى .

(ج) وفي شرح ابن يعيش المفصل ج ٣ ص ٤٨:

وقالوا « مررت برجل أى رجل وأيما رجل » وبرجلين أى رجلين وأيما رجلين ، وبرجال أى رجال ، أرادوا بذلك المبالغة ، « فأى » هنا ليس بمشتق من معنى يعرف ، وإنما يضاف إلى الاسم للمبالغة في مدحه مما يوجبه ذلك الاسم فكأنك قلت : كامل في الرجولة :

وجاء في ص ٦٠ ج ٣ أيضا:

« وهذا باب واسع » يعنى حذف الموصوف إذا كانت الصفة مفردة _ أى غيرجملة وغير شبهها – متمكنة غير ملبسة نحو قولك «مررت بظريف ، ومررت بعاقل ، ومشبههما » من الأساء الجارية على الفعل .

فأما إذا كانت الصفة غير جارية على الفعل نحو « مررت برجل أى رجل ، وأيمارجل » فإنه يمتنع حذف الموصوف وإقامة الصفة مقامه ، لأن معناه كامل وليس لفظه من الفعل. انتهى .

ومما ورد فيه حذف موصوف «أى » شذوذا قول الفرزدق :

إذا حاربَ الحجّاجُ أَى مُنافِقِ علاهُ بسَيْفِ كُلما هذ تُعلَعُ الندور. التقدير : حارب منافقا أَى منافق . وقال أَبو حيان :هذا عند أصحابنا في غاية الندور . (الدرر اللوامع)

وقول نابغة بني شيبان:

ألا رُبَّ ناه عن أُمورِ وإِنَّه بأى أُمورٍ مثلها اجَدِيرُ التقدير : بأُمور أَى أُمور ؟ أَى عظيمة . (الديوان)

وقول جميل :

بُشَيْنَ الْزَمِي « لا » إِنْ لَزِمْتِه على كَثْرةِ الواشِينَ أَيُّ مُعِينِ (١) يقول : نعم العون قولك : « لا » في رَدِّ الوُشاةِ وإِن كَثُروا .

هذا:

ولم أعثر في الكلام على نص يحتج به علىجواز حذف موصوف أي الكمالية وإقامتها مقامه . أما «أي » في قوله تعالى ﴿ فِي أَي صورة ماشاء ركّبك ﴾ فقد اختلفوا في حقيقتها على النحو الآتي :

فني حاشية الشهاب على البيضاوي :

۱ – (قوله أى ركبك) «أى » استفهامية ، والجار والمجرور متعلق بركبك و (ما) زائدة ، وجملة (شاء) صفة صورة ، والاستفهام مجاز للتعجب ،ومآله ؛ إلى أنه وضعك في صورة عجيبة اقتضتها مشيئته ، أو في صورة متميزة متعينة ،أو الظرف حال أى ركبك كائنا في أى صورة أرادها . وتعلق الظرف «بركبك » هو قول الجمهور كما قال أبو حيان في البحر .

⁽۱) فى اللسان (عون) روايته « أى معون » قبل أصله معونة حذفت منه الهاء ، وهو شاذ لأنه ليس فى كلام العرب مفعل – بفتح الميم وضم العين – بغير هاء قال الكسائى : لايأتى فى المذكر مفعل – بضم العين – إلا حرفان جاءا نادرين لايقاس عليهما ألمعون والمكرم وأنشه بيت جميل : بثين الزمى « لا » . . . »

والمعترض لم يفهم اراده (۱) ، فإنه أراد أنها «أى» الدالة على الكمال وهي صفة هنا حذف موصوفها ، زيادة في التفخيم والتعجيب ، وأصله : في صورة أي صورة كما تقول : مرت برجل أي رجل ، و «أى » الكمالية منقولة من الاستفهام ،لكنها لانسلاخ ما عنها بالكلية عمل فيها ماقبلها كما في المثال المذكور ، وهذا لاشبهة فيه ، فمن توهم أنه هنا للاستفهام فقد وهم . لكن الكلام في جواز حذف موصوف «أي » الكمالية . انتهى .

وهذا الرأى الأخير ممرض بحذف موصوف أى ، وهو رأى لبعض المتأولين كما صرح به أبو حيان فى البحر . فالآية اليست بحجة فى جواز حذف موصوف « أى » الكمالية ، لاحتمال كونها استفهامية للتعجب ، وهو الأظهر .

من هذا البيان يتضح أن قول الناس « اسلك أى طريق شئت ، وخذ أى كتاب أردت » ليست « أى » فيه كمالية لفقد شرطين من شروطها الأربعة السابقة أحدهما : عدم الدلالة على الكمال ، والآخر : حذف موصوفها الواجب ذكره .

لكن يمكن الحكم بصحة ذلك القول إذا قدرت فيه «أى » موصولة على مذهب ابن عصفور ، وابن الضائع فإنهما أجازا إضافة «أى» الموصولة إلى الذكرة ، وجعلا من ذلك قوله تعالى ﴿ وسيعلم الذين ظلموا أى منقلب ينقلبون ﴾ « فأى » عندهم موصولة و « يعلم » بمعنى يعرف ، والتقدير : وسيعرف الذين ظلموا المنقلب الذي ينقلبونه . التصريح ح ١ ص ١٣٥

ولقول اابن عصفور وابن الضائع وجه من القياس فقد قال الدَّماميني في حاشيته على المغنى (حـ ١ ص ١٧١) : (حـ ١ ص ١٧١)) :

⁽۱) أى مراد البيضاوى .

« قال بعض المتأخرين : القياس يقتضى جواز إضافة « أى » الموصولة إلى نكرة ، إذ ليس المراد بالإضافة تعريفها بالصلة كغيرها من الموصولات على القول المختار ، وإنما المقصود من إضافنها بيان الجنس الذى هي بعض منه ، وذلك حاصل بالنكرة ، قال : فكأنهم أرادوا بالتزام كون المضاف إليه معرفة إصلاح اللفظ ؛ كي لايضاف مأريد به التعريف إلى ماهو نكرة فيحصل تدافع في الظاهر .

وقد ورد فی الکتاب (ح ۱ ص ۱۱۷) تحت عنوان : « هذا باب مایکون من المصادر مفعولا » « وتقول : سیر علیه أیما سیر سیرا شدید ۱ ، کأنك قلت : سیرعلیه بعیوك سیرا شدید ا ، وتقول سیرعلیه سیرتان أیما سیر ، کأنك قلت سیر علیه بعیرك أیما سیر ، فجری مجری ضرب زید أیما ضرب ، وضرب عمرو ضربا شدیدا » .

« فأى » في هذه الأمثلة مبهمة : تحتمل الدلالة على البعض وعلى الكمال ، وقد أشار السيوطى في الهمع إلى دلالتها على البعض فقال في ج ١ ص ١٨٧ في مسائل اختصاص المصدر :

« الثالثة : يقول مقام المصدر المبين ما أضيف إليه من كل وبعض نحو « فلا تمليلوا كل الميل » ولمته بعض اللوم ، وما أدى معناهما نحو ضربته أى ضرب » .

ويؤخذ من كلام الرضى أنها فى مثل هذا بمعنى بعض ، قال فى شرح الكافية ج ١ ص ١١٥ فى المفعول المطلق المبين للنوع :

« وأما أن يكون اسما صريحا مبينا كونه بمعنى المصدر : إما بمن نحو ضربته أنواعا من الضرب ، وإما بالإضافة ، وذلك إما فى « أى » نحو ضربته أى ضرب ، وإما فى أفعل ، التفضيل نحو ضربته أشد الضرب ، وقدمت خير مقدم ؛ لأن « أيا » وأفعل التفعيل بعض مايضافان إليه » ثم قال : « ويجوز أن يكون هذا بما حذف موصوفه : أى ضربا أى ضرب ، وضربا أشد ضرب » وعلى قول الرضى الأخير تكون «أى »كمالية ، لابمعنى « بعض » ويكون معنى قوله « ضربته أى ضرب» ضربته ضربا عنيفا ، ولعل الذى سوغ حذف ، الموصوف حينئذ اشتمال الفعل على حروفه ، ودلالته على معناه ، فكأنه مذكور ،

وفى بعض أمثلة سيبويه ما يشير إلى هذا المعنى ، وبما بين به قول الرضى يفسر قول ابن يعيش فى خ ١ ص ١١٢

« والحق فيها أنها صفات حذف موصوفها » وإلاكان منافضا نفسه ، فقد صرح في ج٣ ص ٦٠ بامتناع حذف موصوف « أى» وساق علة المنع كما هو مذكور فيما سلف من هذه المذكرة .

ويؤخذ من أقوال هؤلاء العاماء أن « أيا » حين تستعمل نائبة عن المصدر النوعى في باب المفعول المطلق تكون مقصورة في دلالتها على بعض المضاف اليه (٢) ، دون معنى زائد عليه كالاستفهام والشرط وغير هما ، فإذا قيل (ضربته أي ضرب) كان المعنى : ضربنه بعض الضرب .

ولما كان هذا البعض مبهما مجهولا كما يقول صاحب المصباح في مادة « أي » النائبة عن كان الدال عليه وهو « أي » مبهما مجهولا أيضا . وعلى هذا تكون « أي » النائبة عن المصدر النوعي مبهمة وحينئذ يقاس عليها ما يجرى في الأساليب الشائعة بين الناس ، كقولهم أعط فلانا أي عطاء ، ولا تعبأ بأى تهديد ، وليس عندى أي مانع . « فأى » في هذه الجمل مبهمة ، لدلالتها على بعض مجهول القدر ، هذا إذا كانت « أي » مضافة إلى نكرة كما سبق ، فإن كانت في كلامهم مضافة إلى معرفة أو مقطوعة عن الإضافة كقولهم (خذ من الكتب أيها ، وادفع من الشمن أيا) ونحو ذلك كانت موصولة محفوقة الصلة ؛ إما لقهم معناها كقول الشاعر :

إذا ما قيل أيهما لأَيُّ تشابهت العبِدَّى والصميم (٣)

⁽۱) قال : فأما قولهم (ضربته أنواعا من الضرب ، وأى ضرب وأيما ضرب) فهذه تعمل فيها الأفعال التى قبلها ، وانتصابها،على المصدر ، والحق فيها أنها صفات قد حذفت موصوفاتها فكأنه إذا قال : ضربته أنواعا من الضرب فقد قال : ضربته ضربا متنوعا أى مختلفا ، وإذا قال : أى ضرب ، وأيما ضرب ، فقد قال ضربته ضربا أى ضرب وأيما ضرب على الصفة ، ثم حذف الموصوف ، وأقيم الصفة مقامه . أ ه .

⁽٢) ويويد دلالتها على البعض « ما نقلة صاحب التاج عن ابن جنى فى الهتسب ، قال : ومعنى « أى » أنها لبعض من كل ، فهى تصلح للأزمنة صلاحها لغيرها ، إذا كان التبعيض صالحا لذلك كله . أ ه

⁽٣) العبدى مقصور ، والعبداء مملود ، والمعبوداء بالمد ، والمعبدة : أنه مجموع لعبد ، كما في اللسان ، والصحيم : الحالص : يقال : هو من صميم قومه إذا كان من خالصهم ، اللسان .

قال في اللسان : فتقديره : إذ قيل : أيهم لأى ينتسب ، فحذف الفعل لفهم المعنى .

وإما لقصد الإيهام كما يقال « لا يعرف أيا من أى » إذا كان أحمق (اللسان) وفى حذف الصلة بهذين الغرضين - وإن لم ذكن صلة أى - يقول صاحب التصريح جا ص ١٤٣ : « يجوز حذف الصلة إذا دل عليها دليل ، أو قصد الإيهام ولم تكن صلة (أل) فالأول كقوله :

نحن الألى فاجمع جمو عك ثم وجَّهُم إلينا أى نحن الأَلَى عرفوا بالشجاعة .

والثانى : كقولهم « بعد اللنيا والتى : أى بعد الخطة التى من فظاعة شأنها كيت وكيت ، وإنما حذفوا ليوهموا أنها بلغت من الشدة مبلغا تقاصرت العبارة عن كنهه « والحذف للإبهام لايحتاج لدليل كما قال يس (قوله أو قصد الإبهام) ظاهره أنه لايحتاج حينقد لدليل .

وأما نحو قولهم (اشتر الكناب أيا كان ثمنه) فأى فيه شرطية حذف جوابها لتقدم مايدل عليه إذ المعنى : أيا كان ثمن الكتاب فاشتره .

والخلاصة : أن كل ما يجرى على ألسنة الناس من أساليب « أى » له وجه صحيح قريب أو بعيد في لغة العرب ، وبعد .

فهذا الذي تقدم هو آخر ما وصل إليه بحثى أن أتقدم به إلى لجنة الأصول الموقرة لترى رأما فيه .

والله الموفق ، والسلام عليكم ورحمة الله .

حول تعبیر «اشتر ای کتاب(۰)»

۱ من أحكام «أَىّ» النعتية و جوب إضافتها لفظا ومعنى ، وأن يكون «موصوفها» نكرة فى الأَّغلب، وأن تكون هذه النكرة مذكورة ، و من الشاذ الذى لا يقاس عليه فى رأَى كثير من النحاة - حذفها ، كالذى ورد فى قول شاعرهم :

إذا حارب الحجّاج أيّ منافق علاه بسيف كلما هُزّ يقطع ويقول السيوطى في الهمع (۱) إن «هذا في غاية الندور» فلا يصح عندهم محاكاته ثم يزيدون التعليل لتأييد رأيم بما نقله صاحب الدرر اللوامع (۲) ، وينتهون منه إلى وجوت ذكر المنعوت .

لكن رأيهم هذا مردود بما يأتى :

١-السماع نظما ونشرا . فمن النظم البيت القديم السالف الذي حكموا عليه بالشذوذ ، غافلين عما يدعمه من أمثلة فصيحة أخرى ، ولاسيما النثرية ، كقول على ابن أبي طالب : «اصحب الناس بأى خلق شئت يصحبوك بمثله » يريد : بخلق أى خلق . وهي لا تصلح هنا أن تكون موصولة ، لأن الموصولة لا تضاف في رأى جمهور النحاة إلى نكرة ، كما لا تصلح أن تكون نوعا آخر . فورود موصوفها محذوفا في الشعر وفي نشر الإمام على أفصح البلغاء يبيح الحذف الذي يُعَد قليلا بالنسبة للإثبات ولكن هذه القلة النسبية لاتمنع القياس -كما هو معروف - وبخاصة إذا عرفنا أن الضوابط النحوية العامة لا تمنع الحذف واعتبار «أى » صفة لموصوف محذوف ، ولا ضعف في هذا ، ولا شئ يمنع من الأخذ به ، قياسا على ماجاة في القرآن الكريم (٤) وما صرح به المفسرون على الوجه المبين في القول التالى :

٧ - قال تعالى : ﴿ يأَيِّهَا الإِنسان مَا غُرَّكَ بِرَبكَ الكريمِ الذي خَلَقَك فَسَوَّاكُ وَمَا لَا يَعْنَيْنَا وَعَلَمُ اللّهِ مَا شَاء رَكَّبك (٤) ﴾ للمفسرين في هذه الآية آراء ، يعنيْنا منها ما قاله الأَلوسي ونصه :

^(*) بحث للاستاذ عباس حسن _ عضو اللجنة .

⁽۱) ج ۱ ص ۹۳

 ⁽٣) راجع ص ٧٨ من كتاب سجع الحمام في حكم الإمام .

﴿ فَ أَيّ صورةٍ مَا شَاءَ رَكِبُكُ ﴾ أَيْ : ركبتك ووضعك في أَيّ صورة اقتضتها مشيئته تعالى ، وحكمته جل وعلا ، من الصور المختلفة ، في الطول ، والقصر ، ومراتب المحسن ، وتحوها .

وقيل : «أى» موصولة ، صلتها «ما شاء» كأنه قيل : ركبك فى الصورة النى ساءها . لكن صرح أبو على فى التذكرة بأن «أيا» الموصولة لا تضاف للكرة ، وقال ابن مالك فى باب الإضافة من ألفيته :

. . . واخصُصَنْ بالمعرفة موصولة أيا ، وبالعكس الصّفة

«و . . و . . . » إلى أن قال: «ويجوز أن يكون الجار متعلقا « بعدلك » وحينشذ يتعين في «أيّ» الصفة ، كأنه قال: فعدلك في صورة أيّ صورة ، أيْ في صورة عجيبة ، ثم حذف الموصوف ، زيادة للتفخم . و «أيّ» هذه منقولة من الاستفهامية لكنها لانسلاخ معناها عنها بالكلية عمل فيها ما قبلها ، ويكون : « ماشاء ركبك » كلاما مستأنفا . وما موصولة ، أو موصوفة ، مبتدأ ، أو مفعولا مطلقاً « لركبك » أي ما شاء من التركيب ركبك فيه ، أو : تركيبا شاء ركبك) اه ألوسي .

وحسبنا أن ينطبق على كلامنا ما ينطبق على القرآن الكريم أفصح كلام عربى ، وأن تجد بين النحاة وغيرهم من يقول : أن حذف الموصوف بأى الوصفية سائغ (كما قال الهمع في باب الموصول (١)

⁽۱) ج۱ ص ۹۷ و نص عبار ته : (تقع ۱ أي » شرطا ، و استفهاما ، و صفة نكرة حذفها نادر ، و قيل سائغ ...) اه.

١٦ - لحوق علامة التثنية أو الجمع بالفعل الذي فاعله اسم ظاهر

(طلب المؤنم سحب هذا القسرار)

«لا مانع من لحوق علامات التثنية والجمع بالفعل الذى فاعله أو مائب فاعله اسم ظاهر مثنى أو مجموع ، وذلك استنادا إلى ما ورد فى القرآن الكريم مما ظاهره إجازة ذلك ، مثل قوله تعالى :﴿ وأسروا النجرى الذين ظلموا ﴾ ، وقوله سبحانه : ﴿ ثم عمو وصموا كثير منهم ﴾ ، وفى قوله صلى الله عليه وسلم «يتعاقبون فيكم ملائكة بالليل ولائكة بالنهار » وسمى ابن مالك هذه اللغة لغة «يتعاقبون فيكم» والتأويل فى الآيتين الكريمتين وفى الحديث الشريف خلاف الأصل ، ولا مقتضى له ، وقد ثبت أن هذه لغة جمع من قبائل العرب ، منهم طى وأزد شنوءة ، وقد ورد هذا كثيرا فى الشعر العربى المحتج به ، كما ورد فى شعر فحول الشعراء فى العصر العباسى ، كأبى تمام وأبى نواس والبحثرى والشريف الرضى والمتنبى وأبى العلاء وأبى فراس ، وقد احتج بكلامهم الرضى فى شرح الكافية ، وكذلك احتج بهغيره من علماء العربية . وأما التأويل بجعل الاسم الظاهر بدلا أو مبتدا ً مؤخرا ، فإنه يخرج الأسلوب عن كونه لغة قوم بأعيانهم ؛ لأن فل الاسم الظاهر من الضمير ، وتأخير المبتلا عن خبره لا يختص بلغة قوم معينين ، وقد نص العلماء على أن ذلك الأسلوب لغة قوم بأعيانهم . أما تأويل الحديث بأنه قطمة نص العلماء على أن ذلك الأسلوب لغة قوم بأعيانهم . أما تأويل الحديث بأنه قطمة نص العلماء على أن ذلك الأسلوب لغة قوم بأعيانهم . أما تأويل الحديث بأنه قطمة نص العلماء على أن ذلك الأسلوب لغة قوم بأعيانهم . أما تأويل الحديث بأنه قطمة نص العلماء على أن ذلك الأسلوب لغة قوم بأعيانهم . أما تأويل الحديث بأنه قطمة نص العلماء على أن ذلك الأسلوب لغة قوم بأعيانهم . أما تأويل الحديث بأنه قطمة نص العلماء على أن ذلك الأسلوب لغة قوم بأعيانهم . أما تأويل الحديث بأنه قطمة على أن ذلك الأسلوب لغة قوم بأعيانهم . أما تأويل الحديث بأنه قوم مينين ، وقد

وافق الموتمر في الجلسة الثامنة من موتمر الدورة السادسة و الثلاثين على أن يطلب إلى مقرر اللجنة صحب هذا القرار وفيا يلى البيان بالموضوع :

١ - فى البحث الذى قدمه الأستاذ عباس حسن إلى موتمر المجمع فى دورته الحامسة والثلاثين بعنوان و بعض الشوائب فى النحو و التميل لذلك بما منعه النحاة من اتصال علامة التثنية أو الجمع بالفعل إذا كان فاعله اسها ظاهرا ، مع ورود ذلك فى آية قرآئية وفى أبيات من الشمر ، ولكن النحاة يؤولون ذلك لمخالفته لقاعدة هى عندهم ثابئة ركينة . وقد أحيل البحث إلى لحنة الأصول . وقد نظرت اللجنة فيذلك ، وحرض الأستاذ الشيخ محمد محمى الدين عبدالحميد أن ابن هشام فى أوضع المسالك يسجل أن لهن في الأمر تأويل ، وإنما هو لغة لقبائل بأعيانها مثل: طيء وأز د شئوءة ، وأما القول بأنذلك على تقديم خبر أو على الإبدال فإن هذا لا يختص بلغة قوم بأعيانهم . وأضاف الأمتاذ الشيخ محمى الدين أنه جمع من هذه المنة أكثر من عشرين شاهد لشعراء جاهليين و المويين و محدثين ، فلم تكن هذه المنة مهجورة فى الاستمال و لا يعيدة من الفصاحة .

٣ سالما عرض هذا القرارعلي المؤتمر رئي سحبه ، فووقق على ذلك .

٤ - ومع هذا مذكرة للأستاذ الشيخ محمد محيى الدين عبد الحميد ، و هنو أنها : و الشو اهد على لحوق علامة المتثنية و الحمم بالقمل الذي فاعله أو نائب فاهله اسم ظاهر » .

مختصرة من حديث مطول رواها مالك في «الموطإ»، والمطول هو: «إن الله ملائكة يتعاقبون فيكم : ملائكة بالليل و-ملائكة بالنهار » فتأويل غير سنتساغ ؛ لأن العلماء أجازوا للمتمكن من اللغة أن يروى الحديث بالمعنى .

لذلك تقرر اللجنة ما يأتى :

«يجوز إذا كان الفاعل اسما ظاهرا مثنى أو مجموعا جمعا لمذكر أومؤنث ، أو ما يدل على أحدهما ،أن تلحق الفعل المسند إلى أحدهما علامة التثنية أو علامة الجمع ،كما ألحق جميع العرب علامة التأنيث بالفعل المسند إلى المؤنث »

الشواهد على لحوق علامات التثنية والجمع بالفعل الذي ناعله أو نائب فاعله اسم ظاهر مثنى أو مجموع(*)

(١) من القرآن الكريم :

۱ ــ قوله تعالى : ﴿ وأَسرُّوا النَّجوى الذِّينَ ظلموا ﴾ . ٢ ــ قوله سبحانه . ﴿ ثُم عموا وصموا كثير منهم ﴾ .

(ب) ق الحديث النبوى الشريف:

١ ـ قوله صلى الله عليه وسلم : (يتعاقبون فيكم ملائكة بالليل وملائكة بالنهار » ٢ ـ فى صفة سجود النبى صلى الله عليه وسلم عن واثل بن حجر « فوقعتا ركبتاه قبل أن تقعا كفاه » .

٣ ـ فوله صلى الله عليه وسلم : « يخرجن العواتق وربات الخدود ، .

(نقل الحديثين الآخرين أبو القاسم السهيلي على أنهما يرويان في الصحاح).

(ج) في الشبعر :

١ _ الجاهلي :

قول عمرو بن ملقط.

أُلْفِيتا عيناك عند القفى الله ذا واقيسة ٢ ـ الأموى :

نسيا حاتم ثم أوس لدن فـــا ضت عطاياك يا ابن عبد العزيز وقول الآخر ·

يَلُومُونَى فِي اشْمَاتُ الذَّ خِيالِ اللهِ مُعَلَّلُهُم يَعْلُلُ

⁽⁴⁾ مذكرة الاستاذ الشيخ محمد معيى الدين عبد الحميد - عضو اللجنة .

وقول يزيد بن معاوية :

فینْسُوْننی قومی ، وأهوی الکنائسا يدورون لى فى ظِل كل كنيسة

وقول عبد الله بن قيس الرُّ قَيات :

فإن نفن لا يبقوا أُولئك بعسدتا لذى حرمة في المسلمين حسريم

وقول الآخر :

نَصَرُوك قومى ، فاغْترَرْت بنصرهم ولو أنهم خَلَلُوك كنت ذليسسلا

وقول العتسي :

رأين الغوانى الشيب لاح بعارضي فأعرضن عنى بالخدود النواضس

وقول الفرزدق :

ولكن دياف أبوه وأمـــه بِحَوْران ، يعصرن السليط أقاربه

وقول أعرابي :

لقد أتت على ليالي بالعقيق قصاري لئن طلن أیامی بحــــــزوی

وقول عمرو من مبرد العبدى :

وأدركنه جداته فخلجنـــه ألا إن عرق السوء لا بــــد مدرك

٣-في شعر العباسيين :

قول أبي فراس الحمداني :

نتج الربيــع محــاسنا ألقحنها غــر السحائب

قول أبي تمام :

أغرت هموجي ، فاستلبن فضولها

نوی ، ونمن علی فضول وسادی

وقوله أيضا :

وغدا تبين كيف غب مدائحي إن ملن بي هممي إلى بغسدا د وفول أبي نوانس:

كأن سعدى إذ تودعنـــا وقد اشرأب الدمع أن يكفا رشأ تواصين القيـان بــه حتى عقدن باذنــه شنفــا وقوله أيضا:

الحمد لله ، ليس لى نسسب قد خف ظهرى وفي الوارى وأحسن نفس التعسري عن شيء فولى ، وبتن أوطسارى وفول الشريف الرضني :

نهضت وفد قعدن بى الليسالى فلا خيل أعن ولا ركساب وقوله أيضا:

أوردنه أطراف كل فضي الله شيم تساندها عسلا ومناقب وكثرة مجيء ذلك في شعر فحول البلغاء من المحدثين، يدل على أن هذه اللغة لم تكن مهجورة في الاستعمال ولا بعيده من الفضاحة .

رقم الإيداع بدار الكتب ١٩٧٥/٥٠٥٧